

REICO DENT

2



DENTAL INSTRUMENTS



dental instruments



ADDRESS

manufactured by

devemed GmbH
take-off GewerbePark 30
78579 Neuhausen ob Eck
GERMANY

Tel: +49 (0) 74 67 - 94 91 99-0
Fax: +49 (0) 74 67 - 94 91 99-19

info@devemed.de
www.devemed.de

**WICHTIGE HINWEISE:**

Dieser Katalog bleibt Eigentum der Firma devemed GmbH, auch wenn dafür eine Schutzgebühr bezahlt wurde. Er kann von uns jederzeit zurückgefordert werden, wenn er gegen unsere Interessen und nicht zum Vertrieb und Einkauf von REICODENT Produkten verwendet wird. Auch behalten wir uns in solch einem Fall weitergehende Maßnahmen vor.

Der Nachdruck oder das Kopieren dieses Kataloges – im Gesamten oder auch nur auszugsweise – ist ohne unsere schriftliche Genehmigung verboten.

Modelländerungen vorbehalten.

**IMPORTANT NOTICE:**

This catalogue remains property of devemed GmbH even if we have asked for a lending fee of charges. We can at any time recall the catalogue, in case that it has been not used according to our interests, i.e. sale or purchase of REICODENT products. We preserve the right for further steps in that case.

Reproduction or copying of this catalogue in whole or in parts is forbidden without our written permission.

Patterns are subject to change.

**INDICATIONS IMPORTANTES:**

Ce catalogue reste la propriété de devemed GmbH, même si nous avons demandé le paiement d'une taxe de protection. Nous pouvons demander le retour du catalogue dans le cas où celui-ci n'est pas utilisé conformément à nos intérêts, pour la vente ou l'achat de nos produits. Dans ce cas nous nous réservons le droits de mener des actions juridiques.

La reproduction ou la copie totale ou partielle de ce catalogue est interdite sans notre accord écrit.

Sous réserve de modification techniques.

WICHTIGE HINWEISE

IMPORTANT NOTICE
INDICATIONS IMPORTANTES

REINIGUNG, STERILISATION UND PFLEGE

CLEANING, STERILIZATION, INSTRUMENT MAINTENANCE
NETTOYAGE, STÉRILISATION ET ENTRETIEN



Vor jeder Sterilisation sind die Instrumente sorgfältig händisch in einem Desinfektionsbad und/oder Ultraschall-Reinigungsgerät bzw. Thermodesinfektor zu reinigen. Dabei müssen die Anweisungen des Herstellers strikt eingehalten werden.

- nur geeignete Reinigungsmittel und Desinfektionslösungen unter Einhaltung der Dosierungsvorschriften verwenden
- **Reinigungsmittel mit Chlor- bzw. chloridhaltigen Substanzen** sowie entsprechende Verbindungen der anderen Halogene (**Fluor, Jod, Brom**) dürfen unter gar keinen Umständen benutzt werden.
- Instrumente mit Gelenken oder Buchsen (bzw. Zangen, Scheren, Nadelhalter) sollten immer im geöffneten Zustand gereinigt und sterilisiert werden.
- **Instrumente und Geräte aus Aluminium dürfen nicht in den Thermodesinfektor oder in das Ultraschallbad gelegt werden.** Bei der Reinigung bitte ausschließlich aluminiumgeeignetes Reinigungs- und Desinfektionsmittel verwenden.
- Nach der Reinigung ist das Instrumentarium gründlich und am besten mit demineralisiertem Wasser zu spülen. Das **demineralisierte Wasser** soll hierbei das am Instrument nach der Reinigung verbleibende Reinigungsmittelgemisch entfernen.
- Beläge und Verkrustungen sind mit einer weichen Bürste (keine Metallbürste) zu entfernen. Solche Rückstände können während der Sterilisation jederzeit zu Korrosion oder anderen Beschädigungen an den Instrumenten führen.
- Bevor Sie die Instrumente dem Sterilisationsprozess zuführen, **müssen die Instrumente absolut trocken sein.**
- Als sichere Sterilisiermethode empfehlen wir ausschließlich Dampfsterilisation, jede andere Methode wendet der Arzt auf eigene Verantwortung an. Bei Heißluftsterilisation darauf achten, dass 180° C nicht überschritten werden, da sonst mit nicht mehr entfernbaren Verfärbungen und Härteabfall der Instrumente gerechnet werden muss.
- Instrumente aus rostfreiem Edelstahl dürfen keinesfalls mit anderen Metallen oder Materialien beim Sterilisationsprozess zusammen gelegt werden. Bei Missachtung können Oxydationsflecken auf dem Instrumentarium entstehen.
- Sterilisierte Instrumente müssen trocken, staubfrei und nicht in Reichweite von chemischen Produkten gelagert werden. Vermeiden Sie am Lagerort unbedingt größere Temperaturschwankungen

Für weitere, detaillierte Informationen zu diesem Thema, beachten Sie bitte die Hinweise in der aktuellen Broschüre „Instrumenten-Aufbereitung richtig gemacht“ oder in unsrem „Leitfaden für die Instrumentenaufbereitung“.



All instruments have to be cleaned carefully by hand or in disinfection or ultrasonic equipment. Following instructions from the manufacturer have to be kept:

- Use only adequate cleaning and disinfection supplies under compliance of the dosage instruction
- Do not use cleaning supplies with chloric substances as well as accordant chemical bonds of other halogens (fluorine, iodine, bromine)
- Instruments with hinges or connectors (like forceps, scissors, or needle holders) always should be cleaned and sterilized in open position.
- **Instruments and equipment made of aluminum may not be put in the ultrasonic bath or in the disinfectant.** Use only aluminum adapted cleaning and disinfection supplies.
- Thoroughly rinse the instruments with demineralized water after cleaning. The demineralized water should remove the remaining cleaning supplies from the instruments
- Sticking residues and crusts should be removed with a soft brush (no metal brush). Such remainder can generate corrosion or other damages on the instruments during sterilization
- **Instruments have absolutely be dry** before they are brought into the sterilization process
- As safe sterilisation method we recommend only autoclaving, every other method is applied exclusively at the doctor's responsibility. If hot air sterilisation is used, make sure that temperature does not exceed 180° C, because a higher temperature can lead to non-removable discolorations and to a loss in hardness of the instruments.
- Instruments made of stainless steel may not be pooled together with other metals or materials during the sterilization process. If this instruction is disregarded, oxidation spots can occur.
- Sterilized instruments have to be dry and dust-free. They may not be stored in reach of chemical products. Do absolutely prevent larger fluctuation of temperature in the storage location

For further and detailed information about this matter, please pay attention to the references in the current brochure „Instrument reprocessing how to do it right“ or in our „Guideline for the instrument reprocessing“.



Avant la stérilisation, il est important de nettoyer soigneusement à la main et le plus rapidement possible tous les instruments utilisés. Le nettoyage peut se faire avec un thermodesinfector ou un appareil à ultrasons tout en respectant strictement les directives du fabricant et avec des appareils à efficacité dument contrôlée.

- N'employer que des produits de nettoyage et de désinfection parfaitement adaptés au nettoyage et la désinfection d'instruments tout en respectant le dosage.
- Il est interdit d'utiliser des agents de nettoyage/désinfection contenant des substances de chlore actif, de chlorure et de composés halogénés (**Fluor, mercure, brome**)
- Les instruments à articulation (daviers, ciseaux, porte-aiguilles, etc.) sont à placer en position ouverte.
- **Des instruments et appareils en aluminium ne doivent pas être placés dans un thermodesinfector ou dans bain à ultrasons.** Pour le nettoyage, utiliser des nettoyeurs/désinfectants spécialement appropriés pour ces instruments.
- Après le nettoyage rincer les instruments abondamment avec une eau désionisée- ou distillée. Cette eau désionisée sert à enlever des restes de nettoyant à l'instrument.
- Les grosses impuretés ou incrustations sont à enlever à l'aide d'une brosse douce – ne jamais utiliser une brosse métallique qui peut endommager l'instrument. De tels résidus adhérents peuvent provoquer de la corrosion ou d'autres dommages pendant la stérilisation.
- Avant de placer les instruments dans l'autoclave ou dans le stérilisateur à vapeur ils doivent être parfaitement secs.
- Comme méthode de stérilisation, nous recommandons uniquement la stérilisation à vapeur. Toute autre méthode est sous la seule responsabilité de l'utilisateur/praticien. Pour une stérilisation à l'air chaud, il est recommandé de ne pas dépasser 180° C, car une température plus élevée peut provoquer un changement de couleur et même une réduction de dureté de l'instrument.
- Lors du nettoyage, les instruments en acier inoxydable ne doivent pas être mélangés avec des instruments de matériaux différents-risque de tâches d'oxydation.
- Conserver les instruments stérilisés dans un endroit sec et sans poussière, sans produits chimiques et à l'abri de températures trop différentes.

Pour d'autres informations détaillées concernant ce sujet, veuillez consulter les indications dans notre brochure actuelle «Le traitement correct des instruments».



Download:
<http://a-k-i.org/index.php?id=12>



Download:
<http://a-k-i.org/index.php?id=12&L=1>



Download:
<http://a-k-i.org/index.php?id=12&L=1>

Probleme, Ursachen und Vorbeugung

Problems, causes and precautions

Problèmes, causes et préventions



Flecken

- mangelhafte manuelle oder maschinelle Reinigung
- Örtliche Wassereigenschaften (wie z.B. hoher Chloridgehalt) können zu Flecken und Schädigungen führen
- ungeeignete Reinigungs-, Desinfektions- und Pflegemittel
- Dosiervorschriften der Reinigungsmittel werden missachtet
- verunreinigter Sterilisierdampf
- Arzneimittelrückstände

Wasserflecken, Anlauffarben, Irisierende Oberflächenverfärbungen

- Spülwasser und Sterilisierdampf enthalten eine zu hohe Konzentration an Mineralstoffen, Schwermetallionen oder Silikaten. Deshalb nur destilliertes Wasser verwenden
- Anlauffarben und Wasserflecken sind keine Korrosion. Bitte reinigen Sie diese Flecken trotzdem umgehend mit kräftigem Reiben
- ungeeignete, stark saure oder chlorhaltige Reiniger vermeiden
- rostfreie Instrumente niemals mit angerosteten Instrumenten oder Instrumenten mit beschädigter Oberfläche zusammenbringen um Kontaktkorrosion zu vermeiden

Fremdkorrosion

- kann auch durch rosthaltiges Wasser beim Reinigen oder im Autoklaven entstehen. Nur destilliertes Wasser verwenden
- neue Autoklaven vor der Benutzung unbedingt reinigen



Spots

- Insufficient manual or mechanical cleaning
- Regional water characteristics (like high chlorine content) can cause spots and damages
- Unqualified cleaning, disinfecting supplies and care products
- Dosage instruction of the cleaning supplies is ignored
- Sterilization steam is contaminated
- Pharmaceutical residues

Water spots, iridescent surface discoloration, temper color

- Rinsing water and sterilization steam content a too high concentration of stoning, heavy metal ions or silicates. Therefore use only demineralized water.
- Temper colors and water spots are no corrosion. Clean these spots anyway by strong rubbing
- Unqualified, highly acid or chlorine containing supplies have to be avoided
- Stainless steel instruments may never be pooled with rusty instruments or instruments with damaged surface, to prevent contact corrosion

Corrosion

- Can also occur through rust-containing water during cleaning or autoclaving. Only use demineralized water
- Clean new autoclaves before use



Tâches

- nettoyage mécanique ou manuel insuffisant
- taux importants de chlorure et d'autres minéraux dans l'eau courante
- utilisation d'une solution nettoyante/désinfectante non-adaptée.
- mauvais dosage des produits
- vapeur de stérilisation contaminée
- restes de produits pharmaceutiques

Oxydation – coloration – tâches d'eau

- concentration trop importante en minéraux, en ions métalliques, ou en silice dans l'eau de rinçage et dans la vapeur de stérilisation – Utiliser de l'eau entièrement désionisée ou distillée
- des tâches d'eau ou d'oxydation ne sont pas dues à une corrosion et s'enlèvent en frottant à l'aide d'un chiffon doux.
- éviter l'utilisation de nettoyeurs à acides puissants ou chlorés
- pour éviter une corrosion de contact ne jamais mélanger des instruments inoxydables avec des instruments légèrement corrodés ou des instruments dont la surface est endommagée.

Corrosion de contact

- une corrosion de contact peut être provoquée par l'utilisation d'une eau contenant des particules de rouille pendant le nettoyage ou pendant la stérilisation dans l'autoclave. Il est important d'utiliser uniquement de l'eau distillée.
- de nouveaux autoclaves sont à nettoyer avant utilisation.



SYMBOLLE

SYMBOLS
SYMBOLES

Materialien | Bearbeitungen | Eigenschaften

Materials | Adaptations | Features

Matériaux | Élaboration | Caractéristiques



WC

Wolfram-Carbide

Durch die Wolfram-Carbide Beschichtung auf der Innenseite der Schneideblätter wird ein Abrutschen verhindert. Für eine Identifizierung der Schere, haben wir für Sie die Ringe vergoldet.

Wolfram-Carbide

Both cutting edges are wolfram-carbide coated inside the blades. This prevents slipping. As identification, both handle rings are gold plated.

Wolfram-Carbide

La surface intérieure des deux lames est en Wolfram-Carbide et empêche un glissement des ciseaux. Pour identifier ces ciseaux, nous avons doré les deux anneaux.

TC

Tungsten-Carbide

Hartmetallblättchen (aus Tungsten-Carbide) sind in beiden Schneideblätter eingearbeitet und ermöglichen Ihnen eine äußerst präzise und weiche Schnittführung sowie eine lange Lebensdauer. Auch hier wurden für die bessere Identifizierung beide Ringe vergoldet.

Tungsten-Carbide

The tungsten-carbide blades are inserted in the blades and enable a precise and gentle incision as well as a long service life. As identification, both handle rings are gold plated.

Tungsten-Carbide

Des plaquettes en carbure de tungstène rapportées sur les deux lames, garantissent une coupe précise et souple ainsi qu'une longue durée des ciseaux. Les deux anneaux sont dorés ce qui facilite l'identification.

TiN

Titannitrid

Durch die Titannitrid-Hartstoffbeschichtung wird ein Festkleben des Füllmaterials an den Arbeitsteilen deutlich reduziert.

Titanium nitride

Through the titanium nitride hardening component coating a sticking of the composite is clearly reduced.

Nitruire de titane

La surface est revêtue en nitruire de titane qui évite que le matériel à obturation adhère aux parties travaillantes.

RC

Regular-Cut

Beide Schneiden sind glatt.

Regular-Cut

Both cutting edges are smooth.

Regular-Cut

Les deux lames sont lisses.

MC

Mini-Cut

Durch eine fein gezahnte Schneide wird ein Nicht-Abrutschen von Faden und Gewebe gewährleistet.

Mini-Cut

One cutting edge is finely serrated. This prevents a slipping from tissue and sutures.

Mini-Cut

Une lame finement dentelée empêche un glissement des ciseaux sur les tissus et le matériel de suture.

SC

Super-Cut

Die messerscharfe Schneide schneidet weich und mühelos auch durch dickes Material. Die gezahnte Schneide (Wellenschliff) auf der anderen Seite verhindert, dass das zu schneidende Material weggleitet. SuperCut ist nicht geeignet für Drähte, Knorpel und anderes hartes Material. Zur besseren Identifizierung ist ein Griffing vergoldet.

Super-Cut

The razor-sharp cutting edge cuts effortlessly and softly also through close material. The serrated cutting edge on the second blade prevents a slipping from tissue and sutures. Super-Cut is not practical for wires, cartilages and other hard material. As identification, one handle ring is gold plated.

Super-Cut

Grâce à son affûtage spécial une lame est parfaitement tranchante et permet une coupe souple et facile des ciseaux. L'autre lame micro-dentelée empêche le glissement des ciseaux. Super-Cut ne s'utilise pas pour du fil de fer, du cartilage et autres matériaux durs. Pour une meilleure identification, un anneau est doré.

Sonstige

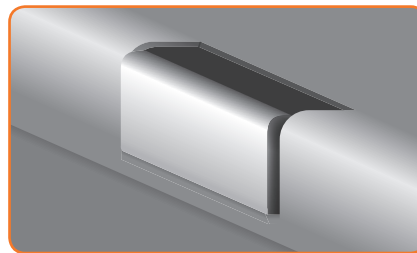
Other
Divers



Durch den neu entwickelten Druckverschluss *easy lock* wird gewährleistet, dass das GPM-Tray komfortabel und unkompliziert geöffnet und geschlossen werden kann.

Due to the new developed pressure cap *easy lock* it is assured that the GPM-tray can be opened and closed comfortably and uncomplicated.

Notre nouveau système de fermeture *easy lock* a été développé afin de garantir une ouverture et fermeture simple et rapide de notre système de cassettes GPM.



 octagonal

standard



Der Achtkant (octagonal) Griff wird schon seit vielen Jahren als "Standard" Griff in vielen Praxen weltweit eingesetzt. Es handelt sich dabei um einen Edelstahl Massivgriff.

The octagonal handle is used for many years as "standard" handle in many practices worldwide. It is a solid stainless steel handle.

Le manche octogonal est employé depuis plusieurs années comme manche «standard» dans beaucoup de cabinets à travers le monde entier. Il s'agit d'un manche massif en acier inoxydable.

comfort line

comfort



Die dünne Wandung des *comfort line* Rundgriffs ermöglicht ein komfortables und ergonomisches Arbeiten. Sein einmaliges Design verringert Schmutzablagerungen.

The thin wall of the *comfort line* roundhandle allows a more comfortable and more ergonomic working. Its unique look avoids sediments.

Le paroi extrêmement mince de notre manche arrondi *comfort line* permet un travail confortable et ergonomique. Son design exceptionnel permet d'éviter des salissures.

KAPITELÜBERSICHT

CATALOG SUMMARY
SOMMAIRE DU CATALOGUE

A.

DIAGNOSTIK

DIAGNOSTICS
DIAGNOSTIC

A.01 – A.08

B.

KONSERVIERENDE BEHANDLUNG

CONSERVING TREATMENT
SOINS CONSERVATEURS

B.01 – B.12

C.

NICHTCHIRURGISCHE PA-THERAPIE

PERIODONTAL
PARODONTOLOGIE

C.01 – C.18

D.

ENDODONTIE

ENDODONTIC
ENDODONTIE

D.01 – D.06

E.

EXTRAKTION

EXTRACTION
EXTRACTION

E.01 – E.48

F.

PARODONTAL CHIRURGIE

PERIODONTAL SURGERY
CHIRURGIE PARODONTAIRE

F.01 – F.06

G.

HART- UND WEICHGEWEBECHIRURGIE

HARD AND SOFT TISSUE SURGERY
CHIRURGIE DES TISSUS MOUS ET DES TISSUS DURS

G.01 – G.52

H.

PROTHETIK & ORTHODONTIE

PROSTHODONTICS & ORTHODONTICS
PROTHÈSE & ORTHODONTIE

H.01 – H.14

I.

PRAXIS ORGANISATION | WO

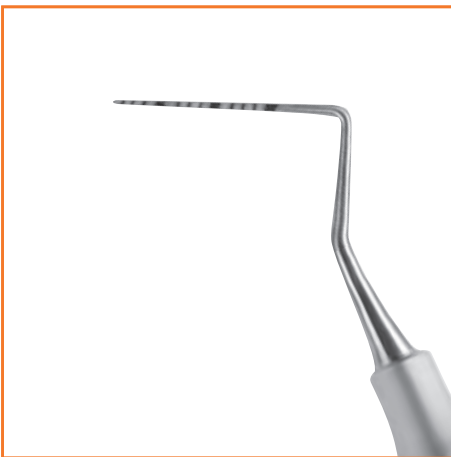
PRACTICE ORGANIZATION | WO
ORGANISATION DU CABINET | WO

I.01 – I.14

A.

DIAGNOSTIK


DIAGNOSTICS
DIAGNOSTIC







Zahnsonden | einendig

Probes | single ended
Sondes | simples

02-1444-05	 octagonal
02-1444-05 C	comfort line
# 3A	16,4 cm

02-1444-10	 octagonal
02-1444-10 C	comfort line
# 8	15,6 cm

02-1444-15	 octagonal
02-1444-15 C	comfort line
# 9	16,2 cm

02-1444-20	 octagonal
02-1444-20 C	comfort line
# 23 „Schäferhaken“	16,0 cm

02-1444-25	 octagonal
02-1444-25 C	comfort line
# TU17	16,4 cm

Zahnsonden | doppelendig

Probes | double ended
Sondes | doubles

02-1446-10 C	comfort line
# D5	16,5 cm



02-1446-15 C	comfort line
# D3CH	16,0 cm
„Kuhhorn“	



02-1446-20 C	comfort line
# D11/12	17,3 cm
„Old Dominion University“	



02-1446-21 C	comfort line
# D11/12A	17,3 cm
„Old Dominion University Large“	



02-1446-25 C	comfort line
# D9/TU17	16,5 cm



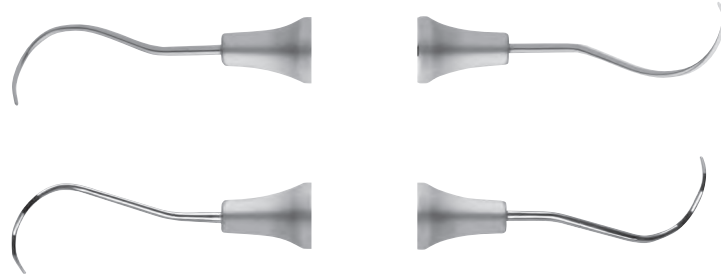
Furkationssonden | doppelendig

Furcation probes | double ended
Sondes pour furcations | doubles

NON-CALIBRATED

02-1460-00 C <i>comfort line</i>
2N „Nabers“ 16,1 cm

02-2525-90 C <i>comfort line</i>
CQ-2N „Nabers“ 16,1 cm
3-6-9-12 mm
graduirt graduated graduée



Parodontometer | einendig

Periodontometers | single ended
Sondes parodontales | simples

NON-CALIBRATED



02-2525-20 C <i>comfort line</i>
CP2 16,2 cm
2-4-6-8-10-12 mm
graduirt graduated graduée

02-2525-25 C <i>comfort line</i>
CP11 15,2 cm
3-6-8-11 mm
graduirt graduated graduée

02-2525-30 C <i>comfort line</i>
CP11.5B (WHO) 16,5 cm
3,5-5,5-8,5-11,5 mm
graduirt graduated graduée

02-2525-35 C <i>comfort line</i>
CP12 15,7 cm
3-6-9-12 mm
graduirt graduated graduée

02-2525-40 C <i>comfort line</i>
CP15 „North Carolina“ 15,6 cm
1-2-3-...-13-14-15 mm
graduirt graduated graduée

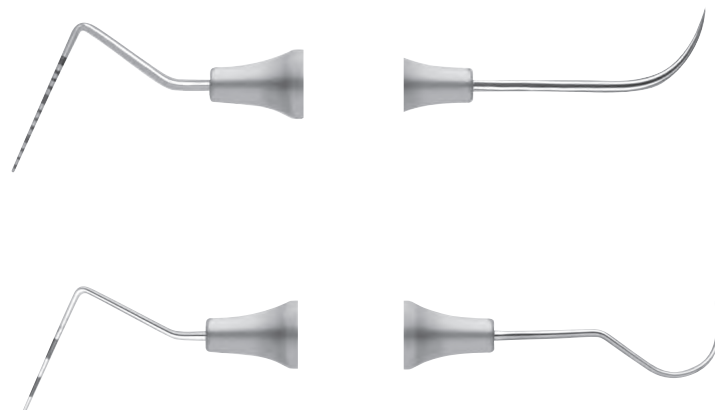
Parodontometer | doppelendig

Periodontometers | double ended
Sondes parodontales | doubles

NON-CALIBRATED

02-2525-10 C <i>comfort line</i>
EX3A/CP15 17,0 cm
1-2-3-...-13-14-15 mm
graduirt graduated graduée

02-2525-11 C <i>comfort line</i>
23/CP12 16,2 cm
3-6-9 mm
graduirt graduated graduée



Mundspiegel

Mouth mirrors
Miroirs à bouche



MEGA und MEGAduo

- Exakt scharfes, verzerrungsfreies, kontrastreiches Bild bis ins kleinste Detail
- Brilliant farbnatürlich und angenehm hell bei einem optimal gleichmäßigen Reflektionsspektrum
- Höchster Seh-Komfort – ermüdungsfrei und Augen schonend in allen Einsatzbereichen
- Reflexionsarme Oberfläche des Edelstahl durch seidenmattierte Oberfläche
- Einfache Reinigung durch Rhodium mit Anti-Hafteffekt
- Absolut resistent gegenüber allen Arten von Desinfektion und Sterilisation
- Angenehmes Abhalten der Wange durch den breit geformten Stiel
- Hygienisch, da es keine Schweißungen gibt, in der sich Ablagerungen festsetzen können
- Schlank im Design



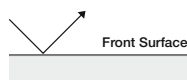
MEGA and MEGAduo

- Accurately pin sharp, distortion-free and high-contrast image
- Utmost degree of optic convenience – fatigue-proof and eye-friendly in all fields of application
- Low-reflection due to semi gloss surface
- Easy cleaning due to Rhodium with non-adhesive effect
- Absolutely resistant against all kinds of disinfection and sterilization
- Comfortable holding back of the cheek because of the wide-shaped handle
- Hygienic due to no weldings where deposits can be formed
- slight in design



MEGA et MEGAduo

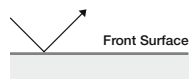
- Vision exacte et très nette jusque dans les plus petits détails
- Une brillance et des couleurs naturelles et claires avec une surface réfléchissante
- Confort visuel et sans fatigue pour les yeux
- Surface satinée qui empêche tout reflet
- Nettoyage facile grâce à une couche de rhodium
- Résistant à tous les nettoyages et stérilisation
- Rétraction plus confortable grâce à une tige large
- Sans soudure il assure une hygiène parfaite sans formation de dépôts
- Forme svelte et fine



	Ø mm	Größe Size Taille	Plan plane plan	Packung Package Paquet
MEGA Spiegel MEGA-mirror MEGA-miroir à bouche	22	4	02-2377-4	12
MEGA Spiegel MEGA-mirror MEGA-miroir à bouche	24	5	02-2377-5	12
MEGAduo-Spiegel MEGAduo-mirror MEGAduo-miroir à bouche	22	4	02-2375-4	6

i Die MEGAduo-Spiegel haben ein doppelseitiges Spiegelglas
MEGAduo-mirrors have a double-sided mirror glass.
Les miroirs à bouche MEGAduo ont un verre recto-verso.

i

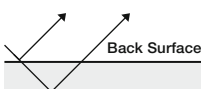


i Front Surface

Die Verspiegelung mit Rhodium auf der Glasoberfläche (FS – Front Surface) hat den Vorteil, dass das Bild direkt auf der Oberfläche reflektiert wird und damit absolut scharf bleibt.

The silvering with Rhodium on the front surface (FS – Front Surface) has the advantage that the image is undistorted and clear.

Le verre recouvert de Rhodium (FS – Front Surface) offre l'avantage que la surface réfléchissante se trouve sur le verre, ce qui permet une vision très nette.



i Back Surface

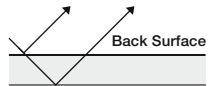
Dieser Name beschreibt den klassischen Mundspiegel. Die reflektierende Schicht befindet sich auf der Rückseite des Spiegelglases.

This word describes the traditional mouth mirror. The reflective coating is on the back side of the mirror glass.

Ce nom décrit le miroir à bouche traditionnel dont la surface réfléchissante se trouve au fond du miroir.

Standard Mundspiegel

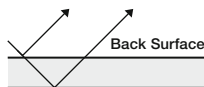
Standard mouth mirrors
Miroir à bouche standard



Ø mm	Größe Size Taille	Packung Package Paquet	plan plane plan	hohl concave creux
22	4	12	–	02-2350-4
24	5	12	–	02-2350-5
22	4	12	02-2352-4	
24	5	12	02-2352-5	

Wangenhalter-Mundspiegel

Cheek retractor mouth mirrors
Miroir à bouche écarte-joue



Ø mm	Größe Size Taille	Packung Package Paquet	plan plane plan	hohl concave creux
22	4	12	02-2372-4	
24	5	12	02-2372-5	

Mundspiegel – Rhodium Front beschichtet

Mouth mirrors – Front side rhodium plated
Miroir à bouche – Devant revêtu de rhodium



Ø mm	Größe Size Taille	Packung Package Paquet	plan plane plan	hohl concave creux
22	4	12	02-2374-4	
24	5	12	02-2374-5	



Mundspiegelgriffe

Mouth mirror handles
Manches à miroirs

02-2379

Hohlgriff Hollow handle Poignée creuse	13,5 cm
--	---------



02-2380

hohl, verchromt hollow, chromium creux chromé	13,0 cm
---	---------



02-2385-00 C *comfort line*

M 2,5	13,2 cm
-------	---------



02-2385-10 C *comfort line*

Cone-socket (USA)	13,2 cm
-------------------	---------



02-2384

Hohlgriff Hollow handle Poignée creuse	14,0 cm
--	---------



02-2390

Hohlgriff Hollow handle Poignée creuse	13,0 cm
--	---------



02-2399

Hohlgriff Hollow handle Poignée creuse	13,5 cm
--	---------



02-2382



12,5 cm

gerieft
serrated
striée



02-2383

rund, massiv round, solid rond, massif	Ø 6 mm 12,2 cm
--	-------------------



Pinzetten

Tweezers
Précelles

02-2240-20 C comfort line

College	17,3 cm
---------	---------

mit Querriefung
with lateral serration
striure en forme de transversale



02-2250-2

„College“	15,0 cm
-----------	---------

mit Querriefung
with lateral serration
striure en forme de transversale



02-2255-2

„College“	15,0 cm
-----------	---------

mit Querriefung
with lateral serration
striure en forme de transversale



02-2265-2

„Meriam“	16,0 cm
----------	---------

mit Querriefung
with lateral serration
striure en forme de transversale



02-2270-2

„Meriam“	16,0 cm
----------	---------

mit Querriefung
with lateral serration
striure en forme de transversale



02-2272-2

„College modif.“	16,0 cm
------------------	---------

mit Querriefung
with lateral serration
striure en forme de transversale



Pinzetten

Tweezers
Précelles**02-2275-2**

„Flagg“ 16,0 cm

mit Querriefung
with lateral serration
striure en forme de transversale**02-2285-2**

„Perry“ 13,0 cm

mit Querriefung
with lateral serration
striure en forme de transversale**02-2295-2**

14,5 cm

mit Querriefung
with lateral serration
striure en forme de transversale**02-2320-2**

„London-College“ 15,0 cm

mit Querriefung
with lateral serration
striure en forme de transversale**02-2265 D**

„Meriam-Diamant“ 16,0 cm

diamantierte Spitzen
diamond tips
pointes diamantées

B.

KONSERVIERENDE BEHANDLUNG


CONSERVING TREATMENT
SOINS CONSERVATEURS






Exkavatoren | doppelendig


Excavators | double ended
Excavateurs | doubles

02-1295-11	 octagonal
02-1295-11 C	comfort line
# 125/126	17,3 cm 2,1 mm




02-1295-12	 octagonal
02-1295-12 C	comfort line
# 127/128	17,4 cm 1,7 mm




02-1295-13	 octagonal
02-1295-13 C	comfort line
# 129/130	17,4 cm 1,5 mm



02-1295-14	 octagonal
02-1295-14 C	comfort line
# 131/132	17,4 cm 1,2 mm



02-1295-15	 octagonal
02-1295-15 C	comfort line
# 133/134	17,3 cm 1,0 mm



Exkavatoren | doppelendig

Excavator | double ended
Excavateurs | doubles

02-EXC 1 C	comfort line
# 17	17,3 cm 1,3 mm



02-EXC 1S C	comfort line
# 1S	17,4 cm 1,0 mm



02-EXC 11 C	comfort line
# 11	17,5 cm 1,4 mm



02-EXC 22 C	comfort line
# A22 cleoid-discoid	17,1 cm 2,0/2,0 mm



02-EXC 23 C	comfort line
# A23 cleoid-discoid	17,3 cm 2,0/1,5 mm



cleoid = Das spitzzulaufende CLEOID-Arbeitsstück wird zum Schneiden und Gestalten von Fissuren und Mulden eingesetzt.
discoid = Das runde DISCOID-Arbeitsende wird zum Entfernen überschüssigen Amalgams verwendet.

cleoid = The spade shaped working part with point is used for carving occlusal anatomy.
discoid = The round shaped working part is used for removing excess material.

cleoid = la partie travaillante pointue sert à sculpter et à former des fissures.
discoid = la partie ronde sert à éliminer un excédent d'amalgame.

Fadenstopfer

Gingival cord packers
Instrument pour fil retracteur

02-1020-6	● octagonal
02-1020-6 C	comfort line
	17,3 cm 0,5/1,0 mm

Zum atraumatischen Legen von Retraktionsfäden
For atraumatic cord placement
Pour le placement atraumatique de fil retracteur



02-1020-7	● octagonal
02-1020-7 C	comfort line
	17,5 cm 0,7/1,2 mm

Zum atraumatischen Legen von Retraktionsfäden
For atraumatic cord placement
Pour le placement atraumatique de fil retracteur

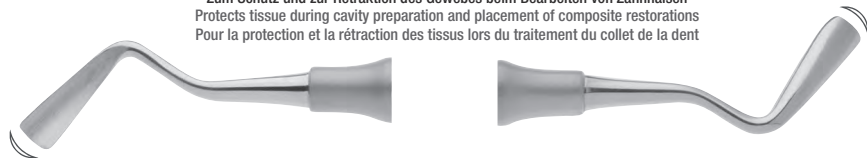


Gingival-Retraktor

Gingival-retractor
Ecarteur pour gingivaux

02-2185-00 C	comfort line
Goldman-Fox # GF10	17,3 cm

Zum Schutz und zur Retraction des Gewebes beim Bearbeiten von Zahnhälsen
Protects tissue during cavity preparation and placement of composite restorations
Pour la protection et la rétraction des tissus lors du traitement du collet de la dent



Füllungsinstrumente | kugelförmig | Dykal

Filling instruments | ball-shaped | Dykal
Instruments à sculpter | globulaire | Dykal

02-1277-10	● octagonal
02-1277-10 C	comfort line
Dykal Instrument	17,3 cm 0,6/0,9 mm

Dykal-Instrument
Dykal-instrument
Instrument à Dykal



02-1277-20	● octagonal
02-1277-20 C	comfort line
Dykal Instrument	17,2 cm 0,6/0,9 mm


Dykal-Instrument
Dykal-instrument
Instrument à Dykal






Füllungsinstrumente | kugelförmig


Filling instruments | ball-shaped
Instruments à sculpter | globulaire

02-1701-10	 octagonal
02-1701-10 C	comfort line
	17,3 cm 0,8/1,0 mm



02-1701-20	 octagonal
02-1701-20 C	comfort line
	17,2 cm 1,2/1,6 mm




02-1701-30	 octagonal
02-1701-30 C	comfort line
	17,3 cm 2,0/2,5 mm




02-1701-40	 octagonal
02-1701-40 C	comfort line
	17,3 cm 2,6/3,0 mm



02-1701-60	 octagonal
02-1701-60 C	comfort line
	17,3 cm 1,0/2,0 mm



02-1701-70	 octagonal
02-1701-70 C	comfort line
	17,3 cm 1,6/2,0 mm



02-1701-80	 octagonal
02-1701-80 C	comfort line
	17,3 cm 1,6/2,5 mm



Füllungsinstrumente | spatelförmig

Filling instruments | spatulated
Instruments à sculpter | spatulé

02-1900-10	● octagonal
02-1900-10 C	comfort line
# 1	17,2 cm 1,0/1,0 mm



02-1900-11	● octagonal
02-1900-11 C	comfort line
# 2	17,3 cm 1,5/1,5 mm



02-1900-12	● octagonal
02-1900-12 C	comfort line
# 3	17,0 cm 2,0/2,0 mm



02-1900-13	● octagonal
02-1900-13 C	comfort line
# 4	17,3 cm 2,5/2,5 mm



02-1900-14	● octagonal
02-1900-14 C	comfort line
# 5	17,5 cm 3,2/3,2 mm



02-1960-10	● octagonal
02-1960-10 C	comfort line
„Heidemann“ # 1	17,3 cm 2,0/2,0 mm



02-1960-20	● octagonal
02-1960-20 C	comfort line
„Heidemann“ # 2	17,3 cm 2,5/2,5 mm



02-1960-30	● octagonal
02-1960-30 C	comfort line
„Heidemann“ # 3	17,3 cm 3,0/3,0 mm





Füllungsinstrument | zylinderförmig

Filling instruments | cylindrical

Instruments à sculpter | cylindrique

02-1703-10	● octagonal
02-1703-10 C	comfort line
„Black“ # 0/1	17,1 cm 1,2/1,5 mm



02-1703-20	● octagonal
02-1703-20 C	comfort line
„Black“ # 1/2	17,2 cm 1,5/2,5 mm



02-1703-30	● octagonal
02-1703-30 C	comfort line
„Black“ # 2/3	17,3 cm 2,5/3,5 mm



Füllungsinstrument | zylinderförmig

Filling instruments | cylindrical

Instruments à sculpter | cylindrique

02-1704-10	● octagonal
02-1704-10 C	comfort line
glatt smooth lisse	17,2 cm 0,8/1,0 mm



02-1704-20	● octagonal
02-1704-20 C	comfort line
glatt smooth lisse	17,4 cm 1,2/1,6 mm



02-1704-30	● octagonal
02-1704-30 C	comfort line
glatt smooth lisse	17,3 cm 1,6/2,0 mm



02-1704-40	● octagonal
02-1704-40 C	comfort line
glatt smooth lisse	17,3 cm 2,0/2,5 mm



Füllungsinstrumente | Stopfer | Planatoren

Filling instruments | Compactors | Planishers

Instruments à sculpter | Compacteurs | Aplanisseur

02-1790-20	● octagonal
02-1790-20 C	comfort line
„Mortonson“	17,2 cm 1,4/1,8 mm



Zum Applizieren von Medikamenten und zum Auskleiden von Kavitäten
For applying medicaments and for lining of cavities
Pour introduire des médicaments et revêtir les cavités

02-1945-10	● octagonal
02-1945-10 C	comfort line
Planator Planator Planateur	17,3 cm 1,5/2,0 mm



Zum Applizieren von Medikamenten und zum Auskleiden von Kavitäten
For applying medicaments and for lining of cavities
Pour introduire des médicaments et revêtir les cavités

02-1945-11	● octagonal
02-1945-11 C	comfort line
Planator Planator Planateur	17,3 cm 2,0/2,5 mm



Füllungsinstrumente | birnenförmig

Filling instruments | pear-shaped

Instruments à sculpter | forme de poire

02-1702-10	● octagonal
02-1702-10 C	comfort line
	17,3 cm 0,8/1,0 mm



02-1702-20	● octagonal
02-1702-20 C	comfort line
	17,3 cm 1,2/1,6 mm



02-1702-30	● octagonal
02-1702-30 C	comfort line
	17,3 cm 1,6/2,0 mm



02-1702-40	● octagonal
02-1702-40 C	comfort line
	17,3 cm 2,0/2,5 mm






Zementspatel

Cement spatulas
Spatules à ciment

02-1655-1	 octagonal
02-1655-1 C	<i>comfort line</i>
	17,3 cm 5,0 mm



02-1655-2	 octagonal
02-1655-2 C	<i>comfort line</i>
	17,3 cm 6,5 mm



02-1655-3	 octagonal
02-1655-3 C	<i>comfort line</i>
	17,3 cm 8,0 mm




Polierinstrumente


Burnishers
Brunissoirs*comfort line*

02-1790-21	 octagonal
02-1790-21 C	<i>comfort line</i>
„Westcott“ # 21	17,3 cm




02-1790-21 B	 octagonal
02-1790-21 B C	<i>comfort line</i>
„Westcott“ # 21 B	17,3 cm




02-2010-25-31	 octagonal
02-2010-25-31 C	<i>comfort line</i>
„White“ # 25,31	17,3 cm



02-2010-26-29	 octagonal
02-2010-26-29 C	<i>comfort line</i>
„White“ # 26,29	17,3 cm



02-2010-29-31	 octagonal
02-2010-29-31 C	<i>comfort line</i>
„White“ # 29,31	17,3 cm



Modellierinstrumente

Modelling instruments
Instruments à sculpter

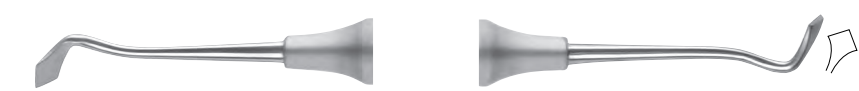
02-2020-1-2	● octagonal
02-2020-1-2 C	comfort line
„Hollenback“ # 1/2	17,3 cm



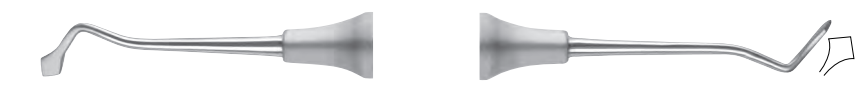
02-2020-3	● octagonal
02-2020-3 C	comfort line
„Hollenback“ # 3	17,2 cm



02-2070-1	● octagonal
02-2070-1 C	comfort line
„Frahm“ # 1/2	17,3 cm



02-2070-2-3	● octagonal
02-2070-2-3 C	comfort line
„Frahm“ # 2-3	17,1 cm



02-2170-00	● octagonal
02-2170-00 C	comfort line
„Beale“ # 7A	17,3 cm



02-2176-00	● octagonal
02-2176-00 C	comfort line
# 1/2, Cleoid-Discoid	17,2 cm



02-2176-01	● octagonal
02-2176-01 C	comfort line
# 89/92, Cleoid-Discoid	17,2 cm



cleoid = Das spitzzulaufende CLEOID-Arbeitssteil wird zum Schnitzen und Gestalten von Fissuren und Mulden eingesetzt.
 discoid = Das runde DISCOID-Arbeitsende wird zum Entfernen überschüssigen Amalgams verwendet.
 cleoid = The spade shaped working part with point is used for carving occlusal anatomy.
 discoid = The round shaped working part is used for removing excess material.
 cleoid = la partie travaillante pointue sert à sculpter et à former des fissures.
 discoid = la partie ronde sert à éliminer un excédent d'amalgame.

02-2176-20	● octagonal
02-2176-20 C	comfort line
„Wiland“ # 8	17,3 cm



02-2176-30	● octagonal
02-2176-30 C	comfort line
„Sprengel“ # 18	17,2 cm



distal
distal
distale





Gingivalrandschräger

Gingival margin trimmers
Ciseaux à émail**02-1305-51-52 C** *comfort line*

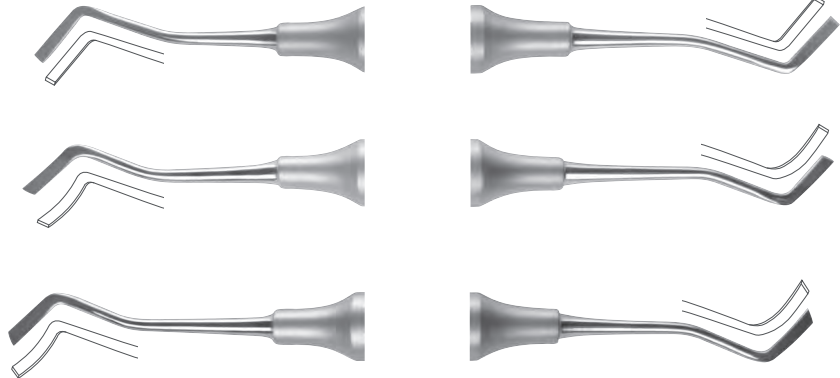
„Black“ # 51/52 17,3 cm

02-1305-77-78 C *comfort line*

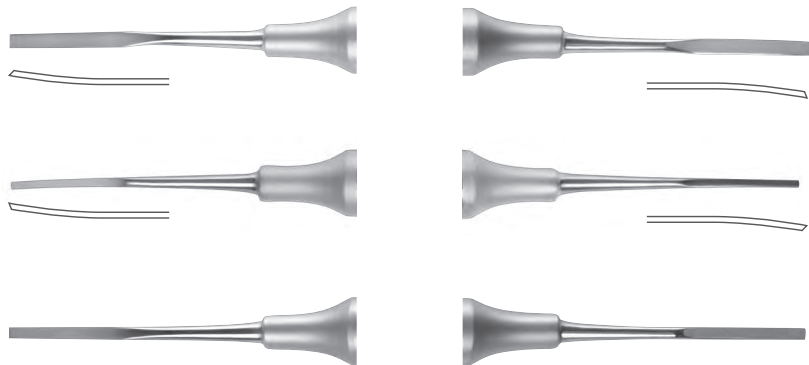
„Black“ # 77/78 17,4 cm

02-1305-79-80 C *comfort line*

„Black“ # 79/80 17,3 cm

Zum Glätten der gingivalen Schmelzränder
Used to produce proper bevel on enamel margins
Pour le polissage de l'émail

Schmelzmeißel

Chisels
Ciseaux**02-1306-12 C** *comfort line*„Wedelstaedt“ # 1-2 17,2 cm
2,0/2,0 mm**02-1306-34 C** *comfort line*„Wedelstaedt“ # 3-4 17,1 cm
1,2/1,2 mm**02-1306-56 C** *comfort line*„Wedelstaedt“ # 5-6 17,2 cm
1,3/1,3 mmZum Glätten der Kavitäten
For burnishing cavities
Pour le polissage des cavités

Amalgamstopfer

Amalgam plugger
Porte amalgame**02-2400-200 C** *comfort line*

Ivory 20 cm

2,0 mm



2,0 mm



Matrizenhalter mit Hartmetalleinlagen

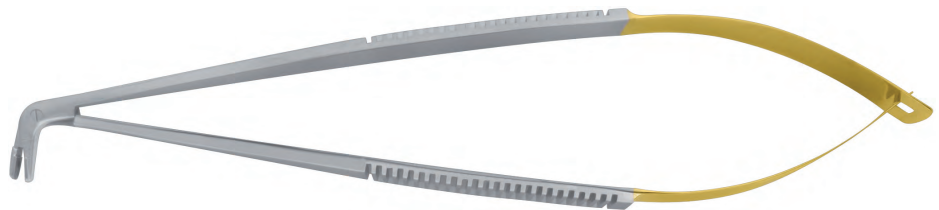
Matrix forceps with tungsten carbide inserts
Porte matrices avec des plaquettes de carbure de tungstène

02-1096-99	
	17,5 cm

TC



Für eine präzise Platzierung und Entnahme von Matrizenbänder
Used for a precise placement and removal of matrix bands
Pour un placement et prélèvement précis des bandes matrices



Kofferdamlochzange

Rubber dam instrument
Instruments pour Digue de Caoutchouc

02-2550-1	
„Ainsworth“	15,5 cm



Artikulationspapierpinzetten

Articulating paper forceps
Pincette à papier d'articulation

02-2582	
„Miller“	15,5 cm



02-2583	
„Miller“	15,5 cm



02-2584	
„Miller mod.“	15,5 cm





Notizen

Notes
Notation

C.

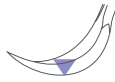
NICHTCHIRURGISCHE PA-THERAPIE

PERIODONTAL
PARADONTOLOGIE





Zahnreiniger | Sichel Reiniger

Scaler | Sickle scalers
Détartreurs | Détartreurs faucilles

Zum Entfernen von supragingivalem Zahnstein.

Diese sehr schmalen und kontragewinkelten Zahnreiniger sind besonders für interproximale Flächen geeignet. Durch die leichte Winkelung der Arbeitsenden lassen sich auch die mesialen und distalen Flächen erreichen.



For the removal of supragingival calculus.

These very thin and counter angled scalers are particularly suitable for inter-proximal surfaces. Due to the slightly angled working ends, the mesial and distal surfaces also can be reached.



Utilisés pour l'ablation du tartre supra gingival.

Ces détartreurs très fins et contre-angulé sont particulièrement recommandés pour les espaces interdentaires. Grâce à l'angulation, ils permettent l'accès dans les zones mésiales et distales.

Instrument mit feinen Arbeitsenden. Geeignet zum Reinigen von mesialen und distalen Flächen im Frontzahn- und Prämolarenbereichen.
Instrument with super-thin working parts. Effective for interproximal areas. Shank angulation provides accessibility to all anterior and premolar surfaces.
02-LAMES plus fines pour nettoyer les surfaces mésiales et distales des dents antérieures et prémolaires.

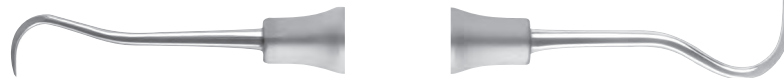
02-HYM H6-H7 C *comfort line*

„Hygienist“ # H6-H7 17,5 cm

**02-HTM H5-U15 C** *comfort line*

17,2 cm

„Hygienist-Towner“ # H5-U15

**02-TJM U15-33 C** *comfort line*

17,4 cm

„Towner-Jacquette“ # U15-33

**02-TJM U15-30 C** *comfort line*

17,4 cm

„Towner-Jacquette“ # U15-30

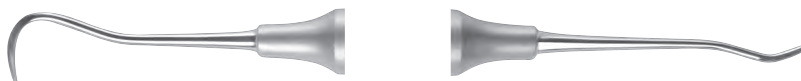


Feine Zahnreinigerkombination aus gebogenem und geradem Sichel Reiniger, für alle Zahnoberflächen der Front- und Prämolaren.
Thin sickle-scaler combined with a straight sickle blade. Adaptive for scaling interproximal and cervical areas of anterior teeth.
Combinaison de 2 détartreurs, l'un droit, l'autre faucille pour nettoyer les dents antérieures et les prémolaires. La partie droite est très utile pour les dépôts tartriques importants.

02-HJM H5-33 C *comfort line*

17,4 cm

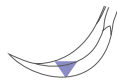
„Hygienist-Jacquette“ # H5-33



Zahnreiniger | Sichel Reiniger

Scaler | Sickle scalers

Détartreurs | Détartreurs faucilles



Jacquette

Die Jacquette Zahnreiniger sind feine Instrumente zum Entfernen von supragingivalem Zahnstein und Konkrementen sowie zur Glättung der Wurzeloberfläche. Die sichelförmigen Scaler haben je Arbeitsende zwei schneidende Kanten, die als Spitze auslaufen.



Jacquette

The Jacquette scalers are fine instruments for removing supragingival tartar and concretions and for smoothing the root surface. On each end the sickle-shaped scalers have a two cutting edges which are tapered at the end to form a point.



Jacquette

Les détartreurs de Jacquette très fins s'emploient pour enlever le tartre et les concrétions sous gingivales ainsi que pour le surfaçage radiculaire. Ces instruments faucilles disposent à chaque partie travaillante deux bords tranchants qui se terminent en pointe.

02-JQM 30-33 C <small>comfort line</small>	
„Jacquette“ # 30-33	17,3 cm

Frontzahnbereich
Front tooth area
pour dents antérieurs



02-JQM 31-32 C <small>comfort line</small>	
„Jacquette“ # 31-32	17,2 cm

Moralenbereich
Molar area
pour les molaires



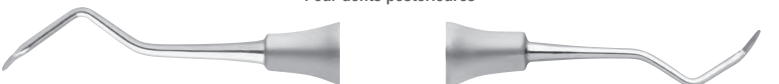
02-JQS 34-35 C <small>comfort line</small>	
„Jacquette“ # 34-35	17,2 cm

Moralenbereich
Molar area
pour les molaires



02-JQM 2-3 C <small>comfort line</small>	
„Jacquette“ # 2-3	17,3 cm

Posterior
Posterior
Pour dents postérieures



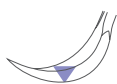
02-JQM 2S-3S C <small>comfort line</small>	
„Jacquette“ # 2S-3S	17,3 cm

Posterior
Posterior
Pour dents postérieures





Zahnreiniger | Sichel Reiniger

Scaler | Sickle scalers
Détartreurs | Détartreurs faucilles**02-ZRM 204 C** *comfort line*

204 17,4 cm

Zur supragingivalen Reinigung im Molarenbereich
For posterior supragingival interproximal scaling
Pour le nettoyage sous gingival dans la zone des molaires**02-ZRM 204S C** *comfort line*

204S 17,5 cm

Für schmale Interdentalräume an Prämolaren- und Frontzähnen
For better access to distal surfaces
Pour des espaces interdentaires étroits des prémolaires et des dents antérieures**02-ZRM 204SD C** *comfort line*

204SD 17,5 cm

Posterior
Posterior
Pour dents postérieures**02-SPM 23 C** *comfort line*

23 17,4 cm

Posterior
Posterior
Pour dents postérieures**02-TAM T2-T3 C** *comfort line*

„Taylor“ # T2-T3 17,5 cm

Posterior
Posterior
Pour dents postérieures**02-CKM 6 C** *comfort line*

„Crane-Kaplan“ # CK6 17,3 cm

Posterior
Posterior
Pour dents postérieures**02-ZRM CI2-3 C** *comfort line*

„Ivory“ # CI 2-3 17,2 cm

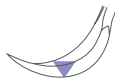
Posterior | Für Prämolaren, Molaren und Frontzähne
Posterior | For premolars, molars and incisors
Pour dents postérieures | Pour prémolaires, molaires et incisives**02-ZRM M-23 C** *comfort line*

„Deppeler“ # M-23 17,2 cm



Zahnreiniger

Scaler
Détartreurs



Mc Call

Diese McCall Zahnreiniger besitzen spitz auslaufende Arbeitsenden und sind besonders gut für Interdentalräume geeignet.



Mc Call

These McCall scalers have tapering point working ends and are very applicable for interdental cavities.



Mc Call

Ces détartrés avec parties travaillantes acérées sont parfaits pour les espaces interdentaires.

02-MCM 11-12 C comfort line

„McCall“ # 11-12 17,2 cm



02-MCM 11A-12A C comfort line

„McCall“ # 11A-12A 17,2 cm



02-MCM 13-14 C comfort line

„McCall“ # 13-14 17,4 cm



02-MCM 13S-14S C comfort line

„McCall“ # 13S-14S 17,4 cm



Mac Farlane

02-MFM 2-3 C comfort line

„Mac Farlane“ # 2-3 17,4 cm



02-MFM 4-5 C comfort line

„Mac Farlane“ # 4-5 17,2 cm



Goldman-Fox

Universalsichelscaler für Interdentalräume bzw. oralen und fazialen Flächen
Universal scaler for oral and facial surfaces or for inter-dental cavities
Détartreur universel pour des espaces interdentaires et faces orales et faciales

02-GFM 1 C comfort line

„Goldman-Fox“ # 1 17,3 cm



Eine Seite mit gebogenem Sichelscaler zur Entfernung nekrotischen Gewebes und kleiner Rückstände bei einer Kürettage, die andere Seite mit kleiner Reinigungskürette.

One side with a small cleaning curette, the other side with curved sickle scaler for removing necrotic tissue and slight residues on curettage.

Une partie est un détartré courbé en forme de faucille pour enlever le tissu nécrotique et des petits résidus au cours du curetage, l'autre partie est une petite curette pour le nettoyage.

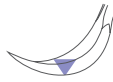
02-GFM 21 C comfort line

„Goldman-Fox“ # 21 17,2 cm





Zahnreiniger

Scaler
Détartreurs

Cattoni

02-CTM 104-105 C *comfort line*

„Cattoni“ # 104-105 17,3 cm

Haue | Meißel
Hoe | Chisel
Houe | BurinInterdentalscaler für Front- und Seitenzähne
Interdental scaler for front and side teeth
interdentaire pour dents antérieures et postérieures**02-CTM 107-108 C** *comfort line*

„Cattoni“ # 107-108 17,3 cm

Für das Entfernen von interdentalem Zahnstein im Frontzahnbereich des Unterkiefers.
Suitable to dislodge bridges of calculus on anterior mandibular teeth.
Détartreur pour l'ablation de tartre interdentaire, zone antérieure du maxillaire inférieur**02-HOM 156-577 C** *comfort line*

„Cattoni“ # 156-577 17,0 cm

Haue | Meißel
Hoe | Chisel
Houe | Burin**02-ZRM N5-48 C** *comfort line*

N5-48 17,4 cm

Zahnreiniger | Haue
Scaler | Hoe
Détartreur | Houe**02-DPM 5K-6K C** *comfort line*

„Darby-Perry“ # 5K-6K 17,1 cm

Meißel
Chisel
Burin

Langer | Universal-Küretten

Langer | Curettes Universal
Langer | Curettes Universelles



Neben den klassischen Ausführungen 1-2, 3-4, 5-6 rundet nun die Langer-Kürette 17-18 dieses Sortiment ab und bietet Zahnmedizinern im Bereich Kürettage ein umfangreiches Produktportfolio.

Die Langer-Küretten verbinden das Schaftdesign der Gracey-Küretten mit der 90° Schneidekante der Universalküretten, beidseitig geschärft.

Während die Langer Kürette 1-2 Cür die Behandlung der unteren Molaren und Prämolaren, die 3-4 Cür die oberen Molaren und Prämolaren und die Version 5-6 Cür die oberen und unteren Frontzähne ausgelegt sind, eignet sich die Ausführung 17-18 besonders für alle Flächen im molaren Ober- und Unterkieferbereich, speziell bei kleiner Mundöffnung.



Besides the classic models 1-2, 3-4, 5-6 the Langer curette 17-18 completes this program and offers the dentists a wide product range in the curettage area.

The Langer curettes combine the shank design of the Gracey curettes with the 90° cutting edge of the universal curettes, edged on both sides.

As the Langer curette 1-2 is applicable for the treatment of lower bicuspid and molars, and the Langer curette 3-4 Cor upper bicuspid and molars, as well as the Langer curette 5-6 Cor upper and lower front teeth, the model 17-18 is especially adapted for all surfaces in the area of upper and lower jaw, specifically at small stoma.



A côté des modèles classiques 1-2, 3-4, 5-6 et du modèle spécial 17-18, les curette Langer s'utilisent surtout dans les domaines curetages et offrent tout un assortiment de modèles.

Les curettes Langer disposent d'une partie travaillante identique à la curette de Gracey, mais avec un bord tranchant de 90° identique à la curette universelle, avec affûtage des deux côtés.

Les curettes Langer 1-2 s'utilisent pour les molaires et prémolaires du maxillaire inférieur, les modèles 3-4 pour les molaires et prémolaires du maxillaire supérieur, les modèles 5-6 pour les dents antérieures du maxillaire inférieur et supérieur, alors que le modèle 17-18 est surtout utilisé pour les molaires du maxillaire inférieur et supérieur et tout spécialement pour des mâchoires très petites.

02-LAM 01-02 C	comfort line
	17,4 cm
„Langer Standard“ # 1-2	



02-LAM 03-04 C	comfort line
	17,4 cm
„Langer Standard“ # 3-4	



02-LAM 05-06 C	comfort line
	17,4 cm
„Langer Standard“ # 5-6	

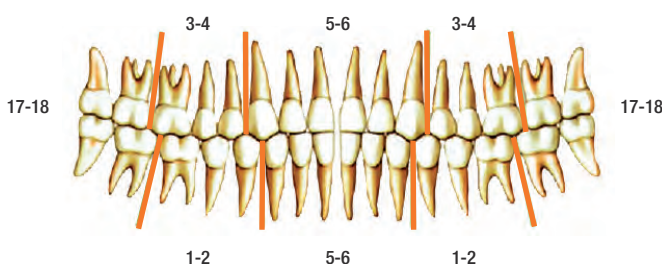


02-LAM 17-18 C	comfort line
	17,4 cm
„Langer Standard“ # 17-18	



Anwendungsbereiche der Langer Kürette

Application areas of the Langer Curettes
Application pour les curettes de Langer



Langer 1-2

Für alle Flächen im molaren und prämolaren Unterkieferbereich
For all surfaces of mandibular posterior
Pour les molaires et prémolaires du maxillaire inférieur

Langer 3-4

Für alle Flächen im molaren und prämolaren Oberkieferbereich
For all surfaces of maxillary posterior
Pour les molaires et prémolaires du maxillaire supérieur

Langer 5-6

Für alle Flächen im Frontzahnbereich, Ober- und Unterkiefer
For all surfaces of mandibular and maxillary anterior
Pour les dents antérieures du maxillaire supérieur et inférieur

Langer 17-18

Für alle Flächen im molaren und prämolaren Ober- und Unterkieferbereich
For all surfaces of mandibular and maxillary posterior
Pour les molaires et prémolaires du maxillaire supérieur et inférieur



Universal Küretten

Curettes Universal
Curettes Universelles

Barnhart

02-BAM 01-02 C comfort line

17,2 cm

„Barnhart Standard“ # 1-2

Universalkürette für den Seitenbereich
Curette universal for side tooth area
Curette universelle pour les dents postérieures



02-BAM 05-06 C comfort line

17,3 cm

„Barnhart Standard“ # 5-6

Universalkürette für den Frontzahnbereich
Curette universal for front tooth area
Curette universelle pour les dents antérieures



Columbia

02-COM 2R-2L C comfort line

17,4 cm

„Columbia Standard“ # 2R-2L

Für den Frontzahnbereich
For front tooth area
Pour dents antérieures



02-COM 4R-4L C comfort line

17,4 cm

„Columbia Standard“ # 4R-4L

Für den posterioren Bereich
For posterior area
Pour dents postérieures



02-COM 13-14 C comfort line

17,4 cm

„Columbia Standard“ # 13-14

Ideal zum Glätten der Wurzeloberfläche
Perfect for smoothing of the root surfaces
Idéal pour un surfaçage radiculaire



Indiana University

02-IUM 13-14 C comfort line

17,4 cm

„Indiana-Univ. Standard“ #13-14

Für den Frontzahnbereich
For front tooth area
Pour dents antérieures



Ideal zum Entfernen von Gewebe an der Wurzeloberfläche bei schwer erreichbaren Stellen im molaren Bereich.
Designed for removing tissue on difficult to reach areas on the root surface in molar areas.
Idéal pour supprimer du tissu sur la surface radiculaire des molaires difficilement accessibles.

02-IUM 17-18 C comfort line

17,4 cm

„Indiana-Univ. Standard“ #17-18



Universal Küretten

Curettes Universal
Curettes Universelles

Younger-Good

Die elliptisch förmigen Arbeitsteile haben abgerundete Arbeitsenden. Arbeitsbereich: Molaren
The elliptical blade shape has a rounded toe. Working area: Molars
La partie travaillante elliptique est arrondie. Zone de travail: molaires

02-YGM 07-08 C <small>comfort line</small>	
	17,4 cm
„Younger-Good Standard“ # 7-8	



Mc Call

Die geradflankigen Arbeitsteile haben abgerundete Arbeitsenden. Arbeitsbereich: Molaren
The straight-sided universal blade has a rounded toe. Working area: Molars
La partie travaillante coudée-droite est arrondie. Zone de travail: molaires

02-MCM 17-18 C <small>comfort line</small>	
	17,4 cm
„McCall Standard“ # 17S-18S	

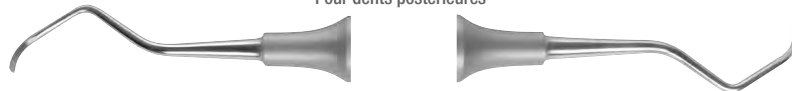


02-MCM 19-20 C <small>comfort line</small>	
	17,4 cm
„McCall Standard“ # 19-20	



02-SPM 23A C <small>comfort line</small>	
	17,3 cm
„Special“ # 23A	

Posterior
Posterior
Pour dents postérieures





Anwendungsbereiche der Original Gracey Küretten

Application areas of the original Gracey Curettes
Application pour les curettes de Gracey originales



Aufgrund des geringen Gewichts und des ergonomischen Griff-Designs ermöglicht die neue Comfort-Line Serie unserer Gracey Küretten ein effizienteres, exakteres und sicheres Arbeiten auch über einen längeren Zeitraum hinweg.

Zudem entstehen durch die glatte, aber trotzdem griffige Oberfläche der Griffe und der fest verbundenen Arbeitsenden optimale Hygienebedingungen bei der Instrumentenaufbereitung.



Our new Comfort-Line series allows a more efficient, more accurate and safer work, even over a longer period due to the lightweight and ergonomic design of the handle.

Because of the smooth, but easy-to-grip surface of the handle and their tightly connected tips there is an optimum of hygiene conditions.



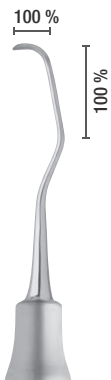
Notre nouvelle série de curette Comfort-Line permet un travail plus précis, plus efficace et moins fatigant, grâce à la légèreté et l'ergonomie du nouveau manche.

La surface du manche assure une bonne prise en main et des conditions d'hygiène optimales, grâce à la cohésion entre manche et partie travaillante.

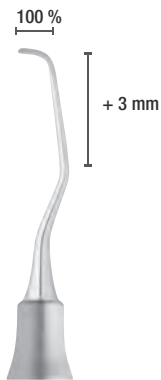


comfort line

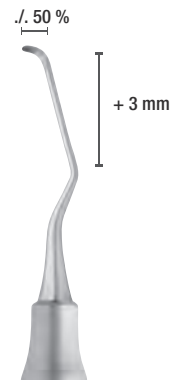
Unsere Gracey Küretten erhalten Sie in folgenden Ausführungen:
Our Gracey Curettes are available in the follow patterns:
Nos curettes Gracey sont disponibles dans les modèles suivants:



Gracey „Standard“ (GRM)



Gracey „Large“ (GRL)

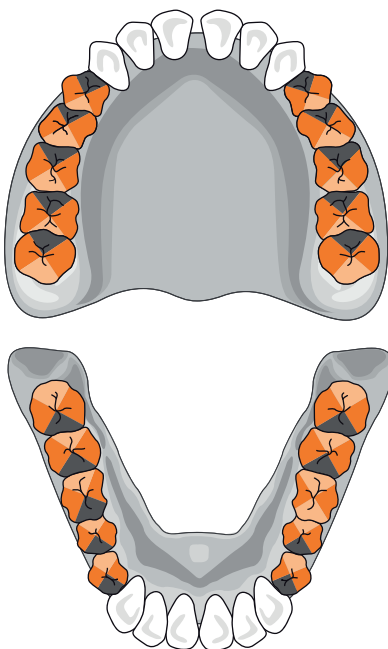


Gracey „Small“ (GRS)

Anwendungsbereiche der Original Gracey Küretten

Application areas of the original Gracey Curettes
Application pour les curettes de Gracey originales

Die genauen Anwendungsbereiche der unterschiedlichen Gracey Figuren finden Sie in folgendem Schaubild:
The exact application areas for the different Gracey figures you will find in the follow chart:
Application exacte pour les différentes figures de Gracey, voir illustration suivante:



Gracey # 1-2

Für alle Flächen der Front- und Eckzähne
For all surfaces of the front teeth roots
Pour toutes les faces des dents antérieures et canines



Gracey # 3-4 & # 5-6

Für alle Flächen der Frontzähne und Prämolaren
For all surfaces of the front teeth and bicuspid roots
Pour toutes les faces des dents antérieures et des prémolaires



Gracey # 7-8 & # 9-10

Für alle fazialen und oralen Flächen der Prämolaren und Molaren
For all facial and oral surfaces of the bicuspid and molars
Toutes les faces vestibulaires, linguales et palatines des prémolaires et des molaires



Gracey # 11-12

Für alle mesialen Flächen der Prämolaren und Molaren
For all mesial surfaces of the bicuspid and molars
Pour toutes les faces mésiales des prémolaires et molaires



Gracey # 15-16

Für alle mesialen Flächen der Prämolaren und Molaren
For all mesial surfaces of the bicuspid and molars
Pour toutes les faces mésiales des prémolaires et molaires



Gracey # 13-14

Für alle distalen Flächen der Prämolaren und Molaren
For all distal surfaces of the bicuspid and molars
Pour toutes les faces distales des prémolaires et molaires



Gracey # 17-18

Für alle distalen Flächen der Prämolaren und Molaren
For all distal surfaces of the bicuspid and molars
Pour toutes les faces distales des prémolaires et molaires



Gracey Küretten

Gracey Curettes
Curettes de Gracey

02-GRM 01-02 C <i>comfort line</i>	
	17,3 cm
„Gracey Standard“ # 1-2	



02-GRM 03-04 C <i>comfort line</i>	
	17,3 cm
„Gracey Standard“ # 3-4	



02-GRM 05-06 C <i>comfort line</i>	
	17,3 cm
„Gracey Standard“ # 5-6	



02-GRM 07-08 C <i>comfort line</i>	
	17,3 cm
„Gracey Standard“ # 7-8	



02-GRM 09-10 C <i>comfort line</i>	
	17,3 cm
„Gracey Standard“ # 9-10	



02-GRM 11-12 C <i>comfort line</i>	
	17,3 cm
„Gracey Standard“ # 11-12	



02-GRM 11-14 C <i>comfort line</i>	
	17,3 cm
„Gracey Standard“ # 11-14	



02-GRM 12-13 C <i>comfort line</i>	
	17,3 cm
„Gracey Standard“ # 12-13	



Mesial-Distal-Küretten: 11-14 und 12-13
Die Schäfte sind an beiden Enden unterschiedlich gewinkelt. Das Instrument muss nicht gewechselt werden, um alle mesialen und distalen Flächen an Prämolaren und Molaren vollständig zu reinigen.



Mesial-distal curette: 11-14 and 12-13
The shanks are angled differently on both working ends. The instrument needs not to be changed to clean all mesial and distal surfaces of the bicuspids and molars.



Curettes mésiales-distales: 11-14 et 12-13
Les hampes terminales sont angulées différemment aux deux extrémités. Un changement d'instrument n'est pas nécessaire pour pouvoir nettoyer les zones mésiales et distales des prémolaires et molaires.

02-GRM 13-14 C <i>comfort line</i>	
	17,3 cm
„Gracey Standard“ # 13-14	



02-GRM 15-16 C <i>comfort line</i>	
	17,3 cm
„Gracey Standard“ # 15-16	



02-GRM 17-18 C <i>comfort line</i>	
	17,3 cm
„Gracey Standard“ # 17-18	



Gracey „Large“ Küretten

Gracey Curettes „Large“
Curettes de Gracey „Large“



Bei den Gracey „Large“ Küretten ist der 1-er Schaft zur „Standard“ Gracey Kürette um 3 mm verlängert.

Mit der Modifizierung, gegenüber den Standard Küretten, wird der Zugang in den Zahnkronenbereich erleichtert. Auch für Konkremententfernung sowie für die Kürettage von Parodontaltaschen ab einer Tiefe von 5 mm lassen sich die Gracey „Large“ Küretten durch die Verlängerung des Schaftes optimal einsetzen.



The terminal shank of the Gracey curette „Large“ is 3 mm longer in comparison to the Gracey curette „Standard“.

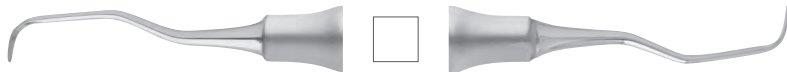
This modification against the standard curettes allows a better access to the crown region. Optimal use for curettage in periodontal pockets and calculus removal from a depth of 5 mm due to the extension of the shank.



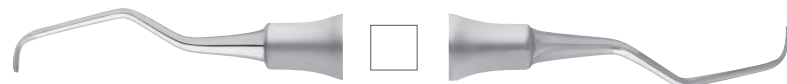
Les curettes de Gracey „Large“ se distinguent par rapport aux modèles standard, par une première hampe terminale prolongée de 3 mm.

Cette modification permet un accès plus facile dans la zone des couronnes. Grâce à la hampe terminale prolongée, ces curettes servent aussi à éliminer des concrèments et à cureter des poches parodontales à partir d’une profondeur de 5 mm.

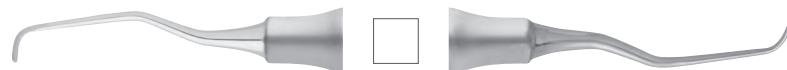
02-GRL 01-02 <i>comfort line</i>	
	17,3 cm
„Gracey Large“ # 1-2	



02-GRL 03-04 C <i>comfort line</i>	
	17,3 cm
„Gracey Large“ # 3-4	



02-GRL 05-06 C <i>comfort line</i>	
	17,3 cm
„Gracey Large“ # 5-6	



02-GRL 07-08 C <i>comfort line</i>	
	17,3 cm
„Gracey Large“ # 7-8	



02-GRL 11-12 C <i>comfort line</i>	
	17,3 cm
„Gracey Large“ # 11-12	



02-GRL 11-14 C <i>comfort line</i>	
	17,3 cm
„Gracey Large“ # 11-14	



02-GRL 12-13 C <i>comfort line</i>	
	17,3 cm
„Gracey Large“ # 12-13	



Mesial-Distal-Küretten: 11-14 und 12-13
Die Schäfte sind an beiden Enden unterschiedlich gewinkelt. Das Instrument muss nicht gewechselt werden, um alle mesialen und distalen Flächen an Prämolaren und Molaren vollständig zu reinigen.

Mesial-distal curette: 11-14 and 12-13
The shanks are angled differently on both working ends. The instrument needs not to be changed to clean all mesial and distal surfaces of the bicuspids and molars.

Curettes mésiales-distales: 11-14 et 12-13
Les hampes terminales sont angulées différemment aux deux extrémités. Un changement d’instrument n’est pas nécessaire pour pouvoir nettoyer les zones mésiales et distales des prémolaires et molaires.

02-GRL 13-14 C <i>comfort line</i>	
	17,3 cm
„Gracey Large“ # 13-14	



02-GRL 15-16 C <i>comfort line</i>	
	17,3 cm
„Gracey Large“ # 15-16	





Gracey „Small“ Küretten

Gracey Curettes „Small“
Curettes de Gracey „Small“



Bei den Gracey „Small“ Küretten ist der 1-er Schaft um 3 mm verlängert und das jeweilige Arbeitsende um ca. 50 % verkürzt.

Mit der Modifizierung, gegenüber den Standard Küretten, wird der Zugang zu schmalen Wurzeloberflächen besser gewährleistet. Das verkürzte Arbeitsende reduziert beim Einführen des Instrumentes die Ausweitung des gingivalen Weichgewebes. Die Modifikation eignet sich optimal für den Frontzahnbereich und erleichtert den Zugang zu allen Übergangsbereichen. (mesial und distal)



The terminal shank of the Gracey curette "Small" is 3 mm longer and the tips are decreased by 50 %.

This modification against the standard curettes allows a better access to the narrow root surfaces. Reduced blade for better adaptation in narrow pockets and furcations. Perfect for front tooth region and better access to all mesial and distal surfaces.



Les curettes de Gracey "Small" se distinguent par une première hampe terminale prolongée de 3 mm ainsi qu'une partie travaillante réduite de 50 %.

Cette modification permet en comparaison des curettes de Gracey originales, d'éliminer au mieux des concrèments subgingivaux. La partie travaillante réduite facilite l'introduction de l'instrument dans les poches et réduit ainsi l'extension du tissu gingival. Ces curettes modifiées sont utilisées pour les dents antérieures et facilitent ainsi l'accès dans les zones mésiales et distales.

02-GRS 01-02 C <small>comfort line</small>	17,3 cm
„Gracey Small“ # 1-2	

02-GRS 03-04 C <small>comfort line</small>	17,3 cm
„Gracey Small“ # 3-4	

02-GRS 05-06 C <small>comfort line</small>	17,3 cm
„Gracey Small“ # 5-6	

02-GRS 07-08 C <small>comfort line</small>	17,3 cm
„Gracey Small“ # 7-8	

02-GRS 11-12 C <small>comfort line</small>	17,3 cm
„Gracey Small“ # 11-12	

02-GRS 11-14 C <small>comfort line</small>	17,3 cm
„Gracey Small“ # 11-14	

02-GRS 12-13 C <small>comfort line</small>	17,3 cm
„Gracey Small“ # 12-13	

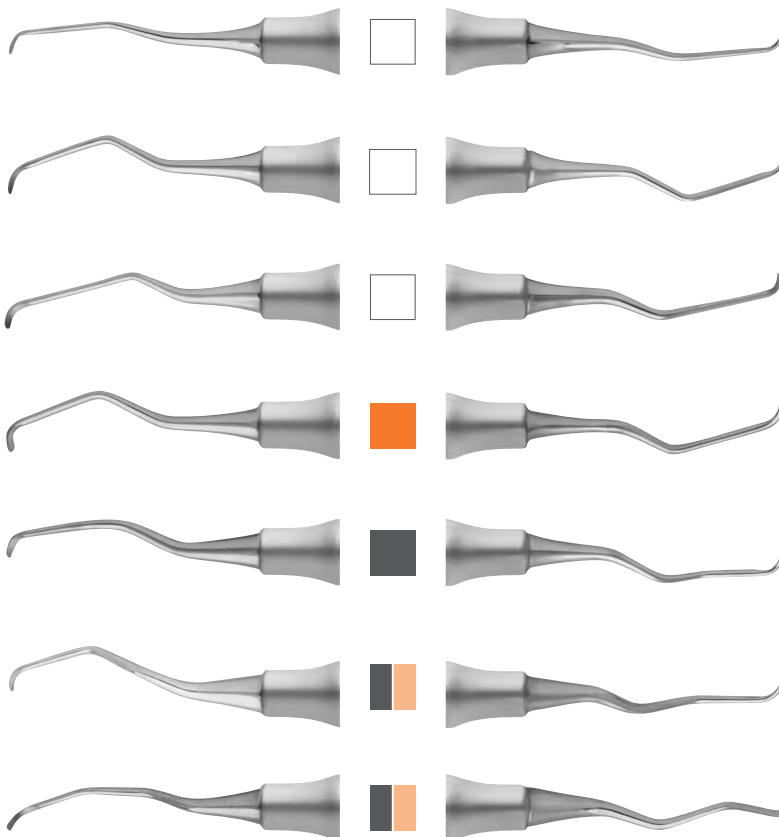
Mesial-Distal-Küretten: 11-14 und 12-13

Die Schäfte sind an beiden Enden unterschiedlich gewinkelt. Das Instrument muss nicht gewechselt werden, um alle mesialen und distalen Flächen an Prämolaren und Molaren vollständig zu reinigen.

02-GRS 13-14 C <small>comfort line</small>	17,3 cm
„Gracey Small“ # 13-14	

02-GRS 15-16 C <small>comfort line</small>	17,3 cm
„Gracey Small“ # 15-16	

02-GRS 17-18 C <small>comfort line</small>	17,3 cm
„Gracey Small“ # 17-18	

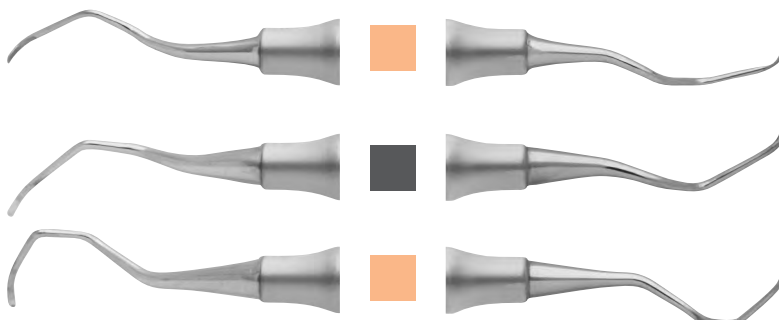


Mesial-distal curette: 11-14 and 12-13

The shanks are angled differently on both working ends. The instrument needs not to be changed to clean all mesial and distal surfaces of the bicuspids and molars.

Curettes mésiales-distales: 11-14 et 12-13

Les hampes terminales sont angulées différemment aux deux extrémités. Un changement d'instrument n'est pas nécessaire pour pouvoir nettoyer les zones mésiales et distales des prémolaires et molaires.



Küretten

Curettes
Curettes

Goldman-Fox

02-GFM 2 C <i>comfort line</i>
17,3 cm
„Goldman-Fox Standard“ # 2

Für Frontzähne und Prämolaren
Contour design for removal of calculus on anterior teeth and premolars
Pour dents antérieures et prémolaires



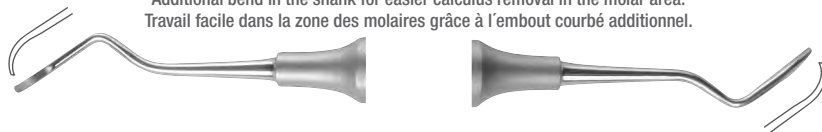
02-GFM 3 C <i>comfort line</i>
17,3 cm
„Goldman-Fox Standard“ # 3

Speziell für die mesialen Molarenflächen geeignet
Especially designed for the proximal surface of the posterior teeth
Pour les zones mésiales des molaires



02-GFM 4 C <i>comfort line</i>
17,3 cm
„Goldman-Fox Standard“ # 4

Leichtes Arbeiten im Molarenbereich durch den zusätzlich gebogenen Ansatz.
Additional bend in the shank for easier calculus removal in the molar area.
Travail facile dans la zone des molaires grâce à l'embout courbé additionnel.



Hakenform zur Entfernung starker Zahnsteinablagerungen und optimaler Glättung der Wurzeloberflächen. Für bukkale und linguale Flächen.
For removing heavy calculus deposits and for optimal smoothing of the root surfaces. For buccal and lingual surfaces.
En forme de houe pour supprimer de fortes couches de tartres et pour un surfaçage radiculaire optimal. Pour les zones buccales et linguales.

02-GFM 5 C <i>comfort line</i>
17,3 cm
„Goldman-Fox Standard“ # 5



Hakenform für mesiale und distale Flächen an Prämolaren und Molaren.
For mesial/distal surfaces of the posterior teeth or facial/lingual surfaces of the anterior teeth.
En forme de houe pour les zones mésiales et distales des prémolaires et molaires.

02-GFM 6 C <i>comfort line</i>
17,3 cm
„Goldman-Fox Standard“ # 6





Schleifsteine

Grinding stone
Pierre d'affûtage

02-9500-30

„Arkansas“	80 mm Ø 6 mm
------------	-----------------

rund, auch für Perioluxe
round, also used for Perioluxe
rond, aussi pour Perioluxe



02-9500-40

70 x 32 mm	10 x 3 mm
„Arkansas“ # Universal	



02-9500-50

100 mm x 25 mm x 7 mm
„Arkansas“ # 4

flach
plane
plate



02-9500-60

85 mm, Ø 8 mm
„Arkansas“ # 299

konisch
cone-shaped
conique



02-9500-70

110 x 40 mm	9 x 3 mm
„India“ # 6	

keilförmig
wedge-shaped
cunéiforme



02-9500-10

75 mm Ø 7 mm

Kunststoff Teststab
Plastic test sticks
Bâtonnet de test en plastique



Magnetstäbchen zum Prüfen des Schleifwinkels

Magnetic Skewer for testing the grinding angle
Bâtonnet magnétique pour tester l'angle d'affûtage



Halten Sie das zu schleifende Instrument mit dem Arbeitsteil nach unten und platzieren Sie das Stäbchen an der Fazialfläche. Durch das Magnet richtet sich das Kunststoffstäbchen automatisch aus. Der Schleifwinkel kann nun abgelesen werden.



Hold the instrument with the working part face down and place the skewer on the facial surface. Due to the magnet, the plastic rods align automatically. The grinding angle can be read.



Tenir l'instrument avec la partie travaillante vers le bas et placer le bâtonnet à la surface faciale. Grâce à l'aimant, le bâtonnet s'ajuste automatiquement. L'angle d'affûtage est maintenant lisible.

02-9500-90

25 mm
Ø 3 mm



zum Überprüfen des Schleifwinkels an Küretten und Zahnreinigern
for testing the grinding angle of periodontal curettes and scalars
pour tester l'angle d'affûtage des curettes et détartréurs



Schleifsteinöl

Sharpening stone oil
Huile pour pierre à aiguiser



Das Öl auf den Stein auftragen, Küretten schleifen und Stein mit einem Tuch abwischen. Der Schleifstaub bleibt im Öl hängen, der Stein ist wieder sauber. Schleift man Küretten hingegen trocken oder mit Wasser, dringt der Staub in den Stein ein. Der Stein kann dadurch nicht mehr sauber gereinigt werden und muss nach einiger Zeit entsorgt werden.



Grind the curettes after applying oil to the stone. Wipe the stone clean with a dry, clean cloth. The sanding dust remains in the oil and the stone is clean again. If you grind your curettes when dry, or by using water, then the dust penetrates the stone. The grinding stone cannot be thoroughly cleaned and therefore after a period of time must be disposed of.



Appliquer l'huile sur la pierre, aiguiser la curette, ensuite essuyer la pierre à l'aide d'un chiffon. La poussière de ponçage reste attachée sur l'huile, et la pierre est à nouveau propre. Par contre, si on aiguise la curette sèche ou avec de l'eau, la poussière pénètre dans la pierre. La pierre ne se laisse plus nettoyer correctement, et doit être échangée après un certain temps.

02-9500-20

200 ml



D.

ENDODONTIE

ENDODONTIC
ENDODONTIE





Zahnsonden | einendig

Probes | single ended
Sondes | simples

02-1444-15 C	comfort line
# 9	16,2 cm

Zum Auffinden von Wurzelkanälen
For locating root canals
Pour exploration canalaire

02-1444-20 C	comfort line
„Schäfershaken“ # 23	16,0 cm

Zum Auffinden von Wurzelkanälen
For locating root canals
Pour exploration canalaire

i

Weitere Zahnsonden finden Sie in Kapitel A
Further probes you can find in chapter A
D'autres modèles sont disponibles sous le chapitre A

Exkavatoren | doppelendig

Excavators | double ended
Excavateurs | doubles

02-EXC 11 C	comfort line
# 11	17,3 cm 1,4 mm

Zum Entfernen von Dentin
For removal of dentin
Pour enlever le Dentin

02-EXC 23 C	comfort line
# 23 cleoid-discoid	17,3 cm 2.0/1.5 mm

Zum Entfernen von Dentin
For removal of dentin
Pour enlever le Dentin

i

Weitere Exkavatoren finden Sie in Kapitel B
Further excavators you can find in chapter B
D'autres modèles sont disponibles sous le chapitre B

Mundspiegelgriffe für Micro-Resektionsspiegel

Mouth mirror handles for micro resection mirrors
 Manches à miroirs pour micro miroir à résection

02-2385-00 C	comfort line
M 2,5	13,2 cm



02-2385-10 C	comfort line
Cone-socket (USA)	13,2 cm



Micro-Resektionsspiegel – Rhodium Front beschichtet

Micro resection mirrors – Front side rhodium plated
 Micro miroir à résection – Devant revêtu de rhodium



02-2379-3	4,5 cm Ø 3,0 mm
------------------	--------------------



02-2379-5	4,6 cm Ø 5,0 mm
------------------	--------------------



02-2379-7	4,5 cm 2x7,0 mm
------------------	--------------------



02-2379-9	4,5 cm 3x9,0 mm
------------------	--------------------

Endodontie-Pinzette

Endodontic-Tweezers
 Pincettes pour endodontie

02-2325-1	15,5 cm Ø 3,0 mm
------------------	---------------------

mit Sperre
 with lock
 avec cierre

Für Tropf-, Stift und Nervnadeln
 For introducing medicines, to hold silver pins and nerve-broaches
 Pour tire nerfs, pointes, pivots



02-2325-2	15,0 cm Ø 3,0 mm
------------------	---------------------

mit Sperre
 with lock
 avec cierre

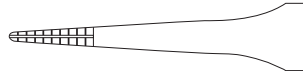
Für Tropf-, Stift und Nervnadeln
 For introducing medicines, to hold silver pins and nerve-broaches
 Pour tire nerfs, pointes, pivots



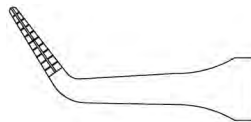
Nervkanalzangen

Nerve canal pliers
Pincers à canaux**02-2520-1**

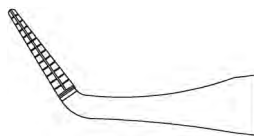
15,0 cm

gerade
straight
droit**02-2520-2**

15,0 cm

gebogen
curved
courbé**02-2520-5**

15,0 cm

gebogen
curved
courbé

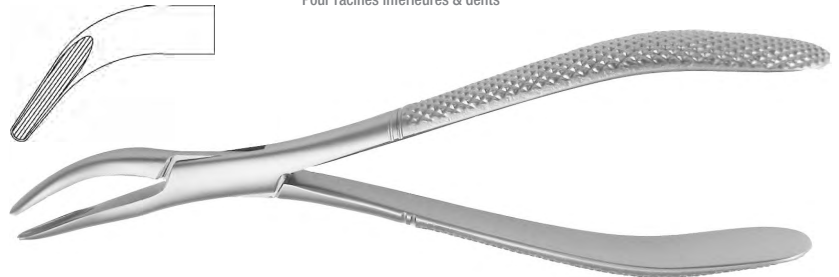
Splitterinstrumente

Splinter instruments
Instruments écharde

02-586 WS

„Witzel“ 14,5 cm

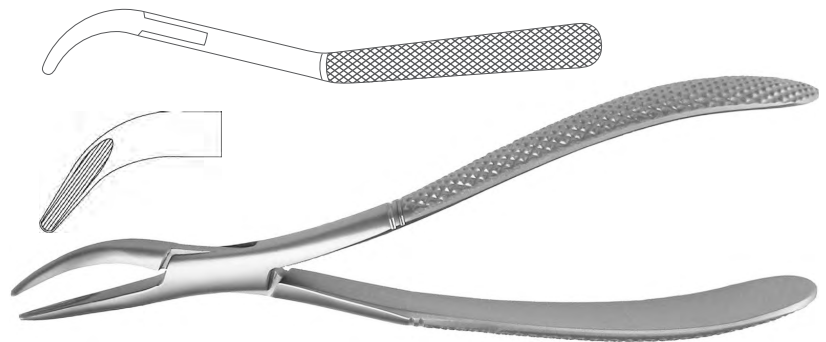
Für die unteren Wurzeln & Zähne
For lower roots & teeth
Pour racines inférieures & dents



02-588 WS

„Witzel“ 14,2 cm

Für obere Wurzeln & Zähne
For upper roots & teeth
Pour racines supérieures & dents

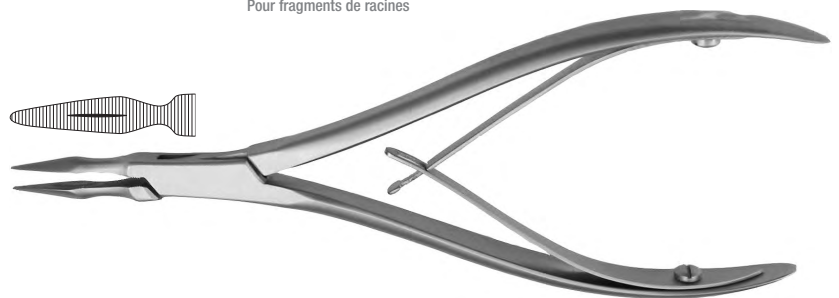


02-596

„Ralk“ 14,5 cm

gerade
straight
droit

Für Wurzelfragmente
For root fragments
Pour fragments de racines



02-596-1

„Ralk“ 14,0 cm

45°

Für Wurzelfragmente
For root fragments
Pour fragments de racines



Splitterinstrumente

Splinter instruments
Instruments échardes**02-590**

„Stieglitz“ 14,0 cm

gerade
straight
droit**02-592**

„Stieglitz“ 13,4 cm

45°

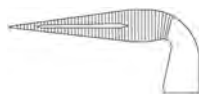
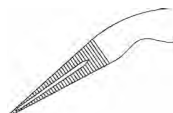
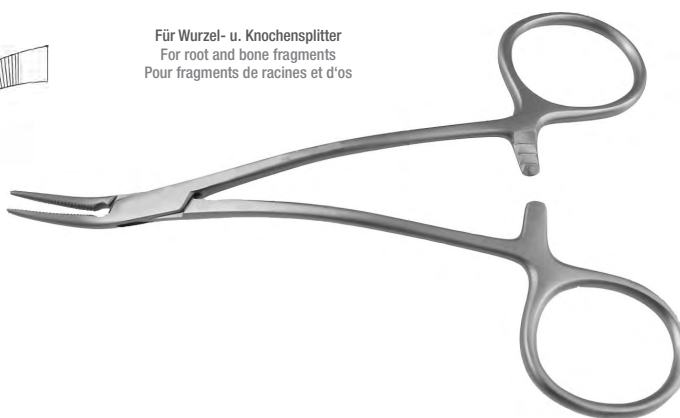
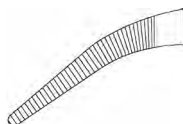
02-593

„Stieglitz“ 12,0 cm

90°

02-597

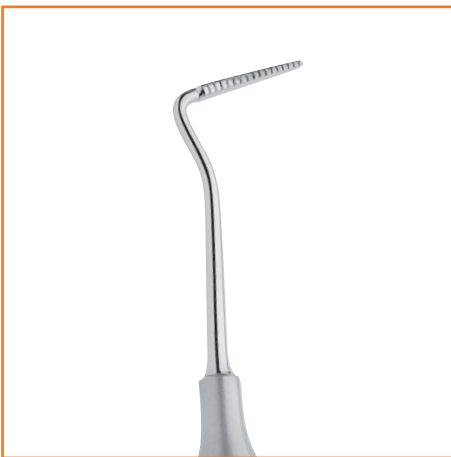
„Peet“ 12,0 cm

Für Wurzelfragmente
For root fragments
Pour fragments de racinesFür Wurzel- u. Knochensplitter
For root and bone fragments
Pour fragments de racines et d'os

F.

PARODONTAL CHIRURGIE

PERIODONTAL SURGERY
CHIRURGIE PARODONTAIRE





Zahntaschen-Markierpinzetten

Dental pocket marker tweezers
Pince à marquer les poches

02-PA 15

L Crane-Caplan 15,0 cm

links, graduiert 1-2-3-5-7-8-9
left, graduated 1-2-3-5-7-8-9
gauche, graduée 1-2-3-5-7-8-9

02-PA 16

R Crane-Caplan 15,0 cm

rechts, graduiert 1-2-3-5-7-8-9
right, graduated 1-2-3-5-7-8-9
droit, graduée 1-2-3-5-7-8-9



Gingivektomiemesser

Gingivectomy knives
Couteaux à gingivectomie

Für die initiale Inzision bei der Gingivektomie oder gingivoplastischen Behandlungen, besonders für den retromolaren Bereich geeignet.
For initial incision in gingivectomy and gingivoplastic. Especially effective in retro-molar region.
Pour l'incision initiale au cours d'une gingivectomie ou d'une greffe gingivale, particulièrement recommandé pour la zone rétromolaire.

02-KL 15-16 C comfort line

15K-16K
„Kirkland“ 17,3 cm



Anwendung im molaren Bereich, auch zum Ausschneiden von interdentalem Zahnfleisch.
Especially effective for posterior region, also useful for excising interproximal tissue.
Recommandé pour les incisions postérieures interdentaires.

02-OR 1-2 C comfort line

1-2 „Orban“ 17,0 cm



Parodontalfeilen

Periodontal files
Limes parodontaux

02-SU 1-2 C <i>comfort line</i>	
# 1S-2S „Sugerman“	17,3 cm

Mesial | distal
Mesial | distal
Mésial | distale

Zur Entfernung von Granulationsgewebe.
For removal of granulos tissue.
Pour enlever le tissu de granulation.



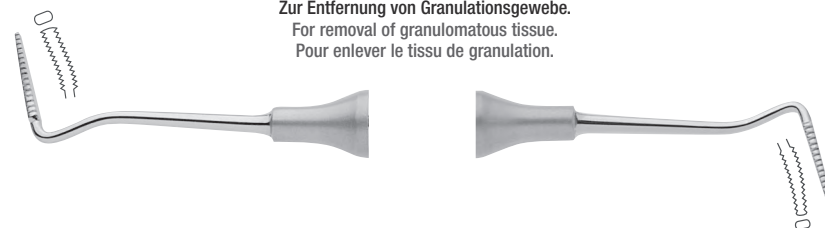
Zur Entfernung von Granulationsgewebe in horizontalen und vertikalen Taschen.
For removal of granulos tissue in horizontal and vertical pockets.
Pour enlever le tissu de granulation dans les poches supra-alvéolaires et intra-alvéolaires.



02-SU 3-4 C <i>comfort line</i>	
# 3S-4S „Sugerman“	17,0 cm

Buccal | lingual
Buccal | oral
Buccal | oral

Zur Entfernung von Granulationsgewebe.
For removal of granulos tissue.
Pour enlever le tissu de granulation.



02-SL 9-10 C <i>comfort line</i>	
# 9-10 „Schluger“	17,3 cm

gebogen
curved
courbe

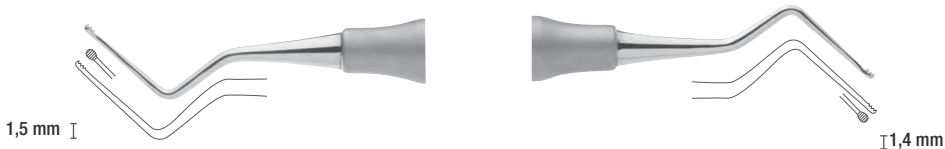
Zum Entfernen harten Zahnsteins
Used to remove heavy calculus deposits.
Pour enlever le tartre dentaire résistant.



02-HF 3-7 C <i>comfort line</i>	
# 3-7 „Hirschfeld“	17,3 cm

Buccal | lingual
Buccal | oral
Buccal | oral

Zum Entfernen harten Zahnsteins
Used to remove heavy calculus deposits.
Pour enlever le tartre dentaire résistant.



02-HF 5-11 C <i>comfort line</i>	
# 5-11 „Hirschfeld“	17,3 cm

Mesial | distal
Mesial | distal
Mésial | distale

02-HF 9-10 C <i>comfort line</i>	
# 9-10 „Hirschfeld“	17,3 cm

Anterior
Anterior
Antérieur





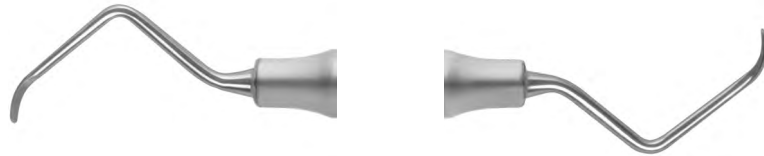
Chirurgische Küretten

Periodontal surgical curettes
Curettes chirurgicales

Kürette zur Entfernung von harten subgingivalen Ablagerungen und Granulationsgewebe.
Curette for the removal of hard sub-gingival deposits and granulation tissue.
Curette pour enlever les dépôts sous gingivaux résistants et le tissu de granulation.

02-PR 1-2 C *comfort line*

PR1-2 „Prichard“ 17,0 cm



Parodontal Meißel

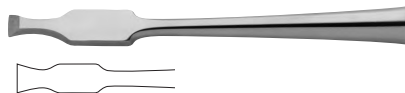
Periodontal chisels
Ciseaux paradontaux

Meißel zum Entfernen und Konturieren von Knochen.
Chisels for removing and reshaping bone.
Ciseaux à os pour enlever et contourner les os.

02-903-10 C *comfort line*

1 „Ochsenbein“ 17,2 cm

aufwärtsgebogen
curved upwards
concavité intérieure

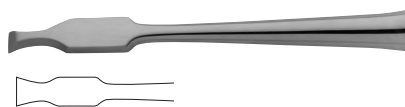


comfort line

02-903-20 C *comfort line*

2 „Ochsenbein“ 17,2 cm

abwärtsgebogen
curved downwards
concavité extérieure



comfort line

02-903-30 C *comfort line*

3 „Ochsenbein“ 17,3 cm



02-903-40 C *comfort line*

4 „Ochsenbein“ 17,3 cm



Parodontal Meißel

Periodontal chisels
Ciseaux paradontaux



Der Meißel empfiehlt sich zum atraumatischen Abtragen von anliegendem Knochenmaterial und ist besonders geeignet an den hinteren distalen Molaren. (ziehende Anwendung)

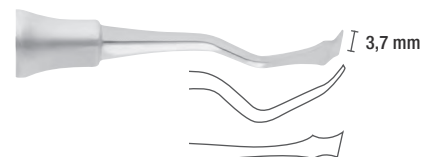
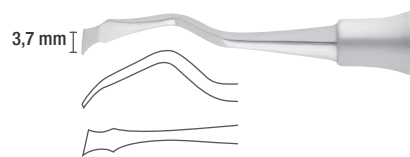


The chisel is used for removing bone adjacent to the tooth without causing trauma, and is especially useful on the distal of last molars. (pull stroke)

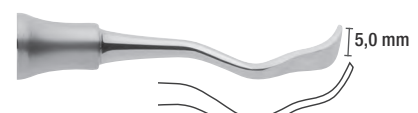
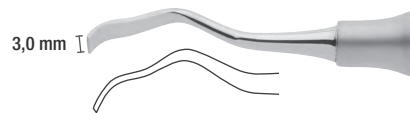


Le ciseau à os est recommandé à enlever de manière atraumatique le matériel osseux dans les zones distales des molaires.

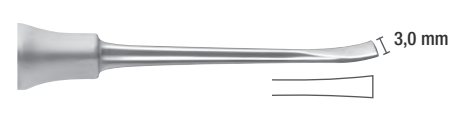
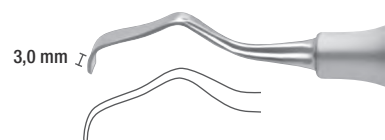
02-RH 36-37 C	<i>comfort line</i>
# 36/37 „Rhodes“	17,3 cm
Back Action	3 mm 3 mm



02-KL 13K-13KL C	<i>comfort line</i>
# 13K/13KL „Kirkland“	17,2 cm



02-KL 13K-TG C	<i>comfort line</i>
# 13K/TG „Kirkland“	17,2 cm





Titan-Küretten

Titanium curettes
Curettes en titane

Zum Reinigen von Implantaten sowie zum Entfernen von Zahnstein und Plaque ohne die Titanimplantate zu beschädigen.



For implant maintenance. Used to remove calculus and plaque without damaging titanium abutments.



Pour l'entretien des implants ainsi que pour éliminer le tartre et la plaque sans endommager les implants en titane.

02-LAM 01-02 CT *comfort line*

Langer Standard # 1-2 17,3 cm

**02-LAM 03-04 CT** *comfort line*

Langer Standard # 3-4 17,3 cm

**02-LAM 05-06 CT** *comfort line*

Langer Standard # 5-6 17,3 cm



Titan Parodontometeransätze

Titanium periodontometer tips
Embouts de sondes parodontales en titane

NON-CALIBRATED

**02-2525-20 AT**

CP2 35 mm

2-4-6-8-10-12 mm

graduirt
graduated
gradu **02-2525-30 AT**

CP11.5B (WHO) 35 mm

3,5 - 5,5 - 8,5 - 11,5 mm

graduirt
graduated
gradu **02-2525-40 AT**

CP15 „North Carolina“ 35 mm

1-2-3...-14-15 mm

graduirt
graduated
gradu 

passend f r Mundspiegelgriffe (M 2.5)
suitable for mouth mirror handles (M 2.5)
adapt  aux manches   miroir (M 2.5)

02-2385-00 C *comfort line*

M 2,5 13,2 cm



comfort line



E.

EXTRAKTION

EXTRACTION
EXTRACTION





Periotome | einendig

Periotomes | single ended
Périotomes | simples



Periotome eignen sich bestens für die schonende Durchtrennung des Periodontiums. Die dabei nur minimale Schädigung des umgebenden Alveolarknochens führt zu einer schonenden Zahnextraktion.



The periotomes are optimally adapted for the careful detachment of the periodontium. The result is a gently extraction due to the only minimum trauma of the enclosed alveolar bone.



Les périotomes servent à sectionner les fibres desmонтаles autour des racines et préservent ainsi l'intégrité de l'alvéol.

02-2500-15 C *comfort line*

16,9 cm 2,0 mm

gerade
straight
droit



02-2500-13 C *comfort line*

16,9 cm 2,0 mm

über Fläche gebogen
curved over surface
coudé sur le plat



02-2500-14 C *comfort line*

16,9 cm 2,0 mm

abgewinkelt
angled
angulé



Periotome | doppelendig

Periotomes | double ended
Périotomes | doubles

02-2500-18 C *comfort line*

17,3 cm 2,0/2,0 mm

abgewinkelt | über Fläche gebogen
angled | curved over surface
angulé | coudé sur le plat



02-2500-17 C *comfort line*

17,3 cm 2,0/2,0 mm

abgewinkelt | gerade
angled | straight
angulé | droit



02-2500-19 C *comfort line*

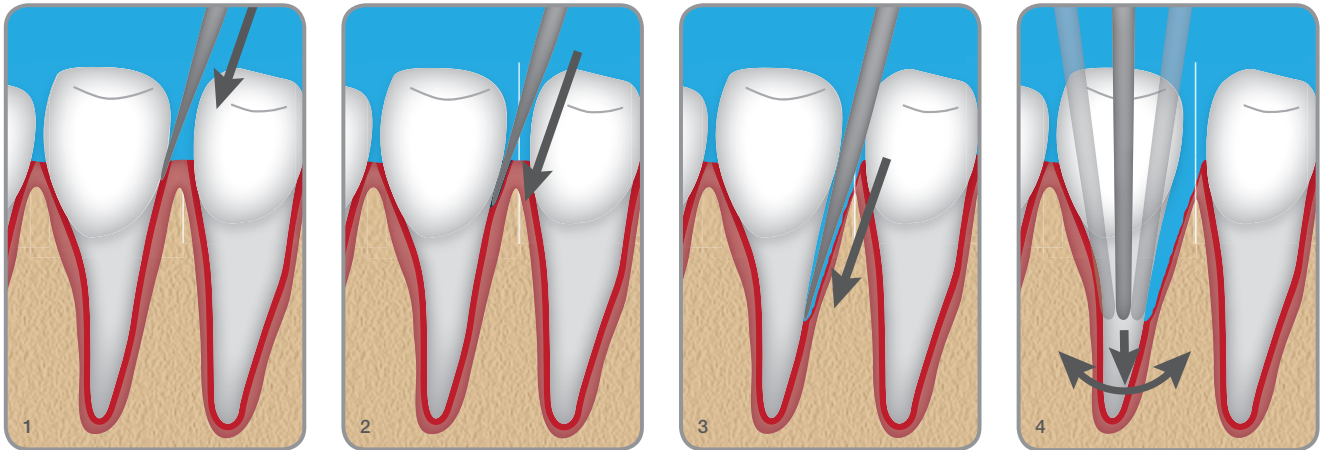
17,3 cm 2,0/2,0 mm

über Fläche gebogen | gerade
curved over surface | straight
coudé sur le plat | droit



Anwendung der SWE | Periolume

Application of the SWE | Periolume
Utilisation des SWE | Périolume



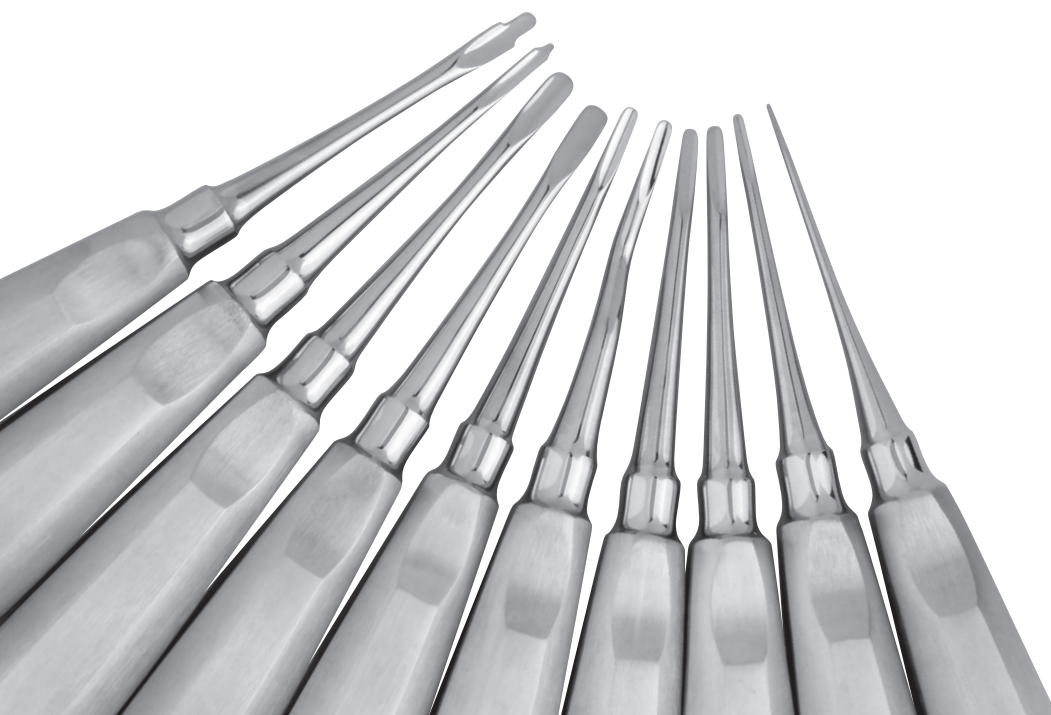
Periolum seitlich am Zahn anbringen (1), die Zahnalveole erweitern (2), die Ligamente durchtrennen (3) und den Zahn durch eine Drehbewegung aus dem Kiefer lösen (4). So entsteht eine minimale Gewebebeschädigung.



Position the Periolume to the side of the tooth (1), enlarge the alveole (2), sever the ligament (3) and remove the tooth with a rotating circular motion from its socket (4). This results in minimal tissue damage.



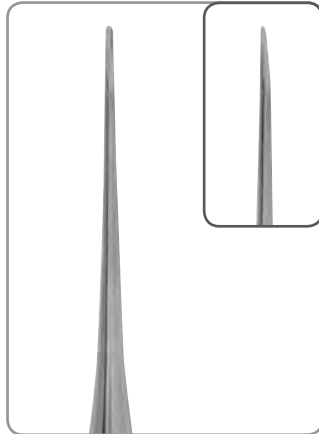
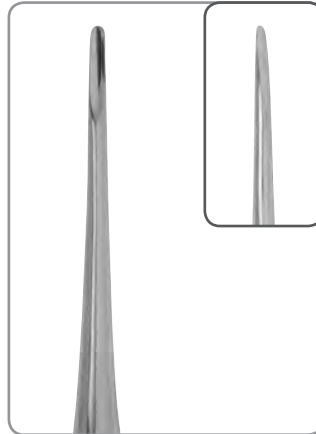
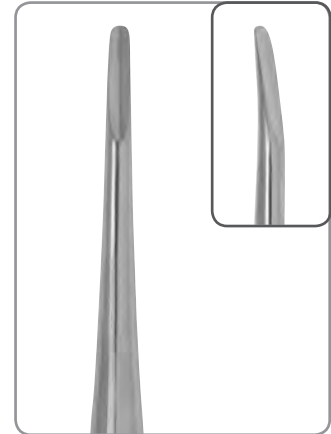
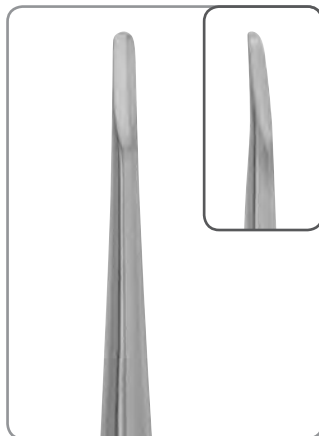
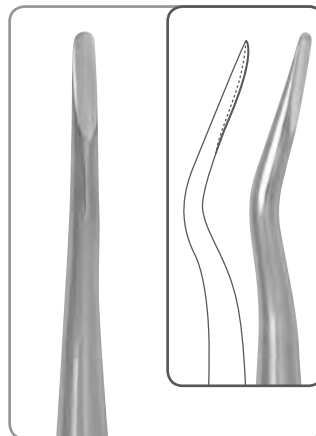
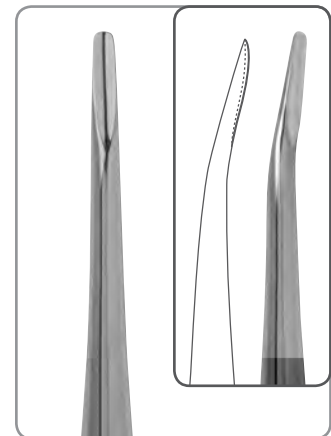
Placer le périolum au bord de la dent (1), l'alvéole s'élargit (2), sectionner les ligaments (3) et par un mouvement rotatif la dent se détache facilement (4). Le résultat est un dommage minimal des tissus.



SWE | Perioluxe

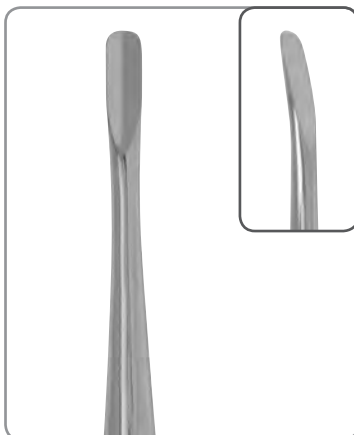
SWE | Periolux
SWE | Périoluxe**02-752-10**

16,5 cm

**02-752-10**gerade
straight
droit1,0 mm
16,5 cm# L1S, Periotom Eigenschaft
L1S, periotom properties
L1S, Intègre les fonctions periotome**02-752-20**gerade
straight
droit2,0 mm
16,5 cm# L2S, apikal und/oder interproximal
L2S, apical and/or interproximal
L2S, apical et/ou interproximal**02-752-30**gebogen
curved
courbés3,0 mm
16,5 cm# L3C, universeller Gebrauch/Starter
L3C, General use/starter
L3C, Utilisation générale/Starter**02-752-32**gerade
straight
droit3,0 mm
16,5 cm# L3S, interproximal
L3S, interproximal
L3S, interproximal**02-752-34**abgewinkelt
contra-angled
contre-anglé3,0 mm
16,5 cm# L3CA, linguale und/oder distale Molaren
L3CA, lingual and/or distal molars
L3CA, linguale et/ou distal molaires**02-752-36**abgewinkelt
contra-angled
contre-anglé3,0 mm
16,5 cm# L3IC, Universal; lingual und/oder distal
L3IC, General; lingual and/or distal
L3IC, Général; linguale et/ou distal



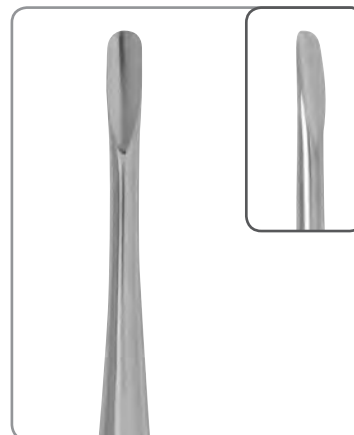
02-752-50
16,5 cm



02-752-50
gebogen
curved
courbés

5,0 mm
16,5 cm

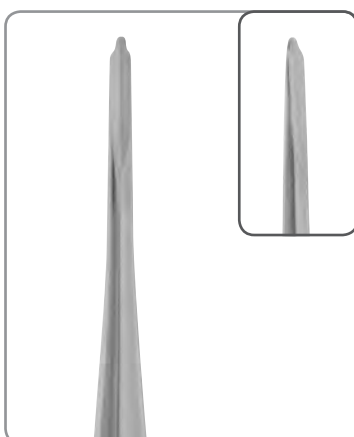
L5C, Universal und grosse Molarenwurzeln
L5C, General and large molar roots
L5C, Général, racines de molaires larges



02-752-52
gerade
straight
droit

5,0 mm
16,5 cm

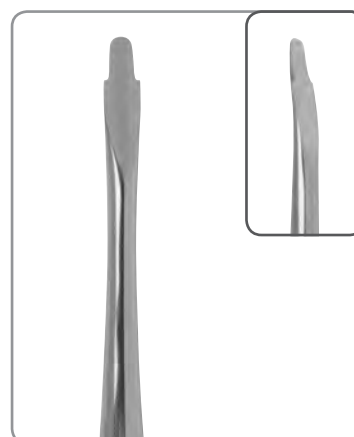
L5S, interproximal
L5S, interproximal
L5S, interproximal



02-752-80
gerade
straight
droit

3,0 1,5 mm
16,5 cm

DE3, tief frakturierten oder kariösen Wurzeln
DE3, deep fractured and decayed roots
DE3, fractures profondes et racines cariées



02-752-82
gerade
straight
droit

5,0 3,0 mm
16,5 cm

DE5, tief frakturierten oder kariösen Wurzeln
DE5, deep fractured and decayed roots
DE5, fractures profondes et racines cariées

Perioluxe

Periolux
Périoluxe

Instrumente zum Durchtrennen der zahnfixierenden Ligamente. Die sehr flache und scharfkantige Form der Arbeitsenden erlaubt ein schonendes Eindringen in den Parodontalspalt. Hier wird der Periolux in ausschließlich rotierender und schneidender Bewegung eingesetzt und dadurch die Alveole schonend erweitert.

Das traditionelle horizontale Aushebeln birgt hohe Bruchgefahr. Ein vertikales Aushebeln ist mit den traditionellen Hebeln nur bedingt möglich. So ist mit der Konstruktion der Perioluxe eine nahezu ideale Synthese zwischen traditionellem Hebel und Periotom gelungen. Unterstützend wirkt vor allem die negative Krümmung.



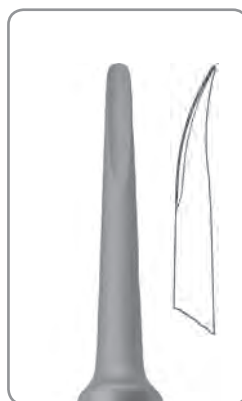
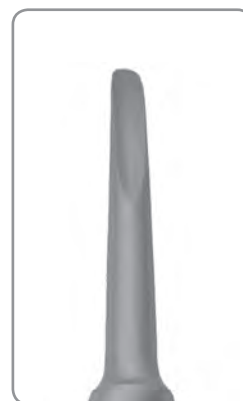
Dental instrument to sever tooth-fixed ligaments. The extremely flat and sharp edged form of the working part allows a very gentle penetration into the periodontal gap. Here, the Periolux is used only in a rotating and cutting manner and allows a very gentle widening of the alveole.

The traditional, horizontally elevation causes a high risk of fracture. A vertical elevation with the traditional elevators is only conditionally possible. Therefore, through the construction of the perioluxes, an almost ideal composition succeeded between the peritome and the traditional elevator. First of all, the negative bending acts auxiliary.



Le Périolux est un instrument destiné à l'extraction par une technique de séparation des tissus et de la dent qui a la même fonction qu'un élévateur. Cet instrument possède une lame extra-plate et tranchante de manière à sectionner les ligaments.

Par des mouvements de rotations et de coupe il mobilise la dent à l'inverse de l'élévateur qui élève, mobilise et sert de levier. L'avantage du Perioluxe est, qu'il diminue les traumatismes exercés sur la dent et les tissus adjacents.

**02-92**
15,0 cm**02-92**3,5 mm
15,0 cm**02-93**3,5 mm
15,0 cm**02-95**4,5 mm
15,0 cm**02-93 Z**gezahnt
saw edge
dentelés3,5 mm
15,0 cm

Perioluxe

Periolux
Périoluxe



In der heutigen modernen Implantologie steht die Sofortimplantation nach der schonenden, atraumatischen Zahnentfernung zunehmend im Mittelpunkt. Daher wird es immer wichtiger, die Hart- und Weichgewebsstrukturen bereits während der Zahnextraktion sehr schonend und atraumatisch zu behandeln. Die Perioluxe sind eine Weiterentwicklung der Periotome und ermöglichen somit eine einzigartige mesiale und distale Manipulation der Wurzelstruktur. Dies beugt einer Fraktur, der wichtigen bukkalen und labialen Knochenlamelle vor, die zur Implantatinsertion besonders wichtig ist. Die Perioluxe sind die ideale Ergänzung zu den herkömmlichen Extraktionsinstrumenten für eine schonende Entfernung nicht erhaltungsfähiger Zähne:

- Neues und leichtes Griffdesign für ein ermüdungsfreies Arbeiten
- Die Griffgröße ermöglicht ein schonendes und kontrolliertes Arbeiten, sowie eine direkte Kraftübertragung zur Vermeidung von Zahn- und Wurzelfrakturen
- Atraumatisches Entfernen von Zähnen ohne Verletzung der benachbarten Strukturen

Die Zahnalveole wird durch das spezielle flache Arbeitsende atraumatisch erweitert und die parodontalen Ligamente werden durch eine leichte rotierende Drehbewegung schonend durchtrennt.



Nowadays the modern implantology takes center stage with the immediate-implantation after gentle and atraumatic tooth extraction. Therefore it is more and more important to treat the hard and soft tissue compositions very gentle and atraumatic, already during the tooth extraction. The perioluxes are a further development of the periotomes and enable a unique mesial and distal manipulation of the structure of the root. This prevents a fracture of the buccal and labial bone lamella, which is extremely important for the implant insertion. The perioluxes are an ideal completion to the conventional extracting instruments for a gentle extraction of non-preservable teeth.

- New and light handle design for fatigue-proof working
- The size of the handle allows a careful and controlled working as well as a direct transmission
- Atraumatic removing of teeth without trauma of the nearby structure

The alveole is expanded atraumatically through the especially flat working ends and the periodontal ligaments are carefully severed through a light rotating circular motion.



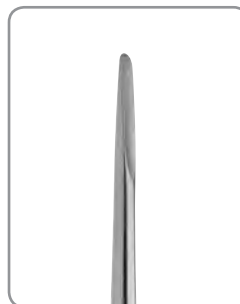
L'implantologie moderne exige une avulsion maîtrisée et atraumatique surtout pour la technique «extraction-implantation immédiate». Pendant l'extraction, il est important de manipuler les tissus gingivaux de manière douce et atraumatique. Les nouveaux Périoluxe sont une évolution des périotomes. Ils possèdent une partie travaillante permettant d'effectuer une manipulation mésiale et distale en suivant le profil de la racine. Ce qui empêche une fracture des lamelles osseuses dans la zone buccale et labiale nécessaire pour une implantation esthétique. Nos Périoluxe peuvent se combiner parfaitement avec les autres instruments d'extraction classiques. Ils garantissent une avulsion en douceur des dents endommagées.

- Nouveau manche léger, moins fatigant, plus efficace.
- La taille du manche permet un travail contrôlé et en douceur ainsi qu'une transmission des forces dans l'axe afin d'éviter des fractures des racines et dents.
- Une avulsion atraumatique sans blesser les zones proximales.

La partie travaillante particulièrement fine donne la possibilité d'élargir l'alvéole de manière atraumatique, ce qui permet une syndesmotomie plus profonde de la racine en sectionnant le ligament desmotal par pénétration axiale.



02-751-00
14,0 cm



02-751-00

gerade
straight
droit 3,0 mm
14,0 cm



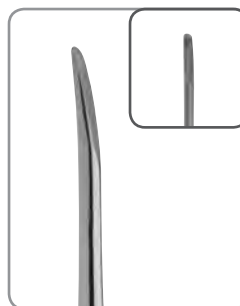
02-751-01

gerade
straight
droit 4,0 mm
14,0 cm



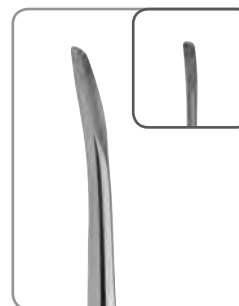
02-751-02

gerade
straight
droit 5,0 mm
14,0 cm



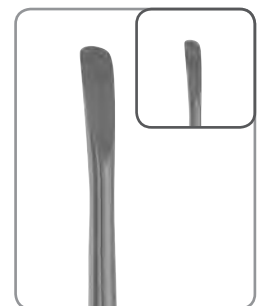
02-751-05

gebogen
bended
courbés 3,0 mm
14,0 cm



02-751-06

gebogen
bended
courbés 4,0 mm
14,0 cm



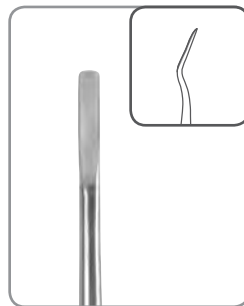
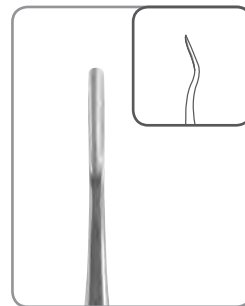
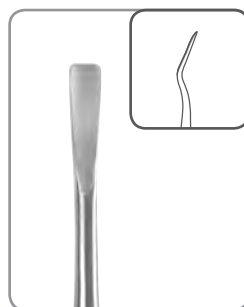
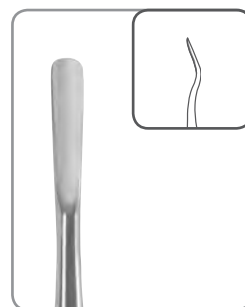
02-751-07

gebogen
bended
courbés 5,0 mm
14,0 cm

Mini-Perioluxe

Mini-Periolux
Mini-Périoluxe**02-750-01**

14,0 cm

**02-750-01**mesial
mesial
mésial2,5 mm
14,0 cm**02-750-02**distal
distal
distal2,5 mm
14,0 cm**02-750-04**gerade
straight
droit2,5 mm
14,0 cm**02-750-03**lanzenförmig
lance
lance4,0 mm
14,0 cm**02-750-08**links gebogen
left bended
courbé à gauche2,5 mm
14,0 cm**02-750-09**rechts gebogen
right bended
courbé à droite2,5 mm
14,0 cm**02-750-05**mesial
mesial
mésial5,0 mm
14,0 cm**02-750-06**distal
distal
distal5,0 mm
14,0 cm**02-750-07**gerade
straight
droit5,0 mm
14,0 cm

Bernard | Wurzelheber

Bernard | Root elevators

Bernard | Élévateurs de racines



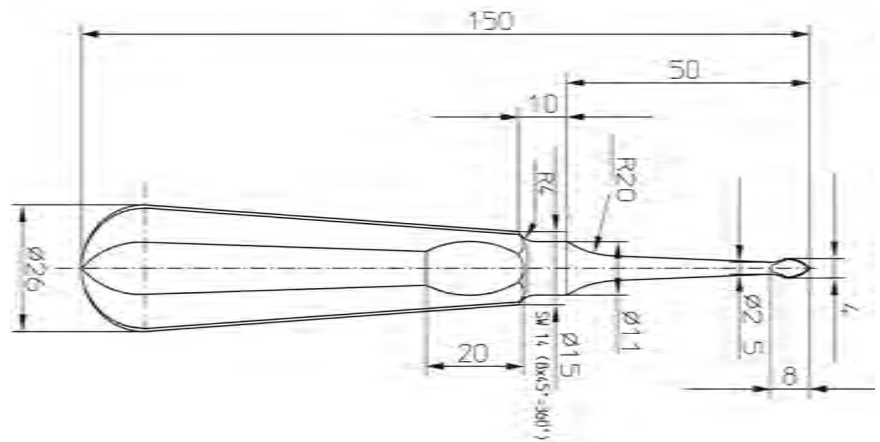
Bernard Wurzelheber eignen sich besonders zur Entfernung frakturierter Wurzeln oder Wurzelresten. Sie stellen eine Kombination aus Wurzelspitzenheber und Periolut dar. Die Innenseite ist konkav und die Seitenkanten sind schneidend. Dadurch können bei drehenden Bewegungen, unter Anwendung von etwas Druck, die Ligamente getrennt und der Wurzelrest gelockert werden.



Bernard root elevators are eminently suitable for the excision of fractured roots or also for the excision of root fragments. They are a combination between root tip elevators and perioluxes. The inner surface is concave and the lateral edge is cutting. Therefore, at rotary movements, the ligaments can be loosened under application of a light pressure.



Les élévateurs de Bernard servent surtout à enlever des racines fracturées ainsi que des fragments de racines. Ils sont une combinaison entre élévateur et périoluxe. La partie inférieure est concave, les rebords sont tranchants. Par mouvement de rotation et légère pression les ligaments peuvent être séparés et les fragments de racines se détachent plus facilement.



02-794-60

15,0 cm

02-794-60

1

4,0 mm
15,0 cm

02-794-61

60 R

4,0 mm
15,0 cm

02-794-62

60 L

4,0 mm
15,0 cm

Bernard | Wurzelheber

Bernard | Root elevators

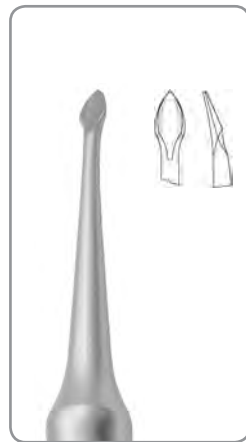
Bernard | Elévateurs de racines

**02-60**

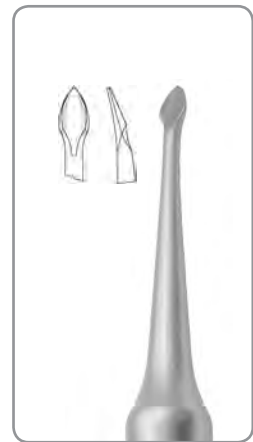
1

4,0 mm
15,0 cm**02-66**

1

5,0 mm
15,0 cm**02-63**

21

4,0 mm
15,0 cm**02-66 B**

21

5,0 mm
15,0 cm**02-60 R**4,0 mm
15,0 cm**02-60 L**4,0 mm
15,0 cm**02-68 R**

6

4,0 mm
15,0 cm**02-68 L**

7

4,0 mm
15,0 cm**02-67 R**4,0 mm
15,0 cm**02-67 L**4,0 mm
15,0 cm**02-60 B**4,0 mm
15,0 cm**02-60 U**4,0 mm
15,0 cm**02-60**
15,0 cm

Pivot-Point Wurzelheber

Pivot Point root elevators
Pivot Point éleveurs



Durch den Parabelschliff an der Instrumentenspitze und dem rautenförmigen Plateau ist ein schonendes Eindringen in den Interdentalraum bzw. Periodontalspalt optimal gewährleistet. Bedingt durch die Formgebung sind durch 180° Drehung vier Luxationsbewegungen möglich, je 2 x mesial und 2 x distal. Der Hebel arbeitet während des Luxationsvorgangs mit 5-7 Hypomochlien (Dreh- und Stützbewegungen). Dadurch ist er jedem herkömmlichen Hebel deutlich überlegen. Besonders wird die Luxation durch den Wellenschliff am Instrumentenrand begünstigt. Bedingt durch die Formgebung ist eine axial hebelnde Belastung der Instrumentenspitzen zu vermeiden, da dies zu Bruch führen kann.



The elliptically ground area on the instrument tip and the diamond-shaped plateau permits it to penetrate the interdental space and periodontal cleft optimally. Designed for 180° rotation for 4 luxation movements: 2 x mesial and 2 x distal. During luxation, the elevator exerts 5-7 hypomochlions (rotation and supporting actions), which is vastly superior to any conventional elevator. The grooves on the edge of the instrument provide for especially efficient luxation. The instrument tips are not designed for axial leverage as this may cause them to fracture.

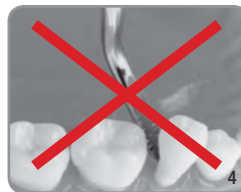


Grâce à la taille elliptique de l'extrémité de l'instrument et de sa forme en losange, une pénétration atraumatique dans l'espace inter-dentaire ou l'espace parodontal est assurée de manière optimale. La forme même permet aussi, par des rotations sur 180°, d'effectuer 4 mouvements de luxation, 2 du côté distal et 2 du côté mésial. Au cours de la luxation, l'élevateur travaille avec 5 à 7 sites d'hypomochlion (mouvements de rotation et d'appui). De ce fait, cet instrument est de loin supérieur à tout autre élévateur (max. 1 à 2 sites d'hypomochlion). La luxation est particulièrement facilitée par les striures des bords tranchants de l'instrument.



02-675-15

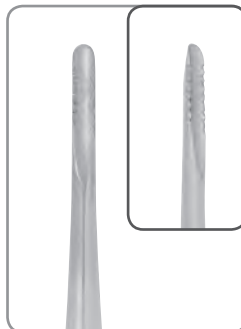
14,5 cm



Die Pivot-Point Instrumente sind nicht für den axial-hebelnden Gebrauch geeignet. Nichtbeachtung der Gebrauchshinweise (Abb. 1-4) kann zu Bruch führen. Für diese Schäden können wir keine Haftung übernehmen!

The Pivot-Point Instruments are not suitable for use as axial levers. Disregard of the usage instructions (Abb. 1-4) may result in breakage. We can accept no liability for this damage!

Les instruments Pivot-Point ne doivent pas être utilisés comme levier axial. Un non-respect des instructions (image 1-4) peut provoquer la fracture de l'instrument. Pour ces dommages nous ne prenons aucune responsabilité!

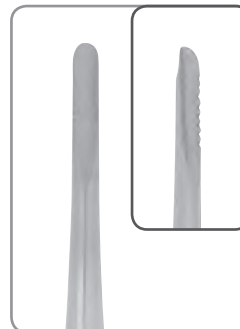


02-675-05

14,5 cm

gerade
straight
droit

85
3,0 mm



02-675-10

14,5 cm

gerade
straight
droit

86
3,5 mm



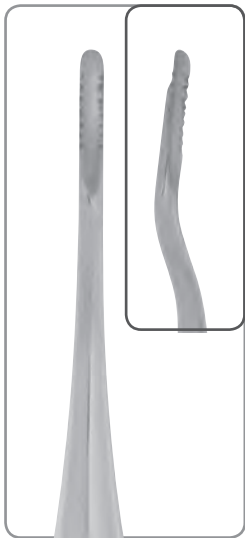
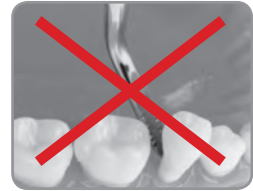
02-675-15

14,5 cm

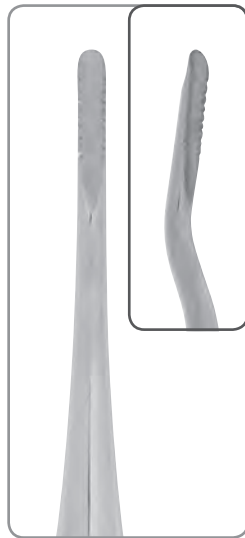
gerade
straight
droit

87
4,0 mm

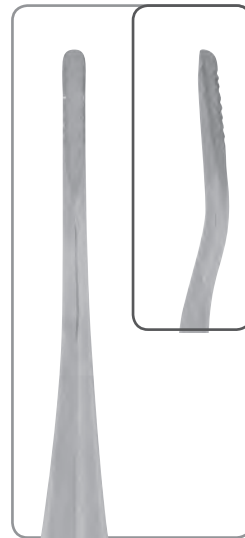
Pivot-Point Wurzelheber

Pivot Point root elevators
Pivot Point éleveurs

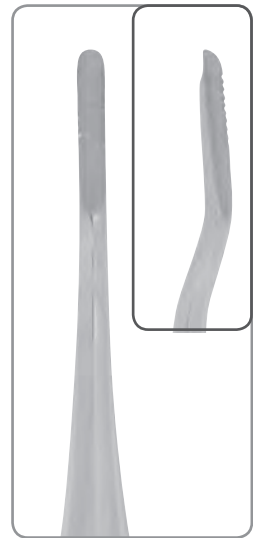
02-675-20	14,5 cm
nach unten gebogen curved downwards coudé en bas	# 85 U 3,0 mm



02-675-22	14,5 cm
nach unten gebogen curved downwards coudé en bas	# 85 U 3,5 mm



02-675-25	14,5 cm
nach oben gebogen curved upwards coudé en haut	# 85 B 3,0 mm



02-675-27	14,5 cm
nach oben gebogen curved upwards coudé en haut	# 85 B 3,5 mm



02-675-20
14,5 cm



02-675-30	14,5 cm
nach links gebogen curved to the left coudé à gauche	# 86 L 3,5 mm

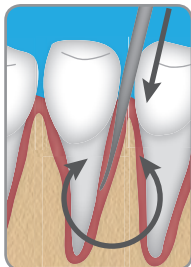
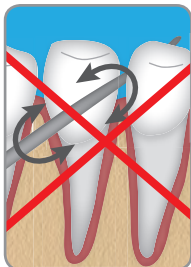


02-675-35	14,5 cm
nach rechts gebogen curved to the right coudé à droite	# 86 R 3,5 mm

Bein | Wurzelheber

Bein | Root elevators

Bein | Élévateurs de racines



02-680-1

14,0 cm



02-680-1

2,0 mm
14,0 cm



02-680-2

3,0 mm
14,0 cm



02-680-3

4,0 mm
14,0 cm



02-680-4

2,5 mm
13,5 cm



02-680-5

3,0 mm
13,5 cm



02-680-6

4,0 mm
13,5 cm

Bein | Wurzelheber, modifiziert

Bein | Root elevators, modified

Bein | Elévateurs de racines, modifié

**02-725-3**3,0 mm
14,0 cm**02-725-4**4,0 mm
14,0 cm**02-1**3,0 mm
12,5 cm**02-21**2,5 mm
12,5 cm**02-17**4,0 mm
12,5 cm**02-65**3,0 mm
14,0 cm

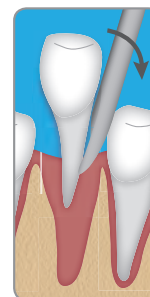
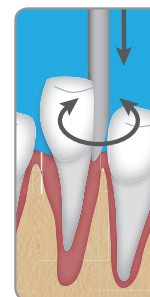
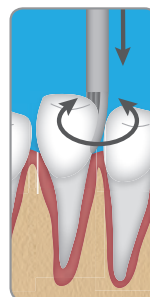
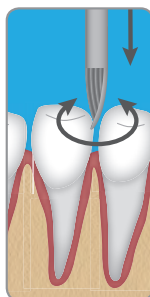
Wurzelheber

Root Elevators
Élévateurs de Racines



02-680-10

Kopp	4,0 mm 14,0 cm
------	-------------------



02-680-11

Kopp	4,0 mm 14,0 cm
------	-------------------



02-680-12

Kopp	3,5 mm 14,0 cm
------	-------------------



02-680-13

Kopp	3,5 mm 14,0 cm
------	-------------------

Wurzelheber

Root Elevators

Élévateurs de Racines

**02-47**3,5 mm
15,0 cm**02-47 U**3,5 mm
15,0 cm**02-47 U**3,5 mm
15,0 cm**02-52**3,0 mm
15,0 cm**02-69**4,0 mm
15,0 cm**02-32**2,5 mm
13,5 cm**02-53**3,5 mm
15,0 cm**02-54**4,5 mm
15,0 cm**02-720-100**3,5 mm
16,0 cm

Wurzelheber

Root Elevators
Élévateurs de Racines



02-780-1	
Barry # 320	11,5 cm



02-780-1	
Barry # 320	11,5 cm



02-780-2	
Barry # 321	11,5 cm

Wurzelheber

Root Elevators

Élévateurs de Racines

**02-24 P**

fein gezahnt fine serrated dentelure fine	2,5 mm 15,0 cm
---	-------------------

**02-24 P**

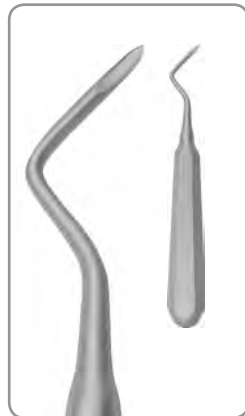
fein gezahnt fine serrated dentelure fine	2,5 mm 15,0 cm
---	-------------------

**02-25 P**

fein gezahnt fine serrated dentelure fine	2,5 mm 15,0 cm
---	-------------------

**02-26 P**

fein gezahnt fine serrated dentelure fine	2,5 mm 15,0 cm
---	-------------------

**02-25**

2,5 mm 15,0 cm

**02-26**

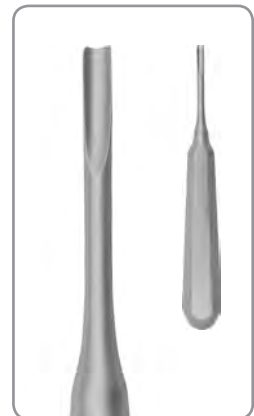
2,5 mm 15,0 cm

**02-790-1**

# 1 Coupland	3,0 mm 14,5 cm
--------------	-------------------

**02-790-2**

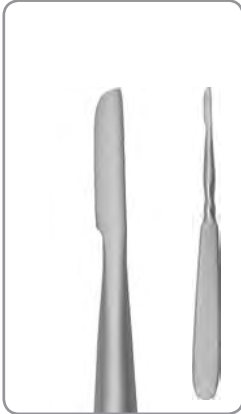
# 2 Coupland	3,5 mm 15,0 cm
--------------	-------------------

**02-790-3**

# 3 Coupland	4,0 mm 15,0 cm
--------------	-------------------

Syndesmotome

Syndesmotomes
Sindesmotomes



02-796-1

Chompret 16,5 cm

Hohlgriff
Hollow handle
Poignée creuse



02-796-1 M

16,0 cm

Griff massiv
Handle solid
manche massif



02-796-2

Chompret 16,5 cm

Hohlgriff
Hollow handle
Poignée creuse



GEBRAUCHSANWEISUNG

Die Syndesmotome sind zur Durchtrennung der Ligamente und Entfernung frakturierter Wurzeln oder Wurzelresten vorgesehen, aber keinesfalls als Wurzelheber einzusetzen. Bei Zuwiderhandlung übernehmen wir keine Haftung.

INSTRUCTION FOR USE

Syndesmotomes are destined for transection of ligaments and removal of fractured roots or root fragments. In no case they may be used as root elevators. In case of contravention we assume no liability.

INSTRUCTION POUR L'EMPLOI

Les syndesmotomes doivent uniquement être utilisés pour sectionner des ligaments, enlever des racines fracturées ou des bouts de racine, mais ne doivent en aucun cas être utilisés comme élévateur. Nous n'aurons responsabilité si les instructions d'emploi n'ont pas été respectées.



02-796-3

Chompret 16,5 cm

Hohlgriff
Hollow handle
Poignée creuse



02-796-7 S

15,5 cm

Griff massiv
Handle solid
manche massif



02-796-8

15,5 cm

Griff massiv
Handle solid
manche massif



02-796-7

17,0 cm

Griff massiv
Handle solid
manche massif



02-796-7 A

17,0 cm



02-796-17

17,0 cm

Griff massiv, gezahnt
Handle solid, serrated
Manche massif, denteles



02-796-17 A

17,0 cm

gezahnt
saw edge
denteles

Heidbrink | Wurzelspitzenheber

Heidbrink | Root fragment elevators

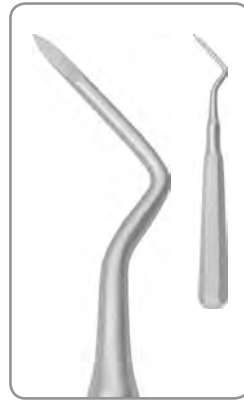
Heidbrink | Elévateurs de fragments de racines



02-793-AS-1N	13,0 cm 1,5 mm
02-794-341	14,0 cm 2,2 mm
02-793-AS-1	13,5 cm 2,4 mm
Heidbrink	

gerade
straight
droits

02-793-AS-3N	13,0 cm 1,5 mm
02-794-340	14,0 cm 2,2 mm
02-793-AS-3	13,5 cm 2,4 mm
Heidbrink	

rechts gebogen
right curved
courbé à droite

02-793-AS-2N	13,0 cm 1,5 mm
02-794-342	14,0 cm 2,2 mm
02-793-AS-2	13,5 cm 2,4 mm
Heidbrink	

links gebogen
left curved
courbé à gauche**02-794-341**

Heidbrink	2,2 mm 14,0 cm
-----------	-------------------

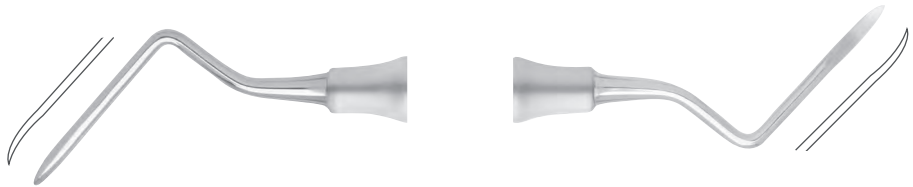
gerade
straight
droits

Heidbrink | Wurzelspitzenheber | doppelendig

Heidbrink | Root Fragment Elevators | double ended

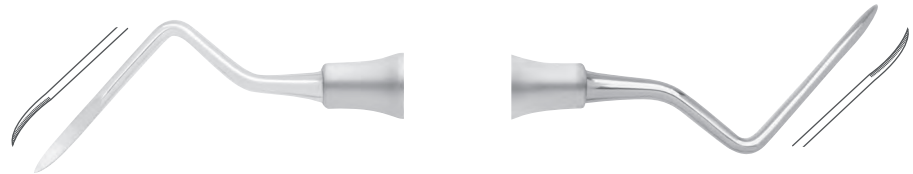
Heidbrink | Elévateurs de fragments de racines | doubles

02-792-1 C	<i>comfort line</i>	17,3 cm 1,7 mm
02-792-2 C	<i>comfort line</i>	17,3 cm 2,1 mm
02-792-3 C	<i>comfort line</i>	17,3 cm 2,5 mm
Heidbrink		



02-792-4 C	<i>comfort line</i>	17,3 cm 1,7 mm
02-792-5 C	<i>comfort line</i>	17,3 cm 2,1 mm
02-792-6 C	<i>comfort line</i>	17,3 cm 2,5 mm
Heidbrink		

gezahnt
saw edge
denteles



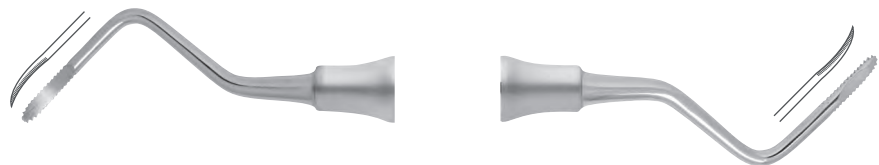
Beck | Wurzelspitzenheber | doppelendig

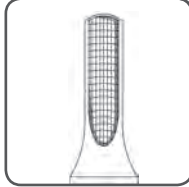
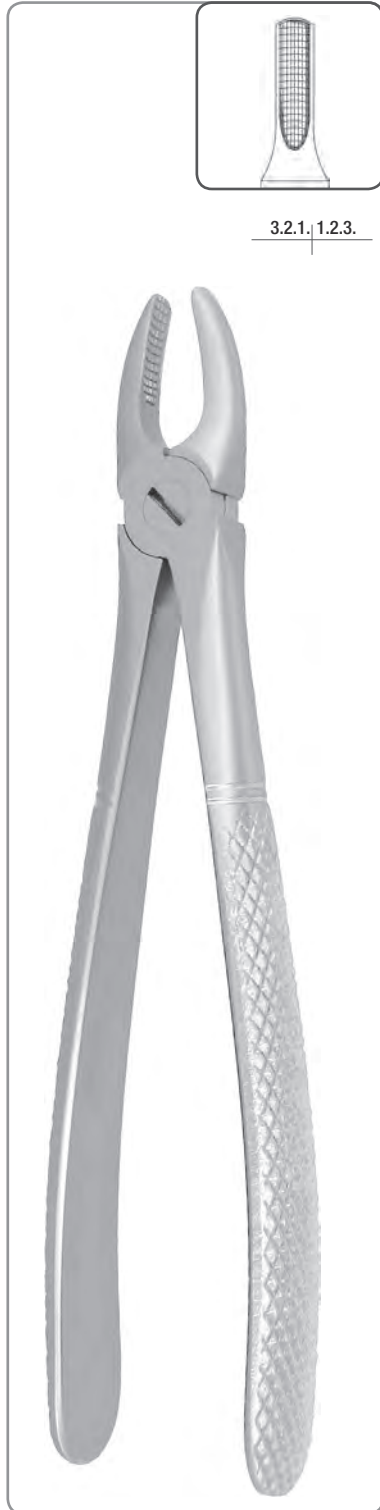
Beck | Root Fragment Elevators | double ended

Beck | Elévateurs de fragments de racines | doubles

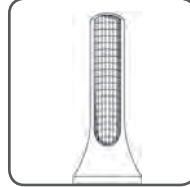
02-792-11 C	<i>comfort line</i>	17,3 cm
„Beck“		

gezahnt
saw edge
denteles



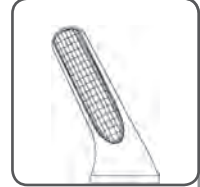
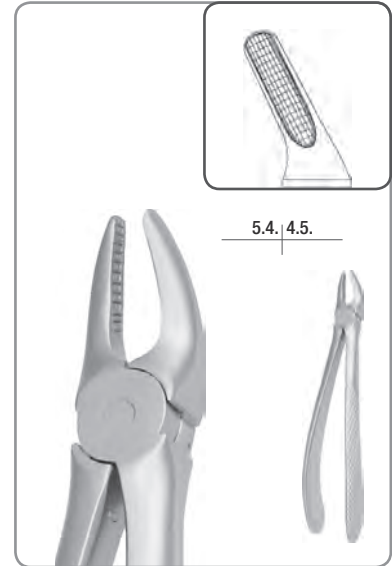
**Extract 400 | Oberkiefer**Extract 400 | Upper Jaw
Extract 400 | Mandibule Supérieure

3.2.1., 1.2.3.



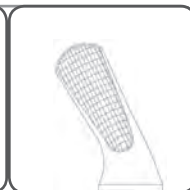
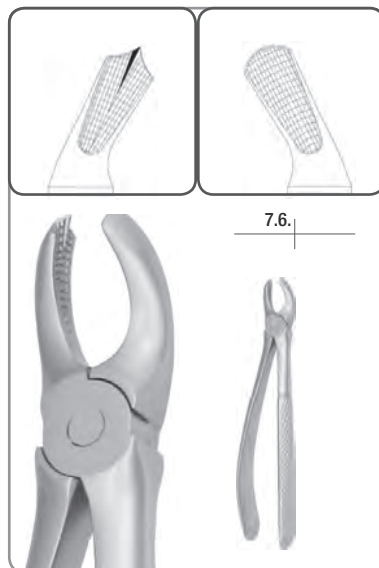
3.2.1., 1.2.3.

02-400-2 H		
02-400-2 D		
# 2	16,0 cm	

Seitliche Schneidezähne und Prämolaren
Incisors and bicuspidis
Incisives et prémolaires

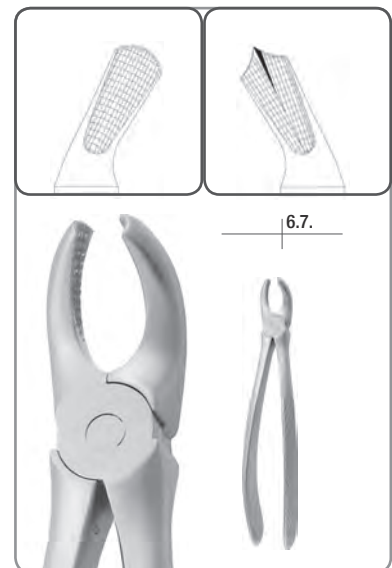
5.4., 4.5.

02-400-7 H		
02-400-7 D		
# 7	16,0 cm	

Prämolaren
Bicuspidis
Prémolaires

7.6.

02-400-17 H		
02-400-17 D		
# 17	16,5 cm	

Molaren, rechts
Molars, right
Molaires, droit

6.7.

02-400-18 H		
02-400-18 D		
# 18	16,5 cm	

Molaren, links
Molars, left
Molaires, gauche

02-400-1 H		
02-400-1 D		
# 1	16,0 cm	

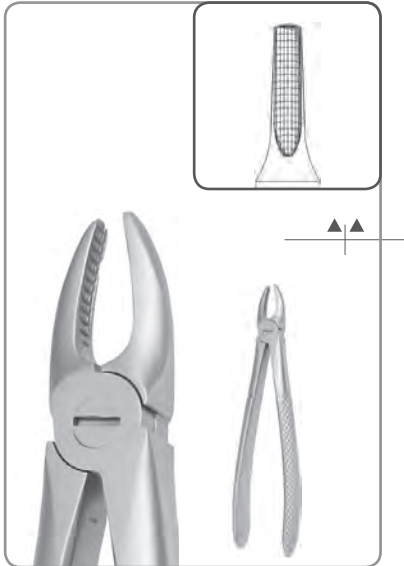
Schneide- und Eckzähne
Incisors and cuspids
Incisives et canines



Extract 400 | Oberkiefer

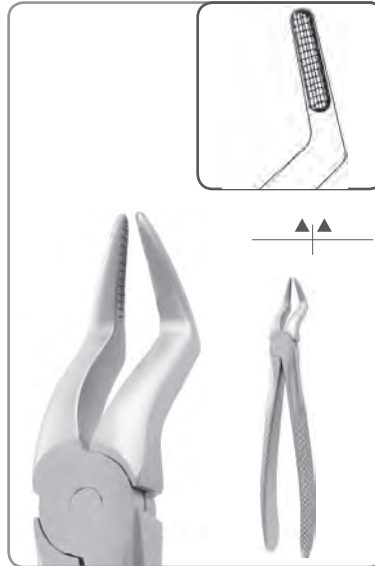
Extract 400 | Upper Jaw

Extract 400 | Mandibule Supérieure



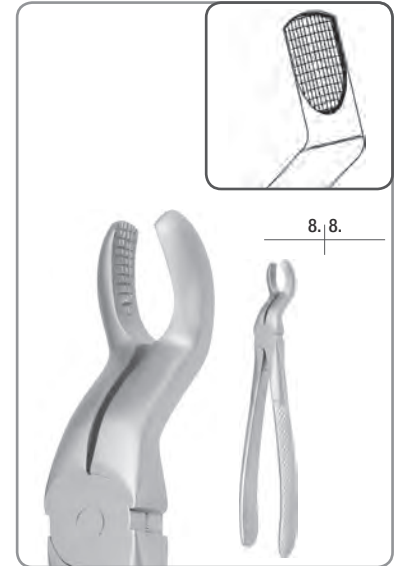
02-400-29 H		
02-400-29 D		
# 29	16,5 cm	

Wurzeln
Roots
Racines



02-400-51 AH		
02-400-51 AD		
# 51 A	17,5 cm	

Wurzeln
Roots
Racines



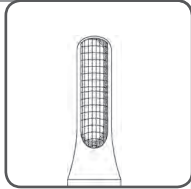
02-400-67 H		
02-400-67 D		
# 67	17,5 cm	

Dritte Molaren
Third molars
Troisièmes molaires

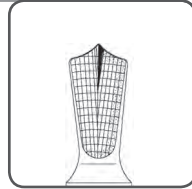
**Extract 400 | Unterkiefer**

Extract 400 | Lower Jaw

Extract 400 | Mandibule Inférieure

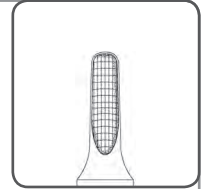


5.4. 4.5.



7.6. 6.7.

02-400-22 H		
02-400-22 D		
# 22	14,0 cm	

Molaren
Molars
Molaires

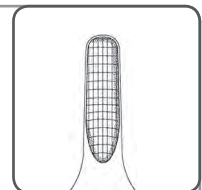
▼ 2.1. 1.2. ▼

02-400-33 AH		
02-400-33 AD		
# 33 A	15,0 cm	

Wurzeln
Roots
Racines

7.6. 6.7.

02-400-73 H		
02-400-73 D		
# 73	15,0 cm	

Molaren
Molars
Molaires

▼ 2.1. 1.2. ▼

02-400-74 H		
02-400-74 D		
# 74	15,0 cm	

Schneidezähne und Wurzeln
Incisors and roots
Incisives et racines

02-400-13 H		
02-400-13 D		
# 13	15,0 cm	

Prämolaren
Bicuspidis
Prémolaires



Extract 400 | Unterkiefer

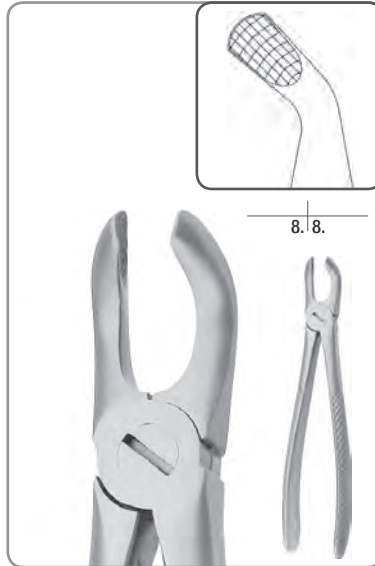
Extract 400 | Lower Jaw

Extract 400 | Mandibule Inférieure



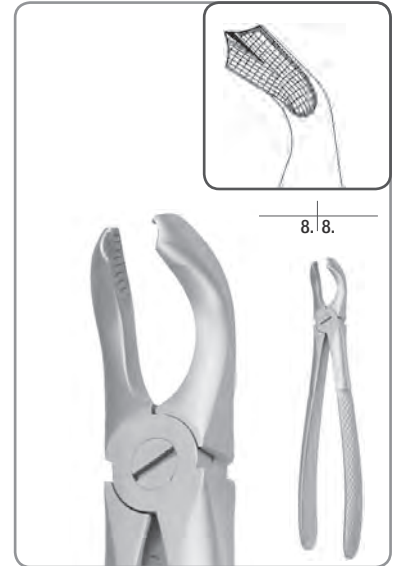
02-400-74 NH		
02-400-74 ND		
# 74 N	15,0 cm	

Schneidezähne und Wurzeln, schlankes Maul
Incisors and roots, with fine beak
Incisives et racines, avec un bec très fin



02-400-79 AH		
02-400-79 AD		
# 79 A	16,5 cm	

Dritte Molaren
Third molars
Troisièmes molaires



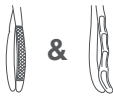
02-400-79 H		
02-400-79 D		
# 79	16,5 cm	

Dritte Molaren
Third molars
Troisièmes molaires

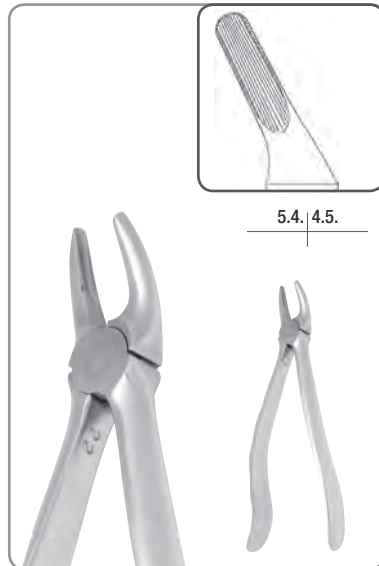
**Extract 500 & 650 | Oberkiefer**

Extract 500 & 650 | Upper jaw

Extract 500 & 650 | Mandibule supérieure

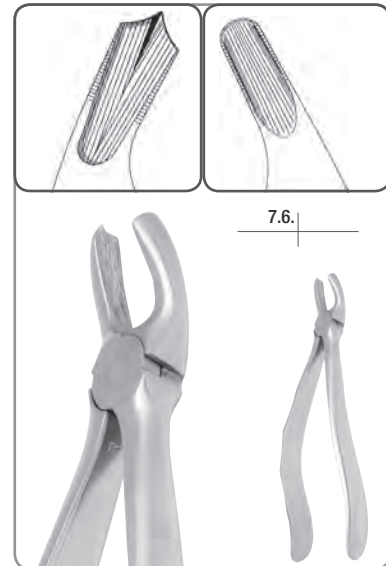


3.2.1. 1.2.3.



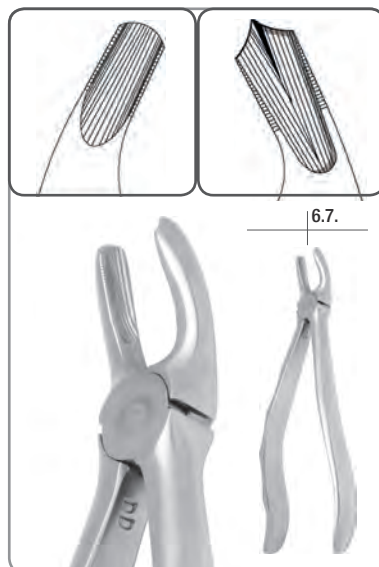
5.4. 4.5.

02-500-7		
02-650-7		
# 7	16,0 cm	

Prämolaren
Biscuspids
Prémolaires

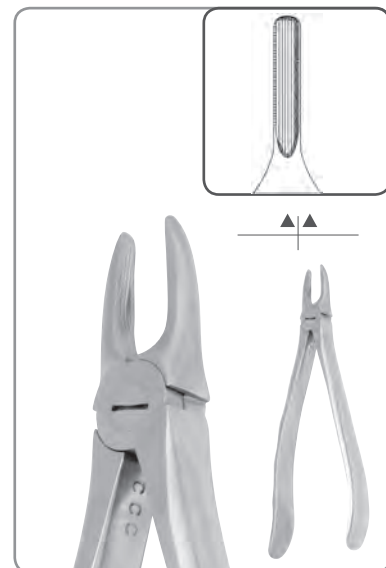
7.6.

02-500-17		
02-650-17		
# 17	17,0 cm	

Molaren, rechts
Molars, right
Molaires, droit

6.7.

02-500-18		
02-650-18		
# 18	17,0 cm	

Molaren, links
Molars, left
Molaires, gauche

▲▲

02-500-29		
02-650-29		
# 29	17,0 cm	

Wurzeln
Roots
Racines

02-500-1		
02-650-1		
# 1	17,0 cm	

Schneide- und Eckzähne
Incisors and cuspids
Incisives et canines

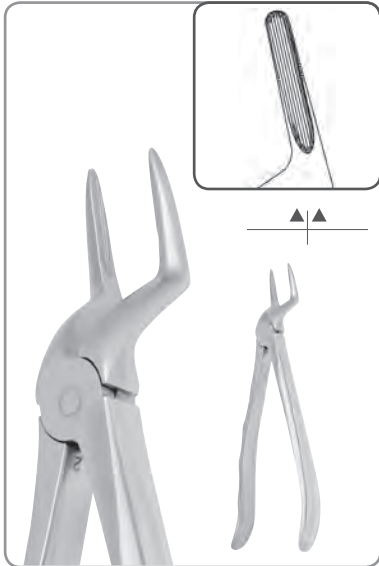
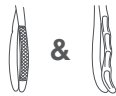


Standard Profil
Standard profile
Profilè standard

Extract 500 & 650 | Oberkiefer

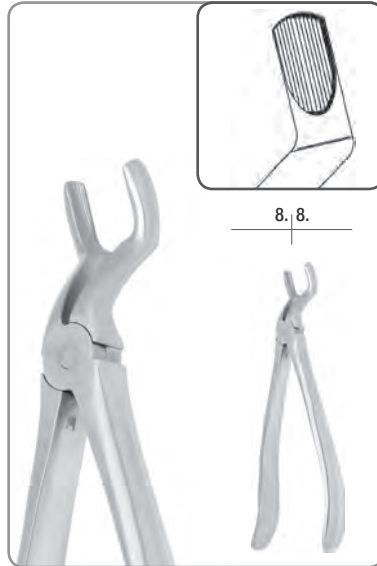
Extract 500 & 650 | Upper jaw

Extract 500 & 650 | Mandibule supérieure



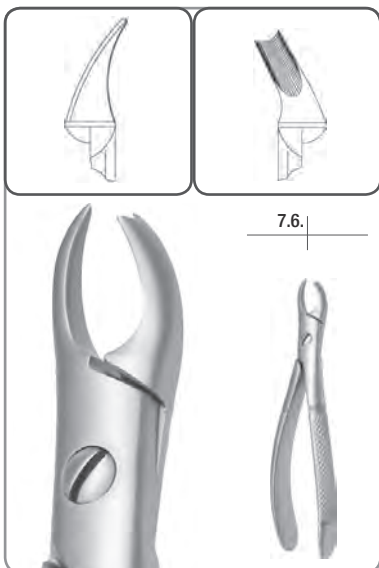
02-500-51 A		
02-650-51 A		
# 51 A	18,5 cm	

Wurzeln
Roots
Racines



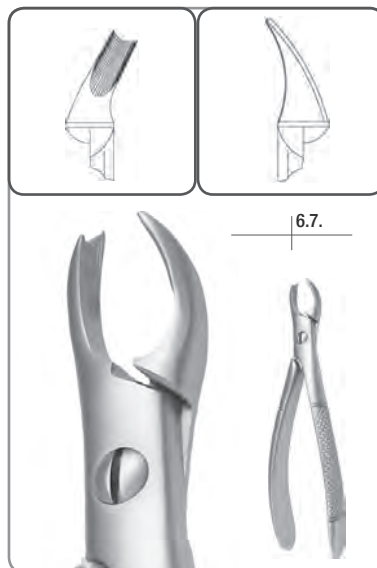
02-500-67 A		
02-650-67 A		
# 67 A	17,0 cm	

Dritte Molaren
Third molars
Troisièmes molaires



02-500-89		
# 89	16,5 cm	

Molaren, rechts
Molars, right
Molaires, droit



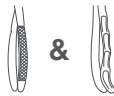
02-500-90		
# 90	16,5 cm	

Molaren, links
Molars, left
Molaires, gauche

**Extract 500 & 650 | Unterkiefer**

Extract 500 & 650 | Lower Jaw

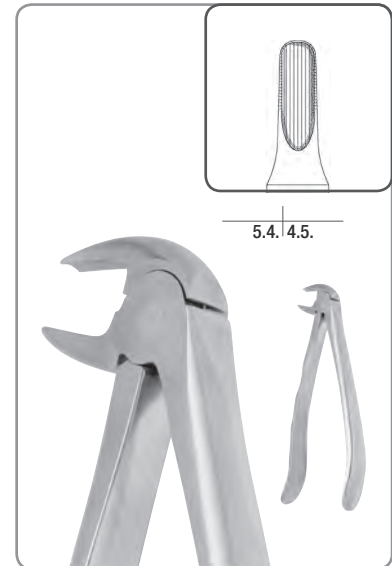
Extract 500 & 650 | Mandibule Inférieure



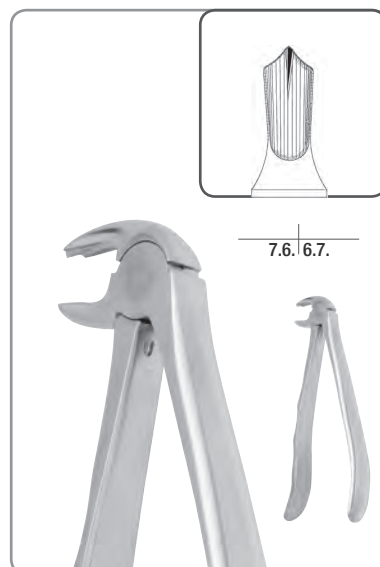
02-500-4		
02-650-4		
# 4	16,0 cm	

Schneide- und Eckzähne
Incisors and cuspids
Incisives et canines

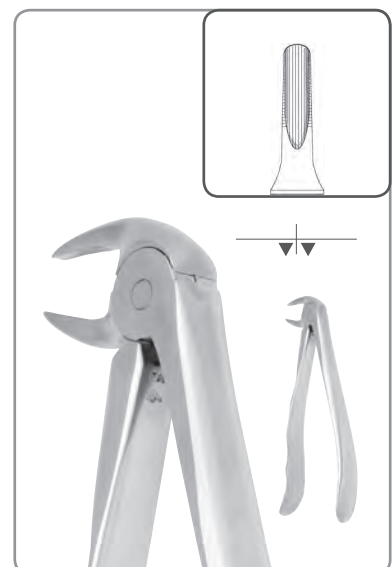
02-500-8		
02-650-8		
# 8	16,5 cm	

Prämolaren
Bicuspidis
Prémolaires

02-500-13		
02-650-13		
# 13	15,5 cm	

Prämolaren
Bicuspidis
Prémolaires

02-500-22		
02-650-22		
# 22	15,5 cm	

Molaren
Molars
Molaires

02-500-33 A		
02-650-33 A		
# 33 A	15,5 cm	

Wurzeln
Roots
Racines

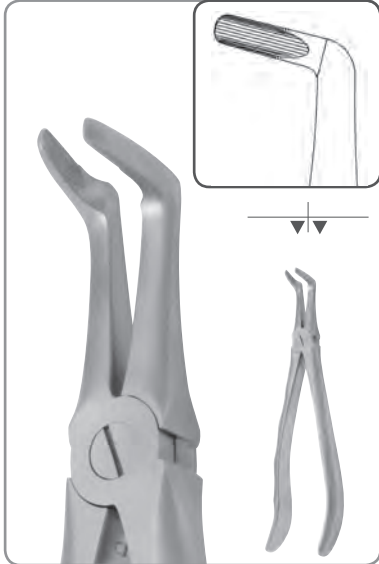


Standard Profil
Standard profile
Profilè standard

Extract 500 & 650 | Unterkiefer

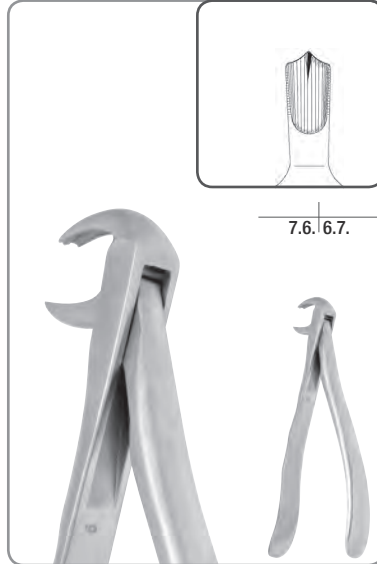
Extract 500 & 650 | Lower Jaw

Extract 500 & 650 | Mandibule Inférieure



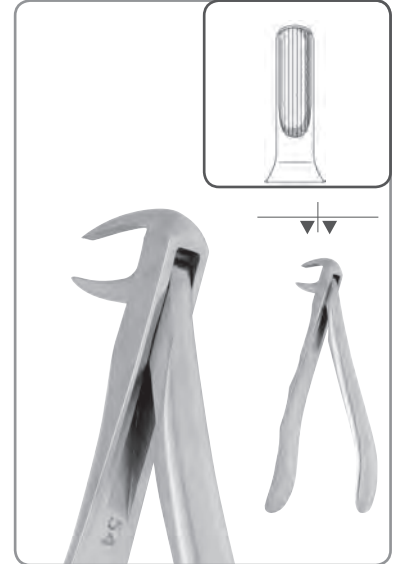
02-500-45		
02-650-45		
# 45	17,5 cm	

Wurzeln
Roots
Racines



02-500-73		
02-650-73		
# 73	15,5 cm	

Molaren
Molars
Molaires



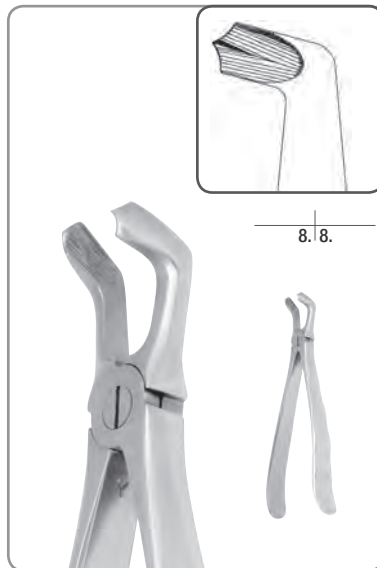
02-500-74		
02-650-74		
# 74	15,0 cm	

Wurzeln
Roots
Racines



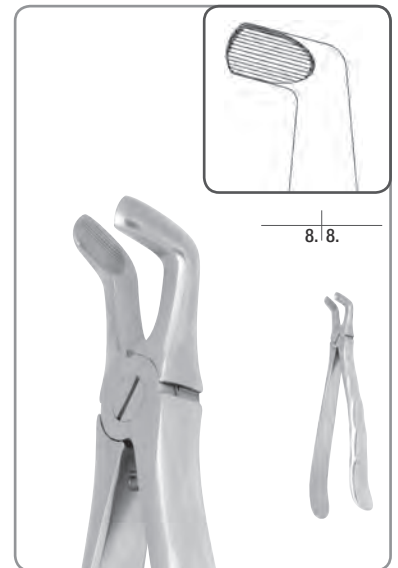
02-500-74 XN		
02-650-74 XN		
# 74 XN	15,0 cm	

Schneidezähne und Wurzeln
Incisors and roots
Incisives et racines



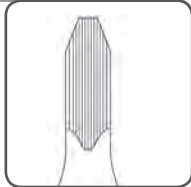
02-500-79		
02-650-79		
# 79	17,0 cm	

Dritte Molaren
Third molars
Troisièmes molaires

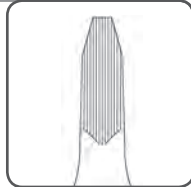
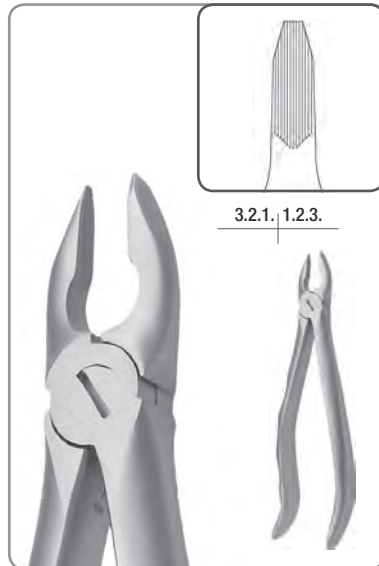


02-500-79 A		
02-650-79 A		
# 79 A	17,0 cm	

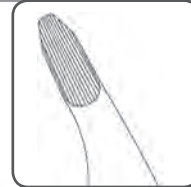
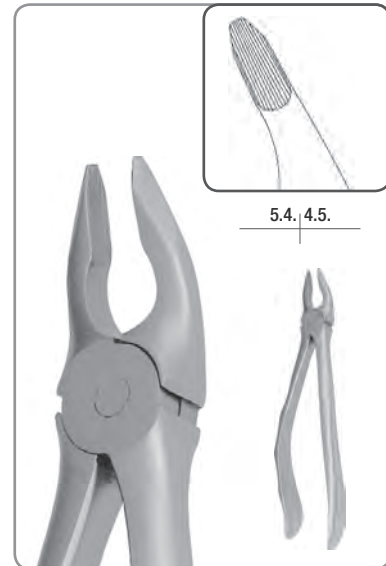
Dritte Molaren
Third molars
Troisièmes molaires

**Extract 1100 | Oberkiefer**Extract 1100 | Upper Jaw
Extract 1100 | Mandibule Supérieure

3.2.1. | 1.2.3.



3.2.1. | 1.2.3.

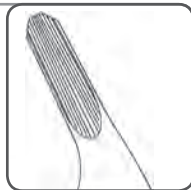
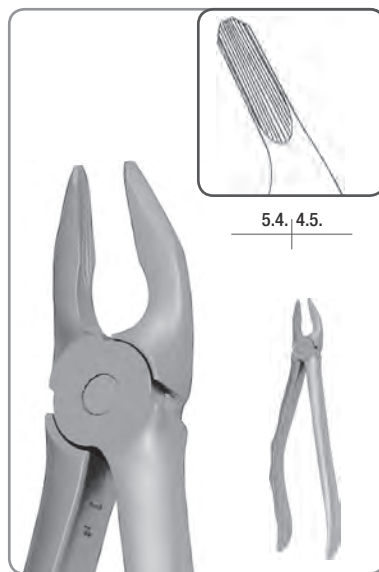


5.4. | 4.5.

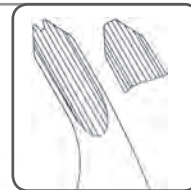
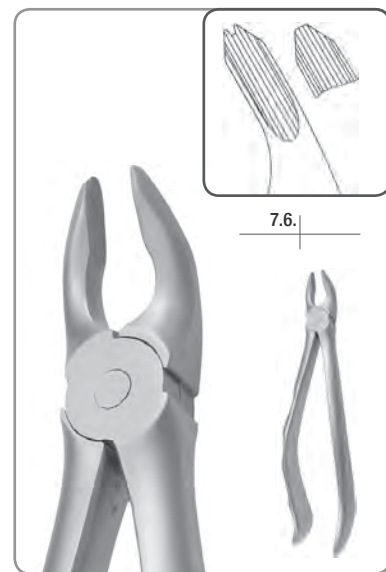
02-1102 P		
02-1102		
02-1102 D		
# 2	16,5 cm	

Schneide- und Eckzähne
Incisors and cuspids
Incisives et canines

02-1107 P		
02-1107		
02-1107 D		
# 7	17,0 cm	

Prämolaren
Biscuspids
Prémolaires

5.4. | 4.5.



7.6. |

02-1101 P		
02-1101		
# 1	17,0 cm	

Schneide- und Eckzähne
Incisors and cuspids
Incisives et canines

02-1107 NP		
02-1107 N		
# 7 N	16,5 cm	

Prämolaren
Biscuspids
Prémolaires

02-1117 P		
02-1117		
# 17	17,0 cm	

Molaren, rechts
Molars, right
Molaires, droit

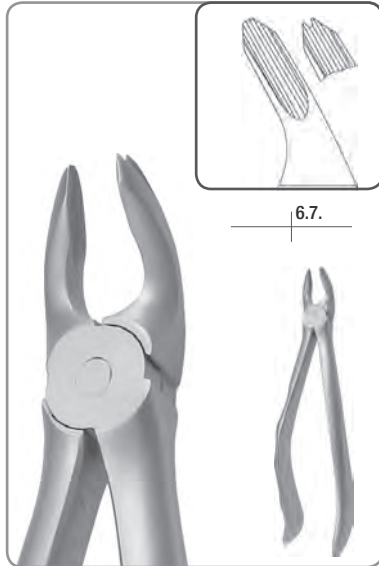
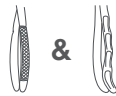


diamantierte Arbeitsenden
diamond coated working parts
pointes diamantées

Extract 1100 | Oberkiefer

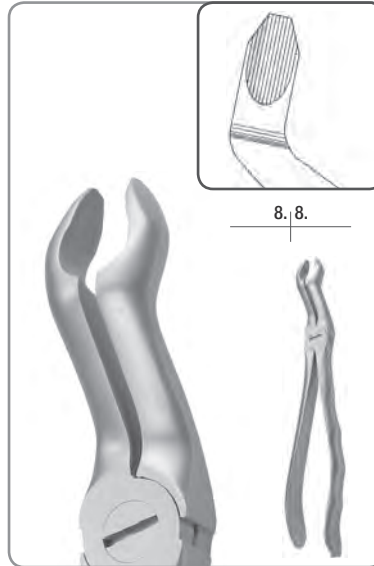
Extract 1100 | Upper Jaw

Extract 1100 | Mandibule Supérieure



02-1118 P		
02-1118		
# 18	17,0 cm	

Molaren, links
Molars, left
Molaires, gauche



02-1167 P		
02-1167		
# 67	18,0 cm	

Dritte Molaren
Third molars
Troisièmes molaires

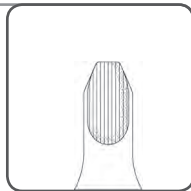
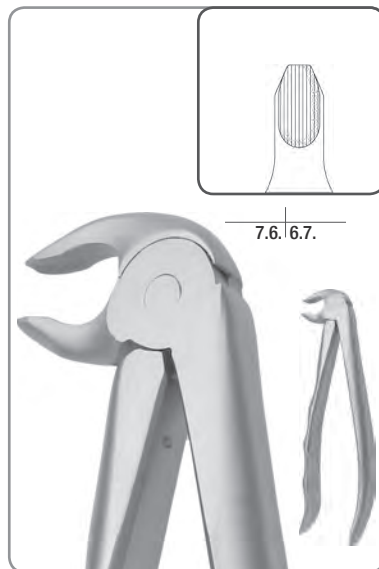
**Extract 1100 | Unterkiefer**

Extract 1100 | Lower Jaw

Extract 1100 | Mandibule Inférieure



5.4. 4.5.

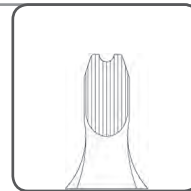
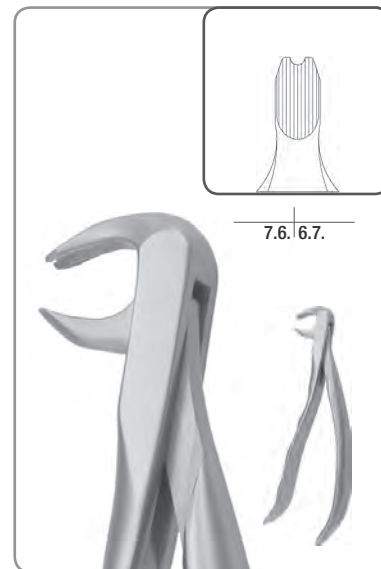


7.6. 6.7.

02-1122 P**02-1122 K**

22

15,5 cm

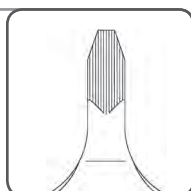
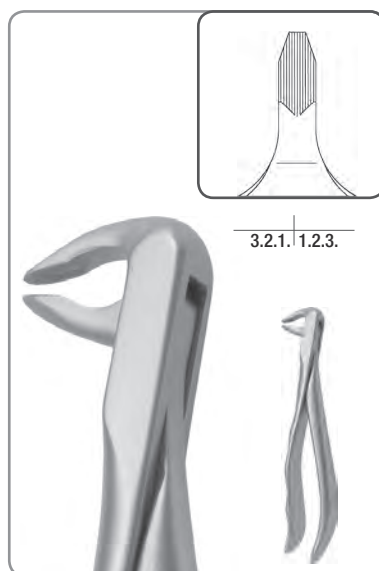
Molaren
Molars
Molaires

7.6. 6.7.

02-1173 P**02-1173 K**

73

14,5 cm

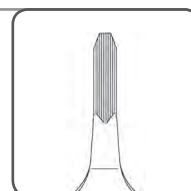
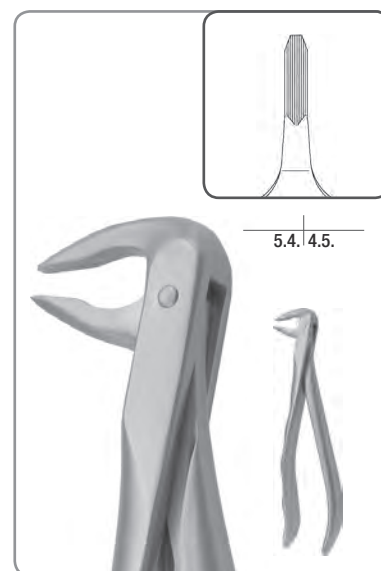
Molaren
Molars
Molaires

3.2.1. 1.2.3.

02-1174 P**02-1174****02-1174 D**

74

14,5 cm

Schneide- und Eckzähne
Incisors and cuspids
Incisives et canines

5.4. 4.5.

02-1174 NP**02-1174 N**

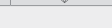
74 N

14,5 cm | 3,8 mm

Prämolaren
Biscuspids
Prémolaires**02-1108 P****02-1108**

8

17,0 cm

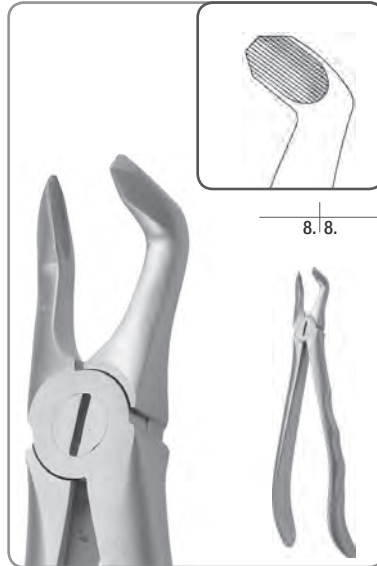
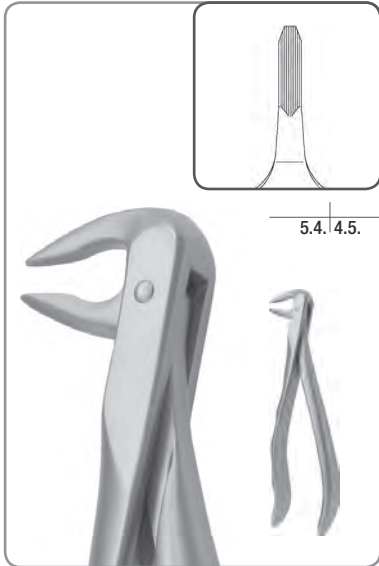
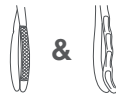
Prämolaren
Biscuspids
Prémolaires



Extract 1100 | Unterkiefer

Extract 1100 | Lower Jaw

Extract 1100 | Mandibule Inférieure

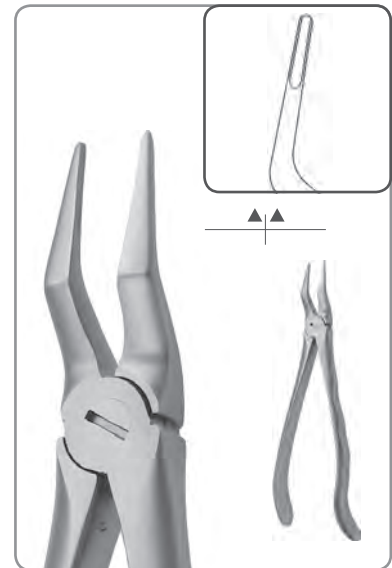
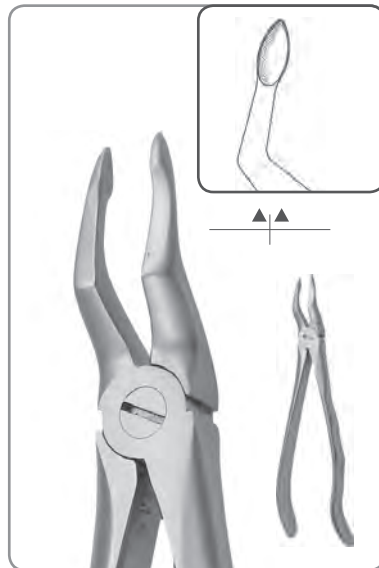
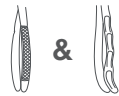


02-1174 XNP		
02-1174 XN		
# 74 XN	14,5 cm 3,4 mm	

Prämolaren
Bicuspidis
Prémolaires

02-1179 AP		
02-1179 A		
# 79 A	17,5 cm	

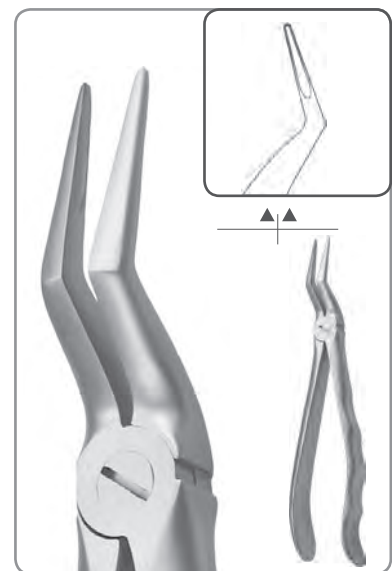
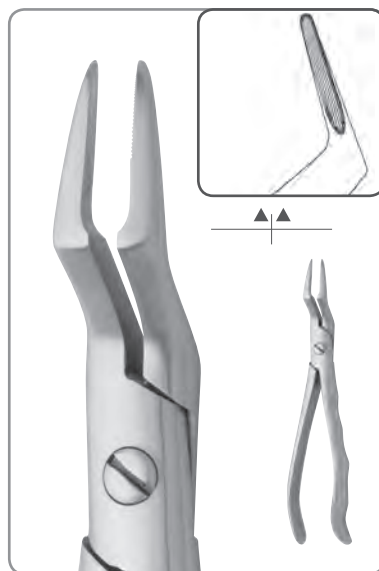
Dritte Molaren
Third molars
Troisièmes molaires

**Extract 1200 | Oberkiefer**Extract 1200 | Upper Jaw
Extract 1200 | Mandibule Supérieure

02-1251 EP		
02-1251 E		
02-1251 EPS		
02-1251 ES		
# 51 E	16,5 cm	

Wurzeln
Roots
Racines

02-1251 NP		
02-1251 N		
02-1251 ND		
# 51 N	16,5 cm	

Wurzeln
Roots
Racines

02-1229 EP		
02-1229 E		
02-1229 EPS		
02-1229 ES		
# 29 E	16,5 cm	

Wurzeln
Roots
Racines

02-1296 P		
# 96	17,5 cm	

Wurzeln
Roots
Racines

02-1296 AP		
02-1296 A		
# 96 A	19,5 cm	

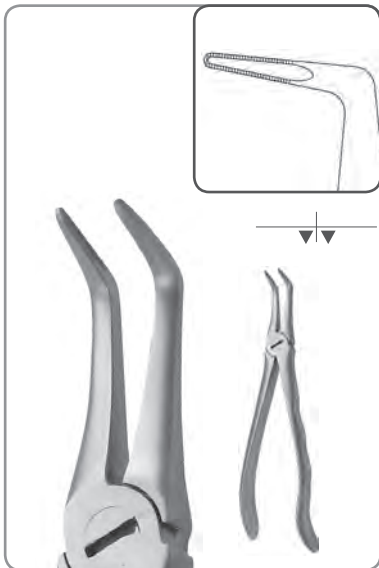
Wurzeln
Roots
Racines



Extract 1200 | Unterkiefer

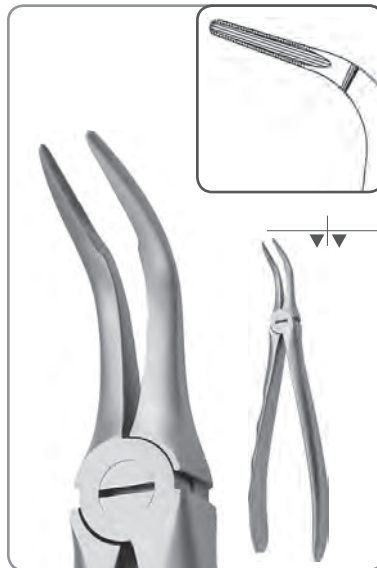
Extract 1200 | Lower Jaw

Extract 1200 | Mandibule Inférieure



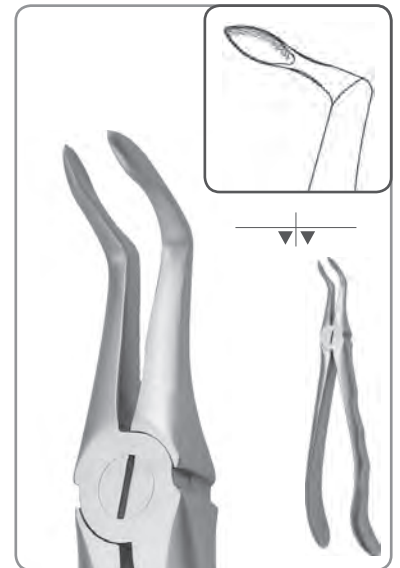
02-1245 P		
02-1245		
02-1245 D		
# 45	17,0 cm	

Wurzeln
Roots
Racines



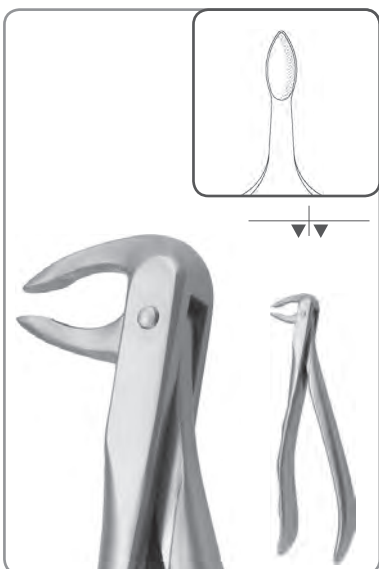
02-1246 P		
# 46	18,5 cm	
Wurzeln Roots Racines		

Wurzeln
Roots
Racines



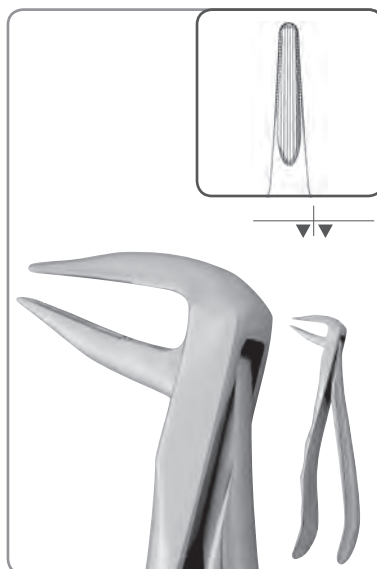
02-1249 P		
02-1249		
02-1249 PS		
02-1249 S		
# 49	17,5 cm	

Wurzeln
Roots
Racines



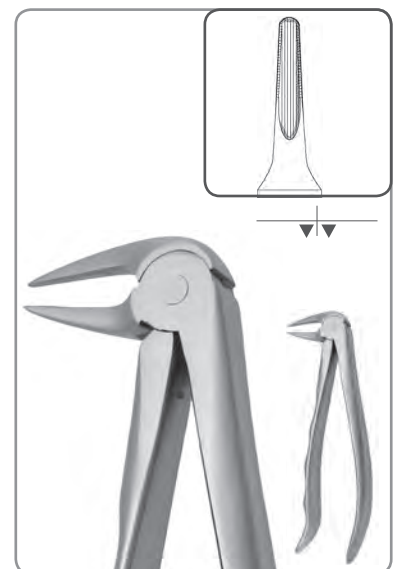
02-1274 EP		
02-1274 E		
02-1274 EPS		
02-1274 ES		
# 74 E	15,0 cm	

Wurzeln
Roots
Racines



02-1290 ABP		
# 90 AB	15,0 cm	
Wurzeln Roots Racines		

Wurzeln
Roots
Racines



02-1290 AP		
02-1290 A		
# 90 A	15,0 cm	

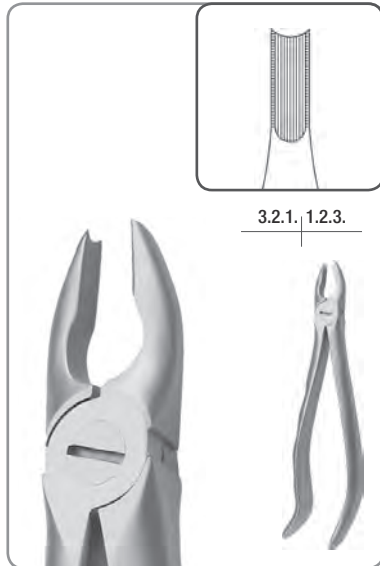
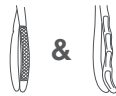
Wurzeln
Roots
Racines



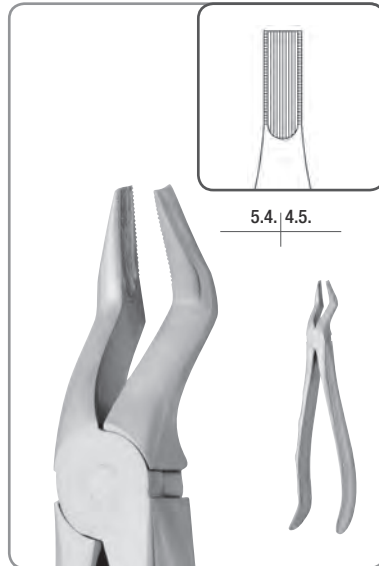
Special-Extract | Oberkiefer

Special Extract | Upper Jaw

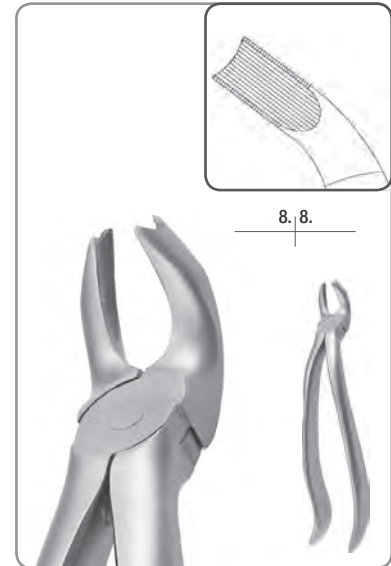
Special Extract | Mandibule Supérieure

**02-111 P**

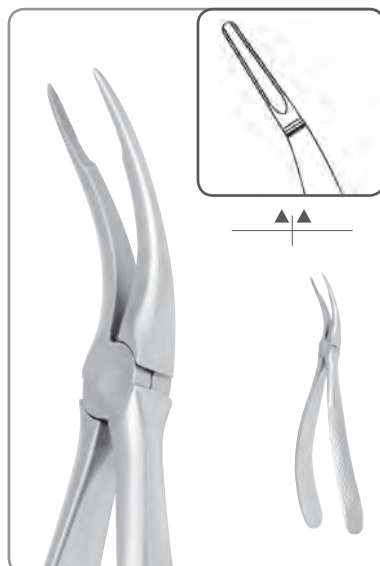
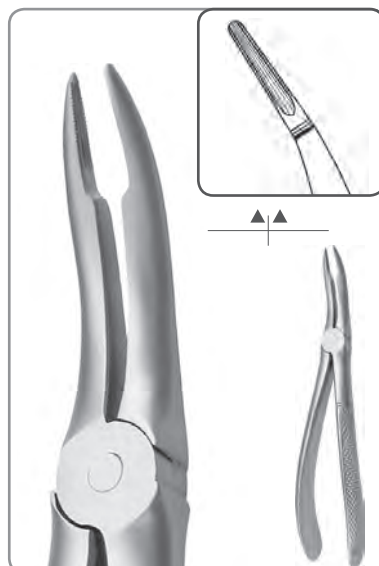
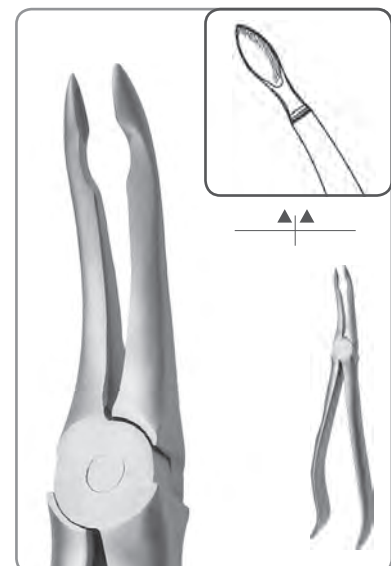
special 17,0 cm

Schneide- und Eckzähne
Incisors and cuspids
Incisives et canines**02-1251 BP**

special 15,5 cm

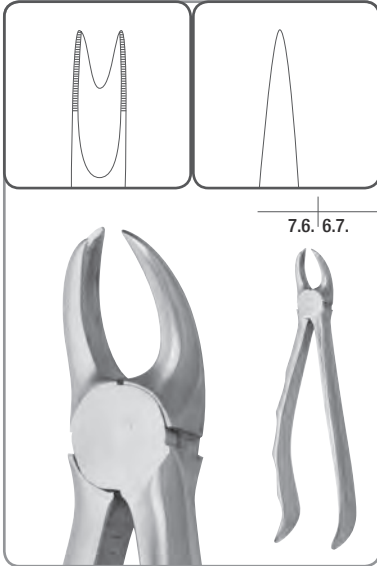
Prämolaren
Bicuspidis
Prémolaires**02-1219 P**

special 16,0 cm

Dritte Molaren
Third molars
Troisièmes molaires**02-144 S****02-144 SP**
special 18,5 cmWurzeln
Roots
Racines**02-144****02-144 P**
special 18,5 cmWurzeln
Roots
Racines**02-144 EP****02-144 E**
02-144 EPS
02-144 ES
special 19,0 cmWurzeln
Roots
Racines

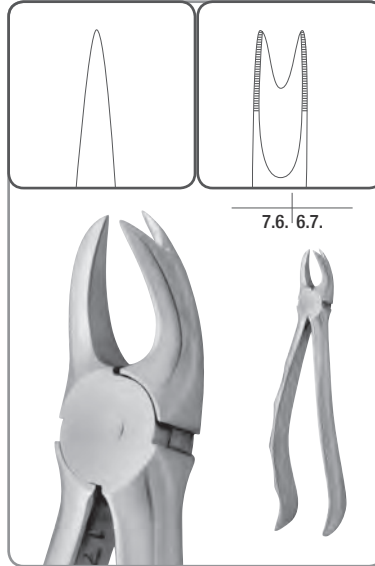
Special-Extract | Oberkiefer

Special Extract | Upper Jaw
Special Extract | Mandibule Supérieure



02-1266 HLP		
# 66 HL	16,0 cm	

Molaren, oben
Molars, upper
Molaires, superior



02-1266 HRP		
# 66 HR	16,0 cm	

Molaren, oben
Molars, upper
Molaires, superior

Special-Extract | Unterkiefer


Special Extract | Lower Jaw
Special Extract | Mandibule Inférieure



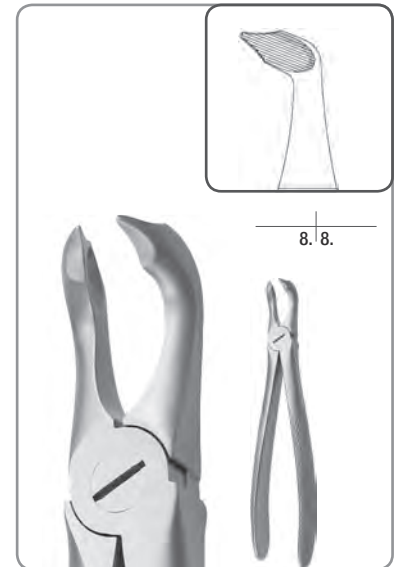
02-522 P		
# special	15,0 cm	

Molaren
Molars
Molaires



02-586 P		
# special	15,0 cm	

Molaren
Molars
Molaires

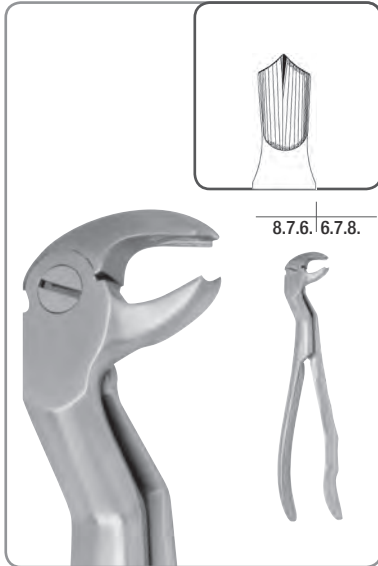


02-79 AS		
# special	17,0 cm	

Dritte Molaren
Third molars
Troisièmes molaires



Special-Extract | Unterkiefer

Special Extract | Lower Jaw
Special Extract | Mandibule Inférieure**02-22 1-2 L****02-22 1-2 LP**

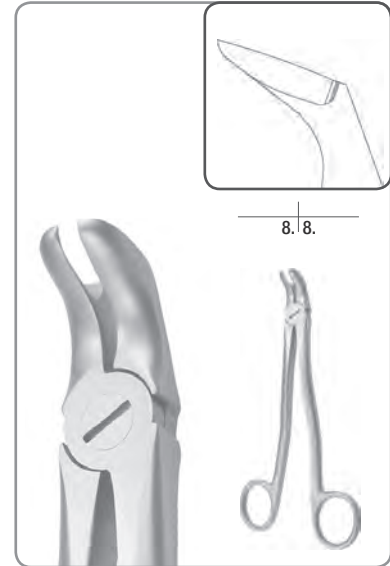
special

18,0 cm

Molaren und dritte Molaren
Molars and third molars
Molaires et troisièmes molaires**02-22 1-2 R****02-22 1-2 RP**

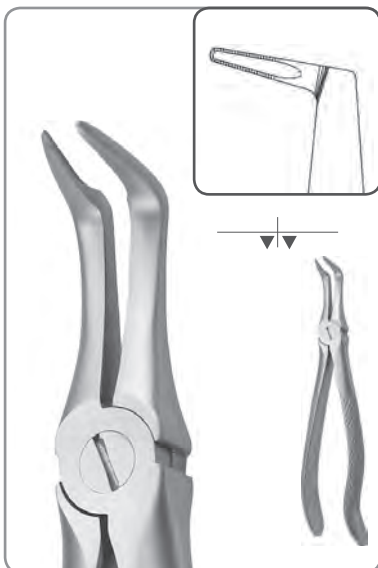
special

18,0 cm

Molaren und dritte Molaren
Molars and third molars
Molaires et troisièmes molaires**02-602 P**

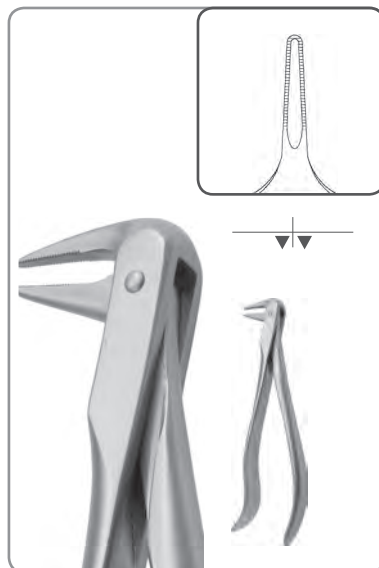
special

17,0 cm

Dritte Molaren
Third molars
Troisièmes molaires**02-145**

special

17,0 cm

Wurzeln
Roots
Racines**02-605 P****02-605 D**

special

14,0 cm

Wurzeln
Roots
Racines**02-606 D**

special

14,0 cm

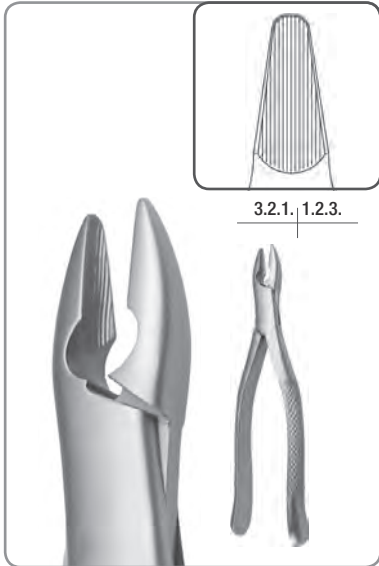
Wurzeln
Roots
Racines




American-Extract | Oberkiefer

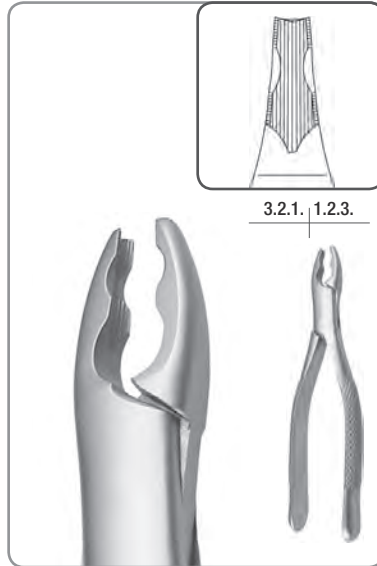
American-Extract | Upper Jaw

American-Extract | Mandibule Supérieure



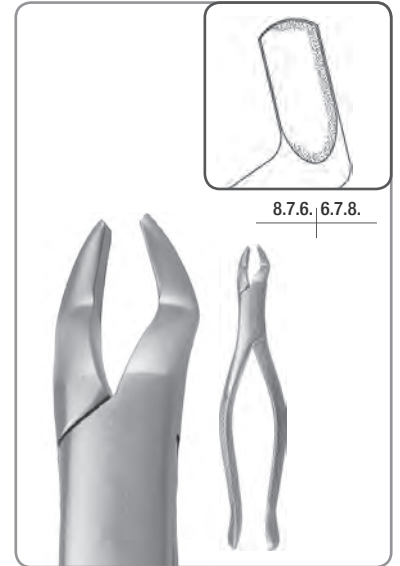
02-600-W-1  
1 Winter 19,0 cm



Schneide- und Eckzähne
Incisors and cuspids
Incisives et canines



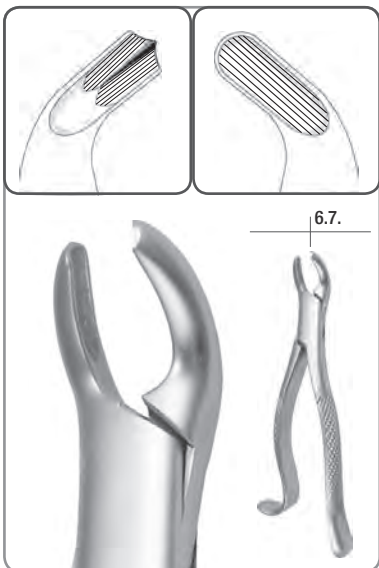
02-600-1 AS  
1 AS 17,5 cm

Schneide- und Eckzähne
Incisors and cuspids
Incisives et canines



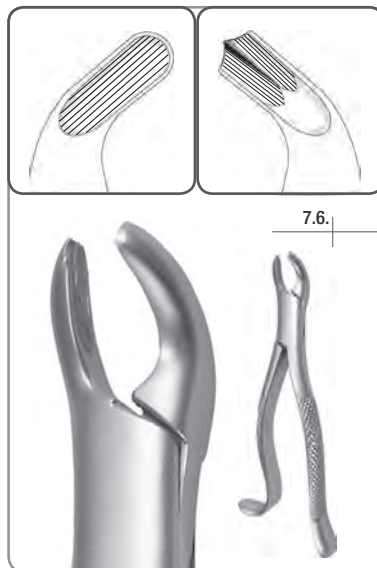
02-600-10 S  
10 S 18,0 cm

Molaren und dritte Molaren
Molars and third molars
Molaires et troisièmes molaires



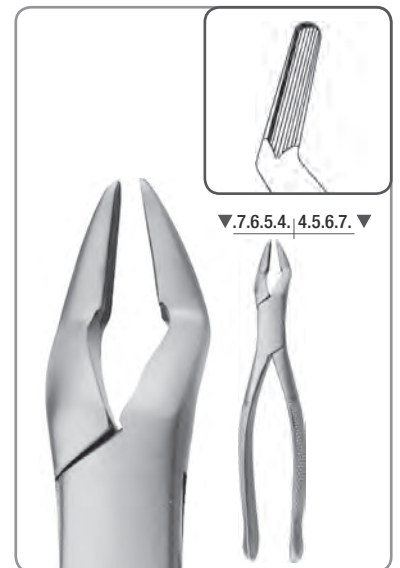
02-600-18 L  
18 L 17,0 cm

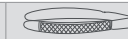

Molaren, links
Molars, left
Molaires, gauche



02-600-18 R  
18 R 17,0 cm

Molaren, rechts
Molars, right
Molaires, droit



02-600-32  
32 Parmly 19,0 cm

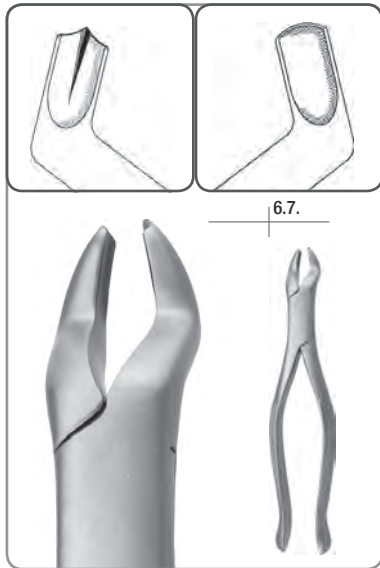
Molaren, Prämolaren und Wurzeln
Molars, Bicuspid and roots
Molaires, Prémolaires et racines



American-Extract | Oberkiefer

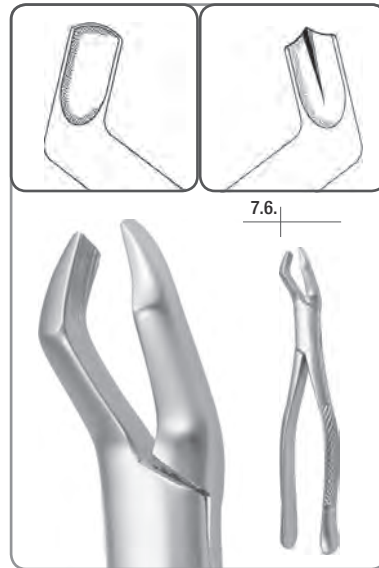
American-Extract | Upper Jaw

American-Extract | Mandibule Supérieure

**02-600-53 L**

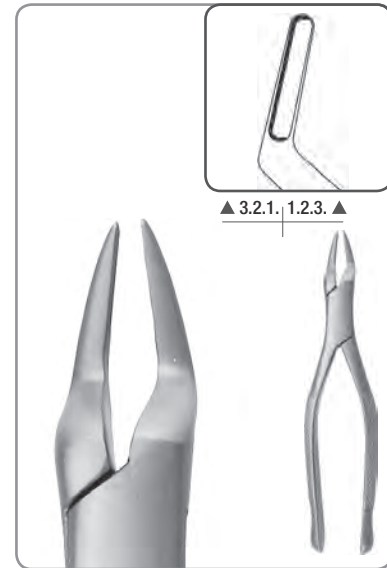
53 L

18,0 cm

Molaren, links
Molars, left
Molaires, gauche**02-600-53 R**

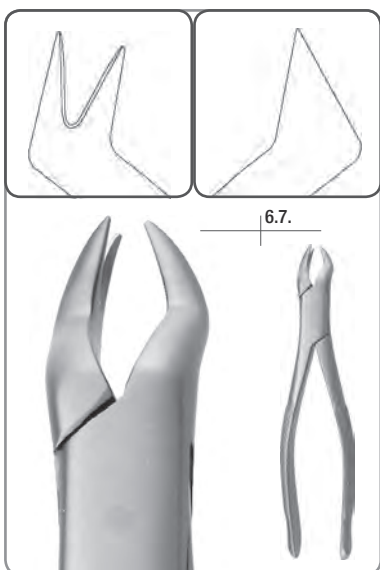
53 R

18,0 cm

Molaren, rechts
Molars, right
Molaires, droit**02-600-65**

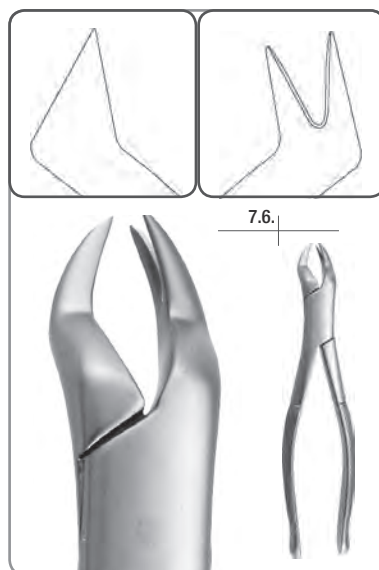
65

19,0 cm

Schneide- und Wurzeln
Incisors and roots
Incisives et racines**02-600-88 L**

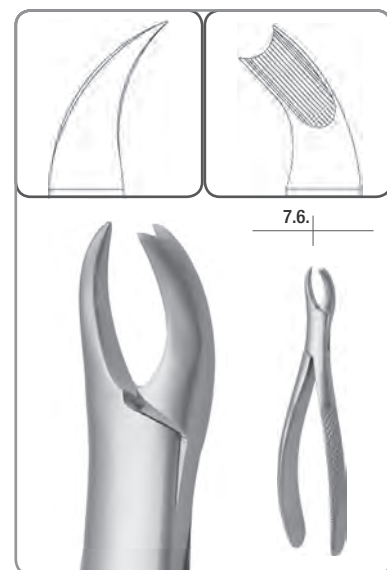
88 L Nevius

18,5 cm

Molaren, links
Molars, left
Molaires, gauche**02-600-88 R**

88 R Nevius

18,5 cm

Molaren, rechts
Molars, right
Molaires, droit**02-635-89**

89

17,0 cm

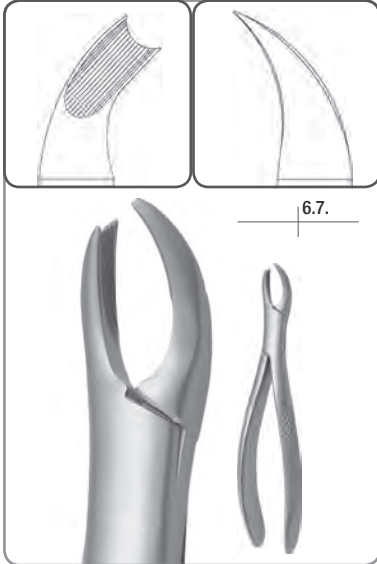
Molaren, rechts
Molars, right
Molaires, droit



American-Extract | Oberkiefer

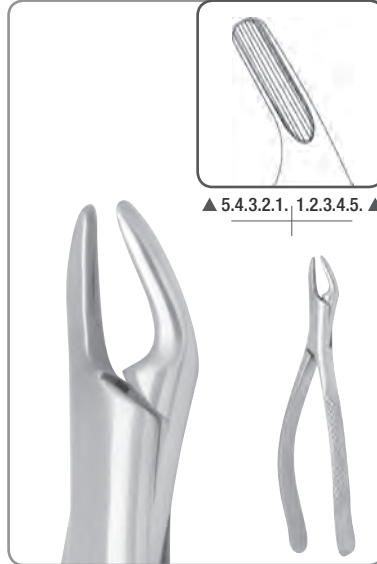
American-Extract | Upper Jaw

American-Extract | Mandibule Supérieure



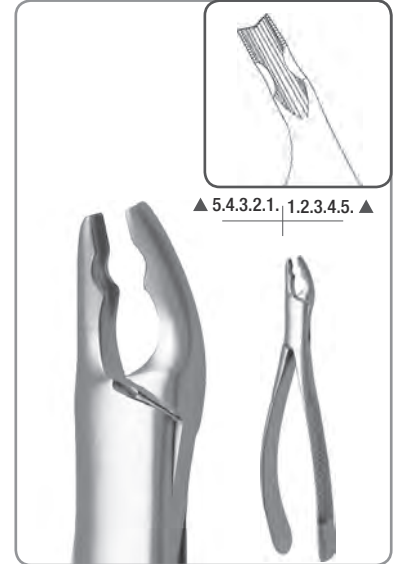
02-635-90		
# 90	17,0 cm	

Molaren, links
Molars, left
Molaires, gauche



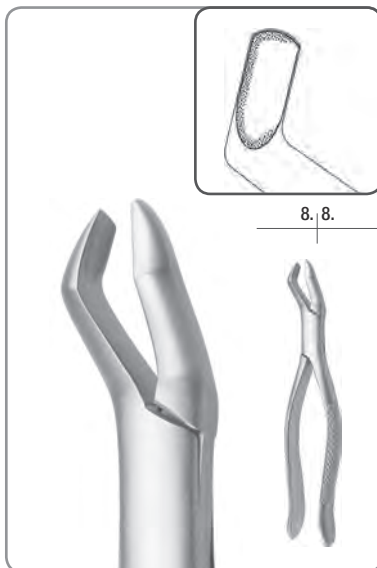
02-600-150 LR		
02-600-150		
02-600-150 D		
# 150 Cryer	17,5 cm	

Prämolaren, Schneidezähne und Wurzeln
Bicuspid, incisors and roots
Prémolaires, incisives et racines



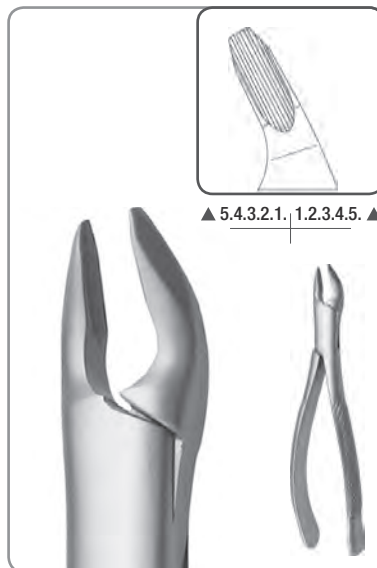
02-600-150 AB		
# 150 AB	18,0 cm	

Prämolaren, Schneidezähne und Wurzeln
Bicuspid, incisors and roots
Prémolaires, incisives et racines



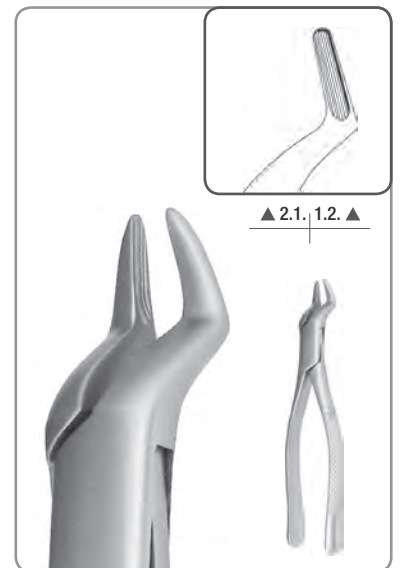
02-600-210 S		
# 210 S	18,0 cm	

Dritte Molaren
Third molars
Troisièmes molaires



02-600-273		
02-600-273 D		
# 273	18,0 cm	

Prämolaren, Schneidezähne und Wurzeln
Bicuspid, incisors and roots
Prémolaires, incisives et racines



02-600-286		
02-600-286 D		
# 286	18,0 cm	

Schneidezähne und Wurzeln
Incisors and roots
Incisives et racines



American-Extract | Unterkiefer

American-Extract | Lower Jaw

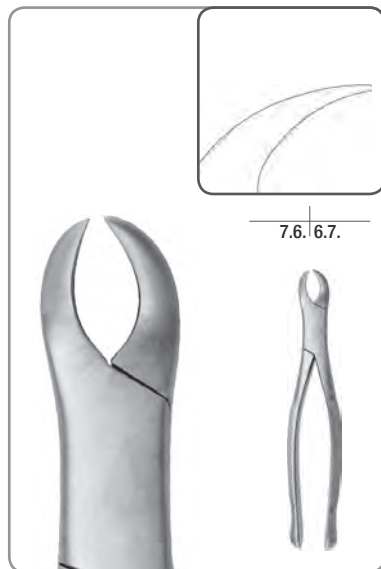
American-Extract | Mandibule Inférieure

**02-600-17**

17



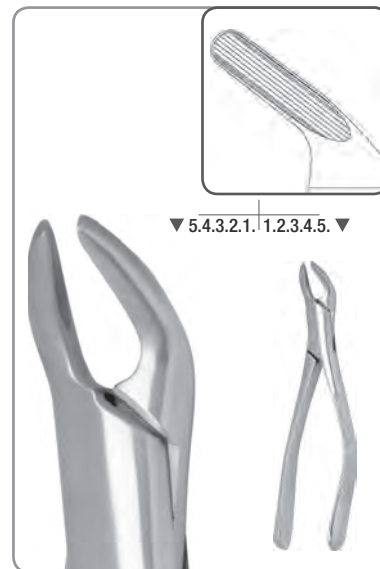
17,0 cm

Molaren
Molars
Molaires**02-600-23**

23



16,5 cm

Molaren
Molars
Molaires**02-600-151 LR**

151



17,0 cm

**02-600-151****02-600-151 D**

151

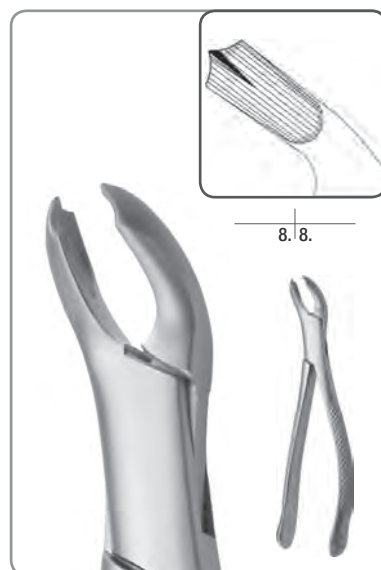
17,0 cm

Prämolaren, Schneidezähne und Wurzeln
Bicuspid, incisors and roots
Prémolaires, incisives et racines**02-600-151 AB**

151 AB



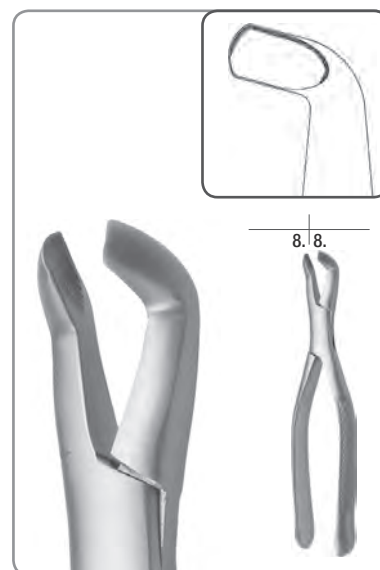
17,0 cm

Prämolaren, Schneidezähne und Wurzeln
Bicuspid, incisors and roots
Prémolaires, incisives et racines**02-600-217**

217



17,0 cm

Dritte Molaren
Third molars
Troisièmes molaires**02-600-222**

222



18,0 cm

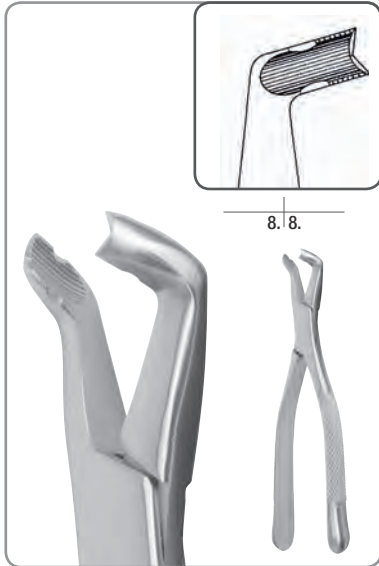
Molaren
Molars
Molaires



American-Extract | Unterkiefer

American-Extract | Lower Jaw

American-Extract | Mandibule Inférieure



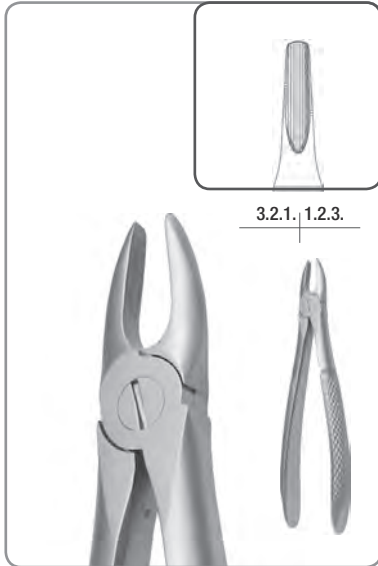
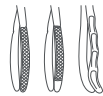
02-600-222 AS		
# 222 AS	18,0 cm	
Dritte Molaren Third molars Troisièmes molaires		



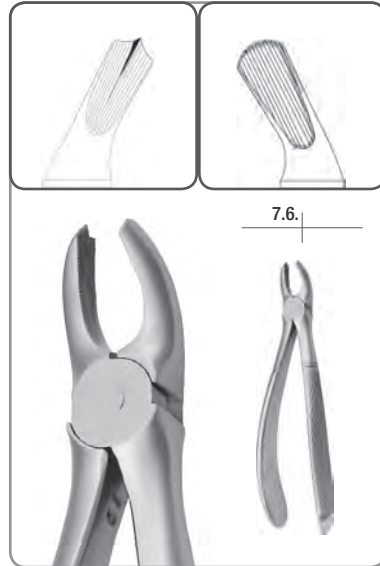
02-600-274		
# 274	17,0 cm	
Prämolaren, Schneidezähne und Wurzeln Bicuspidis, incisors and roots Prémolaires, incisives et racines		



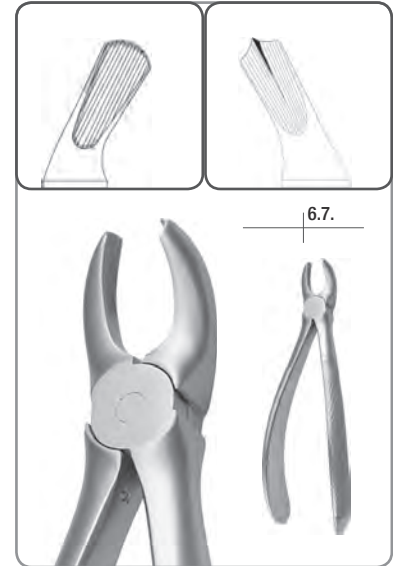
02-600-274 N		
# 274 N	17,0 cm	
Prämolaren, Schneidezähne und Wurzeln Bicuspidis, incisors and roots Prémolaires, incisives et racines		

**Kids-Extract | Oberkiefer**Kids-Extract | Upper Jaw
Kids-Extract | Mandibule Supérieure**02-500-37**

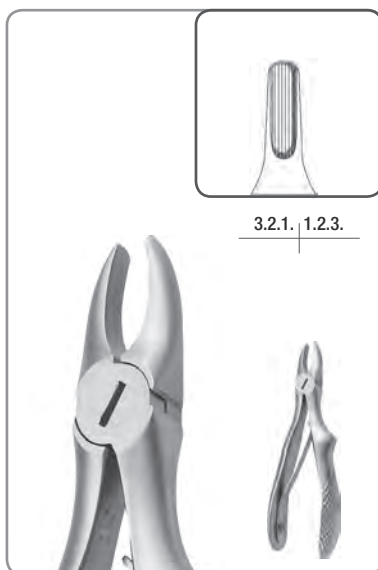
37

 14,5 cmSchneide- und Eckzähne
Incisors and cuspids
Incisives et canines**02-500-39 R**

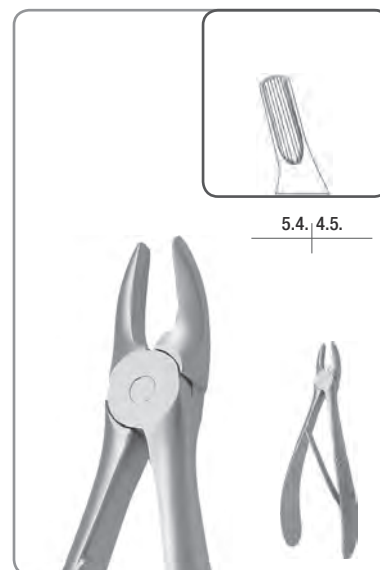
39 R

 14,0 cm**02-650-39 R**
Molaren, rechts
Molars, right
Molaires, droit**02-500-39 L**

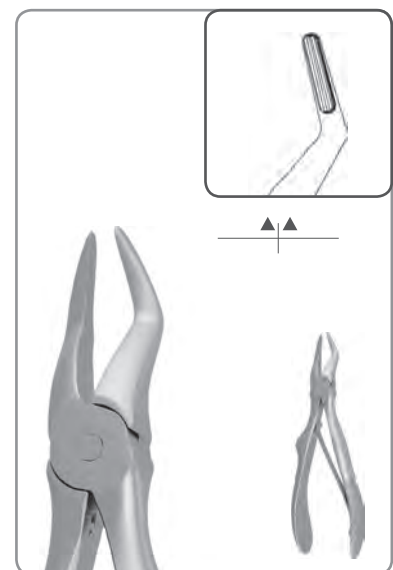
39 L

 14,0 cm**02-650-39 L**
Molaren, links
Molars, left
Molaires, gauche**02-560**

137 Klein

 11,5 cmSchneide- und Eckzähne
Incisors and cuspids
Incisives et canines**02-561**

139 Klein

 11,5 cmPrämolaren
Bicuspid
Prémolaires**02-562**

51 S Klein

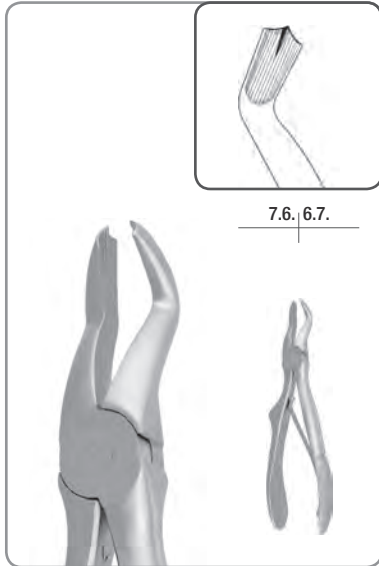
 12,0 cmWurzeln
Roots
Racines



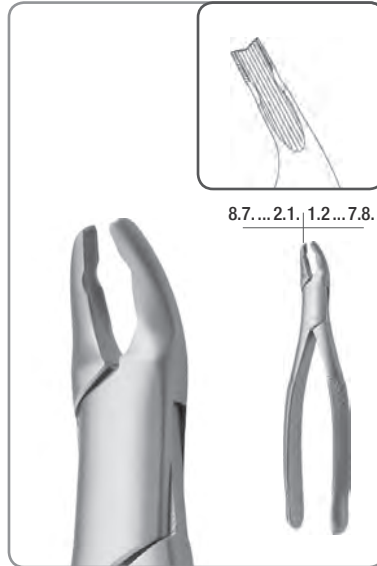
Kids-Extract | Oberkiefer

Kids-Extract | Upper Jaw

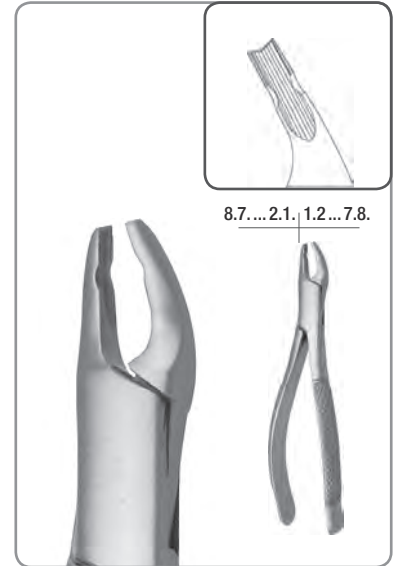
Kids-Extract | Mandibule Supérieure



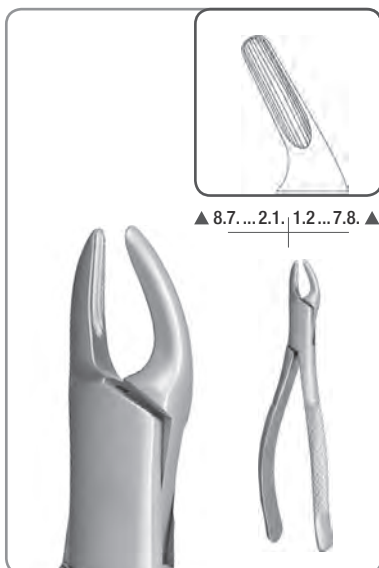
02-563		
# 3 Klein	12,5 cm	
Molaren Molars Molaires		



02-600-101 AS		
02-600-101 ASP		
# 101 AS	15,5 cm	
Zähne, universal Teeth, universal Dents, universel		



02-600-150 AS		
# 150 AS	15,0 cm	
Zähne, universal Teeth, universal Dents, universel		



02-600-150 S		
# 150 S Cryer	15,5 cm	
Zähne und Wurzeln, universal Teeth and roots, universal Dents et racines, universel		

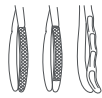
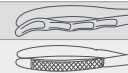


02-645-150 SK		
02-645-150 SKP		
# 150 SK	12,5 cm	
Zähne und Wurzeln, universal Teeth and roots, universal Dents et racines, universel		

**Kids-Extract | Unterkiefer**

Kids-Extract | Lower Jaw

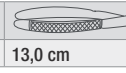
Kids-Extract | Mandibule Inférieure

**02-133 ASP****02-133 AS**

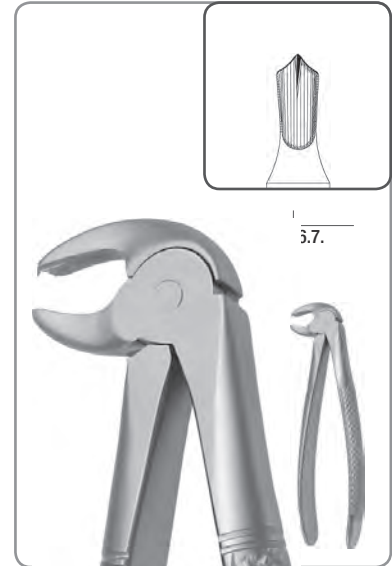
13,0 cm

Zähne, universal
Teeth, universal
Dents, universel**02-500-13 S**

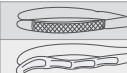
13 S



13,0 cm

Prämolaren
Biscuspids
Prémolaires**02-500-22 S**

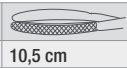
22 S



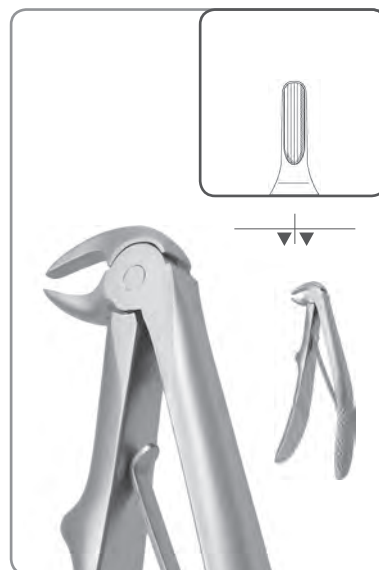
13,0 cm

Molaren
Molars
Molaires**02-565**

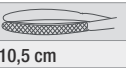
5 Klein



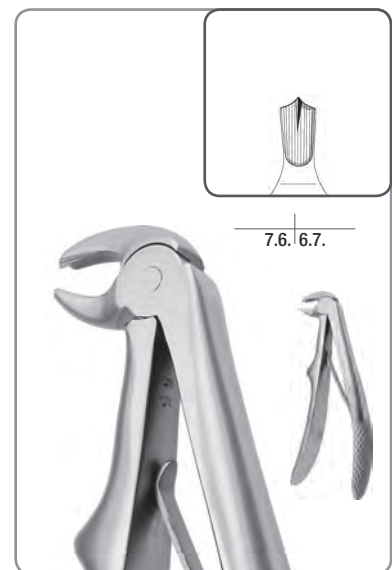
10,5 cm

Schneidezähne
Incisors
Incisives**02-567**

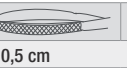
7



10,5 cm

Wurzeln
Roots
Racines**02-566**

6 Klein



10,5 cm

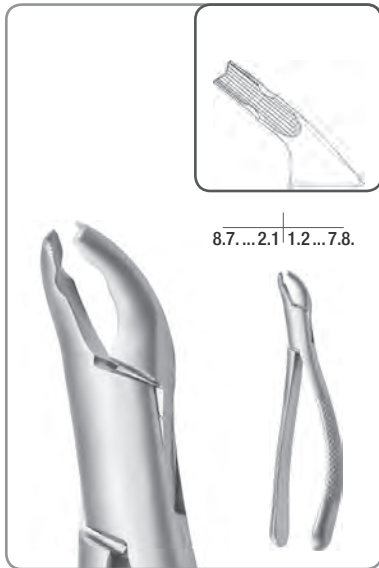
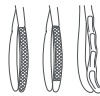
Molaren
Molars
Molaires



Kids-Extract | Unterkiefer

Kids-Extract | Lower Jaw

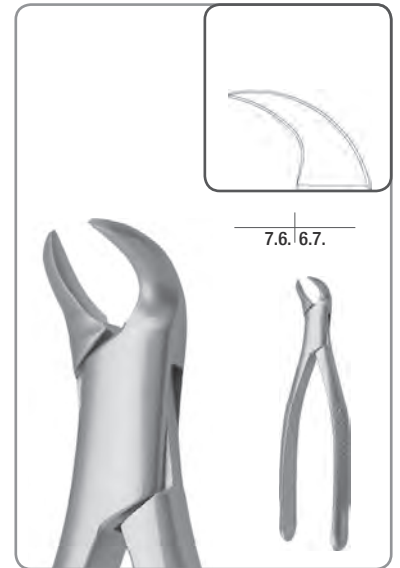
Kids-Extract | Mandibule Inférieure



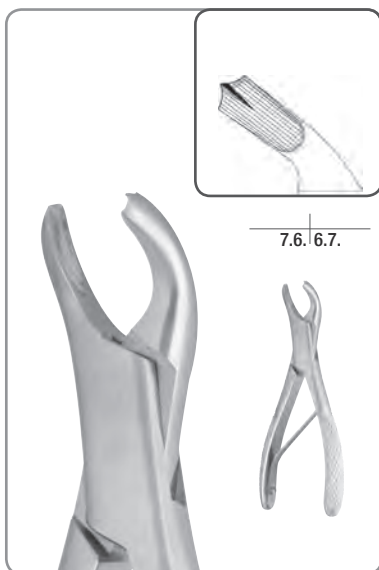
02-600-151 AS		
# 151 AS	15,0 cm	
Zähne, universal Teeth, universal Dents, universel		



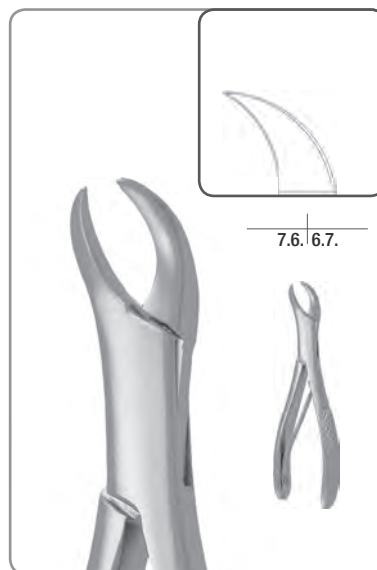
02-600-151 S		
# 151 S	14,5 cm	
Zähne und Wurzeln, universal Teeth and roots, universal Dents et racines, universel		



02-640-23 S		
# 23 S	15,0 cm	
Molaren Molars Molaires		



02-645-17 SK		
# 17 SK	12,0 cm	
Molaren Molars Molaires		



02-645-23 SK		
# 23 SK	12,0 cm	
Molaren Molars Molaires		



02-645-151 SK		
# 151 SK	12,0 cm	
02-645-151 SKP		
Zähne und Wurzeln, universal Teeth and roots, universal Dents et racines, universel		

G.

HART- UND WEICHGEWEBECHIRURGIE

HARD AND SOFT TISSUE SURGERY

CHIRURGIE DES TISSUS MOUS ET DES TISSUS DURS



Skalpellschalenhalter | einendig

Scalpel blade holders | single ended
Manches de bistouris | simplesDer runde Skalpellschalenhalter dient für eine exakt zirkuläre Schnittführung.
Our round scalpel blade holder is perfect for precise circular incisions.
Le manche arrondi permet une incision circulaire précise.**02-1151-30 C** *comfort line*

3 15,8 cm

gerade, passend für 1 Klinge
straight, suitable for 1 blade
droit, pour 1 lame**02-1151-31 C** *comfort line*

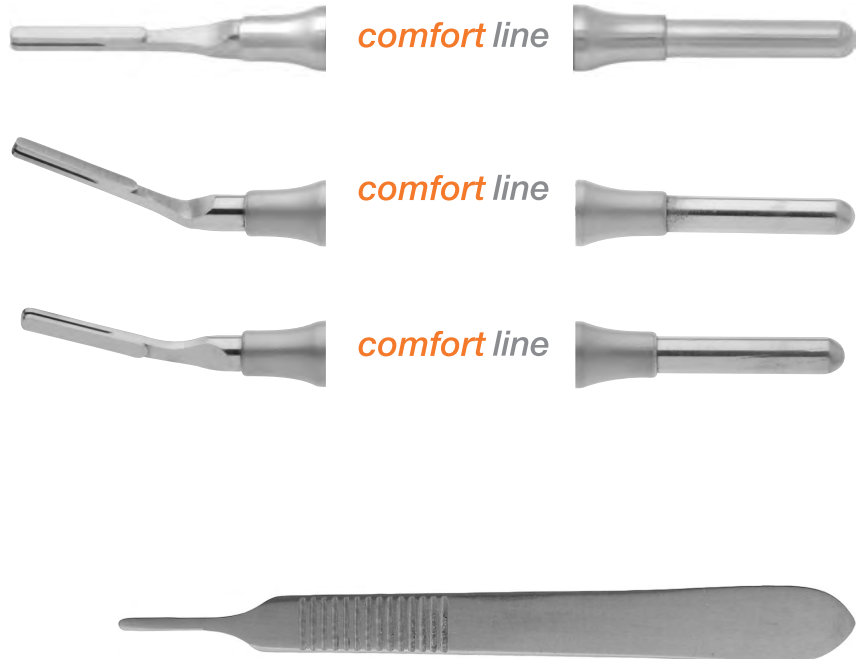
3 16,0 cm

seitlich gebogen, passend für 1 Klinge
laterally curved, suitable for 1 blade
angulation latérale, pour 1 lame**02-1151-32 C** *comfort line*

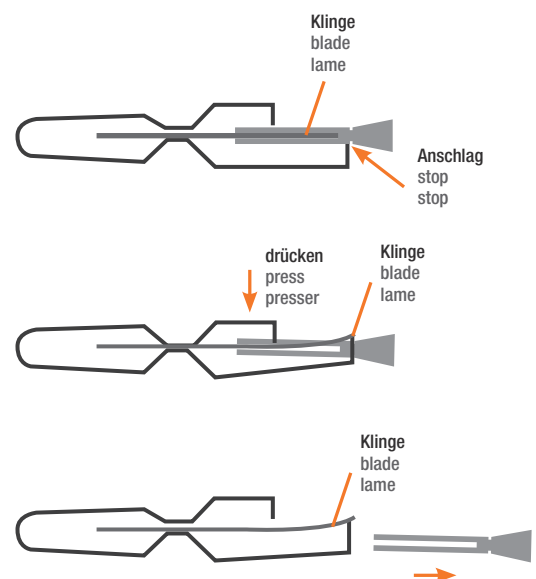
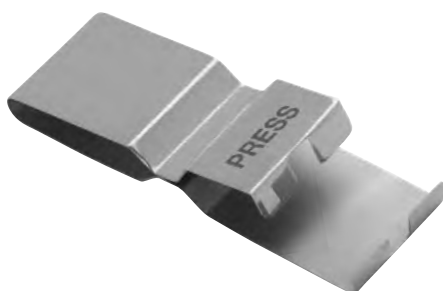
3 16,0 cm

nach oben gebogen, passend für 1 Klinge
curved upwards, suitable for 1 blade
angulation axiale, pour 1 lame**02-1145-3**

3 13,0 cm

gerade, passend für 1 Klinge
straight, suitable for 1 blade
droit, pour 1 lame

Skalpellschalen Abnehmer

Scalpel blade remover
Détacheur pour lames de bistouris**02-1146-00**<KLING-EX> 68,0 mm
20,0 mm

Einwegklingen | steril

Disposable scalpels | sterile

Lames de bistouris à usage unique | stérile



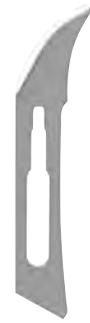
02-1145-110 (S)
02-1145-210 (SM)
10



02-1145-111 (S)
02-1145-211 (SM)
11



02-1145-112 (S)
02-1145-212 (SM)
12



02-1145-112 D (S)
02-1145-212 D (SM)
12 D



02-1145-113 (S)
02-1145-213 (SM)
13



02-1145-115 (S)
02-1145-215 (SM)
15



02-1145-115 C (S)
02-1145-215 C (SM)
15 C

Alle hier abgebildeten Klingen sind aus Edelstahl zu einem Päckchen mit jeweils 100 Klingen einzeln verpackt. (SM) = Swann Morton, (S) = Standard
 All pictured scalpel blades are made of stainless steel and in packages of 100 pcs. (SM) = Swann Morton, (S) = Standard
 Toutes les lames illustrées sont en acier inoxydable avec emballage individuel stérile, en boîte de 100 lames. (SM) = Swann Morton, (S) = Standard

Micro-SkalpellklingenhalterMicro-blade holder
Manche pour micro lames

02-1145-30 C	comfort line
	14,9 cm

Comfort-Line Mikroklingenhalter mit Rundgriff. Leicht, drehbar und handlich für eine exakte Schnittführung
 Comfort-Line Micro-blade holder with round handle. Light, turnable and handy for easy rotating incision.
 Comfort-Line Manche pour micro lame arrondi, facilement maniable pour une incision précise.



02-1145-3 KL	
	13,0 cm

**Mikro Skalpellklingen | steril**Micro scalpel blades | sterile
Micro lames de bistouris | stériles

02-1145-62 (R)	
02-1145-162 (SM)	
# 62	



02-1145-64 (R)	
02-1145-164 (SM)	
# 64	



02-1145-65 (R)	
02-1145-165 (SM)	
# 65	



02-1145-67 (R)	
02-1145-167 (SM)	
# 67	



02-1145-69 (R)	
02-1145-169 (SM)	
# 69	

beidseitig schneidend
two cutting edges
tranchant de deux côtés

Alle hier abgebildeten Klingen sind aus rostfreiem Edelstahl hergestellt und steril zu einem Päckchen mit jeweils 10 Klingen <(R)=Rüttgers> oder 25 Klingen <(SM)=Swann Morton> einzeln verpackt.

All pictured scalpel blades are made of stainless steel and in packages of 10 blades <(R)=Rüttgers> or 25 blades <(SM)=Swann Morton>

Toutes les lames illustrées sont en acier inoxydable avec emballage individuel stérile, en boîte de 10 lames <(R) = Rüttgers> ou en boîte de 25 lames <(SM) = Swann Morton>.

ZahnfleischmesserGum knives
Couteaux à gencives

02-1136-1	octagonal
	15,5 cm



02-1136-2	octagonal
	15,0 cm



Chirurgische Absaugkanülen

Suction cannulas

Canules d'aspiration chirurgicales

	Länge Length Longueur	Spitze tip pointe	Ende end bout
02-2425	14,0 cm	4,0 mm 3,0 mm	6,0 mm 5,0 mm
02-2423	18,5 cm	6,0 mm 5,0 mm	6,0 mm 5,0 mm
02-2422	19,0 cm	4,0 mm 3,0 mm	6,0 mm 5,0 mm

ohne Bohrung
without borehole
sans perforation



02-2426-30	14,0 cm	Ø 3,0 mm Ø 2,0 mm	Ø 6,0 mm Ø 5,0 mm
02-2426-40		Ø 4,0 mm Ø 3,0 mm	Ø 6,0 mm Ø 5,0 mm
02-2426-60		Ø 6,0 mm Ø 5,0 mm	Ø 6,0 mm Ø 5,0 mm
02-2427-30	17,3 cm	Ø 3,0 mm Ø 2,0 mm	Ø 6,0 mm Ø 5,0 mm
02-2427-40		Ø 4,0 mm Ø 3,0 mm	Ø 6,0 mm Ø 5,0 mm
02-2427-60		Ø 6,0 mm Ø 5,0 mm	Ø 6,0 mm Ø 5,0 mm

mit Bohrung
with borehole
avec perforation



	Länge Length Longueur	Ende end bout
02-2421	13,0 cm	11,0 mm 9,0 mm
02-2421-2	16,0 cm	11,0 mm 10,0 mm
02-2421-3	13,0 cm	16,0 mm 14,0 mm



02-2431	18,0 cm	Ø 3,6 mm Ø 2,4 mm
02-2431 L		Ø 4,0 mm Ø 2,8 mm
„Mc Kesson“		



02-2424 B
16,0 cm

Reinigungsbürste
Cleaning brush
Coupillon de nettoyage



Wasserspritzen & Spritzen

Water syringes & Syringes
Seringues à eau & Seringues**02-2665**Ganzmetall Wasserspritze
All metal water syringe
Seringue à eau entièrement métalliquemit Luer-Lock Kanüle
with Luer-Lock cannula
avec canule Luer Lock

10 ml

selbstfüllend
self filling
autoremplissant**02-2665-001**Kanüle für Wasserspritze
Cannula for water syringe
Canule de recharge pour seringue à eauLuer-Lock Ansatz
Luer-Lock port
embout Luer Lock**02-2665-100**Saug- und Spülkanüle
Suction and irrigation cannula
Canule d'aspiration et d'injectionØ 1,0 mm
5,0 cmLuer-Lock Ansatz, weiblich
female Luer-Lock port
embout Luer Lock

*

**02-2665-101**Saug- und Spülkanüle
Suction and irrigation cannula
Canule d'aspiration et d'injectionØ 1,5 mm
8,0 cmLuer-Lock Ansatz, weiblich und Olive
female Luer-Lock port and olive
embout Luer Lock

*

**02-2665-105**Salbenkanüle
Ointment cannula
Canule à pommade

Ø 1,0 mm

*



i

* Diese Produkte können nicht mehr aufbereitet werden und sind somit nur zum einmaligen Gebrauch geeignet.
These are single-use products. They cannot be reprocessed.
Ces produits sont à usage unique et ne peuvent être stérilisés.

02-2663Druckspritze
Pressure syringe
Seringue à pression

1,8 ml

zur intra-ligamentalen Anästhesie
for intra-ligamentary anesthesia
pour l'anesthésie intra-ligamentaire

Spritzen

Syringes
Seringues

02-2655

Zylinder-Ampullen-Spritze
Cartridge syringe
Seringue d'ampoules

14,0 cm 1,8 ml

Mit 3 Aspirationshäkchen und Selbstaspiration und Aufsteckvorrichtung
With 3 aspiration hooks with self-aspiration and stick-on-fixture
Avec 3 crochets d'aspiration avec auto-aspiration et embouts



02-2659

Zylinder-Ampullen-Spritze
Cartridge syringe
Seringue d'ampoules

14,7 cm 1,8 ml

Mit 3 Aspirationshäkchen und Selbstaspiration und Klappmechanik
With 3 aspiration hooks, with self-aspiration and hinged retainer
Avec 3 crochets d'aspiration, avec auto-aspiration et arrêtoir articulé



02-2660

INOX-Zylinder-Ampullen-Spritze
INOX-Cartridge syringe
INOX-Seringue d'ampoules

14,0 cm 1,8 ml

Mit 3 Aspirationshäkchen und Selbstaspiration mit Klappmechanik und Ampullenhalter
With 3 aspiration hooks, self-aspiration, hinged retainer and ampoule holder
Avec 3 crochets d'aspiration, auto-aspiration, arrêtoir articulé et support d'ampoules



02-2666-00

Zylinder-Ampullen-Spritze
Cartridge syringe
Seringue d'ampoules

12,5 cm 1,8 ml

Mit zylindrischer Druckplatte und Klappmechanik
With barrel and hinged retainer
Avec baril et arrêtoir articulé



Scheren

Scissors
Ciseaux

Folgende Schneiden halten wir für Sie in unserem Lieferprogramm bereit:
Following blades are available:
Plusieurs lames de ciseaux sont à votre disposition:

**RC****Regular-Cut**

Beide Schneiden sind glatt.
Both cutting edges are smooth.
Les deux lames sont lisses.

MC**Mini-Cut**

Durch eine fein gezahnte Schneide wird ein Nicht-Abrutschen von Faden und Gewebe gewährleistet.
One cutting edge is finely serrated. This prevents a slipping from tissue and sutures.
Une lame finement dentelée empêche un glissement des ciseaux sur les tissus et le matériel de suture.

SC**Super-Cut**

Die messerscharfe Schneide schneidet weich und mühelos auch durch dickes Material. Die gezahnte Schneide (Wellenschliff) auf der anderen Seite verhindert, dass das zu schneidende Material weggleitet. Super-Cut ist nicht geeignet für Drähte, Knorpel und anderes hartes Material. Zur besseren Identifizierung ist ein Grifftring vergoldet.

The razor-sharp cutting edge cuts effortlessly and softly also through close material. The serrated cutting edge on the second blade prevents a slipping from tissue and sutures. Super-Cut is not practical for wires, cartilages and other hard material. As identification, one handle ring is gold plated.

Grâce à son affûtage spécial une lame est parfaitement tranchante et permet une coupe souple et facile des ciseaux. L'autre lame micro-dentelée empêche le glissement des ciseaux. Super-Cut ne s'utilise pas pour du fil de fer, du cartilage et autres matériaux durs. Pour une meilleure identification, un anneau est doré.

WC**Wolfram-Carbide**

Durch die Wolfram-Carbide Beschichtung auf der Innenseite der Schneideblätter wird ein Abrutschen verhindert. Für eine Identifizierung der Schere, haben wir für Sie die Ringe vergoldet.

Both cutting edges are wolfram-carbide coated inside the blades. This prevents slipping.
As identification, both handle rings are gold plated.

La surface intérieure des deux lames est en Wolfram-Carbide et empêche un glissement des ciseaux.
Pour identifier ces ciseaux, nous avons doré les deux anneaux.

TC**Tungsten-Carbide**

Hartmetallblättchen (aus Tungsten-Carbide) sind in beiden Schneideblätter eingearbeitet und ermöglichen Ihnen eine äußerst präzise und weiche Schnittführung, sowie eine lange Lebensdauer. Auch hier wurden für die bessere Identifizierung beide Ringe vergoldet.

The tungsten-carbide blades are inserted in the blades and enable a precise and gentle incision as well as a long service life. As identification, both handle rings are gold plated.

Des plaquettes en carbure de tungstène rapportées sur les deux lames, garantissent une coupe précise et souple ainsi qu'une longue durée des ciseaux. Les deux anneaux sont dorés ce qui facilite l'identification.

Die Oberfläche

Um störende Lichtreflexionen weitestgehend zu vermeiden, werden diese Scheren in mattierter Ausführung angeboten.

The surface

To prevent distracting reflection, these scissors are offered in matt finishing.

La surface

Afin d'éviter une réflexion de lumière sur ces instruments, nous livrons les ciseaux avec surface mate.

Chirurgische Scheren

Operating scissors
Ciseaux chirurgicaux

Iris	
	11,5 cm

gerade
straight
droits

RC

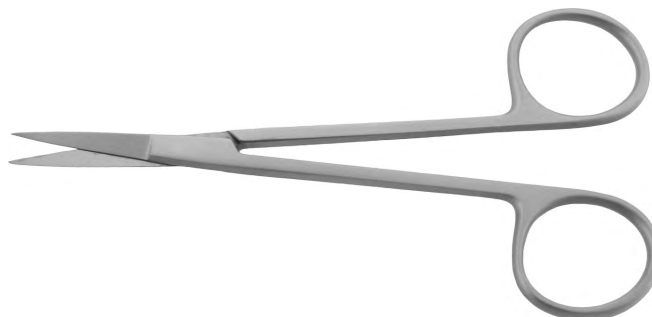
SC

WC

02-1155-1

02-1155-10

02-1158-1



Iris	
	11,5 cm

gebogen
curved
courbés

RC

SC

WC

02-1155-2

02-1155-20

02-1158-2



Iris	
	11,5 cm

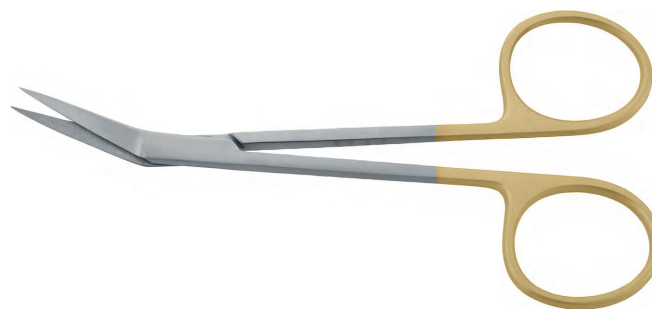
45° abgewinkelt
45° angled
45° angulés

RC

WC

02-1155-4

02-1158-4



Turmspitzschere Scissors with fine tower point Ciseaux fins avec flèche étroite	
	11,5 cm

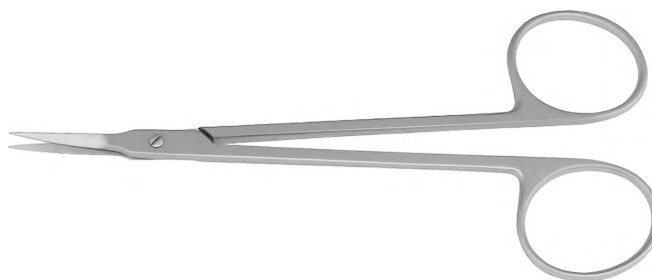
gebogen
curved
courbés

RC

WC

02-1168

02-1169



Chirurgische Scheren

Operating scissors
Ciseaux chirurgicaux

Goldman-Fox

13,0 cm

gebogen
curved
courbés

MC

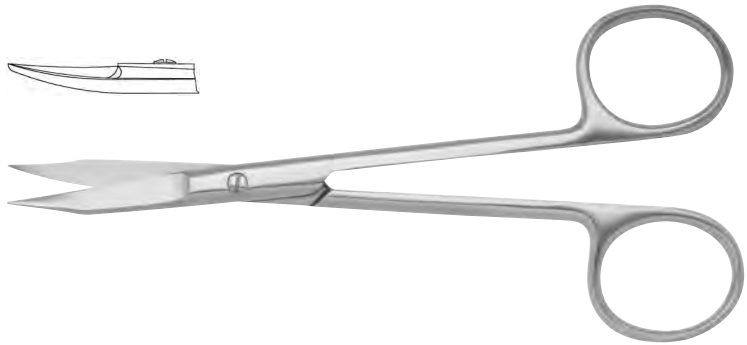
SC

WC

02-1165-2

02-1165-20

02-1166-2



Durch die Biegung der Zahnfleischschere wird eine diagonale Schnittführung im distalen Bereich gewährleistet. Mit Hilfe der einseitigen Microverzahnung kann eine Lappenausdünnung erfolgen.

Through this double curve, a diagonal incision in distal area is enabled. Due to a single sided micro serration, a lobe thinning is possible.

Ces ciseaux avec double courbure permettent une coupe diagonale dans les zones distales. Grâce à une lame micro-dentelée, ces ciseaux permettent de désépaissir les lambeaux.

La Grange

11,5 cm

S-gebogen
S-curved
S-courbés

MC

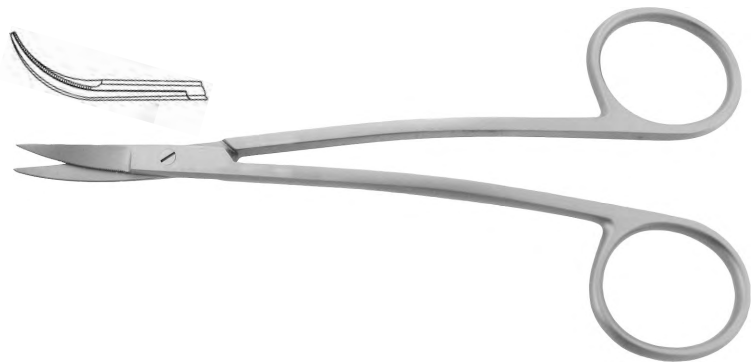
SC

WC

02-1154-1

02-1154-10

02-1154-20



Metzenbaum

15 cm

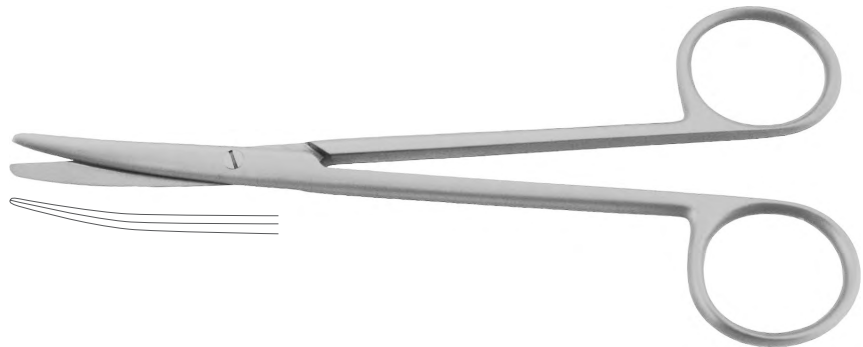
gebogen
curved
courbés

RC

TC

02-1155-6

02-1155-60



Chirurgische Scheren

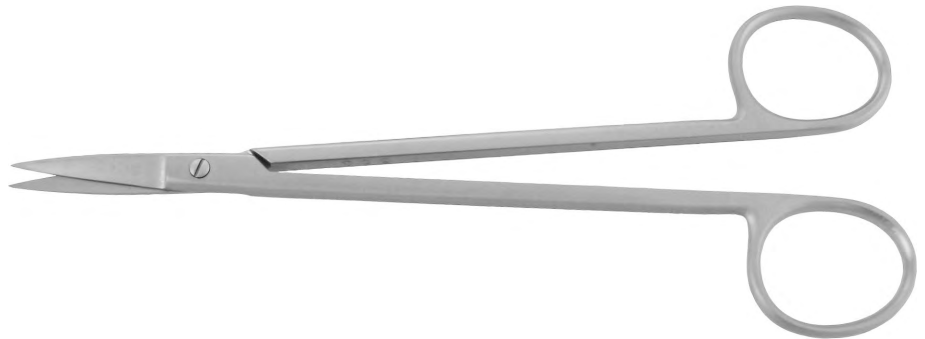
Operating scissors
Ciseaux chirurgicaux

Kelly	
	16,0 cm

gerade
straight
droits

RC

02-1153-1



Kelly	
	16,0 cm

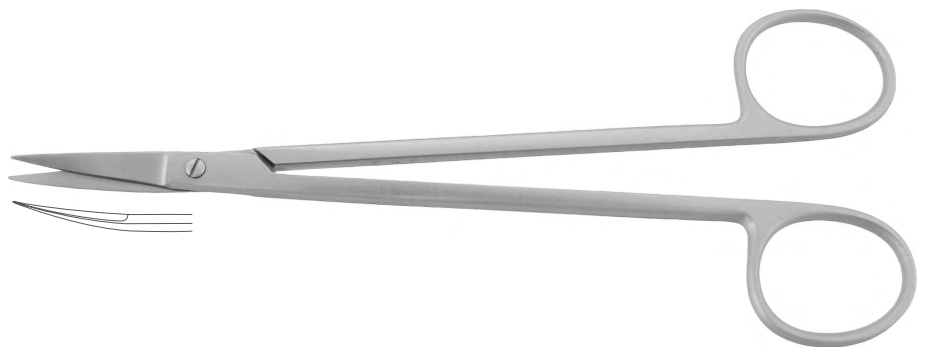
gebogen
curved
courbés

RC

SC

02-1153-2

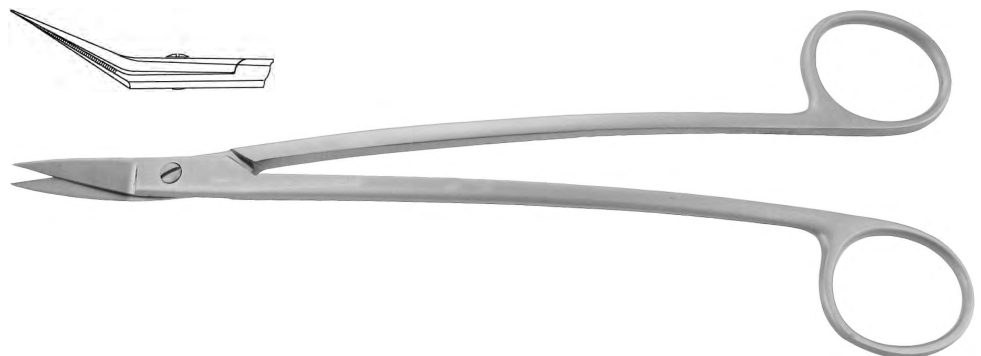
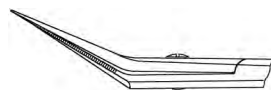
02-1153-20



Dean	
	17,0 cm

MC

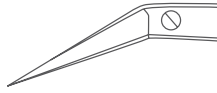
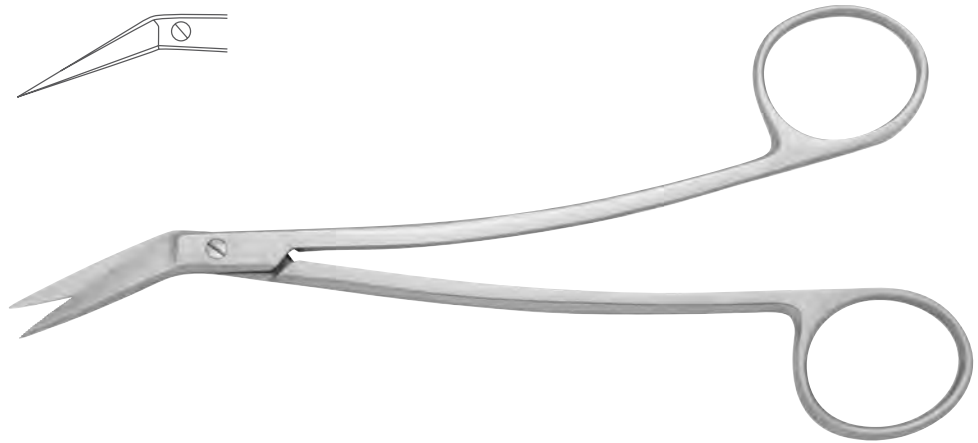
02-1172



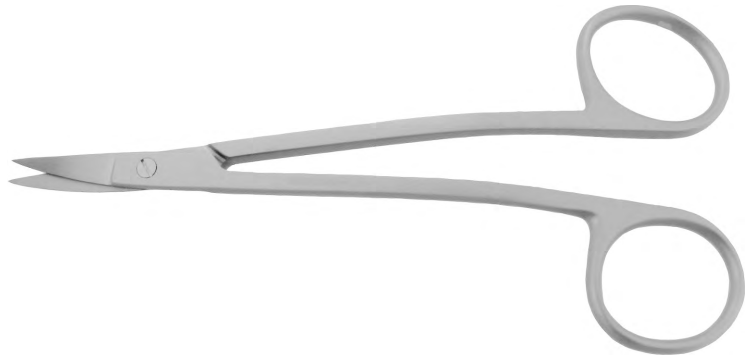
Chirurgische Scheren

Operating scissors
Ciseaux chirurgicaux**Locklin**

16,0 cm

**WC****02-1173****Neumann**

12,0 cm

S-gebogen
S-curved
S-courbés**RC****02-1162**stumpf-spitz
blunt-pointed
mousse-pointu

12,0 cm

gerade
straight
droits**RC****02-1178**

Ligaturscheren

Ligature scissors
Ciseaux à ligatures

Spencer

RC**02-1190-1**

9,0 cm

RC**02-1190-2**

13,0 cm

RC**02-1190-12**

12,0 cm

**RC****02-1191-1**

9,0 cm

RC**02-1191-2**

13,0 cm



Scheren für die minimal-invasive Chirurgie

Scissors for minimal-invasive surgery
Ciseaux pour la chirurgie invasive minimisée

Diese Scheren verfügen über spitze Arbeitsenden mit einem Super-Cut-Schliff. Sie sind gebogen und wurden speziell für die minimal-invasive Chirurgie entwickelt. Wie bei unseren minimal-invasiven Nadelhaltern wurde auch hier auf die Möglichkeit einer Drehbewegung geachtet. Somit eignen sich die Instrumente optimal für die Verwendung beim Arbeiten mit der Lupe oder dem Mikroskop.



These scissors have pointed working parts with a super-cut grinding. They are curved and have been developed especially for the minimal invasive surgery. Like the needle holders, the scissors also offer the possibility of a rotary motion. These scissors are suited for the operation with loupe or microscope.



Ces ciseaux ont une partie travaillante très pointue avec un affûtage Super-Cut. Ils sont courbés et ont été spécialement conçus pour la chirurgie invasive minimisée. Comme pour les micro porte-aiguilles, les manches souples conviennent parfaitement au travail sous loupe ou microscope.

**02-1170**

„Noyes“

12,0 cm

gebogen
curved
courbés**02-1170-1**

„Noyes“

14,5 cm

gebogen
curved
courbés**02-1170-5**

15,0 cm

gebogen
curved
courbés**Super-Cut**

Die messerscharfe Schneide schneidet weich und mühelos auch durch dickes Material. Die gezahnte Schneide (Wellenschliff) auf der anderen Seite verhindert, dass das zu schneidende Material weggleitet. Super-Cut ist nicht geeignet für Drähte, Knorpel und anderes hartes Material.

Super-Cut

The razor-sharp cutting edge cuts effortlessly and softly also through close material. The serrated cutting edge on the second blade prevents a slipping from tissue and sutures. Super-Cut is not practical for wires, cartilages and other hard material.

Super-Cut

Grâce à son affûtage spécial une lame est parfaitement tranchante et permet une coupe souple et facile des ciseaux. L'autre lame micro-dentelée empêche le glissement des ciseaux. Super-Cut ne s'utilise pas pour du fil de fer, du cartilage et autres matériaux durs.

Anatomische Pinzetten

Anatomic forceps
Pincès anatomiques

02-2240-20 C comfort line

College 17,3 cm

mit Querriefung
with lateral serration
striure en forme de transversale



02-2265-30

Meriam 16,0 cm

Anatomische Pinzette
Anatomic forceps
Pince anatomique

mit Kreuzriefung
with cross serration
striure en forme de croix

TC



02-2302-012 12,0 cm

02-2302-015 15,0 cm

Adson

Anatomische Pinzette
Anatomic forceps
Pince anatomique

mit Kreuzriefung
with cross serration
striure en forme de croix

TC



02-2302-212 12,0 cm

02-2302-215 15,0 cm

Adson mirco

Anatomische Pinzette
Anatomic forceps
Pince anatomique

mit Querriefung
with lateral serration
striure en forme de transversale



02-2310

18,0 cm

Anatomische Pinzette
Anatomic forceps
Pince anatomique

mit Querriefung
with lateral serration
striure en forme de transversale



02-2302-450

16,0 cm

Anatomische Pinzette
Anatomic forceps
Pince anatomique

mit Kreuzriefung
with cross serration
striure en forme de croix



02-2302-400

Semken mod. 14,0 cm

Anatomische Pinzette
Anatomic forceps
Pince anatomique

mit Querriefung
with lateral serration
striure en forme de transversale

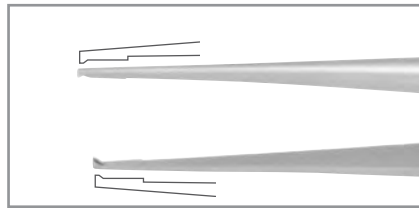
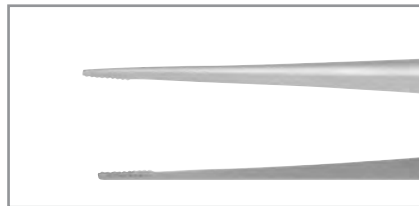
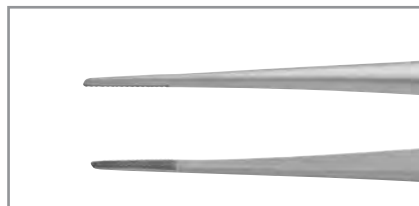
Speziell für Weichgewebe
Especially for soft tissue
Spécialement pour tissus mous



Mikro-Pinzetten

Surgical forceps

Pinces chirurgicales

**02-2302-50 C** *comfort line*0,8 mm
17,3 cmChirurgische Mikro-Pinzette, 1:2
Surgical micro forceps, 1:2
Micro-Pince chirurgicale, 1:2**02-2302-60 C** *comfort line*Cooley 0,8 mm
17,3 cmAtraumatische Mikro-Pinzette
Atraumatic micro forceps
Micro-Pince atraumatique**02-2302-70 C** *comfort line*Cooley 0,8 mm
17,3 cmAnatomische Mikro-Pinzette
Anatomical micro forceps
Micro-Pince anatomique

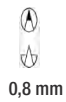
Chirurgische Pinzetten

Surgical forceps
Pincès chirurgicaux

02-2302-112	12,0 cm
02-2302-115	15,0 cm
Adson	



02-2302-312	12,0 cm
02-2302-315	15,0 cm
Adson micro	



02-2302-500	
Semken	15,5 cm



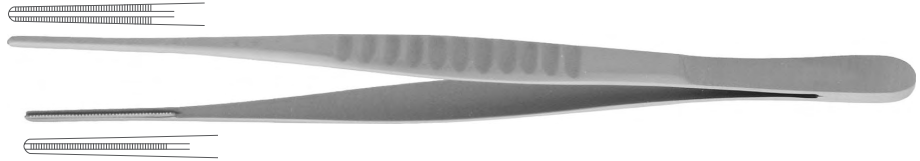
02-2302-501	
Semken	15,5 cm



Chirurgische Pinzetten

Surgical forceps

Pincettes chirurgicales

02-2330-1De Bakey 16,0 cm
2,0 mmGefäßpinzette
Vascular forceps
Pince à dissection vasculairegerade
straight
droit**02-2330-2**De Bakey 16,0 cm
2,0 mmGefäßpinzette
Vascular forcep
Pince à dissection vasculairegebogen
curved
courbée

Diese Nahtpinzette ermöglicht Ihnen eine optimale Einbringung von Regenerationsmembranen, weil hierdurch gleichzeitig ein Vernähen der Gingiva gewährleistet werden kann.

Beim Festhalten des Lappens kann die Nadel präzise durch die Öffnung geführt werden. Durch die Präzisionsarbeit kann ein Ausreißen weitestgehend verhindert werden.

02-2315-3 Ø 1,6 mm**02-2315-4** Ø 2,2 mm

15,0 cm

Naht- und Membranpinzette
Suture and membrane forceps
Pincette à suture et à membrane

These suture tweezers allow an optimal insertion of the membrane, because the gingiva can be sewn at the same time.

During the holding of the lobe, the needle can exactly be led through the aperture. Due to this fact a tearing out can largely be prevented.



Cette pince à œillet s'emploie particulièrement pour la suture des lambeaux fins.

Les lambeaux sont maintenus entre les mors, l'œillet servant de guide à l'aiguille. De cette manière la suture peut s'effectuer précisément ce qui empêche une déchirure.



Arterienklemmen

Haemostatic forceps

Pinces hémostatiques

02-1051-12

Halstead-Mosquito 12,0 cm

gerade
straight
droit



02-1052-12

Halstead-Mosquito 12,0 cm

gebogen
curved
courbée



02-1051-32

Halstead-Mosquito 12,0 cm

gerade
straight
droit



02-1052-32

Halstead-Mosquito 12,0 cm

gebogen
curved
courbée



02-1055-1

Peen 14,0 cm

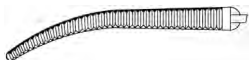
gerade
straight
droit



02-1055-2

Peen 14,0 cm

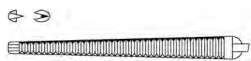
gebogen
curved
courbée



02-1060-1

Kocher 14,0 cm

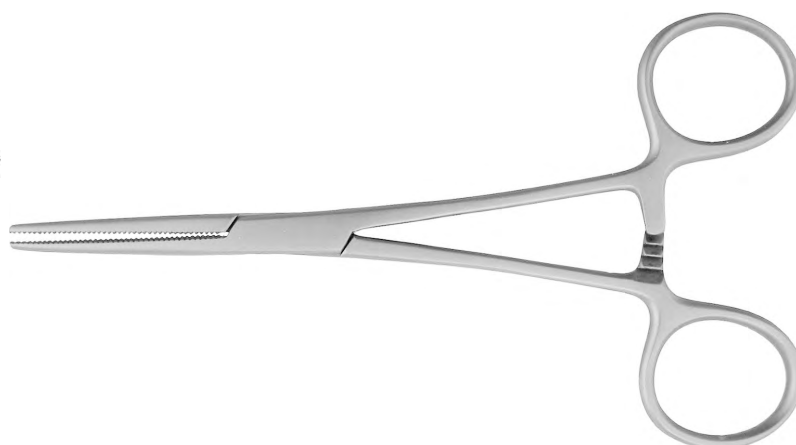
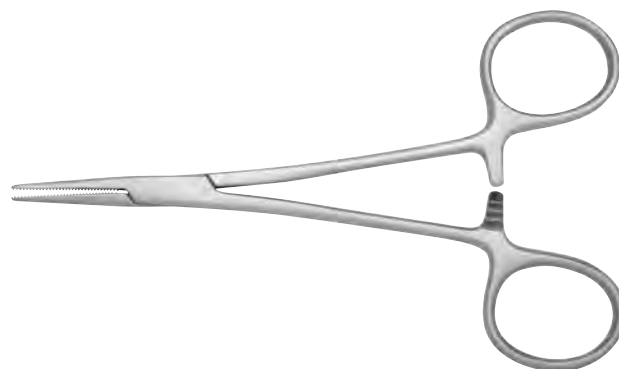
gerade
straight
droit



02-1060-2

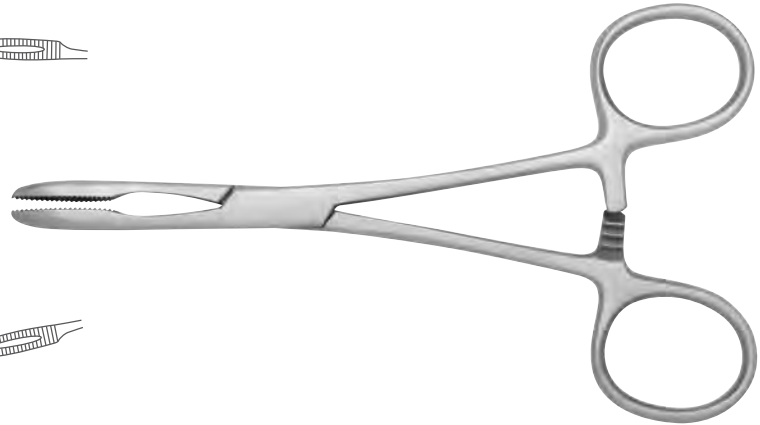
Kocher 14,0 cm

gebogen
curved
courbée



Tupfer- und KornzangenDressing and cotton swab forceps
Pincés à tampons et pansements**02-1045-1**

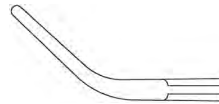
Gross-Maier 14,0 cm

gerade, mit Sperre
straight, with ratchet
droit, avec crémaillère**02-1045-2**

Gross-Maier 14,0 cm

gebogen, mit Sperre
curved, with ratchet
courbée, avec crémaillère**Tuchklemmen**Towel clamps
Pincés à champs**02-1065**

Backhaus 11,0 cm



Wundhaken

Retractors
Ecarteurs



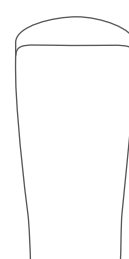
02-965-1	30 x 11 mm
02-965-2	30 x 16 mm
02-965-3	40 x 11 mm
02-965-4	50 x 11 mm
Langenbeck	
21,5 cm	



02-968-1	55 x 11 mm
02-968-2	40 x 12 mm
Kocher	
21,5 cm	



02-968-3	40 x 11 mm
02-968-4	55 x 11 mm
Obwegeser	
21,5 cm	



02-969-10	55 x 11 mm
02-969-20	35 x 11 mm
02-969-30	25 x 6 mm
Kocher-Langenbeck	
21,5 cm	

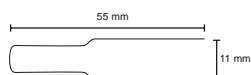
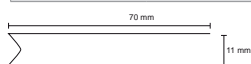


02-965-3 40 x 11 mm

**Wundhaken, Abhalter, Lippenhalter**

Retractors, Cheek and lip retractors

Ecarteurs, Ecarteurs des joues et des lèvres

**02-962-10****02-969-80** 45 x 10 mm
Kocher-Langenbeck mod.
16,5 cm**02-969-90** 55 x 11 mm
Müller
22,0 cm**02-969-99** 70 x 11 mm
Ramus-Obwegeser
22,0 cm**02-962-10** 14 x 17 mm
02-962-20 20 x 22 mm
Middeldorpf 21,5 cm

Wundhaken, Abhalter, Lippenhalter

Retractors, Cheek and lip retractors

Ecarteurs, Ecarteurs des joues et des lèvres

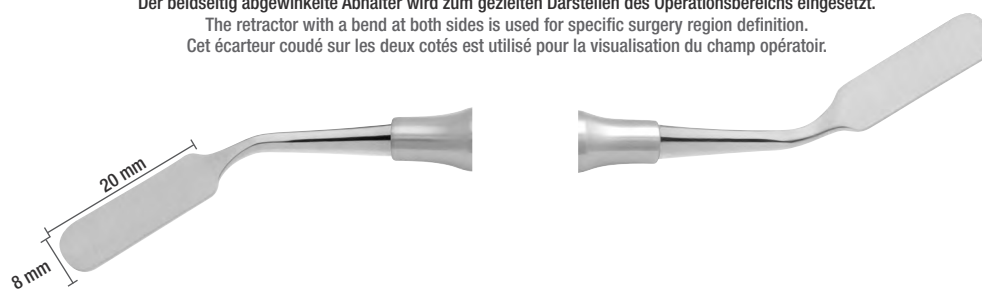
02-964-1	200x10 mm
02-964-2	200x15 mm
02-964-3	200x20 mm

20,0 cm
biegbar
pliable
malléable

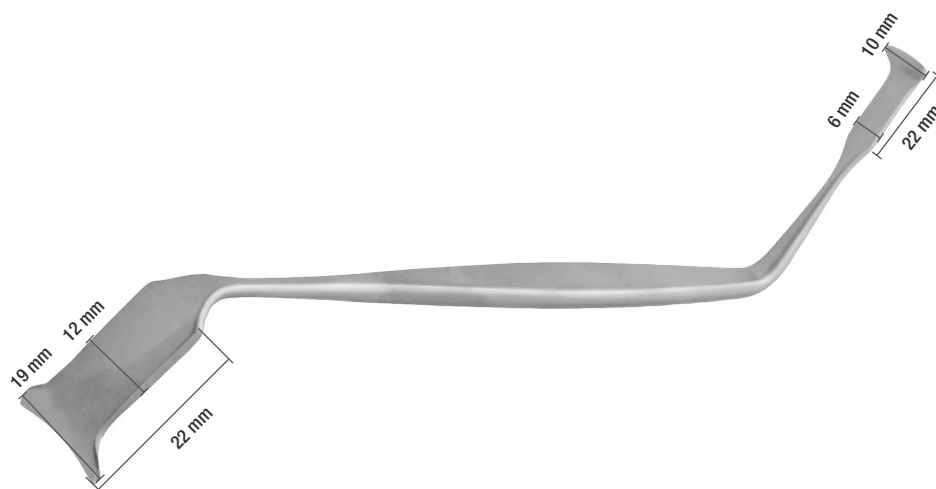


02-999-10 C	comfort line
Emos	17,3 cm

Der beidseitig abgewinkelte Abhalter wird zum gezielten Darstellen des Operationsbereichs eingesetzt.
The retractor with a bend at both sides is used for specific surgery region definition.
Cet écarteur coudé sur les deux côtés est utilisé pour la visualisation du champ opératoire.



02-980-5	
	16,5 cm



Wundhaken, Abhalter, Lippenhalter

Retractors, Cheek and lip retractors

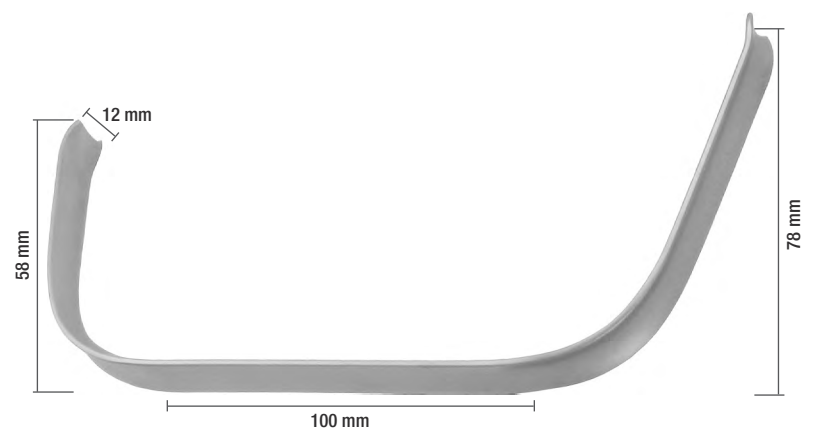
Ecarteurs, Ecarteurs des joues et des lèvres

02-998-13

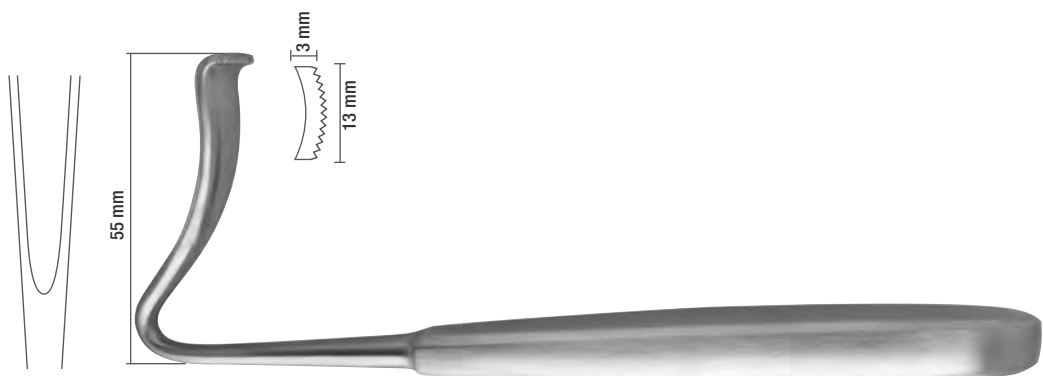
Farabeuf 12,5 cm

**02-999-6**

16,0 cm

**02-999-30**

Bowdler Henry 16,0 cm



Dieser sehr leichte Wangenhalter wurde ursprünglich für schwer zugängliche Mundbereiche entwickelt. Er wird sehr gerne bei offenen Kürettagen eingesetzt.

This light weight cheek retractor was developed for areas which are difficult to reach. Often it is used with open curettage.

Ecarteur des joues ultra-léger et maniable utilisé spécialement dans les régions difficilement accessibles et surtout pour un curettage ouvert.

02-998-20

University of Cawood-Minnesota

15,5 cm



Lippenhalter, Zungendrücker

Lip retractors, tongue depressors
Ecarteurs des lèvres, abaisse-langue

02-1005-12	12,0 cm
02-1005-14	14,0 cm
02-1005-16	16,0 cm

Sternberg

Lippenhalter

Lip retractor

Ecarteurs des lèvres



Dieser Lippenhalter gewährleistet, dass Sie mit einer Hand die Lippe im UK und OK abhalten können. Bei der Anwendung wird ein übersichtliches Operationsfeld sichergestellt. Somit eignet sich der Lippenhalter auch für fotografische Dokumentationen.

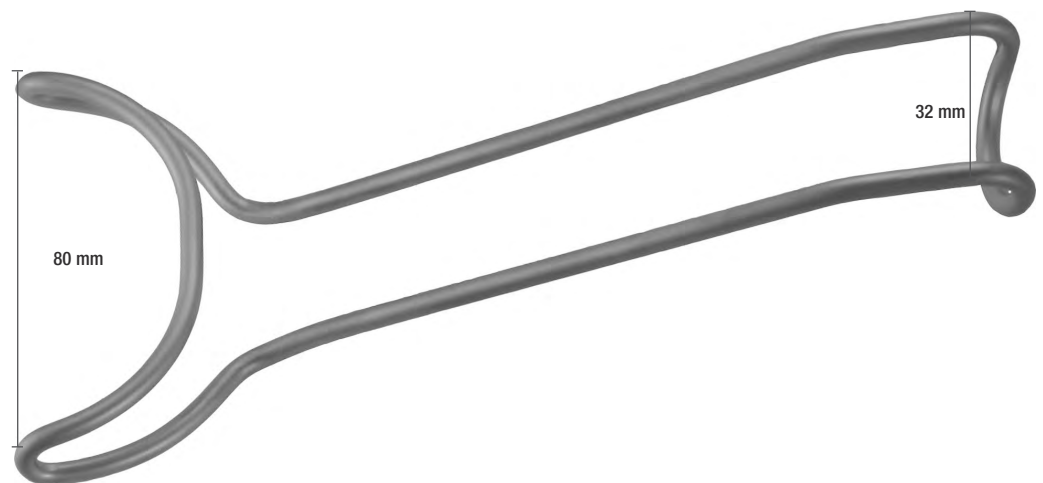


This lip retractor enables a holding of the whole lip in upper and lower jaw only with one hand and also a complete field of operation. Therefore this lip retractor is adapted for photographic documentation.



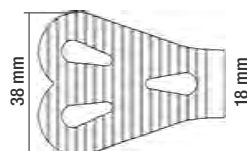
Cet écarteur des lèvres permet d'écarter et de retenir la lèvre supérieure ou inférieure avec une seule main. Il facilite ainsi la visualisation du champ opératoire. Utile pour toutes les documentations et clichés photographiques.

02-967-1	
	18,0 cm



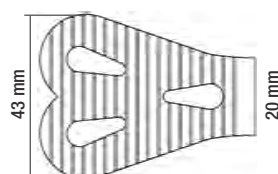
02-999-21	
Wieder # 1	14,0 cm

Zungendrücker
Tongue depressor
Abaisse-langue



02-999-22	
Wieder # 2	16,0 cm

Zungendrücker
Tongue depressor
Abaisse-langue

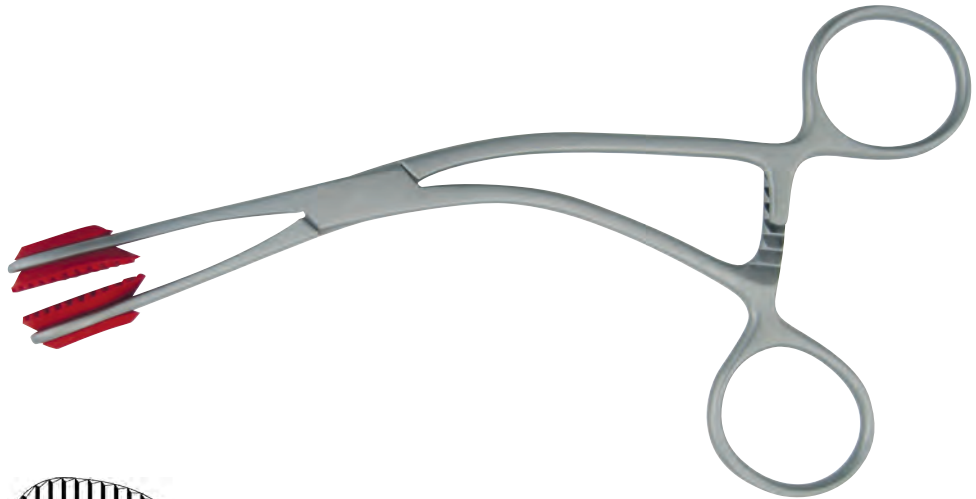


Zungenspatel, ZungenzangeTongue spatula, Tongue holding forceps
Abaisse-langue, Pinces tire-langue**02-1015-2**

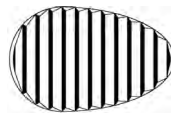
Bruenings 19,0 cm

Zungenspatel
Tongue spatula
Abaisse-langue**02-1025-5**

Young 16,0 cm

Zungenzange
Tongue holding forceps
Pince tire-langue**02-1025-6**

Young 16,0 cm

Gummieinsatz für Art No. 1025-5
Gum insert for Art No. 1025-5
Embout caoutchouc pour Art No. 1025-5**Mundkeile**Mouth gags
Baillons

1125-50	# XXL	60,0 mm 45,0 mm 30,0 mm	für Zahnlose for edentulous pour édentées	grau grey gris
1125-52	# XL	50,0 mm 40,0 mm 30,0 mm	für Erwachsene for adults pour adultes	grau grey gris
1125-54	# L	50,0 mm 45,0 mm 30,0 mm	für Erwachsene for adults pour adultes	schwarz black noir
1125-56	# M	45,0 mm 30,0 mm 30,0 mm	für Kinder for children pour enfants	schwarz black noir
1125-58	# S	40,0 mm 25,0 mm 30,0 mm	für Babys for babies pour bébés	schwarz black noir
McKesson				

kunststoffbeschichteter Metallrahmen
plastic coated metal frame
cadre métal avec revêtement synthétique

Mundsperrer

Mouth Gags
Ouvre-bouches

02-1115-11	11,0 cm
02-1115-14	14,0 cm
Molt	



02-1115-21	11,0 cm
02-1115-24	14,0 cm
Molt mod.	

mit Zungendrucker
with tongue depressor
avec abaisse-langue



02-1115

1 Paar Schutzhüllen
1 pair of protective covers
1 paire enveloppe protectrice

für 02-1115-11/14/21/24
for 02-1115-11/14/21/24
pour 02-1115-11/14/21/24

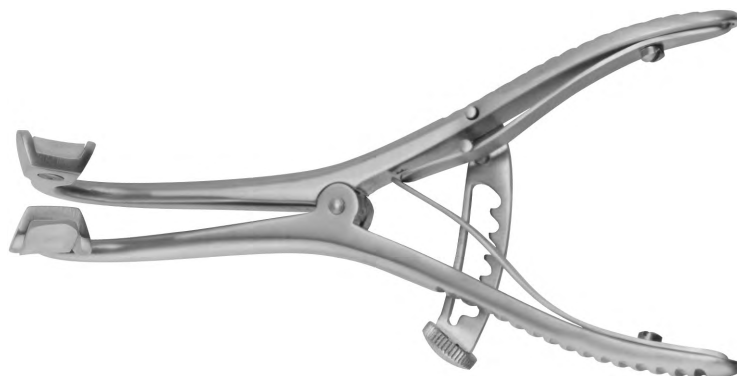
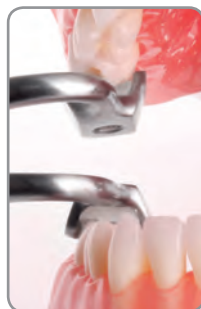
02-1122

Denhart 13,0 cm

02-1122 E

1 Paar Silikoninlagen
1 pair of silicon inserts
1 paire de protecteurs silicones

für 02-1122 Denhart
for 02-1122 Denhart
pour 02-1122 Denhart



Three-In-One | Wangen- und Zungenabhalter mit Absaugung

Three-In-One | Cheek and tongue retractor with saliva ejector

Three-In-One | Kit d'aspiration et de protection jugale et linguale

**02-2424 L**

links, doppelt left, double gauche, double	17,5 cm
--	---------

**02-2424 R**

rechts, doppelt right, double droit, double	17,5 cm
---	---------

**02-2424 S**

einfach simple simple	17,5 cm
-----------------------------	---------

**Three-In-One | Wangen- und Zungenabhalter mit Absaugung**

Beschreibung: Instrumentenset bestehend aus drei sterilisierbaren Edelstahlkanülen (eine doppelte für links, eine doppelte für rechts, eine einfache), die den Schutz und das Zurückhalten von Wange und Zunge, sowie die Speichel- und Sprayansaugung gewährleisten.

Vorteile: Neben der Ansaugung, dem Schutz und dem Freiraum im oralen Arbeitsbereich, kennzeichnet sich dieses Set durch die Orientierung der Saugöffnungen und erlaubt einen Verzicht auf Assistenz am Patientenstuhl, wobei ein „vierhändiges Arbeiten“ bei allen Maßnahmen der Zahnerhaltung der Endodontie, der festsitzenden Prothesen am Unterkiefer überflüssig wird. Aufgrund eines Regulierungsringes lassen sich die Instrumente dieses Sets an jeden Absauger und an jeder chirurgischen Absaugung anschließen.

Pflege: Da dieses Set aus Edelstahl ist, ist es auch sterilisierbar; nach jedem Gebrauch ist jedoch für die Reinigung eine antiseptische Lösung erforderlich.

**Three-In-One | Cheek and tongue retractor with saliva ejector**

Description: This instrument is available in three sterilizable stainless tubes (one double sided for the left, one double sided for the right and one straight) to protect and retract the cheek and tongue while aspirating.

Advantages: While protecting the cheek and tongue, it provides space and careful aspiration, while freeing up one hand, especially in endodontic operations. This saliva ejector will connect to any surgical aspirating device.

Care: Because it is made from stainless steel, it may be sterilized. This item should be cleaned after each use with an antiseptic solution.

**Three-In-One | Kit d'aspiration et de protection jugale et linguale**

Description: Ensemble trois canules en inox stérilisable (une gauche double, une droite double, une simple) assurant la protection et l'écartement de la joue et de la langue ainsi que l'aspiration de la salive et du spray

Avantages: Outre l'aspiration, la protection et le dégagement du champ opératoire, cet ensemble se caractérise par l'orientation de l'aspiration, ce qui permet une libération de l'assistance au fauteuil, supprimant ainsi le travail à quatre mains pour toutes opérations de dentisterie opératoire, endodontie ou prothèse fixe. Grâce à sa bague de régulation, cet ensemble est adaptable sur pompe à salive et aspirateur chirurgical.

Entretien: En acier inox et donc stérilisable, cet ensemble nécessite en plus une aspiration avec une solution antiseptique après chaque usage.

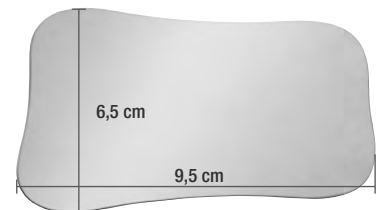
Fotospiegel

Photographic mirrors
Miroirs photographiques

02-2365-100

Titanium Fotospiegel, okklusal
Titanium photographic mirror, occlusal
Titanium miroir photographique, occlusale

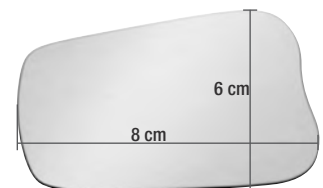
für Erwachsene
for adults
pour adultes



02-2365-101

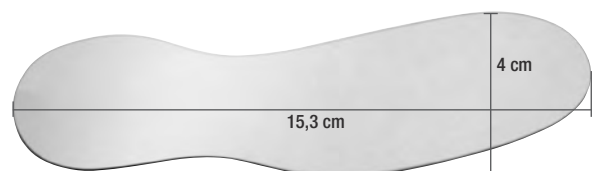
Titanium Fotospiegel, okklusal
Titanium photographic mirror, occlusal
Titanium miroir photographique, occlusale

für Kinder
for kids
pour enfants



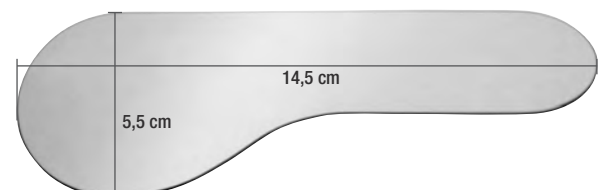
02-2365-110

Titanium Fotospiegel, bukkal
Titanium photographic mirror, buccal
Titanium miroir photographique, buccal



02-2365-120

Titanium Fotospiegel, lingual
Titanium photographic mirror, lingual
Titanium miroir photographique, lingual





Knochenküretten

Bone curettes
Curettes à os**02-920-00 C** *comfort line*Lucas # 0R-0L 1,8 / 1,8 mm |
17,3 cm**02-920-11 C** *comfort line*Lucas # 1R-1L 2,7 / 2,7 mm |
17,3 cm**02-920-22 C** *comfort line*Lucas # 2R-2L 3,3 / 3,3 mm |
17,3 cm**02-920-33 C** *comfort line*Lucas # 3R-3L 3,8 / 3,8 mm |
17,3 cm**02-920-44 C** *comfort line*Lucas # 4R-4L 4,3 / 4,3 mm |
17,3 cm**02-901-24 C** *comfort line*Miller-Colburn # 9 2,0 / 2,0 mm |
17,3 cm**02-901-25 C** *comfort line*Miller-Colburn # 10 3,0 / 3,0 mm |
17,3 cm**02-901-26 C** *comfort line*Miller-Colburn # 11 4,0 / 4,0 mm |
17,3 cm**02-901-27 C** *comfort line*Miller-Colburn # 12 5,0 / 5,0 mm |
17,3 cm**02-901-28 C** *comfort line*Miller-Colburn # 13 3,1 / 2,1 mm |
17,3 cm**02-901-35 C** *comfort line*Molt # 2/4 7,0 / 3,3 mm |
17,3 cm

Chirurgische Küretten

Surgical curettes
Curettes chirurgicale**02-919-30 C** *comfort line*Lucas 3,0 / 3,0 mm |
17,3 cm**02-919-50 C** *comfort line*Lucas 5,0 / 5,0 mm |
17,3 cm

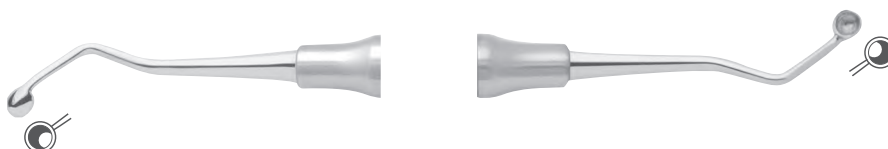
Scharfe Löffel

Sharp spoons
Curettes tranchantes

02-932-27 C <i>comfort line</i>	2,7/2,7 mm l 17,3 cm
--	-------------------------

02-932-32 C <i>comfort line</i>	3,2/3,2 mm l 17,3 cm
--	-------------------------

02-932-38 C <i>comfort line</i>	3,8/3,8 mm l 17,3 cm
--	-------------------------



Knochenfeilen

Bone files
Limes à os

02-876-11 C <i>comfort line</i>	Miller-Colburn # 1X 17,3 cm
--	-------------------------------

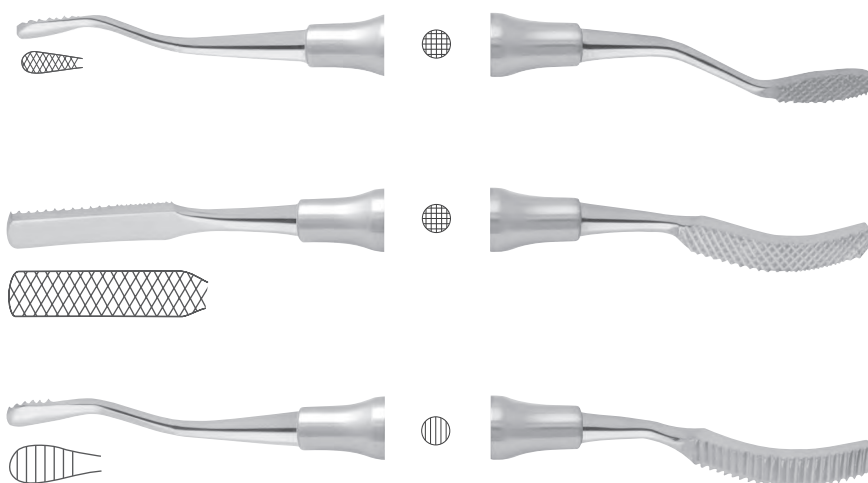
Kreuzhiebfleile
Cross-cut file
Striure en forme de croix

02-876-12 C <i>comfort line</i>	Miller-Colburn # 2X 17,3 cm
--	-------------------------------

Kreuzhiebfleile
Cross-cut file
Striure en forme de croix

02-877-52 C <i>comfort line</i>	Miller # 52 17,3 cm
--	-----------------------

Querhiebfleile
Straight-cut file
Striure transversale



Raspatorien

Periosteal elevators
Rugines, décolleurs

02-PA 19	Williger # 1 16 cm
-----------------	----------------------

4,5 mm



02-880-1	Williger # 1 16 cm
-----------------	----------------------

6,5 mm





Raspatorien

Periosteal elevators
Rugines, décolleurs

02-888-18 C *comfort line*

Williger # 1 17,3 cm

**02-888-19 C** *comfort line*

Williger # 2 17,3 cm

**02-888-20 C** *comfort line*

Hirschfeld # 20 17,3 cm

**02-888-21 C** *comfort line*

Freer # 1 17,3 cm

scharf | stumpf
sharp | blunt
tranchant | émoussé



Für die Präparation des Gewebes aus den Ecken im Approximalraum wird das abgeschrägte Arbeitsteil (Lappenmesser) verwendet. Auf der anderen Seite befindet sich ein sehr feines Raspatorium, mit dem man ohne Probleme unter das Periost gehen kann. Das Glickmann Raspatorium wird in der Hauptsache zum Präparieren bei PA-Behandlungen eingesetzt.



For the preparing of the tissue of the corners in approximal cavity, the beveled instrument part (lobe knife) is used. On the opposite side there is a delicate periosteal elevator. With this instrument it is no problem to enter underneath the periosteum. The Glickman periosteal elevator is basically used for preparing in PA treatments.



Avec sa partie biseautée tranchante, il permet de poursuivre la dissection des lambeaux. L'autre partie est un décolleur qui permet de traiter des lambeaux très fins. Cet instrument s'utilise surtout dans la parodontologie.

02-888-24G C *comfort line*

Glickmann 17,3 cm

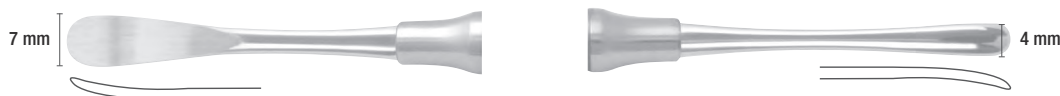
**02-888-98 C** *comfort line*

A2 17,3 cm

Für feines Weichgewebe,
scharf | stumpf
For soft tissue, sharp | blunt
Pour tissus mous fins,
tranchant | émoussé

**02-888-16 C** *comfort line*

16 17,3 cm

**02-888-94 C** *comfort line*

Molt # 9 17,3 cm



Scharfe Löffel

Sharp spoons
Curettes tranchantes

02-888-30 C	comfort line
Molt # 3	17,3 cm



02-888-93 C	comfort line
Khoury	17,3 cm



Dieses Raspatorium hilft beim Vernähen von Schleimhauttransplantaten und ist auch zum Ablösen von großen und kleinen Mukoperiostappen geeignet.



This periosteal elevator is helpful at the suturing of the mucosa transplant and is also applicable for the detachment of big and small mucoperiosteal flaps.



Ce décolleur est très utile pour suturer ainsi que pour le détachement du lambeau muco-périosté de grandes et petites tailles.

02-888-97 C	comfort line
# A1	17,3 cm

für feines Weichgewebe
for soft tissue
pour tissus mous



Die Bohrung dient zur möglichen Fixierung einer Membran durch Verwendung eines Pins.



The Perforation is for fixation of a membrane by using a pin.



Fixation de la membrane avec pin par l'ouverture d'instrument.

02-888-91 C	comfort line
Palti / Molt	17,3 cm

mit Bohrung
with hole
avec alésage





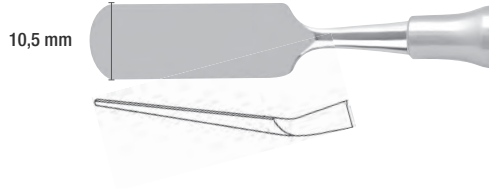
Raspatorien

Periosteal elevators
Rugines, décolleurs

02-888-P3S C *comfort line*

Prichard # 3S 17,3 cm

gerade
straight
droit



02-999-10 C *comfort line*

Emos 17,3 cm

Wundhaken
Retractor
Ecarteur

8 mm
20 mm

Der beidseitig abgewinkelte Abhalter wird zum gezielten Darstellen des Operationsbereichs eingesetzt.
The retractor with a bend at both sides is used for specific surgery region definition.
Cet écarteur coudé sur les deux cotés est utilisé pour la visualisation du champ opératoire.



Das speerförmige Arbeitsteil ermöglicht Ihnen das Ablösen der Papillen sowie das Lösen des marginalen Gingivarandes. Mit der schaufelförmigen Gegenseite wird im Anschluß gewebe-schonend der Mukoperiostappen abgelöst.



The lance-shaped working end allows the detachment of the papillae as well as the detachment of the marginal gingiva crest. After that, the mucoperiostal flap is gently detached with the shovel-shaped working tip of the opposite side.



Ce décolleur double à une extrémité en forme de lance qui permet de séparer les papilles ainsi que le bord gingiva marginal. Son extrémité ronde contribue à éloigner le lambeau muco-périosté tout en préservant le tissu.

02-888-B1 C *comfort line*

Buser # 1 17,3 cm



02-888-B2 C *comfort line*

Buser # 2 17,3 cm

Mikro Raspatorium
Micro periosteal elevator
Micro-décolleur



02-2500-50 C *comfort line*

Wachtel 17,3 cm
1,5/2,5 mm

Papillenelevatorium
Papilla elevator
Décolleur papilles



02-2500-51 C *comfort line*

Wachtel 17,3 cm
2,0/3,0 mm

Papillenelevatorium
Papilla elevator
Décolleur papilles



Nadelhalter

Needle holders
Porte-aiguilles

TC

02-1097-14	14,0 cm
02-1097-16	16,0 cm
02-1097-18	18,0 cm
02-1097-20	20,0 cm
Mayo-Hegar	

gerade
straight
droit



Empfohlen für Fadenstärke:
Recommended for thickness of thread:
Recommandé pour fil à suture:

2-0 - 4-0

TC

02-1099-15	15,0 cm
02-1099-18	18,0 cm
Crile-Wood	

gerade
straight
droit

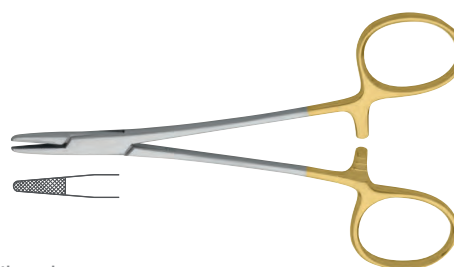


Empfohlen für Fadenstärke:
Recommended for thickness of thread:
Recommandé pour fil à suture:

2-0 - 4-0

TC

02-1090-12	
Derf	12,0 cm 1,8 mm

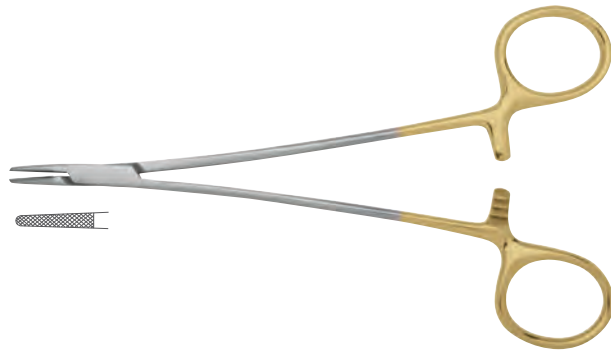


Empfohlen für Fadenstärke:
Recommended for thickness of thread:
Recommandé pour fil à suture:

2-0 - 4-0

NadelhalterNeedle holders
Porte-aiguilles**TC****02-1091-16**

De Bakey	16 cm 0.4 mm
----------	-----------------

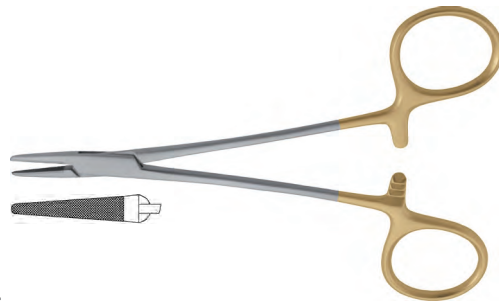


Empfohlen für Fadenstärke:
Recommended for thickness of thread:
Recommandé pour fil à suture:

4-0 – 6-0

TC**02-1099-13**

Halsey	13,0 cm 1,5 mm
--------	-------------------



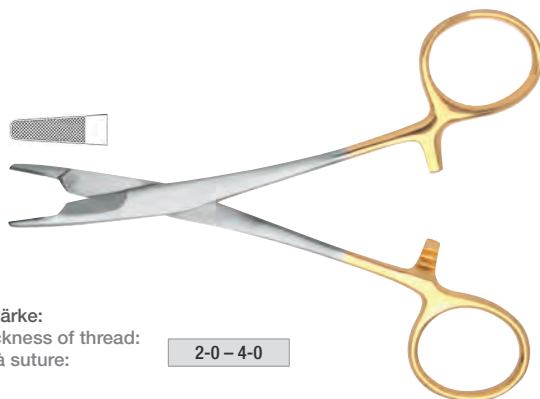
Empfohlen für Fadenstärke:
Recommended for thickness of thread:
Recommandé pour fil à suture:

4-0 – 7-0

TC**02-1084-14** 14,0 cm**02-1084-17** 17,0 cm

2,5 mm

Olsen-Hegar

mit Schere
with scissors
avec ciseaux

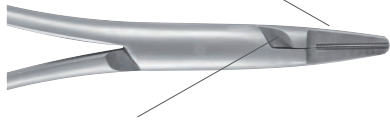
Empfohlen für Fadenstärke:
Recommended for thickness of thread:
Recommandé pour fil à suture:

2-0 – 4-0

TC Nadelhalter „Lichtenberg-Ryder“

Needle holder TC „Lichtenberg-Ryder“
Porte-aiguilles TC „Lichtenberg-Ryder“

Um das Aufbiegen der dünnen Nähnadeln zu vermeiden wurde das Maul sehr fein geformt.
The working part has been shaped very delicate to prevent a bend open of the thin needles.
Les mors sont très fins, afin d'éviter que les aiguilles à suture se recourbent.



Die Fadenfuge im Schloß

Um ein Hängenbleiben des Fadens während des Knotens zu verhindern, wurde speziell eine Fadenfuge eingearbeitet.

Suture groove in box lock.

To prevent a getting caught of the thread during the knotting, a special suture groove has been developed.

Son sillon pour le fil

Afin d'éviter un accrochage du fil, le sillon a été spécialement adouci.



TC (Tungston-Carbid) Hartmetall-Einlagen

Um einen absoluten festen Sitz der Nadeln zu gewährleisten ist das Maul des Nadelhalters mit präzise bearbeiteten Hartmetall Plättchen (TC Plättchen) bestückt.

TC (Tungsten-Carbid) inserts

To ensure an absolutely close fit of the needle, the working part of the needle holder is inserted with exactly handled TC plates.

TC (Tungstène-Carbid) plaquette en métal dur.

Le porte-aiguille a des mors en carbure de tungstène, ce qui permet une bonne tenue des aiguilles à suture sans glissement.



Die Feder

Um eine leichte Gangbarkeit des Nadelhalters zu gewährleisten, wurde eine Doppelfeder eingesetzt.
Diese Bedarf in der Regel keine Wartung, weil kein Abrieb beim bewegen stattfindet.

Spring

A double spring enables a light practicability of the needle holder. Generally, there is no service necessary, because it isn't any abrasive wear during action.

Le ressort

Pour faciliter l'ouverture et la fermeture du porte-aiguille, il dispose d'un ressort double. Celui-ci ne nécessite en général aucun entretien spécial.

Die Materialoberfläche

Die Oberflächen der Nadelhalter werden mattiert, um Lichtreflexionen auszuschließen.

Surface

The surface of the needle holder is dulled to prevent light reflection

La surface

La surface du porte-aiguille est satinée afin d'éviter une réflexion de lumière.

Identifizierung

Unsere TC Nadelhalter werden zur besseren Identifizierung an beiden Enden der Griffe vergoldet.

Identification

For better identification both ends of the handles are gold-plated.

L'identification

Pour une meilleure identification, nos porte-aiguilles en TC sont dorés à l'extrémité.



Umlaufsperr

Um das Verkleben von Gummihandschuhen nahezu auszuschließen verfügen die Nadelhalter über nach innen verlegte Umlaufsperrn.

Rotary catch

The needle holders are arranged with internal rotary locks. So the deadlock of surgical gloves is almost excluded.

Crémaillère avec verrouillage intérieur

Afin d'éviter que les gants chirurgicaux ne se coincent, nos porte-aiguilles disposent d'une crémaillère avec verrouillage intérieur.



02-1098-30	
Lichtenberg-Ryder	16,5 cm 1,5 mm

02-1098-31	
Lichtenberg-Ryder	16,5 cm 1,5 mm

Empfohlen für Fadenstärke:
Recommended for thickness of thread:
Recommandé pour fil à suture:

3-0 - 4-0

Nadelhalter

Needle holders
Porte-aiguilles

TC

Mathieu

14,0 cm	Standard	02-1092-14
17,0 cm	Standard	02-1092-17
14,0 cm	mit schlankem Maul slight working tips	02-1093-14
17,0 cm	avec mors fins	02-1093-17

mit Kreuzriefung
with cross serration
striure en forme de croixEmpfohlen für Fadenstärke:
Recommended for thickness of thread:
Recommandé pour fil à suture:

2-0 – 4-0

TC

02-1085-21

Hösel	21,0 cm 2,0 mm
-------	-------------------

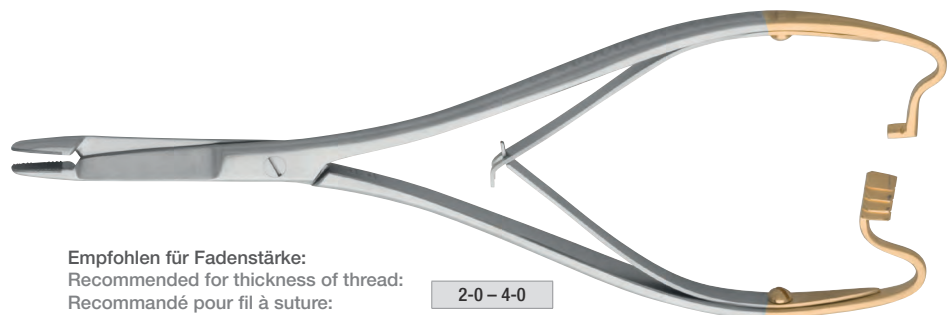
gerade, mit Kreuzriefung
straight, with cross serration
droit, striure en forme de croixEmpfohlen für Fadenstärke:
Recommended for thickness of thread:
Recommandé pour fil à suture:

2-0 – 4-0

TC

02-1067-17

Mathieu-Olsen	16,5 cm 2,5 mm
---------------	-------------------

mit Schere, mit Kreuzriefung
with scissors, with cross serration
avec ciseaux, striure en forme de croixEmpfohlen für Fadenstärke:
Recommended for thickness of thread:
Recommandé pour fil à suture:

2-0 – 4-0

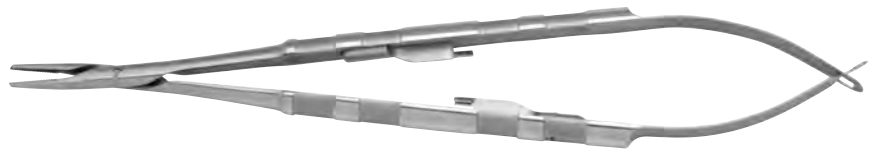
Mikro Nadelhalter mit Sperre

Minimal invasive needle holders with ratchet
Micro porte-aiguilles avec verrouillage

Barraquer <i>comfort line</i>		
1,2 mm 17,3 mm	gerade straight droit	02-1086-20 C
1,2 mm 17,3 mm	gebogen curved courbés	02-1086-21 C

mit Kreuzriefung
with cross serration
striure en forme de croix

TC



Castroviejo <i>comfort line</i>		
1,2 mm 17,3 mm	gerade straight droit	02-1087-20 C
1,2 mm 17,3 mm	gebogen curved courbés	02-1087-21 C

mit Kreuzriefung
with cross serration
striure en forme de croix

TC



Castroviejo <i>comfort line</i>		
2,2 mm 15,0 cm	gerade straight droit	02-1088-10 C

mit Kreuzriefung
with cross serration
striure en forme de croix

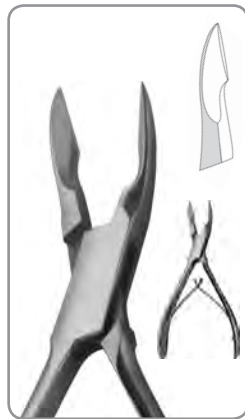
TC



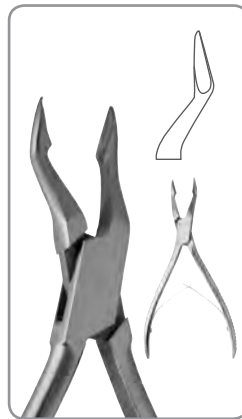
Knochensplitterzangen

Bone cutting forceps
Pince coupante à os**02-825-16**

Cleveland # 5	16,5 cm 30°
---------------	----------------

**02-825-29**

cleveland # 5s	14,0 cm 30°
----------------	----------------

**02-825-60**

# 18	17,0 cm
------	---------

**02-825-70**

Ruskin-Liston	18,5 cm 0°
---------------	---------------

mit Übersetzung
with multiple action
avec multiplication

02-825-71

Ruskin-Liston	18,5 cm 15°
---------------	----------------

mit Übersetzung
with multiple action
avec multiplication

Hohlmeißelzangen

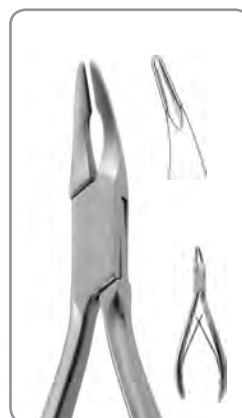
Bone rongeurs
Pincès-gouges



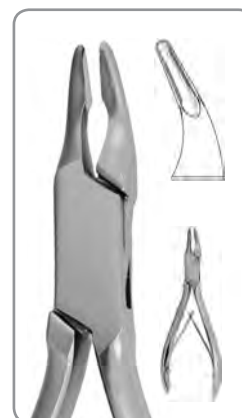
02-611	
	14,0 cm 30°



02-611 F	
	14,0 cm 30°

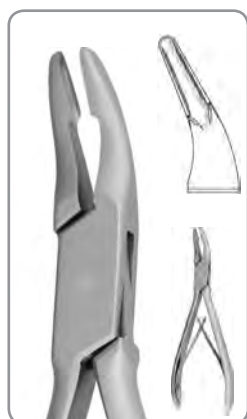


02-611 S	
	14,0 cm 30°



02-825-1	
Blumenthal	15,5 cm 30°

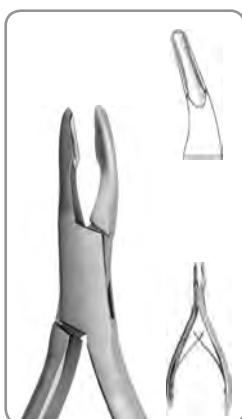
02-825-2	
Blumenthal	16,0 cm 45°



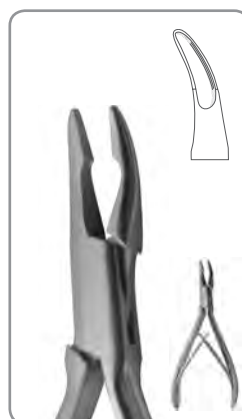
02-825-8	
Mead # 1A	16,5 cm 30°



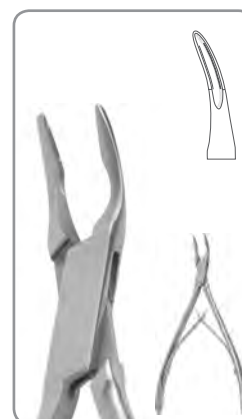
02-825-8 S	
Mead # 1A mod.	16,5 cm 30°



02-825-10	
Friedmann	13,5 cm 30° mod.



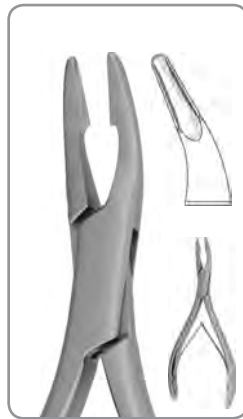
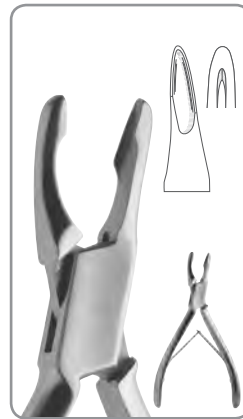
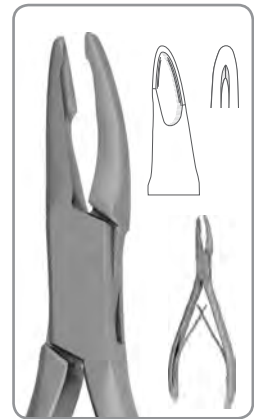
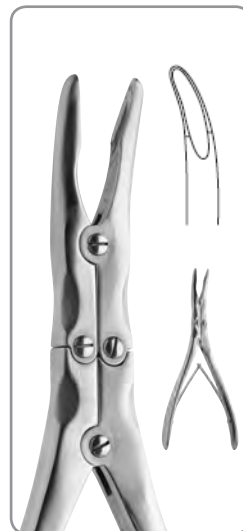
02-825-10 B	
Friedmann mod.	13,5 cm 30°



02-825-10 M	
Micro Friedmann	15,5 cm 30° mod.



Hohlmeißelzangen

Bone rongeurs
Pincés-gouges**02-825-10 S**Mini Friedmann 14,0 cm
30° mod.**02-825-11**Luer # 1 15,0 cm
30°**02-825-14**Cleveland # 4 13,5 cm
30°**02-825-15**Cleveland # 4A 17,0 cm
30°

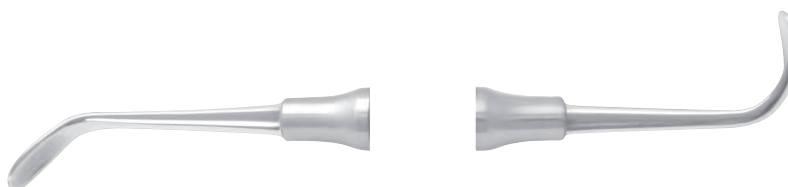
Sinus-Lift Elevatorien

Sinus-lift elevators
Sinus-Lift éleveurs

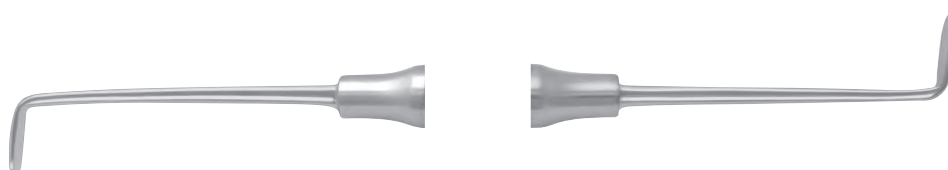
02-922-10 C	<i>comfort line</i>
# A1	17,3 cm



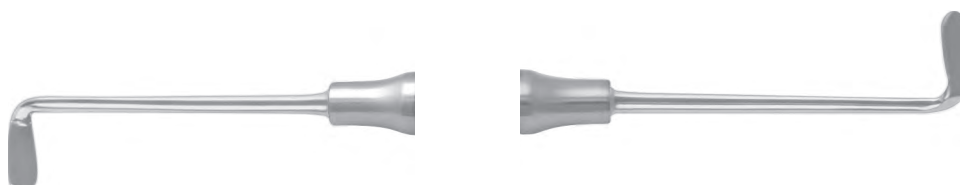
02-922-20 C	<i>comfort line</i>
# A2	17,3 cm



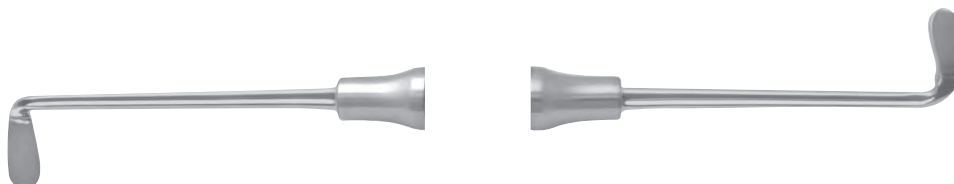
02-922-30 C	<i>comfort line</i>
# A3	17,3 cm



02-922-40 C	<i>comfort line</i>
# A4	17,3 cm



02-922-50 C	<i>comfort line</i>
# A5	17,3 cm



Sinus-Lift Küretten

Sinus-lift curettes
Sinus-Lift curettes

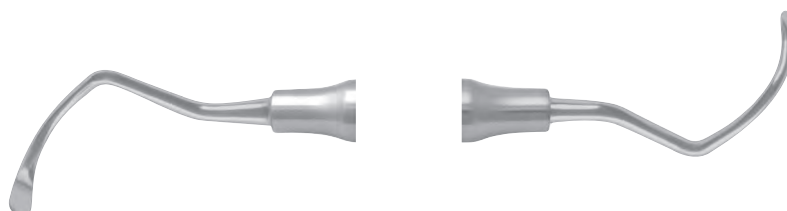
02-921-10 C	<i>comfort line</i>
# 1	17,0 cm 4,5/4,5 mm



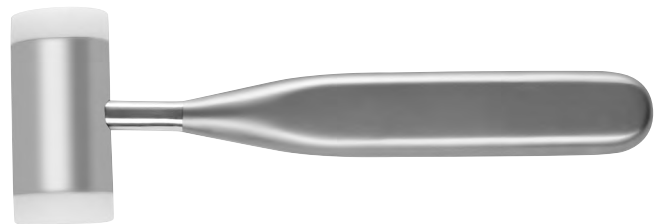
02-921-11 C	<i>comfort line</i>
# 2	17,0 cm 3,5/3,5 mm



02-923-60 C	<i>comfort line</i>
Tatum/Palti	15,0 cm 3,0/3,0 mm



Hämmer

Mallets
Maillets**02-860-2**16,5 cm
140 gbleigefüllt
lead filled
remplit de plomb**02-860-4**Mead 17,0 cm
320 g**02-860-4 E**Auswechselbare Kunststoffeinsätze
Interchangeable inserts
Plaques interchangeablesfür 860-4
for 860-4
pour 860-4**02-860-50**Vickers 17,0 cm
180 gHohlgriff
Hollow handle
Poignée creuse**02-860-50 A**Auswechselbare Kunststoffeinsätze
Interchangeable inserts
Plaques interchangeablesfür 860-50
for 860-50
pour 860-50

Knochenmeißel

Bone chisels
Ciseaux-burins

NON-CALIBRATED



Durch die scharfen Enden der Arbeitsteile kann der Kieferkamm, ohne ein Einsetzen einer Diamantscheibe, optimal geöffnet und gedehnt werden. Die Graduierung im Abstand von 2 mm gewährleistet eine präzise Überwachung der Eindringtiefe.



Due to the sharp working tips the jaw ridge can be opened without the pre-use of a diamond disk. The continuous measuring marks ensure an exact control of the penetration depth.

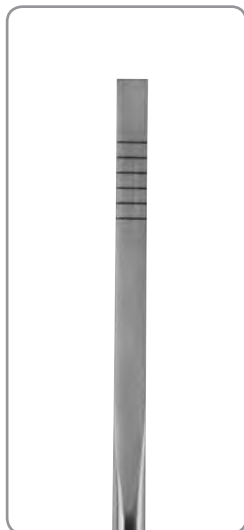


Grâce à l'extrémité très tranchante, l'ouverture et l'éirement de la crête alvéolaire est possible, sans que l'utilisation d'un disque diamanté ne soit nécessaire. La graduation par intervalle de 2 mm garantit un contrôle exact de la profondeur.



Markierung: 8-10-12-14-16-18 mm
Graduation: 8-10-12-14-16-18 mm
Graduation: 8-10-12-14-16-18 mm

NON-CALIBRATED



02-2501-90 C *comfort line*

4 mm
17,0 cm

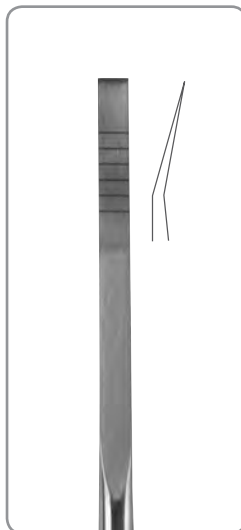
gerade, massiv
straight, solid
droit, massif



02-2501-92 C *comfort line*

8 mm
17,0 cm

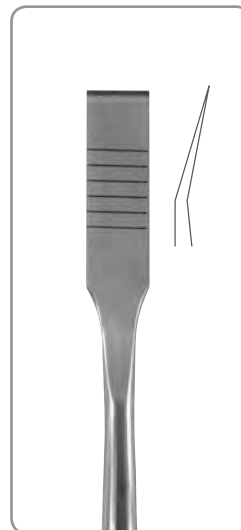
gerade, massiv
straight, solid
droit, massif



02-2501-95 C *comfort line*

4 mm
17,0 cm

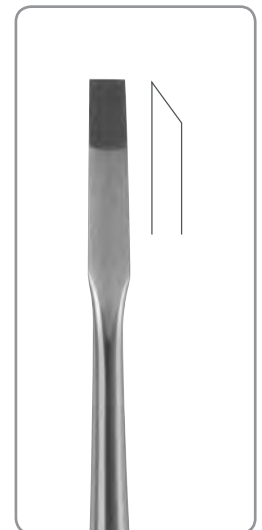
gebogen, massiv
curved, solid
courbé, massif



02-2501-97 C *comfort line*

8 mm
17,0 cm

gebogen, massiv
curved, solid
courbé, massif



02-2501-98 C *comfort line*

Kramer-Nevins
5 mm
17,0 cm

gerade, massiv
straight, solid
droit, massif



Osteotome und Bone Pusher

Osteotoms and bone pushers
Ostéotomes et fousloirs

NON-CALIBRATED

Markierung: 8-10-12-14-16-18 mm
Graduation: 8-10-12-14-16-18 mm
Graduation: 8-10-12-14-16-18 mmSchnellspanner
Quick release
Serrage rapide

02-2815-27	2,7 mm
02-2815-32	3,2 mm
02-2815-37	3,7 mm
02-2815-42	4,2 mm
02-2815-50	5,0 mm
Bone Pusher-Aufsatz Bone pusher-attachment Embout fouloir-os	
	6,0 cm

flach, gerade
flat, straight
plat, droit

02-2816-27	2,7 mm
02-2816-32	3,2 mm
02-2816-37	3,7 mm
02-2816-42	4,2 mm
02-2816-50	5,0 mm
Bone Pusher-Aufsatz Bone pusher-attachment Embout fouloir-os	
	6,3 cm

flach, bajonett
flat, bayonet
plat, baïonnette

02-2821-20	1,5 < 2,0 mm
02-2821-27	2,0 < 2,7 mm
02-2821-32	2,7 < 3,2 mm
02-2821-37	3,2 < 3,7 mm
02-2821-42	3,7 < 4,2 mm
02-2821-50	4,2 < 5,0 mm
Osteotom-Aufsatz Osteotom-attachment Embout d'ostéotome	
	6,0 cm

konvex, gerade
convex, straight
convexe, droit

02-2824-20	1,5 < 2,0 mm
02-2824-27	2,0 < 2,7 mm
02-2824-32	2,7 < 3,2 mm
02-2824-37	3,2 < 3,7 mm
02-2824-42	3,7 < 4,2 mm
02-2824-50	4,2 < 5,0 mm
Osteotom-Aufsatz Osteotom-attachment Embout d'ostéotome	
	6,3 cm

konvex, bajonett
convex, bayonet
convexe, baïonnette

02-2822-27	2,0 < 2,7 mm
02-2822-32	2,7 < 3,2 mm
02-2822-37	3,2 < 3,7 mm
02-2822-42	3,7 < 4,2 mm
02-2822-50	4,2 < 5,0 mm
Osteotom-Aufsatz Osteotom-attachment Embout d'ostéotome	
	6,0 cm

konkav, gerade
concave, straight
concave, droit

02-2825-27	2,0 < 2,7 mm
02-2825-32	2,7 < 3,2 mm
02-2825-37	3,2 < 3,7 mm
02-2825-42	3,7 < 4,2 mm
02-2825-50	4,2 < 5,0 mm
Osteotom-Aufsatz Osteotom-attachment Embout d'ostéotome	
	6,3 cm

konkav, bajonett
concave, bayonet
concave, baïonnette**02-2811-00**Handgriff
Handle
Manche

11,5 cm

für Osteotom- & Bone Pusher Aufsatz
for osteotom- & bone pusher attachment
pour embouts d'ostéotomes et fousloirs à os

Knochenentnahme und -applikation

Bone explant and application

Instruments et applicateurs pour l'augmentation

02-2800-34 C	<i>comfort line</i>	3 mm 4 mm
02-2800-35 C	<i>comfort line</i>	3 mm 5 mm
02-2800-45 C	<i>comfort line</i>	4 mm 5 mm
17,3 cm		
Buser		
Knochenschaber		
Bone scraper		
Ciseau à os		



Dieser Applikator gewährleistet ein optimales Anmischen und Transportieren von Knochensatzmaterial. Für kleinere benötigte Mengen steht das schmale Arbeitsteil, bei größeren Mengen das Breite, zu Verfügung.



This applicator allows an optimal blending und carrying of bone grafting material. For smaller quantities the narrow working part and for bigger quantities the wider working part is to be applied.



Cet applicateur sert au transport et à la préparation de matériaux de comblement. L'extrémité fine s'utilise en cas de petits défauts, l'extrémité large en cas de grands défauts.

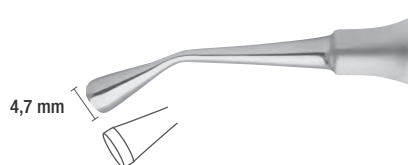
02-2500-30 C	<i>comfort line</i>
17,3 cm	
10,5 mm 6 mm	
Applikator	
Applicator	
Applicateur	



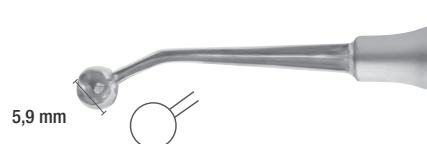
02-2500-31 C	<i>comfort line</i>
Steigmann	17,3 cm
Stopfer Applikator	
Compactor Applicator	
Compacteur Applicateur	



02-2500-20 C	<i>comfort line</i>
„Mazor“ # 5	17,3 cm
Planstopfer Applikator	
Compactor Applicator	
Compacteur Applicateur	



02-2500-21 C	<i>comfort line</i>
Mazor # 6	17,3 cm
5,9 mm 2,0 mm	
Membran Lift / Granulatstopfer	
Membrane lift / Granulate plugger	
Lift membrane / Fouloir à granulat	



Knochenentnahme und -applikation

Bone explant and application

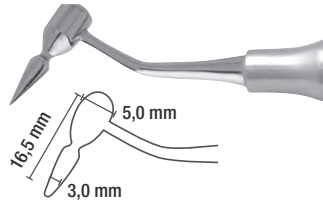
Instruments et applicateurs pour l'augmentation

02-2500-37 C *comfort line*Jovanovic # 4 17,3 cm
3 mm | 3 mmGranulatstopfer
Granulate plugger
Fouloir à granulat**02-2500-40 C** *comfort line*

17,3 cm

Stopfer | Applikator
Compactor | Applicator
Compacteur | Applicateur**02-2500-41 C** *comfort line*

17,3 cm

Stopfer | Applikator
Compactor | Applicator
Compacteur | Applicateur

Knochenentnahme und -applikation

Bone explant and application

Instruments et applicateurs pour l'augmentation

02-2500-81 C *comfort line*Buser 17,3 cm
2 mm | 2 mmMembran Platzierungsinstrument
Membrane positioning instrument
Instrument pour placement des membranes**02-2405-1** Ø 2,5 / 3,5 mm**02-2405-2** Ø 3,5 / 4,5 mm**02-2405-3** Ø 4,5 / 5,5 mm**02-2405-4** Ø 6,0 / 7,0 mm

17,0 cm

Applikator für Knochenersatzmaterial
Applicator for bone grafting material
Applicateur pour matériel osseux**02-2550-5**

Ø 35 mm

Mischdose für Knochenmaterial
Mixing bowl for bone material
Cuvette de mélange pour material osseux**02-2550-60**

25cc

Mischdose für Knochenmaterial
Mixing bowl for bone material
Cuvette de mélange pour material osseux

Knochenentnahme und -applikation

Bone explant and application

Instruments et applicateurs pour l'augmentation

02-2409

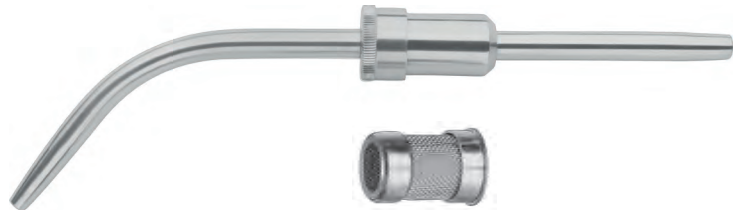
Absaugkanüle Bone aspirator Canule d'aspiration	17,0 cm
---	---------

inkl. 1 x Filter Ø 9 mm für Knochenpäne
incl. 1 x filter Ø 9 mm for collection of oss. material
incl. 1 x filtre Ø 9 mm pour os autogène

02-2409-1

Ø 9 mm

Ersatzfilter für Artikel 2409
Replacement filter for article 2409
Filtre de remplacement pour article 2409



Knochenmühle

Bone mill

Broyeur d'os

für die Gewinnung von autologem Knochen
for preparation of autogenous bone
pour la préparation de l'os autogène

02-2550-3

Ø 16 mm

mit auswechselbarer Titan Zahnung
with replaceable titanium cutting surfaces
avec dents en titane remplaçables



Knochenhaltezange / Gewebefasszange

Bone holding forceps / Tissue grasping forceps

Pince pour tenir les anneaux osseux / Pince de préhension des tissus

02-1030-1

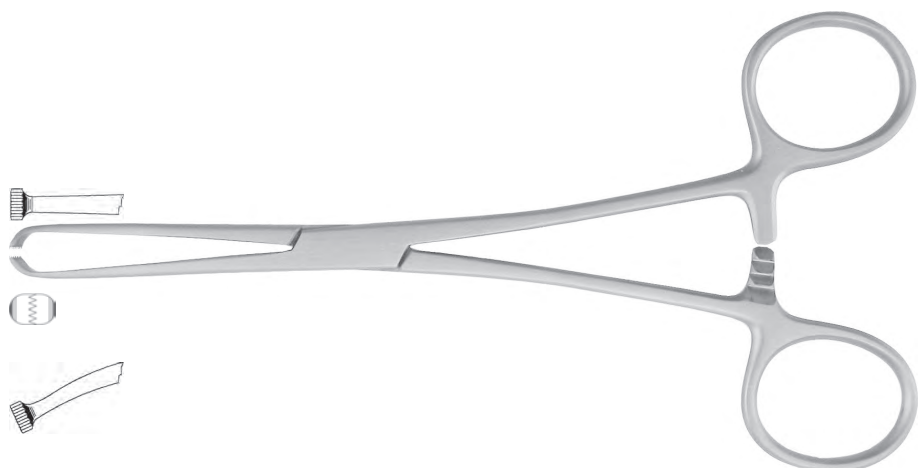
Allis	16,0 cm
-------	---------

gerade
straight
droit

02-1030-2

Allis	15,0 cm
-------	---------

30°



Messinstrumente

Measuring instruments
Instruments de mesure

Der hier gezeigte Tiefenmesser ermöglicht Ihnen eine genaue Messung der Implantatkavität.

Es können die anatomischen Nachbarstrukturen sowie die Integrität der Kavität optimal geprüft werden. Auch das vertikale und horizontale Knochenangebot des Patienten kann mit diesem Instrument intraoperativ exakt gemessen werden.



This depth measuring instrument enables an exact measurement of the depth of the implant cavity.

The neighboring anatomical structures as well as the integrity can be checked optimally. The available horizontal and vertical bone volume can be measured exactly during surgery, too.

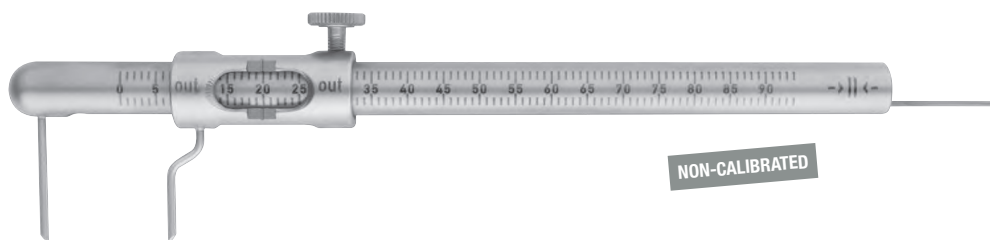


Cet instrument permet de mesurer avec précision la profondeur de la cavité.

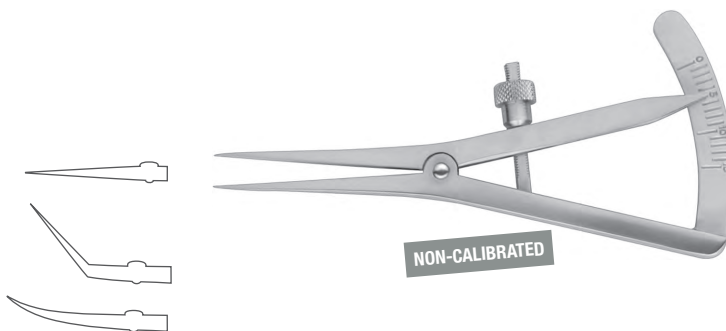
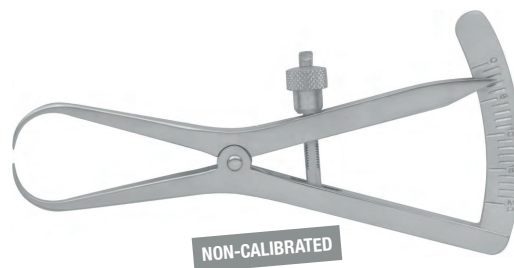
Grâce à son extrémité arrondie, la jauge permet de sonder l'intégrité de la cavité et des structures adjacentes anatomiques. Même pendant l'intervention la sonde peut mesurer avec exactitude la présence osseuse à l'horizontal et à la verticale.

02-2406-90 C *comfort line*

17,3 cm

Tiefenmessgerät
Depth gauge
Jauge de profondeurMarkierung: 8-10-12-14-16-18
Graduation: 8-10-12-14-16-18
Graduation: 8-10-12-14-16-18**02-2406-50**12,5 cm
0-100 mmMini Messlehre
Mini-dental caliper
Mini-jauge gradué**Castroviejo** 9,0 cmMesszirkel
Caliper
Compas de mesure

	0 – 15 mm	0 – 20 mm	0 – 40 mm
gerade straight droit	02-2406-10	02-2406-11	02-2406-12
abgewinkelt angled coudé		02-2406-21	02-2406-22
gebogen curved courbé		02-2406-41	02-2406-42

**02-2406-30**Castroviejo 9,0 cm
0-20 mmMesszirkel für Dental-Implantate
Caliper for dental implants
Compas de mesure pour implant-dentaire implants

Trepanfräsen mit Innenkühlung

Trephine burrs with internal cooling
Trépans avec réfrigération

NON-CALIBRATED



02-2401-120

I = 2 mm, A = 3 mm



02-2401-130

I = 3 mm, A = 4 mm



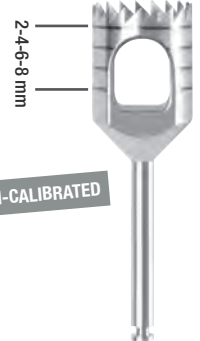
02-2401-140

I = 4 mm, A = 5 mm



02-2401-150

I = 5 mm, A = 6 mm



NON-CALIBRATED



02-2401-160

I = 6 mm, A = 7 mm



02-2401-170

I = 7 mm, A = 8 mm



02-2401-180

I = 8 mm, A = 9 mm



02-2401-190

I = 9 mm, A = 10 mm

I = Innendurchmesser
I = Internal diameter
I = diamètre intérieur

A = Aussendurchmesser
A = External diameter
A = diamètre extérieur

Die hier abgebildeten Trepanbohrer sind für alle gängigen Winkelstücke geeignet.
These pictured trephine burrs are appropriate for all angular pieces.
Tous les trépans illustrés conviennent aux embouts courants

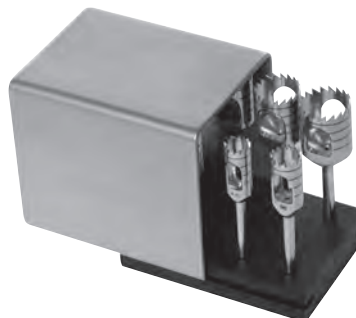
02-2405-601

Bohrerstände für 10 Winkelstück-Instrumente bis zur Länge von 35 mm
Rack for trephine burrs up to a length of 35 mm
Séquenceur pour trépinés à gencives jusqu'à longueur de 35 mm



02-10900-10

Set Trepanfräsen mit Bohrerständen *
Set of trephine burrs with rack *
Set Trépans avec séquenceur *



*bestehend aus: 2401-120, 2401-130, 2401-140, 2401-150, 2401-160, 2401-170, 2401-180, 2401-190, 2405-601

*consisting of: 2401-120, 2401-130, 2401-140, 2401-150, 2401-160, 2401-170, 2401-180, 2401-190, 2405-601

*consiste de: 2401-120, 2401-130, 2401-140, 2401-150, 2401-160, 2401-170, 2401-180, 2401-190, 2405-601

Schleimhautstanzen – Zirkulirmesser

Circular knives for mucosa

Tréphines à gencives-couteaux circulaires

**02-2403-117**2,3 cm
Ø 1,7 mm**02-2403-130**2,3 cm
Ø 3,0 mm**02-2403-140**2,3 cm
Ø 4,0 mm**02-2403-150**2,3 cm
Ø 5,0 mm**02-2403-160**2,3 cm
Ø 6,0 mm

Die hier abgebildeten Schleimhautstanzen sind für alle gängigen Winkelstücke geeignet.
These pictured circular knives for mucosa are appropriate for all angular pieces.
Toutes les tréphines illustrées conviennent aux embouts courants.

02-2405-601

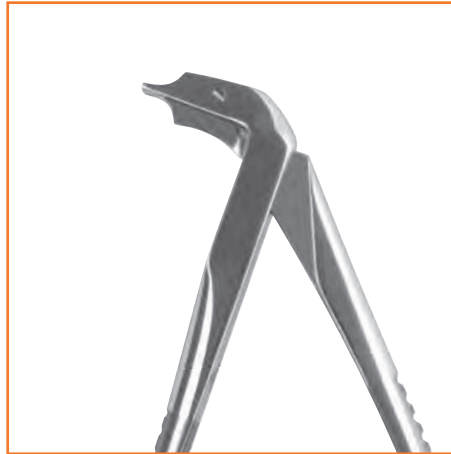
Bohrerstände für Schleimhautstanzen bis zu einer Länge von 35 mm
Rack for circular knives up to a length of 35 mm
Séquenceur pour tréphines à gencives jusqu'à longueur de 35 mm



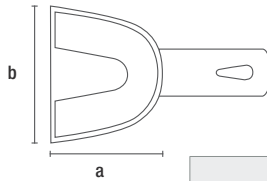
H.

PROTHETIK & ORTHODONTIE

PROSTHODONTICS & ORTHODONTICS
PROTHÈSE & ORTHODONTIE



Abdrucklöffel nach Ehrlicke

Impression trays according to Ehrlicke
Porte empreintes selon Ehrlicke

		a	b
02-5101	# 1	52,0 mm	65,0 mm
02-5102	# 2	60,0 mm	71,0 mm
02-5103	# 3	63,0 mm	73,0 mm
02-5104	# 4	73,0 mm	80,0 mm

Form B0 (SUP/B)

für bezahnte Oberkiefer, ungelocht
for toothed upper jaws, unperforated
Maxillaires dentés, non perforés

		a	b
02-5200	# 0	39,0 mm	55,0 mm
02-5201	# 1	52,0 mm	65,0 mm
02-5202	# 2	71,0 mm	60,0 mm
02-5203	# 3	73,0 mm	63,0 mm
02-5204	# 4	80,0 mm	73,0 mm

Form B0 (SUP/B)

für bezahnte Oberkiefer, gelocht
for toothed upper jaws, perforated
Maxillaires dentés, perforés

		a	b
02-5131	# 1	56,0 mm	65,0 mm
02-5132	# 2	61,0 mm	68,0 mm

Form U0 (SUP/U)

für unbezahnte Oberkiefer, ungelocht
for edentulous upper jaws, unperforated
Maxillaires édentés, non perforés

		a	b
02-5231	# 1	56,0 mm	65,0 mm
02-5232	# 2	61,0 mm	68,0 mm
02-5233	# 3	65,0 mm	72,0 mm

Form U0 (SUP/U)

für unbezahnte Oberkiefer, gelocht
for edentulous upper jaws, perforated
Maxillaires édentés, perforés

		a	b
02-5121	# 1	51,0 mm	62,0 mm
02-5122	# 2	54,0 mm	72,0 mm

Form P0 (SUP/P)

für partiell bezahnte Oberkiefer, ungelocht
for partially toothed upper jaws, unperforated
Maxillaires partiellement dentés, non perforés

		a	b
02-5221	# 1	51,0 mm	52,0 mm
02-5222	# 2	54,0 mm	72,0 mm
02-5223	# 3	60,0 mm	73,0 mm

Form P0 (SUP/P)

für partiell bezahnte Oberkiefer, gelocht
for partially toothed upper jaws, perforated
Maxillaires partiellement dentés, perforés

		a	b
02-5151	# 1	51,0 mm	72,0 mm
02-5152	# 2	54,0 mm	78,0 mm
02-5153	# 3	58,0 mm	82,0 mm
02-5154	# 4	65,0 mm	83,0 mm

Form BU (INF/B)

für bezahnte Unterkiefer, ungelocht
for toothed lower jaws, unperforated
Mandibules dentés, non perforés

		a	b
02-5250	# 0	44,0 mm	61,0 mm
02-5251	# 1	51,0 mm	72,0 mm
02-5252	# 2	54,0 mm	78,0 mm
02-5253	# 3	58,0 mm	82,0 mm
02-5254	# 4	65,0 mm	83,0 mm

Form BU (INF/B)

für bezahnte Unterkiefer, gelocht
for toothed lower jaws, perforated
Mandibules dentés, perforés

		a	b
02-5171	# 1	58,0 mm	71,0 mm
02-5172	# 2	58,0 mm	70,0 mm

Form UU (INF/U)

für unbezahnte Unterkiefer, ungelocht
for edentulous lower jaws, unperforated
Mandibules édentés, non perforés

		a	b
02-5271	# 1	58,0 mm	71,0 mm
02-5272	# 2	58,0 mm	70,0 mm
02-5273	# 3	59,0 mm	74,0 mm

Form UU (INF/U)

für unbezahnte Unterkiefer, gelocht
for edentulous lower jaws, perforated
Mandibules édentés, perforés

		a	b
02-5161	# 1	53,0 mm	64,0 mm
02-5162	# 2	59,0 mm	71,0 mm

Form PU (INF/P)

für partiell bezahnte Unterkiefer, ungelocht
for partially toothed lower jaws, unperforated
Mandibules partiellement dentés, non perforés

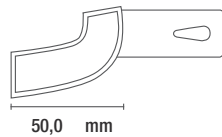
		a	b
02-5261	# 1	53,0 mm	64,0 mm
02-5262	# 2	59,0 mm	71,0 mm
02-5263	# 3	59,0 mm	80,0 mm

Form PU (INF/P)

für partiell bezahnte Unterkiefer, gelocht
for partially toothed lower jaws, perforated
Mandibules partiellement dentés, perforés# 0 = für Kinder
for children
pour enfants

Abdrucklöffel nach Ehrlicke

Impression trays according to Ehrlicke
Porte empreintes selon Ehrlicke



02-5702	# 2
Form C½R	
ungelocht unperforated non perforé	



02-5722	# 2
Form C½R	
gelocht perforated perforé	



02-5712	# 2
Form C½L	
ungelocht unperforated non perforé	



02-5732	# 2
Form C½L	
gelocht perforated perforé	



02-5751
mit drehbarem Griff und Stellschraube, gelocht with swivel handle and fixing screw, perforated avec poignée pivotante et vis de blocage, perforé



02-5755
mit drehbarem Griff und Stellschraube, ungelocht with swivel handle and fixing screw, unperforated avec poignée pivotante et vis de blocage, non perforé



02-5760
Stolley
mit drehbarem Griff und Fixierschieber, gelocht with swivel handle and slide, perforated avec poignée pivotante et curseur de fixation, perforé

Okklusionslöffel

Occlusion trays
Porte-empreintes à occlusion



02-110	
Scheufele	11,0 cm



02-120	
Scheufele	13,0 cm



Wachsmesser

Wax knives
Couteau à cire

02-2200-1

Fahnenstock 12,5 cm



02-2200-2

Fahnenstock 18,0 cm



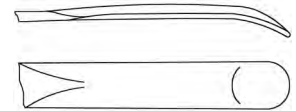
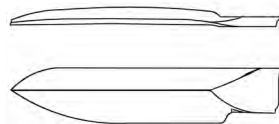
02-2210-1

Lessmann 13,0 cm



02-2210-2

Lessmann 17,5 cm



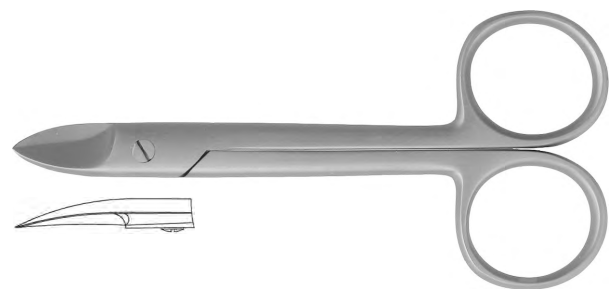
Kronenscheren

Crown scissors
Ciseaux à couronne

02-2610-2

Beebee 10,0 cm

gebogen
curved
courbés



02-2620-2

Beebee 12,0 cm

gebogen, gezahnt
curved, saw edge
courbés, dentelés



Artikulationspapierpinzetten

Articulating paper forceps
Pincette à papier d'articulation

02-2582	
Miller	15,5 cm



02-2583	
Miller	15,5 cm



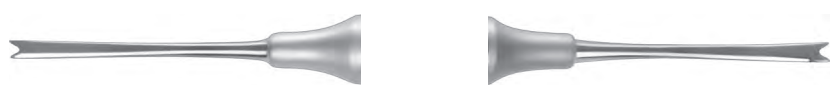
02-2584	
Miller mod.	15,5 cm



Tamponstopfer

Gauze packers
Porte tampon

02-1020-1	● octagonal
02-1020-1 C	▨ <i>comfort line</i>
Luniatschek #1	3,0 mm



02-1020-2	● octagonal
02-1020-2 C	▨ <i>comfort line</i>
Luniatschek #1	2,5 mm



Kroneninstrumente

Instruments for crown work
Instruments à couronnes**02-2599-00 C** 

Esthetic 17,0 cm

Kronentferner
Crown remover
Arrache-couronnes**02-108**

Dr. Mazouch 15,5 cm

Kronenaufbieger
Crown spreader
Releveur de couronne**02-2594**

Wynmann 17,0 cm

Abnahmezange für Provisorien
Removing forceps for temporary inserts
Pince à couronnes provisoires**TC**

Mit dieser Zange werden Kunststoffprovisorien im Ober- und Unterkiefer entfernt. Der Einsatz im Front- als auch im hinteren Bereich ist möglich. Die TC Einlagen geben bei der Entnahme zusätzlichen Halt, sodass das Provisorium ohne Beschädigung entnommen werden kann.



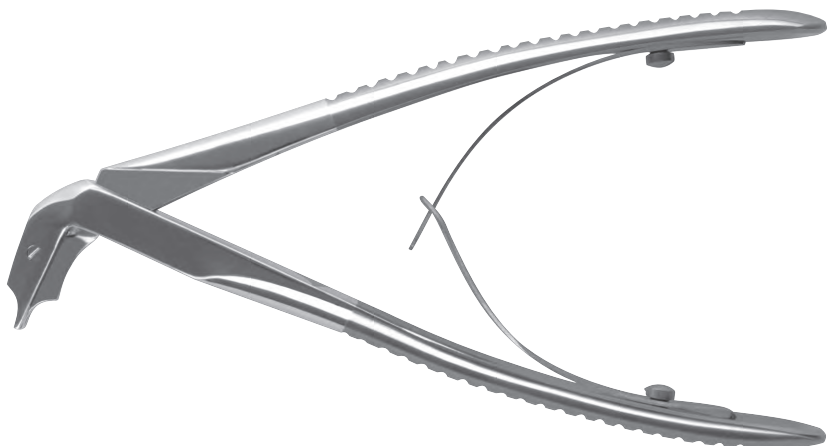
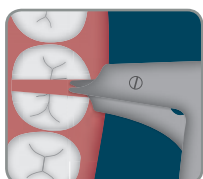
This forceps enables a removal of the temporary synthetic inserts in upper and lower jaw. Application is possible in front area but also in rear. The TC inserts enable a firm grip, so that the provisional insert can be removed without causing any damage.



Cette pince sert à détacher des couronnes provisoires synthétiques. Elle peut être utilisée dans toutes les zones dentaires. Les mors en tungstène garantissent une tenue supplémentaire et permettent le retrait des couronnes provisoires sans dommage.

02-2704

14,0 cm

Kronenspreizzange
Crown spreading forceps
Pince expansive pour couronnes



Kronenabnehmer

Crown removers

Instruments à détacher les couronnes

02-2595-1
SET 21,0 cm



Artikel-Nr. Item no. Articles-Réf.	Bezeichnung Description Description	Set Artikel-Nr.: 02-2595-1 Item no. of the set: 02-2595-1 Set complet ref. 02-2595-1	
02-2595-A	Einsatz für Kronenabnehmer Insert for crown remover Insert pour instru. à détacher les couronnes	8,0 cm	
02-2595-B	Einsatz für Kronenabnehmer Insert for crown remover Insert pour instru. à détacher les couronnes	8,0 cm	
02-2595-C	Einsatz für Kronenabnehmer Insert for crown remover Insert pour instru. à détacher les couronnes	8,0 cm	
02-2595-1 G	Gewicht für Kronenabnehmer Weight for crown remover Masselotte pour instr. à détacher les couronnes	2,7,0 cm	
02-2595-1 S	Stange für Kronenabnehmer Bar for crown remover Barre pour instr. à détacher les couronnes	14,0 cm	
02-2595-1 ST	Schlüssel für Kronenabnehmer Key for crown remover Ergot pour instr. à détacher les couronnes	4,0 cm	






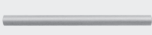
Kronenabnehmer

Crown removers

Instruments à détacher les couronnes

02-2595-2
SET 21,0 cm



Artikel-Nr. Item no. Articles-Réf.	Bezeichnung Description Description	Set Artikel-Nr.: 02-2595-2 Item no. of the set: 02-2595-2 Set complet ref. 02-2595-2	
02-2595-A	Einsatz für Kronenabnehmer Insert for crown remover Insert pour instru. à détacher les couronnes	8,0 cm	
02-2595-B	Einsatz für Kronenabnehmer Insert for crown remover Insert pour instru. à détacher les couronnes	8,0 cm	
02-2595-C	Einsatz für Kronenabnehmer Insert for crown remover Insert pour instru. à détacher les couronnes	8,0 cm	
02-2595-2 G	Gewicht für Kronenabnehmer Weight for crown remover Masselotte pour instr. à détacher les couronnes	2,7 cm	
02-2595-2 S	Stange für Kronenabnehmer Bar for crown remover Barre pour instr. à détacher les couronnes	14,0 cm	
02-2595-1 ST	Schlüssel für Kronenabnehmer Key for crown remover Ergot pour instr. à détacher les couronnes	4,0 cm	

Kroneninstrumente

Instruments for crown work
Instruments à couronnes

Durch die spezielle Form dieser Zange können Sie auch in den hinteren Bereichen optimal arbeiten. Provisorien bzw. Guß- und Keramikronen können mit den auswechselbaren Lederbacken optimal und ohne Beschädigungen entnommen werden. Mit dem Kontaktpulver kann ein Abrutschen weitestgehend verhindert werden.

02-2706

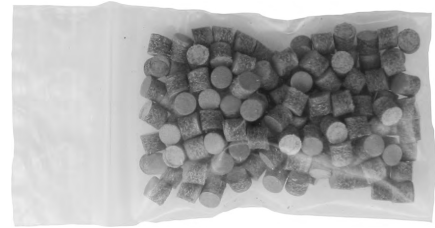
14,0 cm

Kronenzange mit Lederbacken
Crown plier with leather inserts
Pince à couronnes

Due to the special form of this instrument you also can work optimal in the rear. Ceramic and cast crowns can be removed easily without causing any damage. With the contact powder, a sliding can be prevented as far as possible.



Grâce à la forme spéciale de cette pince, une utilisation dans les zones inférieures est possible. Les embouts en cuir évitent des dommages sur la surface et permettent de saisir les couronnes et bridges en douceur. La poudre retentive évite le glissement de la couronne.

**02-2706-1**Haftpulver für Art No 2706
Powder for Art No 2706
Poudre pour Art No 2706**02-2706-2**Lederbacken für Art No 2706 | 150 Stück
Leather inserts for Art No 2706 | 150 pieces
Embouts en cuir pour Art No 2706 | 150 pièce

Durch die besondere Form der Zange können sie im Oberkiefer- und Unterkieferbereich problemlos das Abnehmen von Kronen und Brücken während der Einprobe vornehmen.

Der Vorteil der Zange ist zweifellos gegeben, denn Sie benötigen dadurch nur ein Modell statt bisher je 1 für Oberkiefer und Unterkiefer. Die auswechselbare elastische Einlage verhindert eine Beschädigung der Kronenoberfläche. Die Verschleißbacken sind auswechselbar und können bis 180° C sterilisiert werden.



Due to the particular shape of the plier, you are able to take off crowns and bridges without any problem in the areas of the upper and lower jaws even during the intraoral trial.

The advantages of this plier are evident, as only one model is sufficient, instead different pliers for upper and lower jaws. The exchangeable elastic insert prevents damage of the crown surface. The beaks submitted to wear can be exchanged and are sterilizable up to 180° C.



Grâce à la forme spéciale de cette pince vous pouvez détacher sans problème les couronnes et bridges dans la mâchoire supérieure et inférieure pendant l'essayage.

L'avantage de cette pince est que vous ne nécessitez plus qu'un modèle au lieu de deux modèles différents pour la mâchoire inférieure et supérieure. Les embouts en caoutchouc sont rechargeables et évitent des dommages sur la surface des couronnes. Les embouts extérieurs sont interchangeables et stérilisables à 180 degrés.

02-2709

14,0 cm

Kronenzange
Crown plier
Pince à couronnes**02-2693**Silikoneinsatz für Art No 2709 | 1 Stück
Silicone insert for for Art No 2709 | 1 piece
Embout en silicone pour Art No 2709 | 1 pièce

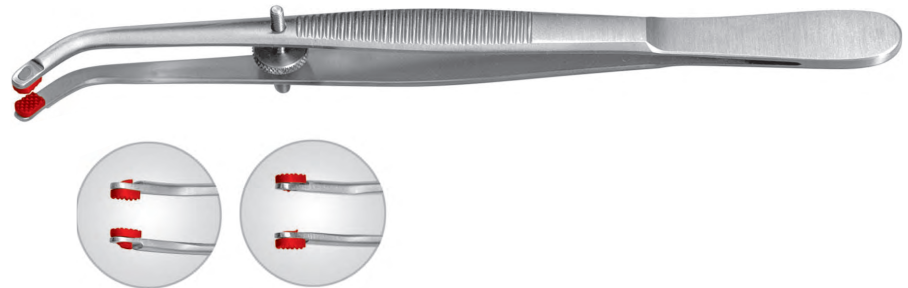
Kroneninstrumente

Instruments for crown work
Instruments à couronnes

02-2749-10

Inlay-Pinzette Inlay forceps Précelle pour inlay-onlay	16,0 cm
--	---------

45° gebogen, inklusive 10 Stück Ersatzsilikonplatten
45° curved, incl. 10 pcs of replacement silicone plates
45° courbe, incl. 10 pièce de plaques de silicone



02-2749-20

Ersatzsilikonplatte Replacement silicone plate Plaque de silicone de remplacement

für Art No. 2749-10 | 1 Stück
for Art No. 2749-10 | 1 piece
pour Art No. 2749-10 | 1 pièce



Kronenzange nach Dr. Krause-Hohenstein

- ergonomische Griffhaltung durch abgewinkeltes Greifmaul
- Greifzangen um eine runde Öffnung angeordnet
- sicheres Halten von Kronen und Brücken, egal aus welchem Material
- keine Beschädigung des zervikalen Randes

Die Kronenzange ist vielseitig einsetzbar zum Beispiel:

- um Provisorien einzusetzen und zu entfernen
- für die Anprobe von stramm sitzenden Kronen
- zum Greifen und Entfernen von oberflächlich liegenden Wurzelresten, vor allem in der Kinderbehandlung
- zur Extraktion aller Milchzähne
- auch ein ausgezeichnetes Hilfsmittel in der Hand der HelferIn



Crown Pliers according to Dr. Krause-Hohenstein

- Ergonomic design with cranked jaws for assured grip
- jaw configuration provides circular aperture
- grips crowns and bridges securely, regardless of material
- can't damage the tooth neck area.

The crown forceps can be used for a variety of applications, e.g.:

- to insert and remove temporary dressings
- to fit tight-fitting crowns
- to grip and remove superficial root remnants, especially in the treatment of children
- for extraction of all deciduous teeth
- as and exceptionally useful aid in the hands of the dentist's assistant



Pince à couronnes selon Dr. Krause-Hohenstein

- forme ergonomique avec mors coulés pour assurer une bonne tenue
- mors ordonnés sur une ouverture arrondie
- tenue stable des couronnes et bridges de matériel quelconque
- aucun dommage de la zone dentaire

La pince à couronnes est utilisable pour différentes applications par ex:

- pour un retrait et placement des couronnes provisoires
- pour le placement de couronnes fixes
- pour saisir et enlever des restes de racine spécialement pour le traitement des enfants
- pour l'extraction des dents de lait
- est un instrument utile dans la main de l'assistante dentaire

02-2708

Dr. Krause-Hohenstein	14,5 cm
Kronenzangen Crown pliers Pince à couronnes	



Kroneninstrumente

Instruments for crown work

Instruments à couronnes

**02-2746-1**Teleskopkronenzange
Telescopic crown plier
Pince à couronnes télescopiquegebogen
curved
courbés 13,0 cmSpitze: starr/starr
Tip: rigid/rigid
Pointe: rigide/rigide**02-2746-2**Teleskopkronenzange
Telescopic crown plier
Pince à couronnes télescopiquegebogen
curved
courbés 13,0 cmSpitze: beweglich/beweglich
Tip: movable/movable
Pointe: mobile/mobile**02-2746-3**Teleskopkronenzange
Telescopic crown plier
Pince à couronnes télescopiquegebogen
curved
courbés 13,0 cmSpitze: starr/beweglich
Tip: rigid/movable
Pointe: rigide/mobile**02-2746-4**Ersatzspitze für 02-2746-1 und 02-2746-3
Replacement tip for 02-2746-1 and 02-2746-3
Pointe diamantée pour 02-2746-1 et 02-2746-3Spitze: starr
Tip: rigid
Pointe: rigide**02-2746-5**Ersatzspitze für 02-2746-2 und 02-2746-3
Replacement tip for 02-2746-2 and 02-2746-3
Pointe diamantée pour 02-2746-2 et 02-2746-3Spitze: beweglich
Tip: movable
Pointe: mobile**02-2746-6**Inbusschlüssel
Allen wrench
Clé six pans 1,5 mmfür Teleskopkronenzange
for telescopic crown plier
pour pince à couronnes télescopique

Messinstrumente

Measuring instruments

Instruments de mesure

02-2406-48

10,0 cm

Tasterzirkel 0-10 mm
Caliper 0-10 mm
Compas de mesure 0-10 mmfür Metall und Porzellan
for metal and porcelain
pour métal et porcelaine

Technische Zangen

Technic pliers

Pinces pour technique

02-2684

Baade 15,0 cm

Kupferringabnahmezange
Copper ring removing forceps
Pince pour enlever anneau de cuivre

gerade
straight
droit

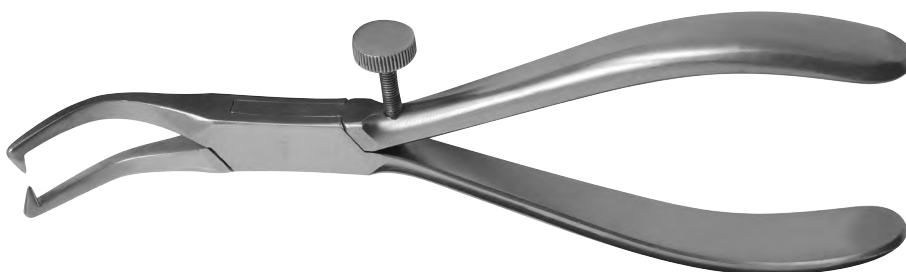


02-2685

Baade 16,0 cm

Kupferringabnahmezange
Copper ring removing forceps
Pince pour enlever anneau de cuivre

gebogen
curved
courbée



02-2700

How 13,5 cm

Band- und Ligaturenzange
Band pinshing and ligature locking plier
Pince à serrer les bagues et les ligatures



02-2707

Weingart 13,5 cm

Kronenzangen/Drahtfass- und Ligaturenzange
Crown plier/Wire seizing and ligature plier
Pince pour couronnes et pour saisir les fils et la ligature

TC



Technische Zangen

Technic pliers

Pincettes pour technique

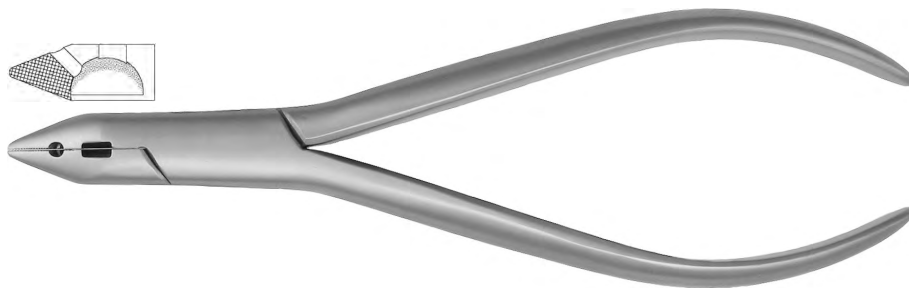
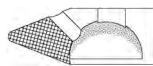
02-2815

Universal 16,0 cm

Universal Kramponzange

Universal pin bending plier

Pincettes universelles à crampons

**02-2865**

11,5 cm

02-2870

13,0 cm

Aderer

Draht- und Klammerbiegezangen

Wire and clasp bending plier

Pincettes à plier les fils et les crampons

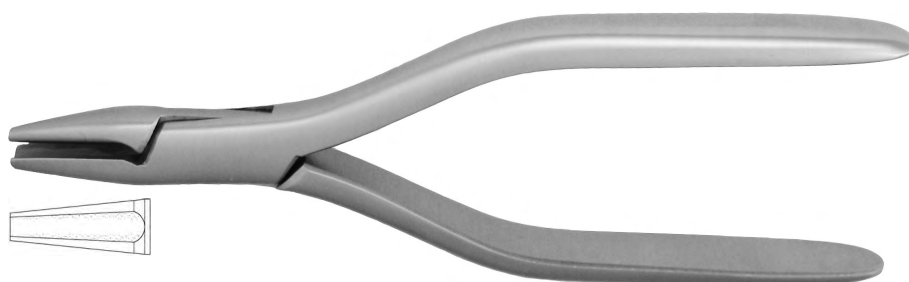
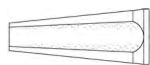
**02-2885**

Mc Kellops 16,0 cm

Bügelbiegezange

Bar bending plier

Pince à plier les barres

**02-3006**

11,5 cm

Knochenplattenbiegezange

Bending plier for plates

Pince à courber les plaques

TC

Technische Zangen

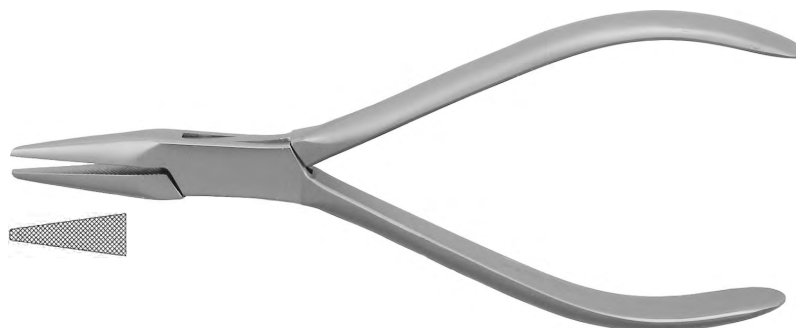
Technic pliers

Pinces pour technique

02-3060

14,0 cm

Flachzange
Flat nose plier
Pince plate



02-3097

13,0 cm

Distalschneider
Distal end cutter
Pince à couper distale

TC



02-3080

14,0 cm

Seitenschneider
Side cutter
Pince coupante

für weiche Drähte bis Ø 1,3 mm
for soft wires up to Ø 1,3 mm
pour fils mous jusqu'à Ø 1,3 mm

für harte Drähte bis Ø 0,6 mm
for hard wires up to Ø 0,6 mm
pour fils durs jusqu'à Ø 0,6 mm



02-3095

17,0 cm

Seitenschneider
Side cutter
Pince coupante

für weiche Drähte bis Ø 1,8 mm
for soft wires up to Ø 1,8 mm
pour fils mous jusqu'à Ø 1,8 mm

für harte Drähte bis Ø 0,9 mm
for hard wires up to Ø 0,9 mm
pour fils durs jusqu'à Ø 0,9 mm



Technische Zangen

Technic pliers

Pincettes pour technique

02-3105

11,5 cm

Seitenschneider
Wire cutter
Pince coupante

TC

für weiche Drähte bis Ø 0,7 mm
for soft wires up to Ø 0,7 mm
pour fils mous jusqu'à Ø 0,7 mmfür harte Drähte bis Ø 0,5 mm
for hard wires up to Ø 0,5 mm
pour fils durs jusqu'à Ø 0,5 mm**02-3110**

13,0 cm

Drahtschneidezange
Wire cutter
Pince coupante

TC

für weiche Drähte bis Ø 0,6 mm
for soft wires up to Ø 0,6 mm
pour fils mous jusqu'à Ø 0,6 mmfür harte Drähte bis Ø 0,4 mm
for hard wires up to Ø 0,4 mm
pour fils durs jusqu'à Ø 0,4 mm**02-3120**

14,5 cm

Kopfschneider
Wire cutter, front action
Pince coupante frontale

TC

für weiche Drähte bis Ø 1,3 mm
for soft wires up to Ø 1,3 mm
pour fils mous jusqu'à Ø 1,3 mmfür harte Drähte bis Ø 1,0 mm
for hard wires up to Ø 1,0 mm
pour fils durs jusqu'à Ø 1,0 mm**02-3130**

16,0 cm

Drahtschneidezange
Wire cutter
Pince coupante

TC

für weiche Drähte bis Ø 2,0 mm
for soft wires up to Ø 2,0 mm
pour fils mous jusqu'à Ø 2,0 mmfür harte Drähte bis Ø 1,6 mm
for hard wires up to Ø 1,6 mm
pour fils durs jusqu'à Ø 1,6 mm

I.

PRAXIS ORGANISATION | WO

PRACTICE ORGANIZATION | WO
ORGANISATION DU CABINET | WO



WO und Ihr Nutzen:

WO gewährt höchst mögliche Sicherheit für Sie, Ihr Personal und Ihre Patienten gegen Verletzungen und Infektionen:

Das WO System schmälert Ihren Einsatz der Sterilgut-Verpackungen und trägt somit dauerhaft zu einer Kostensenkung bei. Somit wird die Amortisierung Ihrer Investition in das WO System gewährleistet.

Das WO System ermöglicht Ihnen eine einfache Dokumentation und somit Rückverfolgbarkeit Ihrer Sterilisationsprozesse.

Ihre hochwertigen Instrumente werden im WO-Prozess optimal geschützt.

Mit dem Einsatz eines WO Systems werden Ihre internen Prozesse optimiert und somit wird eine optimale Ablauforganisation gewährleistet.

Mit der Einführung des WO Systems entspricht Ihre Praxis den aktuellen Hygienerichtlinien.



WO and its advantages

WO allows a best possible security for you, your staff and your patient against injuries and infection:

WO system reduces your input of sterile packages and enables a durable cost reduction. Therefore the redemption of your investment in the WO system is assured.

WO system enables an easy documentation and therefore a backtracking of your sterilization process.

Your high-class instruments are optimally protected.

With the use of a WO system your inhouse processes are optimized and therefore an ideal process organization is ensured.

With the introduction of the WO system your practice fulfills the current hygiene guidelines.



WO et ses avantages

WO permet une protection efficace de votre personnel et de vos patients contre des blessures et des infections:

Le système WO contribue à diminuer l'emploi d'emballage et à réduire les coûts. De cette manière votre investissement dans le système WO va s'amortir rapidement.

Le système WO permet une documentation simple et organisée de votre procès de stérilisation.

Vos instruments de haute qualité seront protégés efficacement dans notre système WO.

Avec l'emploi de WO vous gagnez du temps. Ce système professionnel contribue à une amélioration de l'organisation et du déroulement de travail dans votre cabinet.

Avec le système WO votre cabinet remplira toutes les directives actuelles de l'hygiène.

WO Edelstahl Tray System

WO-Stainless steel tray-system

WO-Système de cassettes en acier inoxydable

space saving**easy lock****effective cleaning****stainless steel****variable****WO WASH TRAY:**

Die Herstellung der WO-Trays erfolgt aus rostfreiem Edelstahl.

Durch die großen Perforierungen am Boden und Deckel kann eine wirkungsvolle Reinigung gewährleistet werden.

Auf die optimale Raumausnutzung wurde bei der Entwicklung der WO-Trays speziell Wert gelegt. 4 verschiedene WO-Tray-Größen ermöglichen optimal ausgenutzte und platzsparende Lagerung.

Die Silikonleiste im Deckel des WO-Trays fixiert die Instrumente optimal und sichert somit die Lagerposition.

**WO WASH TRAY:**

Manufacturing of WO-trays is to be effected of stainless steel.

Due to the big perforation at the bottom and at the cover an effective cleaning is guaranteed.

During the development of the WO tray, there was a special attention to the optimal space utilization. Four several WO-Tray sizes allow an optimal used and space-saving storage.

The silicone ledge in the cover of the WO-tray locates the instruments optimally and ensures therefore the storage location.

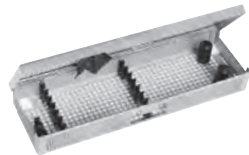
**WO WASH TRAY:**

Les cassettes WO sont en acier inoxydable.

Grâce aux perforations du couvercle et du fond, ces cassettes garantissent un nettoyage optimal de vos instruments.

Les cassettes WO ont été conçues pour garantir un emplacement optimal de tous les instruments. Les 4 modèles différents des cassettes WO permettent un emplacement économique de l'espace disponible.

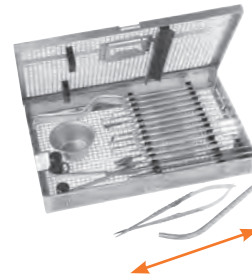
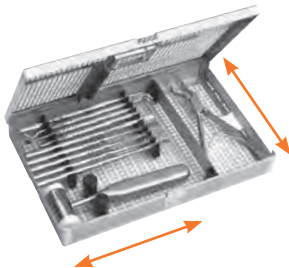
Une fixation en silicone dans le couvercle évite un déplacement des instruments.



Im größten WO-Tray (A4), können Instrumentenstege horizontal und vertikal eingelegt werden, so können auch sperrige Instrumente wie z.B. Wundhaken oder Hammer in den WO-Trays optimal integriert werden.

In the largest WO-Tray (A4), it is possible to position the racks horizontally and vertically, so also bulky instruments, like retractors or mallets can be integrated in the WO-tray without problems.

Le grand modèle des cassettes WO (A4) permet l'emplacement des supports pour fixation des instruments, soit verticalement ou horizontalement. Cela facilite le placement d'instruments encombrants comme les maillets et les écarteurs.



Der in dem WO-Tray Deckel eingelassene Griff ermöglicht einen einfachen und sicheren Transport.

The integrated handle in the cover of the WO-tray enables an easy and safe transport.

Une poignée intégrée dans le couvercle de la cassette WO permet un transport sûr et rapide.



WO Edelstahl Tray Systeme

WO-Stainless steel tray-system

WO-Système de cassettes en acier inoxydable



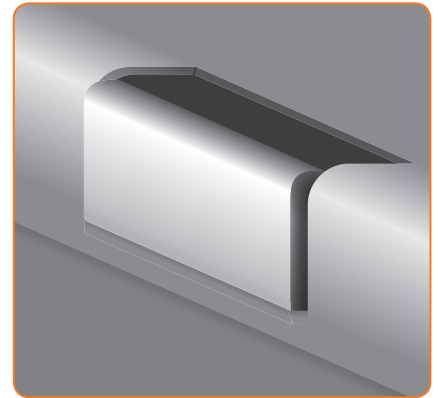
Durch den neu entwickelten Druckverschluss *easy lock* wird gewährleistet, dass das WO-Tray komfortabel und unkompliziert geöffnet und geschlossen werden kann.



Due to the new developed pressure cap *easy lock* it is assured that the WO-tray can be opened and closed comfortably and uncomplicated.



Notre nouveau système de fermeture *easy lock* a été développé afin de garantir une ouverture et fermeture simple et rapide de notre système de cassettes WO.



Einfaches Öffnen
Easy opening
Ouverture simple



geschlossen
closed
fermé



Drücken Sie den Druckverschluss nach innen und ziehen Sie den Deckel nach oben.
Push the button inside and pull up the top cover.
Pressez le bouton à l'intérieur et soulevez le couvercle vers le haut.



geöffnet
open
ouvert

Schnelles Schließen
Quick close
Fermeture rapide



geöffnet
open
ouvert



Drücken Sie den Deckel nach unten.
Push down the top cover.
Pressez le couvercle vers le bas.



geschlossen
closed
fermé



WO Edelstahl Tray Systeme

WO-Stainless steel tray-system

WO-Système de cassettes en acier inoxydable

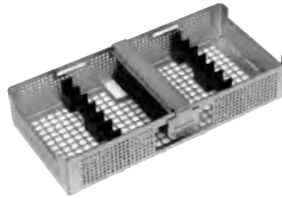
02-9200-70

WO CLIP Wash Tray

177,5 x 84,5 x 33,0 mm



mit CLIP, mit 2 Stegen für 7 Instrumente
with CLIP, with 2 racks for 7 instruments
avec CLIP, avec 2 supports pour 7 instruments

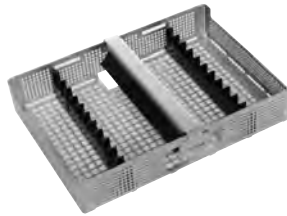
**02-9200-80**

WO CLIP Wash Tray

177,5 x 127,5 x 33,0 mm



mit CLIP, mit 2 Stegen für 11 Instrumente
with CLIP, with 2 racks for 11 instruments
avec CLIP, avec 2 supports pour 11 instruments

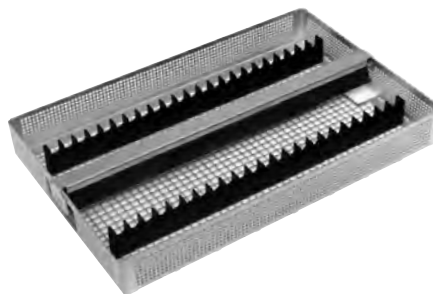
**02-9200-90**

WO CLIP Wash Tray

271,5 x 177,5 x 33,0 mm



mit CLIP, mit 2 Stegen für 23 Instrumente
with CLIP, with 2 racks for 23 instruments
avec CLIP, avec 2 supports pour 23 instruments



WO Edelstahl Tray Systeme

WO-Stainless steel tray-system

WO-Système de cassettes en acier inoxydable



02-9200-10

WO Wash Tray

275 x 180 x 35 mm



mit Deckel und Haltegriff, 2 Stegen für 14 Instrumente, 1 Lagersteg für Pinzetten und 2 Haltebolzen
with top cover and handhold, 2 racks for 14 instruments, 1 rack for tweezers and 2 holding bolts
avec couvercle et poignée, 2 supports pour 14 instruments, 1 support pour précelles et 2 plots



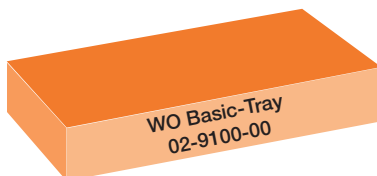
02-9200-11

WO Wash Tray

275 x 180 x 35 mm



mit Deckel und Haltegriff, 8 Stegen für 24 Aufsätze, 2 Haltebolzen und Abtrennung für Handgriffe
with top cover and handhold, 8 racks for 24 attachments, 2 holding bolts, and separation for handles
avec couvercle et poignée, 8 supports pour 24 embouts, 2 plots, et séparation pour les manches



02-9200-15

WO Wash Tray

275 x 180 x 35 mm



mit Deckel und Haltegriff, 4 Stegen für 12 Aufsätze, 2 Haltebolzen und Abtrennung für Handgriffe
with top cover and handhold, 4 racks for 12 attachments, 2 holding bolts, and separation for handles
avec couvercle et poignée, 4 supports pour 12 embouts, 2 plots, et séparation pour les manches



WO Edelstahl Tray Systeme

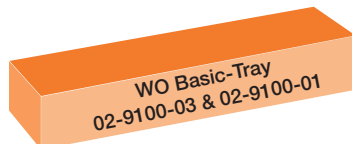
WO-Stainless steel tray-system

WO-Système de cassettes en acier inoxydable

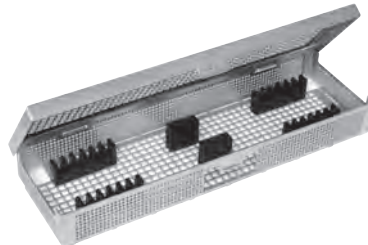
02-9200-31

WO Wash Tray

275 x 87 x 35 mm



mit Deckel, ohne Haltegriff, mit 4 Stegen für 12 Aufsätze, 2 Haltebolzen für Handgriffe
with top cover, without handhold, with 4 racks for 12 attachments, 2 holding bolts for handles
avec couvercle, sans poignée, avec 4 supports pour 12 embouts, 2 plots pour les manches

**02-9200-30**

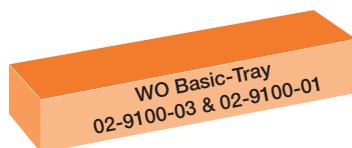
WO Wash Tray

275 x 87 x 35 mm

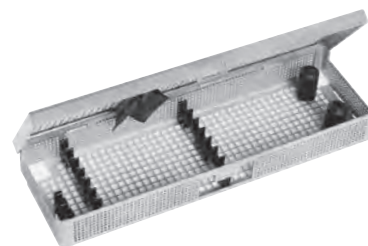
**02-9200-32**

WO Wash Tray

275 x 87 x 35 mm



mit Deckel, ohne Haltegriff, mit 2 Stegen für 7 Instrumente, 1 Lagersteg für Pinzetten und 2 Haltebolzen
with top cover, without handhold, with 2 racks for 7 instruments, 1 rack for tweezers and 2 holding bolts
avec couvercle, sans poignée, avec 2 supports pour 7 instruments, 1 support pour précelles et 2 plots

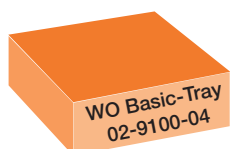


mit Deckel und Haltegriff, 2 Stegen für 7 Instrumente, 1 Lagersteg für Pinzetten und 2 Haltebolzen
with top cover and handhold, 2 racks for 7 instruments, 1 rack for tweezers and 2 holding bolts
avec couvercle et poignée, 2 supports pour 7 instruments, 1 support pour précelles et 2 plots

02-9200-40

WO Wash Tray

180 x 130 x 35 mm



mit Deckel und Haltegriff, mit 2 Stegen für 11 Instrumente
with top cover and handhold, with 2 racks for 11 instruments
avec couvercle et poignée, avec 2 supports pour 11 instruments

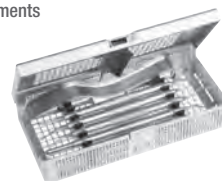
 easy lock**02-9200-50**

WO Wash Tray

180 x 87 x 35 mm



mit Deckel, ohne Haltegriff, mit 2 Stegen für 7 Instrumente
with top cover, without handhold, with 2 racks for 7 instruments
avec couvercle, sans poignée, avec 2 supports pour 7 instruments



WO System | Tray Bausteine

WO System | Tray-Building blocks

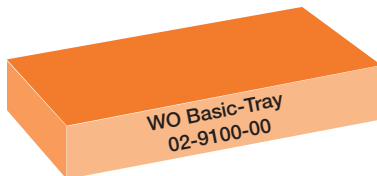
WO System | Tray- éléments supplémentaires



02-9100-00
WO Wash Tray | Basic
275 x 180 x 35 mm



mit Deckel und Haltegriff
with top cover and handhold
avec couvercle et poignée



02-9100-03
WO Wash Tray | Basic
275 x 87 x 35 mm



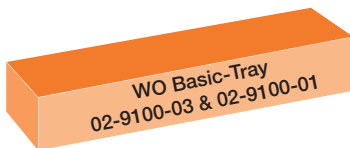
mit Deckel und Haltegriff
with top cover and handhold
avec couvercle et poignée



02-9100-01
WO Wash Tray | Basic
275 x 87 x 35 mm



mit Deckel, ohne Haltegriff
with top cover, without handhold
avec couvercle, sans poignée



02-9100-02
WO Wash Tray | Basic
180 x 87 x 35 mm



mit Deckel, ohne Haltegriff
with top cover, without handhold
avec couvercle, sans poignée



02-9100-04
WO Wash Tray | Basic
180 x 130 x 35 mm



mit Deckel und Haltegriff
with top cover and handhold
avec couvercle et poignée



WO System | Tray Bausteine | Teflon®-Stege

WO System | Tray-Building blocks | Teflon®-Racks

WO System | Tray-éléments supplémentaires | Supports en téflon®

02-9900-00

14

154,7 x 23 x 8 mm

für 14 Instrumente, mit 3 Brücken
for 14 instruments, with 3 bridges
pour 14 instruments, avec 3 ponts**02-9900-08**

5

57,5 x 23 x 8 mm

für 5 Instrumente, mit 1 Brücke
for 5 instruments, with 1 bridge
pour 5 instruments, avec 1 pont**02-9900-01**

9

100,7 x 23 x 8 mm

für 9 Instrumente
for 9 instruments
pour 9 instruments**02-9900-13**

3

36 x 23 x 8 mm

für 3 Instrumente
for 3 instruments
pour 3 instruments**02-9900-02**

7

78,1 x 23 x 8 mm

für 7 Instrumente, mit 2 Brücken
for 7 instruments, with 2 bridges
pour 7 instruments, avec 2 ponts**02-9900-14**

2

25,1 x 23 x 8 mm

für 2 Instrumente
for 2 instruments
pour 2 instruments**02-9900-09**

6

68,3 x 23 x 8 mm

für 6 Instrumente, mit 1 Brücke
for 6 instruments, with 1 bridge
pour 6 instruments, avec 1 pont**02-9900-20**

32,6 x 23 x 8 mm

Halterung für 3 Pinzetten
Holder for 3 tweezers
Support pour 3 précelles**02-9900-04**

11

122,1 x 23 x 8 mm

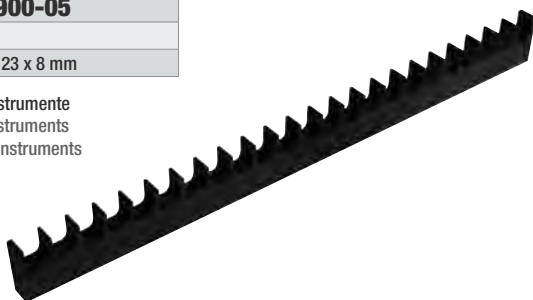
für 11 Instrumente
for 11 instruments
pour 11 instruments**02-9900-21**

21,8 x 23 x 8 mm

Halterung für 2 Pinzetten
Holder for 2 tweezers
Support pour 2 précelles**02-9900-05**

23

251,7 x 23 x 8 mm

für 23 Instrumente
for 23 instruments
pour 23 instruments**02-9900-10**

Ost. 6

51,1 x 20 x 8 mm

für 6 „Palti“ Aufsätze (z.B. Osteotome)
for 6 „Palti“ attachments (for example osteotomes)
pour 6 „Palti“ embouts (par exemple ostéotomes)**02-9900-11**

Ost. 3

27,4 X 20 x 8 mm

für 3 „Palti“ Aufsätze (z.B. Osteotome)
for 3 „Palti“ attachments (for example osteotomes)
pour 3 „Palti“ embouts (par exemple ostéotomes)

WO System | Tray Bausteine | Sonstige

WO System | Tray-Building blocks | Miscellaneous
 WO System | Tray-éléments supplémentaires | Divers

02-9900-30

PPSU Halterung PPSU Holder PPSU Crochet	Ø 16,5 mm 28,1 mm
---	----------------------

für Ringgriffinstrumente
 for ring handle instruments
 pour instruments à anneaux



02-9900-31

PPSU Halterung PPSU Holder PPSU Crochet	Ø 16,5 mm 11,2 mm
---	----------------------

für Ringgriffinstrumente
 for ring handle instruments
 pour instruments à anneaux



02-9900-40

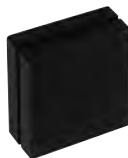
Teflon® Drücker Teflon® Pusher Teflon® Gâchette	25 x 23 x 8 mm
---	----------------



02-9900-50

Teflon® Halterung Teflon® Holder Teflon® Crochet	20 x 22 x 8 mm
--	----------------

für Trennblech Art. No. 02-9900-70
 for separating plate no. 02-9900-70
 pour séparation tôle no. 02-9900-70



02-9900-70

Trennblech Separating plate Séparation tôle	163 x 28 mm
---	-------------

für Tray Art. No. 02-9100-00
 für tray article no. 02-9100-00
 pour tray article no. 02-9100-00



02-9900-80	15,5 cm
02-9900-82	6,8 cm
02-9900-83	11,5 cm

Silikonleiste für Traydeckel
 Silicone band for tray top cover
 Joint en silicone pour couvercle



02-9900-90	15,5 cm
02-9900-92	6,8 cm
02-9900-93	11,5 cm

Metallführung für Silikonleiste
 Metal guidance for silicone band
 Barre métallique pour joint en silicone



WO Aluminium Container Systeme

WO Aluminium container systems

WO Système de containers en aluminium



WO Container:

- passend für alle nach Norm gefertigten Autoklaven
- kompatibel zu allen REICODENT WO Wash-Trays
- aus Aluminium hergestellt
- Deckeldichtung aus Silikon gewährleistet einen absolut sicheren Verschluss des Containers
- neues Verschlussystem ermöglicht ein hygienisch einwandfreies Öffnen und Schliessen des Containers
- stapelbar
- 6 Monate Lagerzeit nach DIN 58953
- mit gelochtem Boden und Deckel
- nur für Dampfsterilisation im Gravitations- und fraktionierten Vakuumverfahren geeignet
- das Sterilgut kann sicher transportiert werden
- Sicherheitssiegel schützen gegen unbeabsichtigtes Öffnen des Containers
- die Wirtschaftlichkeit der Container wird gewährleistet durch ihre lange Lebensdauer
- Kosten für Einweg-Sterilverpackungen entfallen
- keine Umweltbelastungen durch Einweg-Sterilverpackungen



WO Container:

- suitable for all standard autoclaves
- compatible with all REICODENT WO Wash-Trays
- manufactured from aluminium
- the cover seal from silicon assures an absolutely safe lock of the container
- new lock system warranted a safe locking and ensured hygienical opening of the container
- stackable
- 6 month storage time according to DIN 58953
- with perforated base and top cover
- suitable only for steam sterilization in the gravitational or fractional vacuum method
- safe transportation of the sterile material
- Safety seals prevent accidental opening of the container
- high cost-efficiency through a long container life
- costs are not applicable for disposable aseptic packing
- no environment pollution through disposable aseptic packing



WO Container:

- adaptables à tous les autoclaves de norme
- compatibles avec tous les REICODENT WO Wash-trays
- fabriqués en aluminium
- des joints en silicone dans le couvercle garantissent une fermeture sécurisée du container
- nouveau système de fermeture qui permet une ouverture et fermeture hygiénique du container
- se laissent superposer
- stockage pendant 6 mois selon DIN 58953
- avec couvercle et fond perforé
- uniquement pour stérilisation à la vapeur procédé avec vide fractionné ou gravitation
- un transport sûr des instruments stérilisés
- des plombs de sécurité protègent contre une ouverture involontaire du container
- vu la durée de vie des containers, ils sont économiques
- aucun coût pour des emballages stériles jetables
- plus écologique que les emballages jetables

Die Dimensionen unserer WO Container und WO Trays wurden vollständig aufeinander abgestimmt.

Unten finden Sie eine Übersicht, wie Sie unsere WO Trays in unsere Standard WO Container 02-8200-20, 02-8200-25 und 02-8200-30 einsetzen können.

The dimensions between our WO containers and WO trays are completely coordinated.

Below you can find a clear view how you can use our WO trays into our standard WO containers 8200-20, 8200-25 and 8200-30

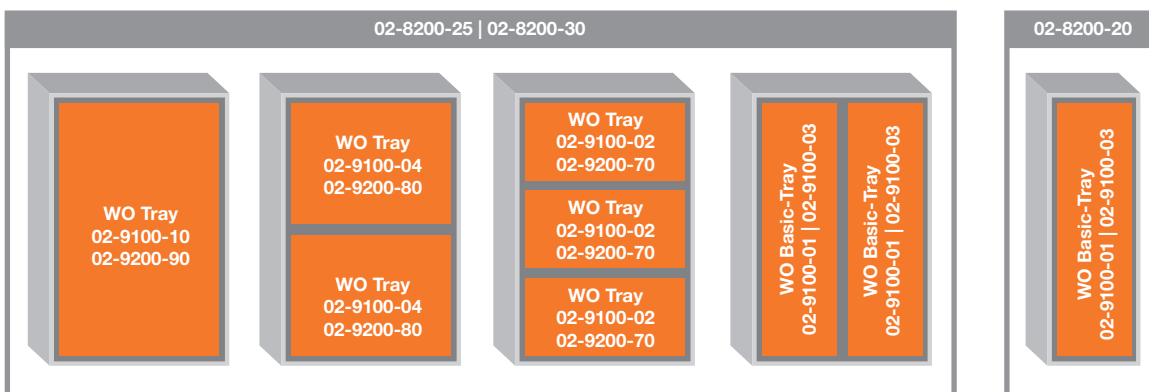
Les dimensions de nos WO containers et de nos WO trays permettent une compatibilité parfaite.

Vous trouvez ci-dessous un aperçu comment placer nos WO trays dans nos WO containers standard 8200-20, 8200-25 et 8200-30

Container-Ansicht von oben:

Container-top view:

Container-vue de haut:



WO Aluminium Container Systeme

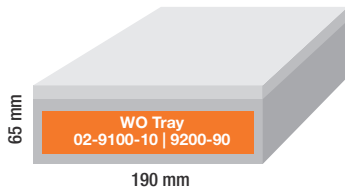
WO Aluminium container systems

WO Système de containers en aluminium

02-8200-20

310 x 190 x 65 mm

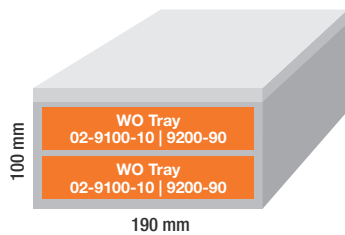
Deckel und Boden perforiert
Cover and bottom perforated
Couvercle et fond perforé



02-8200-25

310 x 190 x 100 mm

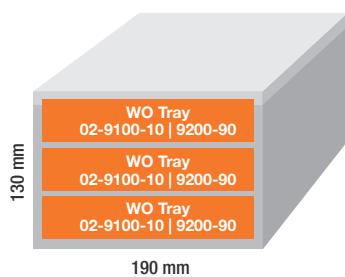
Deckel und Boden perforiert
Cover and bottom perforated
Couvercle et fond perforé



02-8200-30

310 x 190 x 130 mm

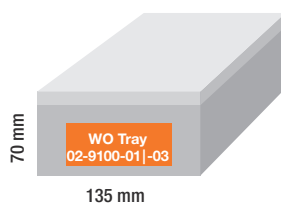
Deckel und Boden perforiert
Cover and bottom perforated
Couvercle et fond perforé



02-8100-20

300 x 135 x 70 mm

Deckel und Boden perforiert
Cover and bottom perforated
Couvercle et fond perforé



WO Aluminium Container Systeme | Zubehör

WO Aluminium container systems | Accessories

WO Système de containers en aluminium | Accessoires

02-8100-91WO Papierfilter
WO Paper filter
WO Filtre en papier100 Stück | für Mini Container Art No. 02-8100-20
100 pieces | for Mini Container Art No. 02-8100-20
100 pièces | pour Mini Container Art No. 02-8100-20**02-8200-90**WO Papierfilter
WO Paper filter
WO Filtre en papier100 Stück | für Dental Container Art No. 02-8200-20, -25, -30
100 pieces | for Dental Container Art No. 02-8200-20, -25, -30
100 pièces | pour Dental Container Art No. 02-8200-20, -25, -30**02-8100-92**WO Dauerfilter
WO Permanent filter
WO Filtre permanent1 Stück | für Mini Container Art No. 02-8100-20 für 1200 Sterilisationszyklen
1 piece | for Mini Container Art No. 02-8100-20 for 1200 sterilization circles
1 pièce | pour Mini Container Art No. 02-8100-20 pour 1200 cycles de stérilisation**02-8200-91**WO Dauerfilter
WO Permanent filter
WO Filtre permanent1 Stück | für Dental Container Art No. 02-8200-20, -25, -30 für 1200 Sterilisationszyklen
1 piece | for Dental Container Art No. 02-8200-20, -25, -30 for 1200 sterilization circles
1 pièce | pour Dental Container Art No. 02-8200-20, -25, -30 pour 1200 cycles de stérilisation**02-8300-10**Indikatorschild
Label with indicator
Indicateur100 Stück
100 pieces
100 pièces**02-8300-11**Sicherheitsiegel aus Kunststoff
Safety seal, plastic
Plomb de sécurité en plastique100 Stück
100 pieces
100 pièces**02-8300-15** 60 x 40 mm**02-8300-16** 65 x 65 mm**02-8300-17** 85 x 85 mmEinschlagtuch
Surgery drape
Champ opératoire

02-8300-21	gelb
02-8300-22	rot
02-8300-23	blau
02-8300-24	grün
02-8300-25	schwarz
Kennzeichnungsschild, beschriftet Identification label with inscription Plaque d'identification avec inscription	



02-8300-31	gelb
02-8300-32	rot
02-8300-33	blau
02-8300-34	grün
02-8300-35	schwarz
Kennzeichnungsschild, neutral Identification label without inscription Plaque d'identification sans inscription	

02-8300-40Sortiermagazin für Kennzeichnungsschilder
Sorter for identification labels
Magasin pour plaques d'identification

WO Systeme | Zubehör

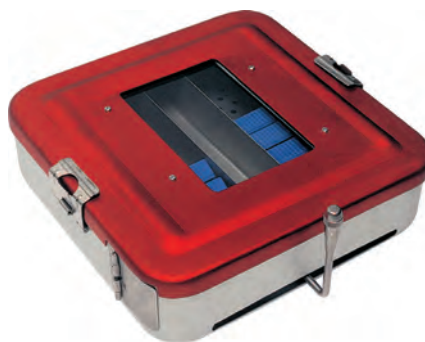
WO systems | Accessories
WO Système | Accessoires

02-8700-10

Bürstspender
Brush dispenser
Distributeur de brosse

280 x 285 x 85 mm

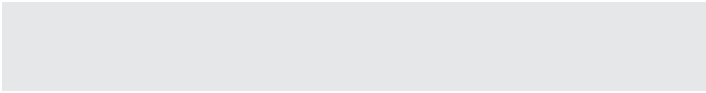
für 20 Handwaschbürsten | in unterschiedliche Farben erhältlich
for 20 hand and nail brushes | in different colours available
pour 20 brosses à ongles | livrable en couleurs différentes



02-8700-20

Handwaschbürste
Hand and nail brush
Brosse à ongles





Notizen

Notes
Notation

INHALTSVERZEICHNIS

# 1, Extract 400 Oberkiefer.....	E.22	# 3, Skalpellklingenhalter.....	G.02
# 1, Extract 500 & 650 Oberkiefer	E.26	# 3 Klein, Zahnzange, Kids-Extract Oberkiefer.....	E.45
# 1, Extract 1100 Oberkiefer.....	E.30	# 32 Parmly, Zahnzange, American-Extract Oberkiefer	E.39
# 1 AS, American-Extract Oberkiefer	E.39	# 33 A, Zahnzange, Extract 400 Unterkiefer	E.24
# 1 Winter, American-Extract Oberkiefer.....	E.39	# 33 A, Extract 500 & 650 Unterkiefer.....	E.28
# 10, Einwegklinge	G.03	# 37, Zahnzange, American-Extract Unterkiefer	E.44
# 10 S, Zahnzange, American-Extract Oberkiefer.....	E.39	# 39 L, Zahnzange, American-Extract Unterkiefer	E.44
# 101 AS, Kids-Extract Oberkiefer	E.45	# 39 R, Zahnzange, American-Extract Unterkiefer.....	E.44
# 11, Exkavator.....	B.02, D.02	# 3A, Zahnsonde.....	A.02
# 11, Einwegklinge	G.03	# 3A, Sondenansatz.....	A.03
# 12, Einwegklinge	G.03	# 4, Zahnzange, Extract 500 & 650 Unterkiefer.....	E.28
# 12 D, Einwegklinge.....	G.03	# 45, Zahnzange, Extract 500 & 650 Unterkiefer.....	E.29
# 125/126, Exkavator	B.02	# 45, Extract 1200 Oberkiefer.....	E.35
# 127/128, Exkavator	B.02	# 46, Zahnzange, Extract 1200 Oberkiefer.....	E.35
# 129/130, Exkavator	B.02	# 49, Zahnzange, Extract 1200 Oberkiefer.....	E.35
# 13, Extract 400 Unterkiefer.....	E.24	# 5 Klein, Zahnzange, Kids-Extract Unterkiefer.....	E.46
# 13, Extract 1100 Oberkiefer.....	E.28	# 51 A, Zahnzange, Extract 400 Oberkiefer	E.23
# 13, Einwegklinge	G.03	# 51 A, Zahnzange, Extract 500 & 650 Oberkiefer	E.27
# 13 S, Zahnzange, Kids-Extract Unterkiefer	E.46	# 51 E, Zahnzange, Extract 1200 Oberkiefer	E.34
# 131/132, Exkavator	B.02	# 51 N, Zahnzange, Extract 1200 Oberkiefer	E.34
# 133/134, Exkavator	B.02	# 51 S Klein, Zahnzange, American-Extract Unterkiefer	E.44
# 137 Klein, Zahnzange, American-Extract Unterkiefer.....	E.44	# 53 L, Zahnzange, American-Extract Oberkiefer	E.40
# 139 Klein, Zahnzange, American-Extract Unterkiefer.....	E.44	# 53 R, Zahnzange, American-Extract Oberkiefer.....	E.40
# 15, Einwegklinge	G.03	# 6 Klein, Zahnzange, Kids-Extract Unterkiefer.....	E.46
# 15 C, Einwegklinge.....	G.03	# 62, Mikro Skalpellklinge.....	G.04
# 150 AB, Zahnzange, American-Extract Oberkiefer	E.41	# 64, Mikro Skalpellklinge.....	G.04
# 150 AS, Zahnzange, Kids-Extract Oberkiefer	E.45	# 65, Zahnzange, American-Extract Oberkiefer	E.40
# 150 Cryer, Zahnzange, American-Extract Oberkiefer.....	E.41	# 65, Mikro Skalpellklinge.....	G.04
# 150 S Cryer, Zahnzange, Kids-Extract Oberkiefer.....	E.45	# 66 HL, Zahnzange, Special-Extract Unterkiefer.....	E.37
# 150 SK, Zahnzange, Kids-Extract Oberkiefer	E.45	# 66 HR, Zahnzange, Special-Extract Unterkiefer	E.37
# 151, American-Extract Unterkiefer.....	E.42	# 67, Zahnzange, Extract 400 Oberkiefer.....	E.23
# 151 AB, Zahnzange, American-Extract Unterkiefer	E.42	# 67, Zahnzange, Extract 1100 Oberkiefer	E.31
# 151 AS, Zahnzange, Kids-Extract Unterkiefer.....	E.47	# 67, Mikro Skalpellklinge.....	G.04
# 151 S, Zahnzange, Kids-Extract Unterkiefer	E.47	# 67 A, Zahnzange, Extract 500 & 650 Oberkiefer	E.27
# 151 SK, Zahnzange, Kids-Extract Unterkiefer	E.47	# 69, Mikro Skalpellklinge.....	G.04
# 17, Extract 400 Oberkiefer.....	E.22	# 7, Zahnzange, Extract 400 Oberkiefer.....	E.22
# 17, Extract 500 & 650 Oberkiefer	E.26	# 7, Extract 500 & 650 Oberkiefer	E.26
# 17, Extract 1100 Oberkiefer.....	E.30	# 7, Zahnzange, Extract 1100 Oberkiefer.....	E.30
# 17, Zahnzange, American-Extract Unterkiefer	E.42	# 7, Zahnzange, Kids-Extract Unterkiefer	E.46
# 17 SK, Zahnzange, Kids-Extract Unterkiefer	E.47	# 7 N, Zahnzange, Extract 1100 Oberkiefer	E.30
# 18, Extract 400 Oberkiefer.....	E.22	# 73, Zahnzange, Extract 400 Unterkiefer.....	E.24
# 18, Extract 500 & 650 Oberkiefer	E.26	# 73, Zahnzange, Extract 500 & 650 Unterkiefer.....	E.29
# 18, Extract 1100 Oberkiefer.....	E.31	# 73, Zahnzange, Extract 1100 Unterkiefer	E.32
# 18, Knochensplitterzange.....	G.40	# 74 E, Zahnzange, Extract 1200 Oberkiefer	E.35
# 18 L, Zahnzange, American-Extract Oberkiefer	E.39	# 74 N, Zahnzange, Extract 400 Unterkiefer	E.25
# 18 R, Zahnzange, American-Extract Oberkiefer.....	E.39	# 74 N, Zahnzange, Extract 1100 Unterkiefer	E.32
# 1S, Exkavator	B.02	# 74 XN, Zahnzange, Extract 500 & 650 Unterkiefer.....	E.29
# 2, Zahnzange, Extract 1100 Oberkiefer.....	E.22	# 74 XN, Zahnzange, Extract 1100 Unterkiefer	E.33
# 2, Zahnzange, Extract 400 Oberkiefer.....	E.30	# 79, Zahnzange, Extract 400 Unterkiefer.....	E.25
# 204, Zahnreiniger.....	C.04	# 79, Zahnzange, Extract 500 & 650 Unterkiefer.....	E.29
# 204S, Zahnreiniger	C.04	# 79 A, Zahnzange, Extract 400 Unterkiefer	E.25
# 204SD, Zahnreiniger.....	C.04	# 79 A, Zahnzange, Extract 500 & 650 Unterkiefer	E.29
# 21, Bernard Wurzelheber.....	E.10	# 79 A, Zahnzange, Extract 1100 Unterkiefer	E.33
# 210 S, Zahnzange, American-Extract Oberkiefer.....	E.41	# 8, Zahnsonde.....	A.02
# 217, Zahnzange, American-Extract Unterkiefer	E.42	# 8, Sondenansatz.....	A.03
# 22, Zahnzange, Extract 400 Unterkiefer	E.24	# 8, Zahnzange, Extract 500 & 650 Unterkiefer.....	E.28
# 22, Zahnzange, Extract 500 & 650 Unterkiefer.....	E.28	# 8, Zahnzange, Extract 1100 Unterkiefer.....	E.32
# 22, Zahnzange, Extract 1100 Unterkiefer	E.32	# 88 L Nevius, Zahnzange, American-Extract Oberkiefer	E.40
# 22 S, Zahnzange, Kids-Extract Unterkiefer	E.46	# 88 R Nevius, Zahnzange, American-Extract Oberkiefer.....	E.40
# 222, Zahnzange, American-Extract Unterkiefer	E.42	# 89, Zahnzange, Extract 500 & 650 Oberkiefer.....	E.27
# 222 AS, Zahnzange, American-Extract Unterkiefer.....	E.43	# 89, Zahnzange, American-Extract Oberkiefer	E.40
# 23, Zahnsonde	A.02	# 89/92, Cleoid-Discoid, Modellierinstrument.....	B.09
# 23, Sondenansatz.....	A.03	# 9, Zahnsonde	A.02, D.02
# 23, Zahnreiniger.....	C.04	# 9, Sondenansatz.....	A.03
# 23, Zahnzange, American-Extract Unterkiefer	E.42	# 90, Zahnzange, Extract 500 & 650 Oberkiefer.....	E.27
# 23, Exkavator.....	D.02	# 90, Zahnzange, American-Extract Oberkiefer	E.41
# 23 S, Zahnzange, Kids-Extract Unterkiefer	E.47	# 90 A, Zahnzange, Extract 1200 Oberkiefer	E.35
# 23 SK, Zahnzange, Kids-Extract Unterkiefer	E.47	# 90 AB, Zahnzange, Extract 1200 Oberkiefer.....	E.35
# 23/CP12, Parodontometer	A.04	# 96, Zahnzange, Extract 1200 Oberkiefer.....	E.34
# 273, Zahnzange, American-Extract Oberkiefer	E.41	# 96 A, Zahnzange, Extract 1200 Oberkiefer	E.34
# 274, Zahnzange, American-Extract Unterkiefer	E.43	# BL1, Zahnreiniger	C.06
# 274 N, Zahnzange, American-Extract Unterkiefer.....	E.43	# D11/12, Zahnsonde	A.02
# 286, Zahnzange, American-Extract Oberkiefer	E.41	# D11/12A, Zahnsonde.....	A.02
# 29, Zahnzange, Extract 400 Oberkiefer.....	E.23	# D3CH, Zahnsonde	A.02
# 29, Zahnzange, Extract 500 & 650 Oberkiefer.....	E.26	# D5, Zahnsonde.....	A.02
# 29 E, Zahnzange, Extract 1200 Oberkiefer	E.34	# D9/TU17, Zahnsonde.....	A.02

INHALTSVERZEICHNIS

# EX3A/CP15, Parodontometer.....	A.04
# 16, Raspatorium.....	G.32
# MD1, Zahnreiniger.....	C.06
# N5-48, Zahnreiniger.....	C.06
# TU17, Zahnsonde.....	A.02
# TU17, Sondenansatz.....	A.03

A

Abdrucklöffel nach Ehrlicke.....	H.02 - H.03
Abhalter.....	G.22 - G.25
Abnahmezange für Provisorien.....	H.06
Absaugkanülen.....	G.05 - G.06, G.49
Aderer, Draht- und Klammerbiegezange.....	H.12
Adson, Anatomische Pinzette.....	G.15
Adson, Chirurgische Pinzette.....	G.17
Adson mirco, Anatomische Pinzette.....	G.17
Adson micro, Chirurgische Pinzette.....	G.17
Ainsworth, Kofferdamlochzange.....	B.11
Allis, Knochenhaltezange/Gewebefasszange.....	G.49
Amalgamstopfer.....	B.10
Ampullen-Spritzen.....	G.07
American-Extract Oberkiefer.....	E.39 - E.41
American-Extract Unterkiefer.....	E.42 - E.43
Anatomische Pinzetten.....	G.15
Applikatoren.....	G.47 - G.48
Applikatoren für Knochensatzmaterial.....	G.48
Arkansas, Schleifstein.....	C.16
Arterienklemmen.....	G.19
Artikulationspapierpinzetten.....	B.11, H.05
Atraumatische Mikro-Pinzette.....	G.16

B

Baade, Kupferingabnahmezange.....	H.11
Backhaus, Tuchklemme.....	G.20
Band- und Ligaturenzangen.....	H.11
Barnhart Standard, Universal-Kürette.....	C.08
Barraquer, minimal-invasiver Nadelhalter.....	G.39
Barry, Wurzelheber.....	E.18
Beale, Modellierinstrument.....	B.09
Beck, Wurzelspitzenheber.....	E.20
Beebee, Kronenschere.....	H.04
Bein, Wurzelheber.....	E.13 - E.14
Bernard, Wurzelheber.....	E.09 - E.10
Beyer, Hohlmeißelzange.....	G.42
Black, Füllungsinstrument.....	B.06
Black, Gingivalrandschräger.....	B.10
Blumenthal, Hohlmeißelzange.....	G.41
Böhler, Hohlmeißelzange.....	G.42
Bone Pusher-Aufsätze.....	G.46
Bowdler Henry, Wundhaken.....	G.24
Bruenings, Zungenspatel.....	G.26
Bügelbiegezangen.....	H.12
Bürstenspender.....	I.13
Buser, Knochenschaber.....	G.47
Buser, Membran Platzierungsinstrument.....	G.48
Buser, Raspatorium.....	G.34

C

Castroviejo, Messzirkel.....	G.50
Castroviejo, Mikro-Nadelhalter.....	G.39
Cattoni, Zahnreiniger.....	C.06
Chirurgische Absaugkanülen.....	G.05
Chirurgische Küretten.....	F.04, G.30
Chirurgische Mikro-Pinzetten.....	G.16
Chirurgische Scheren.....	G.09 - G.12
Chompret, Syndesmotom.....	E.21
Cleveland, Hohlmeißelzange.....	G.42
Cleveland, Knochensplitterzangen.....	G.40
College, Pinzette.....	A.05, G.15
College modif., Pinzette.....	A.05
Columbia Standard, Universal-Kürette.....	C.08
Container System.....	I.10 - I.13
Coupland, Wurzelheber.....	E.19

CP11, Parodontometer.....	A.04
CP11.5B (WHO), Parodontometer.....	A.04
CP12, Parodontometer.....	A.04
CP15 North Carolina, Parodontometer.....	A.04
CP2, Parodontometer.....	A.04
CQ-2N Nabers, Furkationssonde.....	A.03
Crane-Caplan, Zahntaschen-Markierpinzetten.....	F.02
Crane-Kaplan, Zahnreiniger.....	C.04
Crile-Wood, Nadelhalter.....	G.35
Cryer, Zahnzange.....	E.41, E.45

D

Darby-Perry, Zahnreiniger.....	C.06
Dauerfilter.....	I.12
De Bakey, Gefäßpinzette.....	G.18
De Bakey, Nadelhalter.....	G.36
Dean, Chirurgische Schere.....	G.11
Denhart, Mundsperrerr.....	G.27
Deppeler, Zahnreiniger.....	C.04
Derf, Nadelhalter.....	G.35
Distalschneider.....	H.13
Draht- und Klammerbiegezangen.....	H.12
Drahtfass- und Ligaturenzangen.....	H.11
Drahtschneidezangen.....	H.14
Druckspritzen.....	G.06
Dykal Füllungsinstrumente.....	B.03

E

Ehrlicke, Abdrucklöffel.....	H.02 - H.03
Einschlagtücher.....	I.12
Einwegklingen.....	G.03
Elevatoren, Sinus.....	G.60 - G.61
Emos, Wundhaken.....	G.23, G.34
Endodontie-Pinzetten.....	D.03
Ersatzsilikonplatten.....	H.09
Esthetic, Kronenentferner.....	H.06
Exkavatoren.....	B.02, D.02
Extract 1100 Oberkiefer.....	E.30 - E.31
Extract 1100 Unterkiefer.....	E.32 - E.33
Extract 1200 Oberkiefer.....	E.34
Extract 1200 Unterkiefer.....	E.35
Extract 400 Oberkiefer.....	E.22 - E.22
Extract 400 Unterkiefer.....	E.24 - E.25
Extract 500 & 650 Oberkiefer.....	E.26 - E.27
Extract 500 & 650 Unterkiefer.....	E.28 - E.29

F

Fadenstopfer.....	B.03
Fahnenstock, Wachsmesser.....	H.04
Farabeuf, Wundhaken.....	G.24
Flachzangen.....	H.13
Flagg, Pinzette.....	A.05
Fotospiegel.....	G.29
Frahm, Modellierinstrument.....	B.09
Freer, Raspatorium.....	G.32
Friedmann, Hohlmeißelzange.....	G.41
Friedmann mod., Hohlmeißelzange.....	G.41
Füllungsinstrumente.....	B.03 - B.07
Füllungsinstrumente spatelförmig.....	B.05
Füllungsinstrumente zylinderförmig.....	B.06
Füllungsinstrumente birnenförmig.....	B.07
Füllungsinstrumente kugelförmig.....	B.03 - B.04
Füllungsinstrumente kugelförmig Dykal.....	B.03
Füllungsinstrumente Stopfer Planatoren.....	B.07
Furkationssonden.....	A.03

INHALTSVERZEICHNIS

G

Ganzmetall Wasserspritzen	G.06
Gefäßpinzetten	G.18
Gewebefasszangen	G.49
Gingivalrandschräger	B.10
Gingival-Rektoren	B.03
Gingivektomiemesser	F.02
Glickmann, Raspatorium	G.32
Goldman-Fox, Zahnreiniger	C.05
Goldman-Fox, Chirurgische Schere	G.10
Goldman-Fox # GF10, Gingival-Re Retraktor	B.03
Goldman-Fox Standard, Kürette	C.15
Gracey, Küretten	C.10 - C.14
Gracey Standard, Küretten	C.12
Gracey Large, Küretten	C.13
Gracey Small, Küretten	C.14
Granulatstopfer	G.48
Gross-Maier, Tupfer- und Kornzange	G.20
Gummiensätze für Kronenzangen	H.08
Gummiensätze für Zungenzangen	G.26

H

Haftpulver für Kronenzangen	H.08
Halsey, Nadelhalter	G.36
Halstead-Mosquito, Arterienklemme	G.19
Hämmer	G.44
Handgriff, Palti	G.46
Handwaschbürsten	I.13
Haue Meißel	C.06
Heidbrink, Wurzelspitzenheber	E.20
Heidemann, Füllungsinstrument	B.05
Hilger, Wangenhalter	G.25
Hirschfeld, Parodontalfeile	F.03
Hirschfeld, Raspatorium	G.32
Hohlmeißelzangen	G.41 - G.42
Hollenback, Modellierinstrument	B.09
Hollenback, Polierinstrument	B.09
Hösel, Nadelhalter	G.38
How, Band- und Ligaturenzange	H.11
Hygienist, Zahnreiniger	C.02
Hygienist-Jacquette, Zahnreiniger	C.02
Hygienist-Towner, Zahnreiniger	C.02

I

Inbusschlüssel für Teleskopkronenzangen	H.10
India, Schleifstein	C.16
Indiana-Univ. Standard, Universal-Kürette	C.08
Indikatorschilder	I.12
Inlay-Pinzetten	H.09
INOX-Zylinder-Ampullen-Spritzen	G.07
Iris, Chirurgische Schere	G.09
Ivory, Zahnreiniger	C.04

J

Jacquette, Zahnreiniger	C.03
Jovanovic, Granulatstopfer	G.48

K

Kanülen für Wasserspritzen	G.06
Kanülen	G.05
Kappenstanzen	G.40
Kelly, Chirurgische Schere	G.11
Kennzeichnungsschilder	I.12
Khoury, Raspatorium	G.33
Kids-Extract Oberkiefer	E.44 - E.45
Kids-Extract Unterkiefer	E.46 - E.47
Kirkland, Gingivektomiemesser	F.02
Kirkland, Parodontal Meißel	F.05
Klammerbiegezangen	H.12
Klein, Kids-Extract Oberkiefer	E.46 - E.47
Knochenentnahme und -applikation	G.47 - G.49
Knochenfeilen	G.31

Knochenhalte zangen / Gewebefasszangen	G.49
Knochenküretten	G.30
Knochenmeißel	G.45
Knochenmeißelaufsätze	G.45
Knochenmühle	G.49
Knochenplattenbiegezangen	H.12
Knochenschaber	G.47
Knochensplitterzangen	G.40
Kocher, Arterienklemmen	G.19
Kocher, Wundhaken	G.21
Kocher-Langenbeck, Wundhaken	G.21
Kocher-Langenbeck mod., Wundhaken	G.22
Kofferdamlochzangen	B.11
Kopfschneider	H.14
Kopp, Wurzelheber	E.16
Kornzangen	G.20
Kramer-Nevins, Meißel	G.45
Kramponzangen	H.12
Krause-Hohenstein, Kronenzange	H.09
Kreuzhiebfellen	G.31
Kronenabnehmer	H.07
Kronenaufbieger	H.06
Kronenentferner	H.06
Kroneninstrumente	H.06 - H.10
Kronenscheren	H.04
Kronensprezzangen	H.06
Kronenzangen	H.08 - H.11
Kugelförmige Füllungsinstrumente	B.03 - B.04
Kugelförmige Füllungsinstrumente Dykal	B.03
Kuhhorn, Zahnsonden	A.02
Kunststoff Teststab	C.16
Kunststoffeinsätze für Hämmer	G.44
Kupferingabnahmezangen	H.11
Küretten	C.07 - C.16, F.04, G.30, G.43
Küretten, Gracey	C.10 - C.14
Küretten, Knochen	G.30
Küretten, Sinus-Lift	G.43
Küretten, Chirurgisch	F.04, G.30
Küretten, Paro	C.07 - C.15
Küretten, Universal	C.08 - C.09

L

La Grange, Chirurgische Schere	G.10
Langenbeck, Wundhaken	G.21
Langer, Universal-Küretten	C.07
Langer Standard, Küretten	C.07
Lederbacken für Kronenzangen	H.08
Lessmann, Wachsmesser	H.04
Lichtenberg, Nadelhalter	G.38
Lichtenberg-Ryder, Nadelhalter	G.37
Ligaturen zangen	H.11
Ligaturscheren	G.13
Lippenhalter	G.25 - G.26
Locklin, Chirurgische Schere	G.12
London-College, Pinzette	A.05
London-College, Endodontie-Pinzette	D.03
Lucas, Knochenkürette	G.30
Luer, Hohlmeißelzange	G.42
Luniatschek, Tamponstopfer	H.05

M

Mac Farlane, Zahnreiniger	C.05
Maniküre Etuis	Katalogumschlag
Markierpinzetten für Zahntaschen	F.02
Mathieu, Nadelhalter	G.38
Mathieu-Olsen, Nadelhalter	G.38
Matrizenhalter	B.11
Mayo-Hegar, Nadelhalter	G.35
Mazor, Planstopfer Applikator	G.47
Mazor, Membran Lift / Granulatstopfer	G.47
Mazouch, Kronenaufbieger	H.06
Mc Kellops, Bügelbiegezange	H.12
Mc Kesson, Chirurgische Absaugkanüle	G.05
Mc Kesson, Mundkeil	G.26
McCall, Zahnreiniger	C.05


INHALTSVERZEICHNIS

McCall Standard , Universal-Kürette	C.09	Palti / Molt , Scharfer Löffel	G.33
Mead , Hammer	G.44	Papierfilter	I.12
Mead , Hohlmeißelzange	G.41	Papillenelevatoren	G.34
Mead mod. , Hohlmeißelzange	G.41	Parmly , Zahnzange	E.39
MEGA , Mundspiegel	A.06	Parodontal Meißel	F.04 - F.05
MEGAduo , Mundspiegel	A.06	Parodontalfeilen	F.03
Meißel	B.10, C.06, G.45	Parodontometer	A.04
Membran Lift / Granulatstopfer	G.47	Parodontometeransätze, Titan	F.05
Membran Platzierungsinstrumente	G.48	Pean , Arterienklemme	G.19
Meriam , Pinzette	A.05	Peet , Splitterinstrument	D.06
Meriam , Anatomische Pinzette	G.15	Perioluxe	E.06 - E.07
Meriam-Diamant , Pinzette	A.05	Perioluxe SWE	E.04 - E.05
Messinstrumente	G.50, H.10	Periotome	E.02
Messzirkel	G.50	Perry , Pinzette	A.05
Metallführung für Silikonleisten	I.09	Pinzetten	A.05, B.11, D.03, F.02, G.15-G.18, H.05
Metzenbaum , Chirurgische Schere	G.10	Pinzetten, Anatomisch	G.15
Micro Friedmann , Hohlmeißelzange	G.41	Pinzetten, Artikulationspapier-	B.11, H.05
Mikro-Pinzetten	G.16	Pinzetten, Atraumatisch	G.16
Mikro-Nadelhalter mit Sperre	G.39	Pinzetten, Chirurgische Mikro-	G.16
Mikro-Raspatorien	G.34	Pinzetten, Endodontie	D.03
Mikro-Resektionsspiegel	D.03	Pinzetten, Markier-	F.02
Mikro-Skalpellklingen	G.04	Pinzetten, Zahnärztlich	A.05
Mikro-Skalpellklingenhalter	G.04	Pivot-Point Wurzelheber	E.11 - E.12
Middeldorp , Wangen- und Lippenhalter	G.22	Planatoren	B.07
Miller , Artikulationspapierpinzette	B.11, H.05	Planstopfer Applikatoren	G.47
Miller , Knochenfeile	G.31	Polierinstrumente	B.08
Miller mod. , Artikulationspapierpinzette	B.11, H.05	PPSU Halterung	I.09
Miller-Colburn , Knochenküretten	G.30	Prichard , Raspatorium	G.34
Miller-Colburn , Knochenfeilen	G.31	Prichard , Chirurgische Kürette	F.04
Mini Friedmann , Hohlmeißelzange	G.42		
Mini-Messlehre	G.50	Q	
Mini-Perioluxe	E.08	Querhiebsfeilen	G.31
Mischdosen für Knochenmaterial	G.48		
Modellierinstrumente	B.09	R	
Molt , Mundsperrerr	G.27	Ralk , Splitterinstrument	D.05
Molt , Knochenkürette	G.30	Ramus-Obwegeser , Wundhaken	G.22
Molt , Scharfer Löffel	G.33	Raspatorien	G.31 - G.32, G.34
Molt , Raspatorium	G.32	Reinigungsbürste	G.05
Molt mod. , Mundsperrerr	G.27	Rhodes , Parodontal Meißel	F.05
Mortonson , Füllungsinstrument Stopfer	B.07	Ruskin , Hohlmeißelzange	G.42
Müller , Wundhaken	G.22	Ruskin-Liston , Knochensplitterzange	G.40
Mundkeile	G.26		
Mundsperrerr	G.27	S	
Mundspiegel	A.06 - A.07	Salbenkanülen	G.06
Mundspiegelgriffe	A.08, D.03	Saug- und Spülkanülen	G.06
		Schäfershaken , Zahnsonde	D.02
N		Scharfe Löffel	G.31, G.33
Nabers , Furkationssonde	A.03	Scheren	G.08 - G.14, H.04
Nadelhalter	G.35 - G.39	Scheren für die minimal-invasive Chirurgie	G.14
Naht- und Membranpinzetten	G.18	Scheufele , Okklusionslöffel	H.03
Nervkanalzangen	D.04	Schleifsteine	C.16
Neumann , Chirurgische Schere	G.12	Schleifsteinöl	C.17
Nevius , Zahnzange	E.40	Schleimhautstanzen – Zirkuliermesser	G.52
North Carolina , Parodontometer	A.04	Schluger , Parodontalfeile	F.03
Noyes , Scheren für die minimal-invasive Chirurgie	G.14	Schmelzmeißel	B.10
		Schnellspanner	G.46
O		Seitenschneider	H.13 - H.14
Obwegeser , Wundhaken	G.21	Semken , Chirurgische Pinzette	G.17
Okklusionslöffel	H.03	Semken mod. , Anatomische Pinzette	G.15
Ochsenbein , Parodontal Meißel	F.04	Sicherheitsiegel aus Kunststoff	I.12
Old Dominion University , Zahnsonde	A.02	Silikonleisten für Traydeckel	I.09
Old Dominion University Large , Zahnsonde	A.02	Sinus-Lift Elevatoren	G.43
Olsen-Hegar , Nadelhalter	G.36	Sinus-Lift Küretten	G.43
Orban , Gingivektomiemesser	F.02	Skalpellklingen	G.03 - G.04
Osteotom-Aufsätze	G.46	Skalpellklingenhalter	G.02
Osteotome und Bone Pusher	G.46	Skalpellklingen Abnehmer	G.02
		Sortiermagazin für Kennzeichnungsschilder	I.12
P		Spatelförmige Füllungsinstrumente	B.05
Palti , Applikator	G.47	Special , Universal-Kürette	C.09
Palti , Knochenmeißel	G.45	Special-Extract	E.36
Palti , Handgriff	G.46	Special-Extract Oberkiefer	E.37 - E.38
Palti , Osteotome- und Bone Pusher-Aufsatz	G.46	Spencer , Ligaturschere	G.15
Palti , Sinus-Lift Küretten	G.43	Splitterinstrumente	D.05 - D.06
Palti , Tiefenmessgerät	G.50	Sprengel , Modellierinstrument	B.09

INHALTSVERZEICHNIS

Spritzen	G.06 - G.07
Standard Mundspiegel	A.07
Steigmann , Knochenschaber	G.47
Steigmann , Stopfer Applikatoren	G.47
Sternberg , Lippenhalter	G.25
Stieglitz , Splitterinstrumente	D.06
Stolley , Abdrucklöffel	H.03
Stopfer Applikatoren	G.47 - G.48
Stopfer Planatoren Füllungsinstrumente	B.08
Sugerman , Parodontalfeilen	F.03
Swann Morton (SM) , Skalpellklingen	G.03
SWE Perioluxe	E.04 - E.05
Syndesmotome	E.21

T

Tamponstopfer	H.05
Tasterzirkel	H.10
Tatum/Palti , Sinus-Lift Kürette	G.43
Taylor , Zahnreiniger	C.04
Technische Zangen	H.11 - H.14
Teflon® Drücker	I.09
Teflon® Halterung	I.09
Teleskopkronenzangen	H.10
Three-In-One Wangen- und Zungenabhalter mit Absaugung	G.28
Tiefenmessgeräte	G.50
Titanium Fotospiegel	G.29
Towner-Jacquette , Zahnreiniger	C.02
Trennblech	I.09
Trepanfräsen	G.51
Tuchklemmen	G.20
Tupfer- und Kornzangen	G.20
Turmspitzscheren	G.09

U

Universal Kramponzangen	H.12
Universal Küretten	C.08 - C.09
University of Cawood-Minnesota , Wangenhalter	G.25

V

Vickers , Hammer	G.44
-------------------------------	------

W

Wachsmesser	H.04
Wachtel , Papillenelevatorium	G.34
Wangenhalter-Mundspiegel	A.07
Wangen- und Zungenabhalter mit Absaugung	G.28
Wasserspritzen & Spritzen	G.06
Wash Trays	I.02 - I.07
Wedelstaedt , Schmelzmeißel	B.10
Weingart , Kronenzange/Drahtfass- und Ligaturenzange	H.11
Westcott , Polierinstrument	B.08
White , Polierinstrument	B.08
WHO , Parodontometer	A.04
Wieder , Zungendrücker	G.26
Wiland , Modellierinstrument	B.09
Williger , Raspatorium	G.32
Witzel , Splitterinstrument	D.05
WO Aluminium Container Systeme	I.10 - I.11
WO Aluminium Container Systeme Zubehör	I.12
WO CLIP Wash Trays	I.04
WO Dauerfilter	I.12
WO Edelstahl Tray Systeme	I.02 - I.06
WO Papierfilter	I.12
WO System Tray Bausteine	I.07 - I.13
WO Wash Trays	I.05 - I.07
Wundhaken	G.21, G.34
Wundhaken, Abhalter, Lippenhalter	G.22 - G.23
Wurzelheber	E.16 - E.19
Wurzelspitzenheber	E.20
Wynmann , Abnahmezange für Provisorien	H.06

Y

Young , Zungenzange	G.26
Younger-Good Standard , Universal-Kürette	C.09

Z

Zahnfleischmesser	G.04
Zahnreiniger	C.02 - C.06
Zahnreiniger Haue	C.06
Zahnreiniger Sichel Reiniger	C.02 - C.04
Zahnsonden	A.02, D.02
Zahntaschen-Markierpinzetten	F.02
Zahnzangen	E.22 - E.47
Zahnzangen, American-Extract Oberkiefer	E.39 - E.41
Zahnzangen, American-Extract Unterkiefer	E.42 - E.43
Zahnzangen, Extract 1100 Oberkiefer	E.30 - E.31
Zahnzangen, Extract 1100 Unterkiefer	E.32 - E.33
Zahnzangen, Extract 1200 Oberkiefer	E.34
Zahnzangen, Extract 1200 Unterkiefer	E.35
Zahnzangen, Extract 400 Oberkiefer	E.22 - E.23
Zahnzangen, Extract 400 Unterkiefer	E.26 - E.25
Zahnzangen, Extract 500 & 650 Oberkiefer	E.26 - E.27
Zahnzangen, Extract 500 & 650 Unterkiefer	E.28 - E.29
Zahnzangen, Kids-Extract Oberkiefer	E.44 - E.45
Zahnzangen, Kids-Extract Unterkiefer	E.46 - E.47
Zahnzangen, Special-Extract Oberkiefer	E.36
Zahnzangen, Special-Extract Unterkiefer	E.37 - E.38
Zangen	B.11, D.04, E.22 - E.47, G.20, G.26, G.40 - G.42, G.49, H.06, H.08 - H.14
Zangen, Abnahme-, für Provisorien	H.06
Zangen, Band-	H.11
Zangen, Bügelbiege-	H.12
Zangen, Draht-	H.12
Zangen, Drahtfass-	H.11
Zangen, Drahtschneide-	H.14
Zangen, Flach-	H.13
Zangen, Gewebefass-	G.49
Zangen, Hohlmeißel-	G.41 - G.42
Zangen, Klammerbiege-	H.12
Zangen, Knochenhalte-	G.49
Zangen, Knochenplattenbiege-	H.12
Zangen, Knochensplitter-	G.40
Zangen, Kofferdamloch-	B.11
Zangen, Korn-	G.20
Zangen, Kronen-	H.08 - H.09, H.11
Zangen, Kronenspreiz-	H.06
Zangen, Kupferringabnahme-	H.11
Zangen, Ligaturen-	H.11
Zangen, Nervkanal-	D.04
Zangen, Technische	H.11 - H.14
Zangen, Teleskopkronen-	H.10
Zangen, Tupfer-	G.20
Zangen, Universal Krampon-	H.12
Zangen, Zahn-	E.22 - E.47
Zangen, Zungen-	G.26
Zementspatel	B.08
Zirkuliermesser	G.52
Zungenabhalter	G.28
Zungendrücker	G.26
Zungenspatel	G.26
Zungenzangen	G.26
Zungendrücker	G.26
Zungenspatel	G.26
Zylinder-Ampullen-Spritzen	G.07
Zylinderröhrige Füllungsinstrumente	B.06


INDEX

# 1 AS, American-Extract Upper Jaw	E.39	# 3 Klein, Extracting forceps, Kids-Extract Upper Jaw	E.45
# 1 Winter, American-Extract Upper Jaw	E.39	# 3, Scalpel blade holder.....	G.02
# 1, Extract 1100 Upper Jaw.....	E.30	# 32 Parnly, Extracting forceps, American-Extract Upper Jaw	E.39
# 1, Extract 400 Upper Jaw.....	E.22	# 33 A, Extract 500 & 650 Lower Jaw	E.28
# 1, Extract 500 & 650 Upper Jaw.....	E.26	# 33 A, Extracting forceps, Extract 400 Lower Jaw	E.24
# 10 S, Extracting forceps, American-Extract Upper Jaw.....	E.39	# 37, Extracting forceps, American-Extract Lower Jaw	E.44
# 10, Disposable scalpel	G.03	# 39 L, Extracting forceps, American-Extract Lower Jaw	E.44
# 101 AS, Kids-Extract Upper Jaw.....	E.45	# 39 R, Extracting forceps, American-Extract Lower Jaw	E.44
# 11, Disposable scalpel	G.03	# 3A, Probe	A.02
# 11, Excavator.....	B.02, D.02	# 3A, Probe tip	A.03
# 12 D, Disposable scalpel.....	G.03	# 4, Extracting forceps, Extract 500 & 650 Lower Jaw	E.28
# 12, Disposable scalpel	G.03	# 45, Extract 1200 Upper Jaw	E.35
# 125/126, Excavator	B.02	# 45, Extracting forceps, Extract 500 & 650 Lower Jaw	E.29
# 127/128, Excavator	B.02	# 46, Extracting forceps, Extract 1200 Upper Jaw.....	E.35
# 129/130, Excavator	B.02	# 49, Extracting forceps, Extract 1200 Upper Jaw.....	E.35
# 13 S, Extracting forceps, Kids-Extract Lower Jaw	E.46	# 5 Klein, Extracting forceps, Kids-Extract Lower Jaw	E.46
# 13, Disposable scalpel.....	G.03	# 51 A, Extracting forceps, Extract 400 Upper Jaw	E.23
# 13, Extract 1100 Upper Jaw	E.28	# 51 A, Extracting forceps, Extract 500 & 650 Upper Jaw.....	E.27
# 13, Extract 400 Lower Jaw	E.24	# 51 E, Extracting forceps, Extract 1200 Upper Jaw	E.34
# 131/132, Excavator	B.02	# 51 N, Extracting forceps, Extract 1200 Upper Jaw	E.34
# 133/134, Excavator	B.02	# 51 S Klein, Extracting forceps, American-Extract Lower Jaw	E.44
# 137 Klein, Extracting forceps, American-Extract Lower Jaw	E.44	# 53 L, Extracting forceps, American-Extract Upper Jaw	E.40
# 139 Klein, Extracting forceps, American-Extract Lower Jaw	E.44	# 53 R, Extracting forceps, American-Extract Upper Jaw	E.40
# 15 C, Disposable scalpel.....	G.03	# 6 Klein, Extracting forceps, Kids-Extract Lower Jaw	E.46
# 15, Disposable scalpel	G.03	# 62, Micro scalpel blade	G.04
# 150 AB, Extracting forceps, American-Extract Upper Jaw	E.41	# 64, Micro scalpel blade	G.04
# 150 AS, Extracting forceps, Kids-Extract Upper Jaw	E.45	# 65, Micro scalpel blade	G.04
# 150 Cryer, Extracting forceps, American-Extract Upper Jaw.....	E.41	# 65, Extracting forceps, American-Extract Upper Jaw	E.40
# 150 S Cryer, Extracting forceps, Kids-Extract Upper Jaw	E.45	# 66 HL, Extracting forceps, Special-Extract Lower Jaw	E.37
# 150 SK, Extracting forceps, Kids-Extract Upper Jaw	E.45	# 66 HR, Extracting forceps, Special-Extract Lower Jaw	E.37
# 151 AB, Extracting forceps, American-Extract Lower Jaw	E.42	# 67 A, Extracting forceps, Extract 500 & 650 Upper Jaw.....	E.27
# 151 AS, Extracting forceps, Kids-Extract Lower Jaw	E.47	# 67, Micro scalpel blade	G.04
# 151 S, Extracting forceps, Kids-Extract Lower Jaw	E.47	# 67, Extracting forceps, Extract 1100 Upper Jaw.....	E.31
# 151 SK, Extracting forceps, Kids-Extract Lower Jaw	E.47	# 67, Extracting forceps, Extract 400 Upper Jaw.....	E.23
# 151, American-Extract Lower Jaw	E.42	# 69, Micro scalpel blade	G.04
# 17 SK, Extracting forceps, Kids-Extract Lower Jaw	E.47	# 7 N, Extracting forceps, Extract 1100 Upper Jaw	E.30
# 17, Extract 1100 Upper Jaw	E.30	# 7, Extract 500 & 650 Upper Jaw.....	E.26
# 17, Extract 400 Upper Jaw.....	E.22	# 7, Extracting forceps, Extract 1100 Upper Jaw.....	E.30
# 17, Extract 500 & 650 Upper Jaw.....	E.26	# 7, Extracting forceps, Extract 400 Upper Jaw.....	E.22
# 17, Extracting forceps, American-Extract Lower Jaw	E.42	# 7, Extracting forceps, Kids-Extract Lower Jaw	E.46
# 18 L, Extracting forceps, American-Extract Upper Jaw	E.39	# 73, Extracting forceps, Extract 1100 Lower Jaw.....	E.32
# 18 R, Extracting forceps, American-Extract Upper Jaw	E.39	# 73, Extracting forceps, Extract 400 Lower Jaw.....	E.24
# 18, Bone cutting forceps.....	G.40	# 73, Extracting forceps, Extract 500 & 650 Lower Jaw	E.29
# 18, Extract 1100 Upper Jaw	E.31	# 74 E, Extracting forceps, Extract 1200 Upper Jaw	E.35
# 18, Extract 400 Upper Jaw.....	E.22	# 74 N, Extracting forceps, Extract 1100 Lower Jaw	E.32
# 18, Extract 500 & 650 Upper Jaw.....	E.26	# 74 N, Extracting forceps, Extract 400 Lower Jaw	E.25
# 1S, Excavator	B.02	# 74 XN, Extracting forceps, Extract 1100 Lower Jaw.....	E.33
# 2, Extracting forceps, Extract 1100 Upper Jaw.....	E.22	# 74 XN, Extracting forceps, Extract 500 & 650 Lower Jaw	E.29
# 2, Extracting forceps, Extract 400 Upper Jaw.....	E.30	# 79 A, Extracting forceps, Extract 1100 Lower Jaw	E.33
# 204, Scaler	C.04	# 79 A, Extracting forceps, Extract 400 Lower Jaw	E.25
# 204S, Scaler.....	C.04	# 79 A, Extracting forceps, Extract 500 & 650 Lower Jaw.....	E.29
# 204SD, Scaler	C.04	# 79, Extracting forceps, Extract 400 Lower Jaw.....	E.25
# 21, Bernard Root elevator	E.10	# 79, Extracting forceps, Extract 500 & 650 Lower Jaw	E.29
# 210 S, Extracting forceps, American-Extract Upper Jaw.....	E.41	# 8, Extracting forceps, Extract 1100 Lower Jaw.....	E.32
# 217, Extracting forceps, American-Extract Lower Jaw	E.42	# 8, Extracting forceps, Extract 500 & 650 Lower Jaw	E.28
# 22 S, Extracting forceps, Kids-Extract Lower Jaw.....	E.46	# 8, Probe.....	A.02
# 22, Extracting forceps, Extract 1100 Lower Jaw.....	E.32	# 8, Probe tip.....	A.03
# 22, Extracting forceps, Extract 400 Lower Jaw.....	E.24	# 88 L Nevius, Extracting forceps, American-Extract Upper Jaw	E.40
# 22, Extracting forceps, Extract 500 & 650 Lower Jaw	E.28	# 88 R Nevius, Extracting forceps, American-Extract Upper Jaw.....	E.40
# 222 AS, Extracting forceps, American-Extract Lower Jaw	E.43	# 89, Extracting forceps, American-Extract Upper Jaw	E.40
# 222, Extracting forceps, American-Extract Lower Jaw	E.42	# 89, Extracting forceps, Extract 500 & 650 Upper Jaw	E.27
# 23 S, Extracting forceps, Kids-Extract Lower Jaw.....	E.47	# 89/92, Cleoid-Discoid, Modelling instrument.....	B.09
# 23 SK, Extracting forceps, Kids-Extract Lower Jaw	E.47	# 9, Probe.....	A.02, D.02
# 23, Excavator.....	D.02	# 9, Probe tip.....	A.03
# 23, Extracting forceps, American-Extract Lower Jaw	E.42	# 90 A, Extracting forceps, Extract 1200 Upper Jaw	E.35
# 23, Probe	A.02	# 90 AB, Extracting forceps, Extract 1200 Upper Jaw.....	E.35
# 23, Probe tip.....	A.03	# 90, Extracting forceps, American-Extract Upper Jaw	E.41
# 23, Scaler	C.04	# 90, Extracting forceps, Extract 500 & 650 Upper Jaw	E.27
# 23/CP12, Periodontometer	A.04	# 96 A, Extracting forceps, Extract 1200 Upper Jaw	E.34
# 273, Extracting forceps, American-Extract Upper Jaw.....	E.41	# 96, Extracting forceps, Extract 1200 Upper Jaw.....	E.34
# 274 N, Extracting forceps, American-Extract Lower Jaw	E.43	# BL1, Scaler.....	C.06
# 274, Extracting forceps, American-Extract Lower Jaw	E.43	# D11/12, Probe	A.02
# 286, Extracting forceps, American-Extract Upper Jaw	E.41	# D11/12A, Probe	A.02
# 29 E, Extracting forceps, Extract 1200 Upper Jaw	E.34	# D3CH, Probe	A.02
# 29, Extracting forceps, Extract 400 Upper Jaw.....	E.23	# D5, Probe	A.02
# 29, Extracting forceps, Extract 500 & 650 Upper Jaw	E.26	# D9/TU17, Probe.....	A.02

 INDEX

EX3A/CP15, Periodontometer A.04
 # **I6**, Periosteal elevator G.32
 # **MD1**, Scaler C.06
 # **N5-48**, Scaler C.06
 # **TU17**, Probe A.02
 # **TU17**, Probe tip A.03

A

Aderer, Wire and clasp bending plier H.12
Adson micro, Surgical tweezers G.17
Adson mirco, Anatomic forceps G.15
Adson, Anatomic forceps G.15
Adson, Surgical tweezers G.17
Ainsworth, Rubber dam instrument B.11
 All metal water syringes G.06
 Allen wrench for telescopic crown pliers H.10
Allis, Bone holding forceps / Tissue grasping forceps G.49
 Amalgam plugger B.10
 American-Extract | Lower Jaw E.42 - E.43
 American-Extract | Upper Jaw E.39 - E.41
 Anatomic forceps G.15
 Applicator G.47 - G.48
 Applicator for bone grafting material G.48
Arkansas, Grinding stone C.16
 Articulating paper forceps B.11, H.05

B

Baade, Copper ring removing forceps H.11
Backhaus, Towel clamps G.20
 Ball-shaped Filling instruments B.03 - B.04
 Ball-shaped Filling instruments | Dykal B.03
 Band pinshing and ligature locking pliers H.11
 Bar bending pliers H.12
Barnhart Standard, Universal-Curette C.08
Barraquer, minimal-invasive Needle holder G.39
Barry, Root elevator E.18
Beale, Modelling instrument B.09
Beck, Root fragment elevator E.20
Beebee, Crown scissors H.04
Bein, Root elevator E.13 - E.14
 Bending plier for plates H.12
Bernard, Root elevator E.09 - E.10
Beyer, Bone rongeur G.42
Black, Filling instrument B.06
Black, Gingival margin trimmer B.10
Blumenthal, Bone rongeur G.41
Böhler, Bone rongeur G.42
 Bone Currettes G.30
 Bone cutting forceps G.40
 Bone explant and application G.47 - G.49
 Bone files G.31
 Bone holding forceps / Tissue grasping forceps G.49
 Bone mill G.49
 Bone pusher-attachments G.46
 Bone rongeurs G.41 - G.42
 Bone scraper G.47
Bowdler Henry, Retractor G.24
Bruenings, Tongue spatula G.26
 Brush dispenser I.13
 Burnishers B.08
Buser, Bone scraper G.47
Buser, Membrane positioning instrument G.48
Buser, Periosteal elevator G.34

C

Caliper G.50, H.10
 Cannulas for water syringe G.06
 Cannulas G.05
 Cartridge syringe G.07
Castroviejo, Caliper G.50
Cattoni, Scaler C.06
 Cement spatulas B.08

Cheek and lip retractors G.22 - G.25
 Cheek and tongue retractors with saliva ejector G.28
 Cheek retractors mouth mirrors A.07
 Chisel B.10, C.06, G.45
 Circular knives G.52
Chompret, Syndesmotom E.21
 Clasp bending pliers H.12
 Cleaning brush G.05
Cleveland, Bone cutting forceps G.40
Cleveland, Bone rongeur G.42
College modif., Tweezers A.05
College, Tweezers A.05, G.15
Columbia Standard, Universal-Curette C.08
 Compactor | Applicator G.47 - G.48
 Container system I.10 - I.13
 Copper ring removing forceps H.11
 Cotton swab forceps G.20
Coupland, Root elevator E.19
CP11, Periodontometer A.04
CP11.5B (WHO), Periodontometer A.04
CP12, Periodontometer A.04
CP15 North Carolina, Periodontometer A.04
CP2, Periodontometer A.04
CQ-2N Nabers, Furcation probe A.03
Crane-Caplan, Dental pocket marker tweezers F.02
Crane-Kaplan, Scaler C.04
Crile-Wood, Needle holder G.35
 Cross-cut files G.31
 Crown pliers H.08 - H.11
 Crown removers H.06, H.07
 Crown scissors H.04
 Crown spreader H.06
 Crown spreading forceps H.06
Cryer, Extracting forceps E.41, E.45
 Currettes C.07 - C.16, F.04, G.30, G.43
 Currettes, Bone G.32
 Currettes, Gracey C.10 - C.14
 Currettes, Perio C.07 - C.15
 Currettes, Sinus-Lift G.43
 Currettes, Surgical F.04, G.30
 Currettes, Universal C.08 - C.09
 Cylindrical filling instruments B.06

D

Darby-Perry, Scaler C.06
De Bakey, Needle holder G.36
De Bakey, Vascular forceps G.18
Dean, Operating scissors G.11
Denhart, Mouth Gag G.27
 Dental pocket marker tweezers F.02
Deppeler, Scaler C.04
 Depth gauges G.50
Derf, Needle holder G.35
 Disposable scalpels G.03
 Distal end cutter H.13
 Dressing and cotton swab forceps G.20

E

Ehricke, Impression tray H.02 - H.03
Emos, Retractor G.23, G.34
 Endodontic-Tweezers D.03
Esthetic, Crown remover H.06
 Excavators B.02, D.02
 Extract 1100 | Lower Jaw E.32 - E.33
 Extract 1100 | Upper Jaw E.30 - E.31
 Extract 1200 | Lower Jaw E.35
 Extract 1200 | Upper Jaw E.34
 Extract 400 | Lower Jaw E.24 - E.25
 Extract 400 | Upper Jaw E.22 - E.22
 Extract 500 & 650 | Lower Jaw E.28 - E.29
 Extract 500 & 650 | Upper Jaw E.26 - E.27
 Extracting forceps E.22 - E.47
 Extracting forceps, American-Extract | Lower Jaw E.42 - E.43
 Extracting forceps, American-Extract | Upper Jaw E.39 - E.41

INDEX

Extracting forceps, Extract 1100 Lower Jaw.....	E.32 - E.33
Extracting forceps, Extract 1100 Upper Jaw.....	E.30 - E.31
Extracting forceps, Extract 1200 Lower Jaw.....	E.35
Extracting forceps, Extract 1200 Upper Jaw.....	E.34
Extracting forceps, Extract 400 Lower Jaw.....	E.26 - E.25
Extracting forceps, Extract 400 Upper Jaw.....	E.22 - E.23
Extracting forceps, Extract 500 & 650 Lower Jaw.....	E.28 - E.29
Extracting forceps, Extract 500 & 650 Upper Jaw.....	E.26 - E.27
Extracting forceps, Kids-Extract Lower Jaw.....	E.46 - E.47
Extracting forceps, Kids-Extract Upper Jaw.....	E.44 - E.45
Extracting forceps, Special-Extract Lower Jaw.....	E.37 - E.38
Extracting forceps, Special-Extract Upper Jaw.....	E.36

F

Fahnenstock , Wax knife.....	H.04
Farabeuf , Retractor.....	G.24
Filling instruments.....	B.03 - B.07
Filling instruments ball-shaped.....	B.04
Filling instruments ball-shaped Dykal.....	B.03
Filling instruments cylindrical.....	B.06
Filling instruments spatulated.....	B.05
Filling instruments Compactors Planishers.....	B.07
Filling instruments pear-shaped.....	B.07
Flagg , Tweezers.....	A.05
Flat nose pliers.....	H.13
Forceps.....	B.11, D.04, E.22 - E.47, G.20, G.26, G.40 - G.42, G.49, H.06, H.08 - H.14
Forceps, Anatomic.....	G.15
Forceps, Articulating paper.....	B.11, H.05
Forceps, Atraumatic.....	G.16
Forceps, Bar bending.....	H.12
Forceps, Band.....	H.11
Forceps, Bending, for plates.....	H.12
Forceps, Bone holding.....	G.49
Forceps, Clasp bending.....	H.12
Forceps, Copper ring removing.....	H.11
Forceps, Cotton swab.....	G.20
Forceps, Crown spreading.....	H.06
Forceps, Dressing.....	G.20
Forceps, Extracting.....	E.22 - E.47
Forceps, Flat nose.....	H.13
Forceps, Ligature locking.....	H.11
Forceps, Micro.....	G.16
Forceps, Nerve canal.....	D.04
Forceps, Removing, for temporary inserts.....	H.06
Forceps, Technic.....	H.11 - H.14
Forceps, Tissue grasping.....	G.49
Forceps, Tongue holding.....	G.26
Forceps, Universal pin bending.....	H.12
Forceps, Wire.....	H.12
Forceps, Wire cutter.....	H.14
Forceps, Wire seizing.....	H.11
Frahm , Modelling instrument.....	B.09
Freer , Periosteal elevator.....	G.32
Friedmann mod. , Bone rongeur.....	G.41
Friedmann , Bone rongeur.....	G.41
Furcation probes.....	A.03

G

Gauze packers.....	H.05
Gingival cord packers.....	B.03
Gingival margin trimmers.....	B.10
Gingival-retractor.....	B.03
Gingivectomy knives.....	F.02
Glickmann , Periosteal elevator.....	G.32
Goldman-Fox # GF10 , Gingival-retractor.....	B.03
Goldman-Fox Standard , Curette.....	C.15
Goldman-Fox , Scaler.....	C.05
Goldman-Fox , Scaler.....	G.10
Gracey Large , Curettes.....	C.13
Gracey Small , Curettes.....	C.14
Gracey Standard , Curettes.....	C.12
Gracey , Curettes.....	C.10 - C.14
Granulate pluggers.....	G.48

Grinding stones.....	C.16
Gross-Maier , Dressing and cotton swab forceps.....	G.20
Guillotine forceps.....	G.40
Gum insert for crown plier.....	H.08
Gum insert for tongue holding forceps.....	G.26
Gum knives.....	G.04

H

Haemostatic forceps.....	G.19
Halsey , Needle holder.....	G.36
Halstead-Mosquito , Haemostatic forceps.....	G.19
Hand and nail brush.....	I.13
Handle, Palti.....	G.46
Heidbrink , Root fragment elevator.....	E.20
Heidemann , Filling instruments.....	B.05
Hilger , Cheek retractor.....	G.25
Hirschfeld , Periodontal file.....	F.03
Hirschfeld , Periosteal elevator.....	G.32
Hoe Chisel.....	C.06
Hollenback , Burnisher.....	B.09
Hollenback , Modelling instrument.....	B.09
Hösel , Needle holder.....	G.38
How , Band pinching and ligature locking plier.....	H.11
Hygienist , Scaler.....	C.02
Hygienist-Jacquette , Scaler.....	C.02
Hygienist-Towner , Scaler.....	C.02

I

Identification label.....	I.12
Impression trays according to Ehrlicke.....	H.02 - H.03
India , Grinding stone.....	C.16
Indiana-Univ. Standard , Universal-Curette.....	C.08
Inlay forceps.....	H.09
INOX-Cartridge syringe.....	G.07
Instrument, Rubber dam.....	B.11
Instruments for crown work.....	H.06 - H.10
Interchangeable inserts for mallets.....	G.44
Iris , Operating scissors.....	G.09
Ivory , Scaler.....	C.04

J

Jacquette , Scaler.....	C.03
Jovanovic , Granulate plugger.....	G.48

K

Kelly , Operating scissors.....	G.11
Khoury , Periosteal elevator.....	G.33
Kids-Extract Lower Jaw.....	E.46 - E.47
Kids-Extract Upper Jaw.....	E.44 - E.45
Kirkland , Gingivectomy knife.....	F.02
Kirkland , Periodontal chisel.....	F.05
Klein , Kids-Extract Upper Jaw.....	E.46 - E.47
Kocher , Haemostatic forceps.....	G.19
Kocher , Retractor.....	G.21
Kocher-Langenbeck mod. , Retractor.....	G.22
Kocher-Langenbeck , Retractor.....	G.21
Kopp , Root elevator.....	E.16
Kramer-Nevis , Chisel.....	G.45
Krause-Hohenstein , Crown plier.....	H.09
Kuhhorn , Probe.....	A.02

L

La Grange , Operating scissors.....	G.10
Label with indicator.....	I.12
Langenbeck , Retractor.....	G.21
Langer Curettes universal.....	C.07
Langer Standard , Curettes.....	C.07
Leather inserts for Crown forceps.....	H.08
Lessmann , Wax knife.....	H.04
Lichtenberg-Ryder , Needle holder.....	G.37
Ligature locking pliers.....	H.11

 INDEX

Ligature scissors G.13
 Lip retractors G.25 - G.26
Locklin, Operating scissors G.12
London-College, Endodontic-Tweezers D.03
London-College, Tweezers A.05
Lucas, Bone curette G.30
Lucas, Surgical curette G.30
Luer, Bone rongeur G.42
Luniatschek, Gauze packer H.05

M

Mac Farlane, Scaler C.05
 Mallets G.44
 Manicure cases Cover
 Marker tweezers for dental pocket F.02
Mathieu, Needle holder G.38
Mathieu-Olsen, Needle holder G.38
 Matrix forceps B.11
Mayo-Hegar, Needle holder G.35
Mazor, Compactor | Applicator G.47
Mazor, Membrane lift / Granulate plugger G.47
Mazouch, Crown spreader H.06
Mc Kellops, Bar bending plier H.12
Mc Kesson, Suction cannulas G.05
Mc Kesson, Mouth gags G.26
McCall Standard, Universal-Curette C.09
McCall, Scaler C.05
Mead mod., Bone rongeur G.41
Mead, Bone rongeur G.41
Mead, Mallet G.44
 Measuring instruments G.50, H.10
MEGA, Mouth mirror A.06
MEGAduo, Mouth mirror A.06
 Membrane lift / Granulate plugger G.47
 Membrane positioning instrument G.48
Meriam, Anatomic forceps G.15
Meriam, Tweezers A.05
Meriam-Diamant, Tweezers A.05
 Metal guidance for silicone band I.09
Metzenbaum, Operating scissors G.10
Micro Friedmann, Bone rongeur G.41
 Micro-Blade holder G.04
 Micro-Needle holders with ratchet G.39
 Micro-Resection mirrors D.03
 Micro-Scalpel blades G.03 - G.04
Middeldorp, Cheek and lip retractor G.22
 Mikro-periosteal elevators G.34
Miller mod., Articulating paper forceps B.11, H.05
Miller, Articulating paper forceps B.11, H.05
Miller, Bone files G.31
Miller-Colburn, Bone curette G.30
Miller-Colburn, Bone files G.31
Mini Friedmann, Bone rongeur G.42
 Mini-dental calipers G.50
 Mini-Periolut E.08
 Mixing bowls for bone material G.48
 Modelling instruments B.09
Molt mod., Mouth gag G.27
Molt, Bone curette G.30
Molt, Mouth gag G.27
Molt, Periosteal elevator G.32
Molt, Sharp spoon G.33
Mortonson, Filling instrument | Compactors B.07
 Mouth gags G.25 - G.27
 Mouth mirror handles A.08, D.03
 Mouth mirrors A.06 - A.07
Müller, Retractor G.22

N

Nabers, Furcation probe A.03
 Needle holders G.35 - G.39
 Nerve canal pliers D.04
Neumann, Operating scissors G.12

Nevius, Extracting forceps E.40
North Carolina, Periodontometer A.04
Noyes, Scissors for minimal-invasive surgery G.14

O

Obwegeser, Retractor G.21
 Occlusion trays H.03
Ochsenbein, Periodontal chisel F.04
 Ointment cannulas G.06
Old Dominion University Large, Probe A.02
Old Dominion University, Probe A.02
Olsen-Hegar, Needle holder G.36
 Operating scissors G.09 - G.12
Orban, Gingivectomy knife F.02
 Osteotom-attachments G.46
 Osteotoms and bone pushers G.46

P

Palti / Molt, Sharp spoon G.33
Palti, Applicator G.47
Palti, Chisels G.45
Palti, Depth gauge G.50
Palti, Handle G.46
Palti, Osteotoms and bone pusher attachments G.46
Palti, Sinus-Lift curette G.43
 Paper filter I.12
 Papilla elevators G.34
Parmly, Extracting forceps E.39
Pean, Haemostatic forceps G.19
Peet, Splinter instrument D.06
 Periodontal chisels F.04 - F.05
 Periodontal files F.03
 Periodontometer A.04
 Periodontometer tips, Titanium F.05
 Periolut NEWS, E.06 - E.07
 Periolut | SWE NEWS
 Periosteal elevators G.31 - G.32, G.34
 Periotomes E.02
 Permanent filters I.12
Perry, Tweezers A.05
 Photographic mirrors G.29
 Pin bending pliers H.12
 Pivot-Point Root elevators E.11 - E.12
 Planishers B.07
 Plastic test sticks C.16
Plier, Telescopic crown plier H.10
 Pliers, Crown H.08 - H.09, H.11
 Powder for crown forceps H.08
 PPSU Holder I.09
 Pressure syringes G.06
Prichard, Periosteal elevator G.34
Prichard, Surgical Curette F.04
 Probes A.02, D.02

R

Ralk, Splinter instrument D.05
Ramus-Obwegeser, Retractor G.22
 Removing forceps for temporary inserts H.06
 Replacement silicone plate H.09
 Retractor, Cheek and lip retractors G.22 - G.25
 Retractors G.21, G.34
Rhodes, Periodontal chisels F.05
 Rongeurs, Bone G.41 - G.42
 Root elevators E.16 - E.19
 Root fragment elevators E.20
 Rubber dam instruments B.11
Ruskin, Bone rongeur G.42
Ruskin-Liston, Bone cutting forceps G.40

 INDEX

S

Safety seal, plastic	I.12
Scaler	C.02 - C.06
Scaler Hoe	C.06
Scaler Sickle scalers.....	C.02 - C.04
Scalpel blade holders.....	G.02
Scalpel blade remover.....	G.02
Schäfershaken , Probe	D.02
Scheufele , Occlusion trays.....	H.03
Schluger , Periodontal file	F.03
Scissors.....	G.08 - G.14, H.04
Scissors for minimal-invasive surgery.....	G.14
Scissors with fine tower point.....	G.09
Semken mod. , Anatomic forceps.....	G.17
Semken , Surgical tweezers	G.17
Separating plate	I.09
Sharp spoons	G.31, G.33
Sharpening stone oil.....	C.17
Side cutter forceps.....	H.14
Silicone band for tray top cover.....	I.09
Sinus-Lift currettes	G.43
Sinus-Lift elevator	G.43
Sorter for identification labels	I.12
Spatulated fillinginstruments.....	B.05
Special, Universal-Curette.....	C.09
Special-Extract Lower Jaw.....	E.37 - E.38
Special-Extract Upper Jaw.....	E.36
Spencer , Ligature scissors	G.13
Splinter instruments	D.05 - D.06
Sprengel , Modelling instrument.....	B.09
Stainless steel trays.....	I.02 - I.07
Standard mouth mirrors	A.07
Steigmann , Bone scraper.....	G.47
Steigmann , Compactor Applicator.....	G.47
Sternberg , Lip retractor.....	G.25
Stieglitz , Splinter instrument	D.06
Stolley , Impression tray	H.03
Straight-cut files	G.31
Suction and irrigation cannulas.....	G.06
Suction cannulas	G.05 - G.06, G.49
Sugerman , Periodontal file.....	F.03
Surgery drapes	I.12
Surgical currettes.....	F.04, G.30
Surgical tweezers	G.16
Suture and membrane forceps.....	G.18
Swann Morton (SM) , Micro scalpel blade	G.03
SWE Periolut	NEWS
Syndesmotomes	E.21
Syringes.....	G.06 - G.07

T

Tatum/Palti , Sinus-Lift curette.....	G.43
Taylor , Scaler	C.04
Technic pliers.....	H.11 - H.14
Teflon® Holder	I.09
Teflon® Pusher.....	I.09
Telescopic crown plier.....	H.10
Three-In-One Cheek and tongue retractor with saliva ejector	G.28
Tissue grasping forceps.....	G.49
Titanium photographic mirror.....	G.29
Tongue depressor.....	G.26
Tongue holding forceps.....	G.26
Tongue retractor	G.28
Tongue spatula	G.26
Towel clamps.....	G.20
Towner-Jacquette , Scaler.....	C.02
Trephine burs	G.51
Tweezers.....	A.05, B.11, D.03, F.02, G.15-G.18, H.05
Tweezers, Dental	A.05
Tweezers, Endodontic	D.03
Tweezers, Marker	F.02
Tweezers, Surgical.....	G.16

U

Universal currettes.....	C.08 - C.09
Universal pin bending plier.....	H.12
University of Cawood-Minnesota , Cheek retractor	G.25

V

Vascular forceps.....	G.18
Vickers , Mallet	G.44

W

Wachtel , Papilla elevator	G.34
Water syringes & Syringes.....	G.06
Wax knives	H.04
Wedelstaedt , Chisel	B.10
Weingart , Crown plier/Wire seizing and ligature plier.....	H.11
Westcott , Burnisher.....	B.08
White , Burnisher	B.08
WHO, Periodontometer.....	A.04
WHO, Periodontometer tip.....	A.04
Wieder , Tongue depressor.....	G.26
Wiland , Modelling instrument	B.09
Williger , Periosteal elevator	G.32
Wire and clasp bending pliers.....	H.12
Wire cutter	H.13 - H.14
Wire cutter, front action	H.14
Wire seizing and ligature pliers.....	H.11
Witzel , Splinter instrument.....	D.05
WO Aluminium container systems	I.10 - I.11
WO CLIP Wash Trays	I.04
WO Container Systems Accessories.....	I.12
WO Paperfilters	I.12
WO Permanent filters	I.12
WO stainless steel tray-system.....	I.02 - I.06
WO System Tray building blocks.....	I.07 - I.13
WO Wash Trays	I.05 - I.07
Wynnman , Removing forceps for temporary inserts.....	H.06

Y

Young , Tongue holding forceps	G.26
Younger-Good Standard , Universal-Curette	C.09

INHALTSVERZEICHNIS

INDEX
INDEX

Nummernindex

Numerical index
Index numérique

02-8300-24.....	I.12	02-922-10 C.....	G.43	02-EXC 1 C.....	B.02	02-SL 9-10 C.....	F.03
02-8300-25.....	I.12	02-922-20 C.....	G.43	02-EXC 11 C.....	B.02, D.02	02-SPM 23 C.....	C.04
02-8300-31.....	I.12	02-922-30 C.....	G.43	02-EXC 1S C.....	B.02	02-SPM 23A C.....	C.09
02-8300-32.....	I.12	02-922-40 C.....	G.43	02-EXC 22 C.....	B.02	02-SU 1-2 C.....	F.03
02-8300-33.....	I.12	02-922-50 C.....	G.43	02-EXC 23 C.....	B.02, D.02	02-SU 3-4 C.....	F.03
02-8300-34.....	I.12	02-923-60 C.....	G.43	02-GFM 1 C.....	C.05	02-TAM T2-T3 C.....	C.04
02-8300-35.....	I.12	02-93.....	E.06	02-GFM 2 C.....	C.15	02-TJM U15-30 C.....	C.02
02-8300-40.....	I.12	02-93 Z.....	E.06	02-GFM 21 C.....	C.05	02-TJM U15-33 C.....	C.02
02-85.....	E.11	02-932-27 C.....	G.31	02-GFM 3 C.....	C.15	02-YGM 07-08 C.....	C.09
02-85 B.....	E.11	02-932-32 C.....	G.31	02-GFM 4 C.....	C.15	02-ZRM 204 C.....	C.04
02-85 U.....	E.11	02-932-38 C.....	G.31	02-GFM 5 C.....	C.15	02-ZRM 204S C.....	C.04
02-86.....	E.11	02-95.....	E.06	02-GFM 6 C.....	C.15	02-ZRM 204SD C.....	C.04
02-86 L.....	E.11	02-9500-20.....	C.17	02-GRL 01-02.....	C.13	02-ZRM CI2-3 C.....	C.04
02-86 R.....	E.11	02-9500-30.....	C.16	02-GRL 03-04 C.....	C.13	02-ZRM M-23 C.....	C.04
02-860-2.....	G.44	02-961-00.....	G.25	02-GRL 05-06 C.....	C.13	02-ZRM N5-48 C.....	C.06
02-860-4.....	G.44	02-962-10.....	G.22	02-GRL 07-08 C.....	C.13		
02-860-4 E.....	G.44	02-962-20.....	G.22	02-GRL 11-12 C.....	C.13		
02-860-50.....	G.44	02-964-1.....	G.23	02-GRL 11-14 C.....	C.13		
02-860-50 A.....	G.44	02-964-2.....	G.23	02-GRL 12-13 C.....	C.13		
02-87.....	E.11	02-964-3.....	G.23	02-GRL 13-14 C.....	C.13		
02-8700-10.....	I.13	02-965-1.....	G.21	02-GRL 15-16 C.....	C.13		
02-8700-20.....	I.13	02-965-2.....	G.21	02-GRM 01-02 C.....	C.12		
02-876-11 C.....	G.31	02-965-3.....	G.21	02-GRM 03-04 C.....	C.12		
02-876-12 C.....	G.31	02-965-3.....	G.21	02-GRM 05-06 C.....	C.12		
02-877-52 C.....	G.31	02-965-4.....	G.21	02-GRM 07-08 C.....	C.12		
02-880-1.....	G.31	02-967-1.....	G.25	02-GRM 09-10 C.....	C.12		
02-888-18 C.....	G.32	02-968-1.....	G.21	02-GRM 11-12 C.....	C.12		
02-888-19 C.....	G.32	02-968-2.....	G.21	02-GRM 11-14 C.....	C.12		
02-888-20 C.....	G.32	02-968-3.....	G.21	02-GRM 12-13 C.....	C.12		
02-888-21 C.....	G.32	02-968-4.....	G.21	02-GRM 13-14 C.....	C.12		
02-888-24G C.....	G.32	02-969-10.....	G.21	02-GRM 15-16 C.....	C.12		
02-888-30 C.....	G.33	02-969-20.....	G.21	02-GRM 17-18 C.....	C.12		
02-888-91 C.....	G.33	02-969-30.....	G.21	02-GRS 01-02 C.....	C.14		
02-888-93 C.....	G.33	02-969-80.....	G.22	02-GRS 03-04 C.....	C.14		
02-888-94 C.....	G.32	02-969-90.....	G.22	02-GRS 05-06 C.....	C.14		
02-888-97 C.....	G.33	02-969-99.....	G.22	02-GRS 07-08 C.....	C.14		
02-888-98 C.....	G.32	02-980-5.....	G.23	02-GRS 11-12 C.....	C.14		
02-888-B1 C.....	G.34	02-9900-00.....	I.08	02-GRS 11-14 C.....	C.14		
02-888-B2 C.....	G.34	02-9900-01.....	I.08	02-GRS 12-13 C.....	C.14		
02-888-I6 C.....	G.32	02-9900-02.....	I.08	02-GRS 13-14 C.....	C.14		
02-888-P3S C.....	G.34	02-9900-04.....	I.08	02-GRS 15-16 C.....	C.14		
		02-9900-05.....	I.08	02-GRS 17-18 C.....	C.14		
02-9.....		02-9900-08.....	I.08	02-HF 3-7 C.....	F.03		
02-901-24 C.....	G.30	02-9900-09.....	I.08	02-HF 5-11 C.....	F.03		
02-901-25 C.....	G.30	02-9900-10.....	I.08	02-HF 9-10 C.....	F.03		
02-901-26 C.....	G.30	02-9900-11.....	I.08	02-HJM H5-33 C.....	C.02		
02-901-27 C.....	G.30	02-9900-13.....	I.08	02-HOM 156-577 C.....	C.06		
02-901-28 C.....	G.30	02-9900-14.....	I.08	02-HTM H5-U15 C.....	C.02		
02-901-35 C.....	G.30	02-9900-20.....	I.08	02-IUM 13-14 C.....	C.08		
02-903-10 C.....	F.04	02-9900-21.....	I.08	02-IUM 17-18 C.....	C.08		
02-903-20 C.....	F.04	02-9900-30.....	I.09	02-JQM 2-3 C.....	C.03		
02-903-30 C.....	F.04	02-9900-31.....	I.09	02-JQM 2S-3S C.....	C.03		
02-903-40 C.....	F.04	02-9900-40.....	I.09	02-JQM 30-33 C.....	C.03		
02-9100-00.....	I.07	02-9900-50.....	I.09	02-JQM 31-32 C.....	C.03		
02-9100-01.....	I.07	02-9900-70.....	I.09	02-JQS 34-35 C.....	C.03		
02-9100-02.....	I.07	02-9900-80.....	I.09	02-KL 13K-13KL C.....	F.05		
02-9100-03.....	I.07	02-9900-82.....	I.09	02-KL 13K-TG C.....	F.05		
02-9100-04.....	I.07	02-9900-83.....	I.09	02-KL 15-16 C.....	F.02		
02-919-30 C.....	G.30	02-9900-90.....	I.09	02-LAM 01-02 C.....	C.07		
02-919-50 C.....	G.30	02-9900-92.....	I.09	02-LAM 01-02 CT.....	F.06		
02-92.....	E.06	02-9900-93.....	I.09	02-LAM 03-04 C.....	C.07		
02-920-00 C.....	G.30	02-998-13.....	G.24	02-LAM 03-04 CT.....	F.06		
02-9200-10.....	I.05	02-998-20.....	G.25	02-LAM 05-06 C.....	C.07		
02-9200-11.....	I.05	02-999-10 C.....	G.23, G.34	02-LAM 05-06 CT.....	F.06		
02-9200-15.....	I.05	02-999-21.....	G.26	02-LAM 17-18 C.....	C.07		
02-9200-30.....	I.06	02-999-22.....	G.26	02-MCM 11-12 C.....	C.05		
02-9200-31.....	I.06	02-999-30.....	G.24	02-MCM 11A-12A C.....	C.05		
02-9200-32.....	I.06	02-999-6.....	G.24	02-MCM 13-14 C.....	C.05		
02-9200-40.....	I.06			02-MCM 13S-14S C.....	C.05		
02-9200-50.....	I.06	02-ABC.....		02-MCM 17-18 C.....	C.09		
02-9200-70.....	I.04	02-BAM 01-02 C.....	C.08	02-MCM 19-20 C.....	C.09		
02-9200-80.....	I.04	02-BAM 05-06 C.....	C.08	02-MFM 2-3 C.....	C.05		
02-9200-90.....	I.04	02-CKM 6 C.....	C.04	02-MFM 4-5 C.....	C.05		
02-920-11 C.....	G.30	02-COM 13-14 C.....	C.08	02-OR 1-2 C.....	F.02		
02-920-22 C.....	G.30	02-COM 2R-2L C.....	C.08	02-PA 15.....	F.02		
02-920-33 C.....	G.30	02-COM 4R-4L C.....	C.08	02-PA 16.....	F.02		
02-920-44 C.....	G.30	02-CTM 104-105 C.....	C.06	02-PA 19.....	G.31		
02-921-10 C.....	G.43	02-CTM 107-108 C.....	C.06	02-PR 1-2 C.....	F.04		
02-921-11 C.....	G.43	02-DPM 5K-6K C.....	C.06	02-RH 36-37 C.....	F.05		

Maniküre Etuis

Manicure cases
Etuis de manucure



Made in Germany



02-1159



02-1159-1



devemed GmbH
take-off GewerbePark 30
78579 Neuhausen ob Eck | Tuttlingen
GERMANY

Tel: +49 (0) 74 67 - 94 91 99-0
Fax: +49 (0) 74 67 - 94 91 99-19
info@reicodent.de
www.reicodent.de